In business we're first class

0171-371 3717















AL HAYA



للنشر بالعربية على الإنترنت www.sakhr.com

وايزمان يدعوهاالي الضغط على رئيس الحكومة والى استخدام مخيلتها

🗀 القدس المحتلة - من ربى الحصري:

🛎 تبنت وزيرة الخارجية الإمبركية مابلين اولبرايت في تصريحاتها العلنية في اليوم الاول من زيارتها الإسرائيل أمس مواقفها المطالبة بالقضاء على البنية التحتية للارهاب كشرط للتقدم في العملية السلمية، لكنها حددت في الوقت ُذاتُه بشكلُ واصْح انْ تسريعُ المفاوصُـاتُ بي شسأن الوضع النهسائي لا يعني التنازل عن الأتفاق الانتقالي الذي يتضمن اعادة انتشار على مراحل من مناطق لا زالت تخضع للسيطرة

الأسرائيلية في الضفة الغربية. (راجع ص ٥) وأعلنت الوزيرة الاميركية بعد جوَّلة اولى من المحادثات مع رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو والَّتي استمرت اكثر من الوقَّت المُحدَّد لها وتضمنت أجتماعاً منفرداً معه قبل ان بنضم ورُراءً ومساعدون اليهما انّ دالامن هو الموضّوعُ المركزي، في جدول اعمال محابثاتها وان كانت اشبارت في بيبانها الذي القتبه بعد انتهاء المحادثات إلى انها تناولت مواضيع متنوعة، وقالت اولبرايت أن دهناك ازمة ثقة بين الطرفين باتت تهند بالقضاء على الانجازات التاريخية، وتابعت: «على الطرفين أن يعيدا تلك الثقة وأن يعملا بشكل متبائل لتكون الحرب على الارهاب هي التحدي الرئيسي، مشيرة في الوقت ذاته الى انه ليس من المكن حماية المجتمع كليا من الأرهاب ولكن بالإمكان بذل جهد النزع عنه صعفة

ولكن من دون أن تدخل في تقاصَّدل ما تعنيه وقالت ولا يمكن للعملية أن تنجح من دون هذا التبادل ولكن لا يجوز المسأواة بين قتل الناس وبناء البيوت، مُنْكَرَّة في للوقت ذاته أن دالامن

وستُلتَ اولبرايت بشكل وأضّح في مؤتمرها الصحافي مع نتانياهو هل تحمل خطة واضحة وهل طُلبت منَّ نتانيآهو تنفيدُ المرحلةُ الأولَى والثَّانية من أعادة الانتشَّار في الصَّفة الغربيَّة اللتين كان يفترض ان تجريا في شباط (فبراير) الماضي وأيلول (سبتمبر) الجاري، قربت انها تأمل بأن تحقق خلال جولتها الاولى ما يمكنها ان تحققه دلاعادة الثقة بين الاطراف (لأن) هناك روابط بجب أن يعاد بناؤها قبل أن تواصل العملية طريقهاء واضافت: «لقد جئت بواقعية وان قيمتي هنا هي بواقعيتي وعليه فإنى

التتمة في الصفحة (٦)



نتانياهو واوليرايت امس.(ا ف ب)

ورئيس الحكومة والوزراء البارزين 🗆 روما - من ماهر عثمان:

التقى رئيس ايطاليا

■ استقبل الرئيس الايطالي اوسكار لويجي سكالقارق مساء امس ا**لأمير** سلطان بن عبدالعزيزً النائب الشاني لرئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران السعودي في القصر الجمهوري كويربناله وثلك في اليوم الثانى من الزيارة الرسمية التي يقوم

وأجرى الأمير سلطان محادثات مهمة منذ الصياح الى ما بعد الظهر امس مع وزراء الداخلية والخارجية والدفاع الإيطاليين تناولت فتضايا الشبرق الأوسط وَّالتَّعَاوِنَ الثَّنَائِيِّ، واطَهْرت نَطابِقاً كَبِيراً فيَّ وجَّهات النظر، خصوصاً ازاء جمود عملية السلام في النطقة واسباب ذلك الجمود وسبل إحياء المسرة السلمية. وأكد وزير الضارجية الأيطالي لامبرتو ديني بعد محانثات مع الأمير سُلطان في انتَّقاد وأضَّح لس الحكومة الأسرائيلية الحالية أن ولا أمن من يون سلام، في الشيرق الاوسط وعبُر عن قلق بلاده من الارهاب. وأشار الى صنيفه مع وزيرة الخارجية الاميركية

أفغانستان:

أنباء متضاربة

عنمصيرزعيم

☐ بيشاور -من احمد موفق زيدان:

🗷 تضماريت الأنبياء في شمان

اختفاء زعيم الميليشيات الأوزبكية

الجنرال عبدالمالك بهلوان الذي

يقود الدفاع عن مزار الشريف ضد

حركة وطالبان، والحزب الأسلامي

بزعامة قلب النين حكمتيار، فيما

اشتد القثال في شوارع المدينة

خاتمي يعتبران التعاون يبعد التدخل الأجنبي

بن علوي في طهران

النتمة في الصفحة (٦)

طبعةالقاهرة



الامير سلطان مع الرئيس الايطالي سكالفارو.(رويتر)

محاميه يؤكدانه سيطلب اللجوء الى الولايات المتحدة

محكمة اميركية تؤ بت الغاء التهم الموجهة للص

من حسن سندروسي: 🗀 نيوپورك –

من راغدة درغام: ■ وافق القــاضي الفــِـديـرالي إيميت سوليفان مبدئياً امس على

السماح لمدعين امبركيين بالغاء كل التهم الموجهة الى هانى الصابغ، المواطن السعودي المتهم بالانتماء الى تنظيم ارهابي والمساركية في مؤامرة فأشلة لقتل اميركيين في

🗷 أعلن السفير الأميركي في

الحِرَائِر رَوِبَالِد نَيْوَمِانَ أُمِسُّ انَّ

الولايات المتحدة رتدعم الاصراءات

العسسكرية الجسرائرية المطابقية

للقانون، ألتي اتخنتها الحكومة

الجسزائرية والسسياسسة التى

ونفسنت الشسرطة الألمانيسة

عسمليسات دهم في الأوسساط

الإسلاميية الجيزائرية في غرب

للصحافيين عقب احتماعه، أمس،

مع الرئيس اليـمين زروال بعــد

انتُّهاء مُهمته في الجزائر. وقال

نيسومان: «إننا نُدعم الأجسراءات

العسكرية التي تتناسب مع دولة

وجاعت تصريحات نسوسان

المانيا ومبينة ميونيخ.

اصر على تأجيل الألغاء الفعلى للتهم لمدة شبهر واحد كي تتمكنّ المحكمة في جلسة استماع في ١٠ الشبهر المقبل من انتخاذ قرار في شبأنُ التفاقُ قَضَياتُي كانَ الصَّابِغُ ىخل قىيە مع مدعين قىدىرالىين، وبت هل سيسمح بالاعلان عن مضمونه او سحبّه من المحكمة وابقائه بالتالي بعيداً عن

الإصواء. وأوضيح سوليفان انه واثق من

الشرطة الألمانية نفذت حملة دهم في أوساط الإسلاميين الجزائريين

في وقت مناسب، واضــ وسيانظر بتان، وحتى ١٠ تشرين الأول (اكتوبر)، في طلب الحكومة الغناء هذه الدعنوي، ويشبار ال انه في حال العاء الدّعوي، لن تملك ألمحكمة اي صبلاحية لاحيار الصابغ او محاميه على المثول امام المحكمة لبت مصير الاتفاق القضائي، وهو ما دفع القاضي

الثنمة في الصفحة (٦)

على صالح وكول يشددان على استقرار الخليج

🗆 بون – من اسكنس الديك

🖪 استعرض المستشار الألماني هلموت كول والرئيس اليمني علي . عبدالله صالح امس العلاقات التنائبة والاوضاع السياسية والعسكرية في منطقتي الخليج والشرق الأوسط وقالت مصادر مطلعة أن كول وعلي صالح شندا على ضرورة تصويل الخليج الى منطقة مستقرة بعيدة عن المنازعات، كما اتفقًّا على اهميةً تحريك عملية السلام في الشرق الاوسط وكسر الجمؤد المسيطر عليها وعلى دعم مهمة وزيرة الخارجية مانلين اولبرايت ألتى يدات جولتها امس في اسرائيل وقيام اوروبا بدور مساعد فعال ونكسرت هذه المصساس ان

المستشبار كول والرئيس اليمني

وثمنا عالباً العلاقات المتازة بين

البلدين، وإن الرئيس اليسمني شبكر الحكومة الإلمانية على الاهتمام البارز ببلاده وبتجربة الوحدة والميموقراطية فيهاء كما شكر بونَ علَى ٱلمَشْيارَيعِ ٱلْأَنْمَائِيةِ التى تنفسذها لتطوير اليسمن وتحسين البنى التحتية فيه والني السنتشار الالماني على غملية تطوير العمل السياسي الديموقسراطي في اليسمن بعسدٌ توحينها وحمأية حرية الراي والتعبير وضمان التعتبتة غنهأ واكد منية بلاده مواصلة تقنيد

وكان على صنالح قد تطرق الى وساب ملي - _ _ . مـوضـوع الشـرق الأوسط في خطاب القام مساء امس في بون بدعوة من الجمعية الالمانية -العربية وغرفة التجارة والصناعة الألانية - العربية فأكد ضرورة

لَّلْسَاعِدَّة الْي اليِّمنُ فِي مَحْطَفً

إحياء عملية السلام على قاعدة الأرض في مقابل السيلام. وقيال امام عند كبير من المسؤولين والميطوماسيين الألمان والعرب و الإحانب أن العالم مكان يتطلع الى تحقيق سلام عادل وشامل، فجاءت حكومة بنيامين نتانباهو لتنسف عملية السالام كاملة، وندد بالتطرف الحسياصل في النطقة ملاحظاً «إن الحصار الذيّ يواجهه الشعب الفلسطيني منَّ قَـبل اسرائيل هو تطرف ايضًا، كسذلك الاعستسداءات المتكررة على

وطالب الرئيس اليسمني الولأيات المتحدة دالتصرف بعدالة في قضية الشرق الأوسطه وتمنى

لبنان، داعياً في الوقت نفسه الي

ادائة اشكال التعلوف من أي جهة

التتمة في الصفحة (٦)

🗖 طهران – من غسان بن جدو:

■ نفى وزير الدولة العصاني للشؤون الخارجية السيد يوسف بن علوي امس أن يكون حمل معه الى طهران مبادرة وساطة بين أبران وكل من مسحسر والولايات المتحدة. ورأى ان القاهرة وطهران ليسستا في حاجبة الى وسيط واعتبر ان الإجواء الحالية لا تساعد على تطبيع العلاقات بين طهران وواشنطن.

وأكد الرئيس الإيراني سيد محمد خباتمي ان السياسة

ينفي الوساطة

مع القاهرة وواشنطن الضارجية في عهده ستنتهج استراتيجية تقوم على خيار

«تفعيل» الدور الايراني اقليمياً وإسلامياً وبولياً على قاعدة دالدوار وإزالة التوتراتء وشعد على أن بِالْأَدُه ستِسْعَى «بِجُدية» الى «تعميق، علاقاتها مع الدول الخليجية. واكد ان حكومته ولا تريد اي توتر او توتير اقليمي، الى ذلك أكد مصدر رسمي في طهران له «الحسياة» ان وزير الخارجية القطري الشيخ حمد بن جاسم بن جبر آل ثاني سيصل

النتبة في الصفحة (٦)

غىوير المكلف انتساج فسيلم

وتأنقي مدته ساعة واحدة

عن وسُلفينة المهدية» -

متلما بات أسمها الشائع

– لحـــــان شــــكات

ُ تلفزيونية المانية. ويستعين

واشنطن تؤيد حكومة الجزائر في اجراء اتها العسكرية

القانون من أجل حماية المنتيين». واضبَاف أن واشتطن وتؤلد السياسة المعلنة للرئيس زروال وتشبحع المصالحة الوطنية ببن الإطراف الرافسضسة للعنفء

واستنكر داللجازر الرهيبة، التي تعرض لها المنبون أخيرأ واعتبر ان وجود برلمان تعلدي مخطوة ايجابية، تساهم في حلَّ

في الإعتبار.

ومكتبأ تابعة لعناصر جزائرية وأضاف أن النيابة كانت تراقب تصركات الجرائري المعتقل منذ

> الملاحظات التي قدمها المراقبون الدوليون والجرائريون خلال الانتخابات الاشتراعية الماضية

وأوضح البيان أن العملية مرتبطة بتحقيق فتح فيحق جزَّالْرِي عَمره ٣١ عَاماً وَيِقْيَم في المانيا بصورة غير مشروعة ومجموعة اخرى من الاشخاص.

وتمنى ان تأخلن الحكوملة

ً وفي المأنيا اعلن بيان للنيابة العامة في فرانكفورت ان الشرطة الألمانية نفنت فجر امس عمليات أ دهم شهمات اكتشر من ٢٠ منزلاً

وقال الناطق باسم النيابة في فرانكف ورت يون تيلمان ان الجزائري المعتقل دهو الشنتية فية الأساسي في قيادة تنظيم اجرامي وقسام بشروير اوراق شخص وجوازات سفر وتأشيرات بخول لعدد كبير من اتباع الجبهة الاسلامية للانقاذ ومجموعات

اسلامية مسلحةء.

المهدية، الا أن علماء الآثار سارعوا الى

الاهتمام بفك الغاز السفينة المجمولة وفي

مقدمهم مدير الآثار القديمة في تونس أيام

الانتداب الفرنسي الفرد مراين الذي أبرق

لزملائه في باريس لإشعارهم باكتشاف ،قطع

علماء أثار أميركيون وتونسيون وألمان يتعاونون على استكشافه

أكبر كنزأ شري راقد في البحر على بعد أميال من الساحل التونسي

🗆 المهدية (تونس) – من رشيد خشانة.

ينام أكبر كنز بحري معروف في العالم على بعد ثمانية كيارمترات من ساحلٌ معينة المهدية التونسية وعلى عمق ٢٩ متراً في البحر المتوسط وهو عبارة عن سفينة قديمة تفعتها الرياح من السواحل الإيطالية الى سواحل ترنس فغرقت بسبب حمواتها الضحمة من الاعمدة والتماثيل والتيجان والمنحوتات المنهوبة

من سيد. ويقول عالم الآثار التونسي الدكتور فتحي شلبي أن برودة المياه في قناع البحر ساعدت في المافظة على هذه الثروة الأثرية كما هي مِنْ دون ان تعسِتْ بها يد الزمن مَا زاد منْ قيمتها التاريخية برصفها اكبر مجموعة أثرية بحرية معروفة حتى الآن.

وكانت المهدية التي ترقد السفينة الغارقة على مقرية منها العاصمة الأولى الفاطميين قبل ان ينتقلوا منها الى مصر حيث أسسوا عامد منهم الكبرى القاهرة. إلا أن تاريخ السفينة يعود الى ما قبل ذلك بقرون وتحديداً الى القرن الأول قبل الميلاد الذي مسادف اندلاع حروب طاحنة بين ألمدن اليونأنية والمدن الايطالية أنتصر فيها الرومان وبمروا المن

ويرجح الباحث منسون باوند من جامعة اوكسفورد أن الرومان نهيوا معابد ومعالم فضمة في اللينا بعدما هزموها ثم حملواً غنائمهم على السفينة ما جعلها تجنع في البحر وتترنح تحت هزات عاصفة بحرية قبل انَّ تغرق على مسافة أميال من سواحل المدية. وينشط فريق من علماء الآثار والباحثين

والألبان والبسريطانيين والسويسريين في إعداد جربة مفصلة بمحتويات السسفينة وتحسديد مصادرها، ويتسألف الفريق من مدير قسم الآثار المانية في «المعهد الوطني للتراث فتحي شلبي ورئيس قسسم

التراث البحري في جامعة أوكسفورد منسون باوند واستناذ الآثار المانية في جامعة ميامي ألكابتن سومنر جيرارد ومدير في الجمعية الألمانية لكشف الآثار تصت المائينة بيستسر وينترشتاين والدبر التنفيذي لشركة الانتاج السينمائي ديسكوفري كومينيكيشن، زيف



والقواعد الرخامية والتماثيل البرونزية وبقايا هُيكلُ السفينَة التي يقدر وزنها بمثني طن.

الباحثون بفريق من الفنيين ً في الغطس يتصماقب أعضاؤه في النزول الى الاعساق ليقيسوا طول

القطع الاثرية المتناثرة حول السفينة والسافات التي تفصلها عن بعضها بعضاً وعن هيكل السهنينة، وينقلون ضورا المعلومات الى الباحثين على ظهر الباخرة ما أتاح رسم صورة يقيقة عن الأعمدة والتيجان

واللافت أن أول من عشر على البالخسرة النائمة في أعماق الباه التوسطية بدارة يونانيون أكتشفوا وجودها في العام ١٩٠٧ فظنوها مدينة تحت الماء واعتقدوا أن الأعمدة الرضامية هي لقصور ومعابد معمورة فيما اعتقد بعض آخر انها مدافع قبيمة، وساعد في تضارب التاويلات أن الأعمدة والآثار الحفوظة في قاع البحر مغلَّفة بطبقة من الاعشاب النحرية والرمال لا تسهل معرفة حقيقتها في ظل تواضع وسائل البحث العلمي مطلع القرن.

وأدت روايات البحارة اليونانيين الى انتشار اساطير مختلفة لدى العامة عن «سفينة

ويتفاعل الدكتور شلبي بأن ازاحة الستار عن محتويات هذه الشروة الاثرية الفريدة

ستساعد المؤرخين في معاودة النظر في

المعلومات المتداولة عن الحضارة اليونانية وتالياً

إعادة كتابة تاريخ الفن والعمارة الاغريقيين.



وشسدد بري على دان السسلاح

الإساسي الى جّانب المـّقـاومـة هوّ الوحدة الوطنية والتنسيق مع سورية».

وقيال: دانني لا اخفي عليكم أن لبنان يولجه تحدي أزمة اقتصابية اجتماعية

واخفاقات في رسم بعض السياسات

وتنفيذها الأأن الدولة مصممة على

ودعا المغتربين الى رص الصفوف،

قائلاً: ﴿لا تَجِعَلُوا الحساسياتِ السَّخِيفَةِ

مهما بلغت خطورتها تقسم بينكم

وتَشْرِنْمِكُم او تباعِنْكُمْ فَي ما بينْكُمْ، بِلُ

على العكس عليكم ان تكوّنوا بداً واحدة

مرضوصة كالبثيان المرضوض، وحثر

من أن رئيس الحكومية الأسير أثيلية

بنيامين نتانياهو الذي سيزور رومانيا

الأسيوع المقيل، سيجاول أن تشجع

الاسرائيليين على الاستثمار فيها، على

وانهى الرئيس بري زيارته امس

لرومانيا بلقاء مع رئيسها السابق يان

اللَّنسكو، ويحثُ مُعَّه في العَالَاقَاتُ

التنائية ومسار الوضع في الشرق

وكانت الجالية اللبنانية في رومانيا

أقامت مساء أول من أمس استقبالاً

حاشداً تكريماً لبري والوفد المرافق في

قناعة الاحتنفالات الكبيرى فى قصر

البرلمان الروماني شيارك فيه أكثر من

الغُين من ابناء الجّالية وحضّره رئيسا

مجلسي النواب والشيوخ الرومانيين

وحشد من النواب ومعظم اعضاء السلك

البيبلوماسي العربي والاجتبي في

ليعود الاحد الى دبي حيث يمضّي ليلتّه

قبِل ان ينتقل الى طهران محطته الاخيرة

وينتقل الرئيس بري غدأ الى ارمينيا

حساب الاستثمار العربي واللبناني.

مواجهة هذا التحديء.

تساؤلات عن ميزان المدفوعات في لبنان مما اذا كان

والعبجز في الموازنة الذي يشكل مصدر قلق تعالجه

الحكومة من خلال الإجراءات التي طرحتها والتي من

شانها مبيئياً أن تصلح وضع الموازنة وتلغى العجز

في الجزء الأول منهاً. أما بالنسبة الى ميزان

المُدفوعات فكأنَّ واضحاً أن وضعنا يختلف عن باقي

الدول. فلدى لبنان عجز في الميزان التجاري وفَانْضَّ

في ميزان المنفوعات وذلك منذ الاستقلال، وهو انن

ليس عبارة عن أموال قصيرة الأمد بخلت الى لبنان

والتقدم الذي احرزه لبنان في القطاع المصرفي، وقدرته على الاستدانة لآجال أطول في الاسواق

الإجنبية عبر سندات الخزينة التي ستصدر لمدة

وعبر عن اعتقاده بأن هذه التوضيحات اثارت

الارتياح لدى المسؤولين الفرنسيين من توفر القدرات

التَّمُوبِلِّية لدى لبنان، أن في السوق الداخلية أو في

وفي بيروت عرض رئيس الحكومة قبل مغابرته

الى باريس مع السغير المصري في لبنان عادل

الضَّصْرَي ما إنَّجرَ في العلاقات الثِّناتُية وما يجب

عمله مستقبلاً خصوصًا في ما يتعلق بمنكرة التفاهم

ومن رَوْار الصريري سفيراً لبّنان في الاصارات

العربية المتحدة جورج سيام وفنزويلا مصطفى

حريَّبة، ووفد من اصحَّاب المؤسسَّات البحرية

برئاسة النقيب جان بيروتي بحث معه في تسوية

المخالفات على الاملاك العمومية البحرية. وطالب

وفد من بلدة المريجة برئاسة رئيس بلديتها يوسف

متى الذي قال: «استطلعنا المراحل التي قطعتها

عودة المهجرين الى المنطقة والمساعدات التي

ستقدمها الدولة الى المقيمين والعائدين ونحن

كبلدية سنسهم في هذه العودة أعمارياً ووعننا دولة

واستقبل الحريري وزير الأعلام باسم السبع مع

لعلقاً بن نعر - س-

اللاصة فاشترا بديب بشوات

ر پولورلوپورو تفتح ماه ——

والمرافقة تعاص أسرت سوا

نبائو ہی شداس سا ۔ ۇقىلىرى سىرىسات سى

يو رائد سدودر سراء م

عفرندف کی اس کے

ۇللۇرغىنە ۋىس دۇر 🚤 🛴 🐃

لحدي كالمراجات والمتول

ئىۋانۇر كى ئىستۇنىداسىيە

النائية شاسين حن السال على

فالرزبار كوب إليا

الموقعة في شان انشاء منطِّقة تجارة حرة.

بيروتي بإنهاء هذه المشكلة سريعاً.

الرئيس بالعمل على تسريع هذه العودة».

السوق العالمية.

ونكر سلامة انه عرض للمسؤولين الفرنسيين

واغساف أنه عرض الأوضياع، وأوضيح لهم أن

الفائض لدى لبنان دائماً أم لاء.

الحريري يلتقي اليوم شيراك

سلامة طمأن الفرنسيين

على الاستقرار النقدي في لبنان

🗆 باريس - من رنده تقي الدين:

■ شييت فرنسا على «الإهمية التي تعلقها على

علاقاتها، مع لبنان، وذلك قبل ساعات من وصول

رئيس الحكومّة رفيق الحريري الى باريس في زيارة

رسمية تستغرق يومين، بلتقي خلالها اليوم الرئيس

جَاكَ شَيرِكَ، وَغُداً نَظَيْرَهُ الفَرنسي ليُونِيلُ جُوسِبان، ويبحث معهما في تطورات الأوضاع في الشرق

الأوسط ولبنان وسبل تعزيز العلاقات أأثنائية

وأعلن الناطق بأسم الخارجية الفرنسية جاك

روميلارت امس أن جوسبان قرر أن يوقع بنفسه مع

لُلْحَرِيرِّي البِرُوتُوكُولُ الْمَالِيِّ بِينَ فَرِنْسُا وَلِبِنَانَّ للسنة الجارية «لإظهار الأهمية التي تعلقها فرنسا

ونكر ان محادثات الحريري مع كبار المسؤولين

يشار الى ان الحريري سيلتقي شيراك وجوسيان

وكان حاكم مصرف لبنان رياض سلامة اجرى

محانثات مع المسؤولين الماليين الفرنسيين خُلال

زيارة لباريس تناولتُ النساؤُلات الذي تربُّدت في

بُعْضُ الْأُوسَاطُ الفَرنسية عن الوضّع المالي

التقى اثناء وجودةً في باريس مدير المالية الفرنسي

جان كلود تريشيه والمسؤول عن العلاقات الدولية

مدى قدرة لبنان على الاستمرار في تمويل مشاريعه

الإعمارية والمحافظة في الوقت نفسه على استقراره

النقدي. وفي ظل أزمية الدول الأسبيوية، برزت

صفير، لامشكلة بين اللبنانيين

إذا رفعت أيدي التدخل الخارجي

وأوضيح أن محور أهتمام هؤلاء المسؤولين هو

جاك دولا جوجي وحاكم المصرف المركزي الفرنس

وقال سلَّامة في اتصال أجرته «الحياة» معه أنه

الفرنسيين الذين سيلتقيهم خلال زيارة العمل تتناول

العلاقات الثناثية والاقتصادية والمالية ومسيرة

على غدائي عمل منفصلين، ويستقبل وزير الخارجية

□ بيروت - دالحياة،

وتوقيع اتفاقات مالية.

على العلاقات بين البلدين،

هوبير فيترين في منزله."

والاقتصادي للبنان.

في وزارة العال فرانسيس ميير.

العربية الوحيدة المشتعلة فيما

الجبهات الإخرى ساكتة. اصَّف

الى ذلك استحرار الوجود

العسكري الخريب الواسع

الإنتشار في لبنان ما يجعل

أالقرار غبير حرر ولبنان قراره

ليس في يدم والتليل الى ثلك أن

وزيرة خارجية اميركا ماللين

أولبرايت بدأت زيارة للمنطقة

ں سرائیل وسوریة

والاردن والمسعسودية ولن تزور

الفلسطننية وانعكاس الوصور

الغلسطيني في لبنان، ويترافق

نلك مع حديث عن التوطين، وهذا

ما نتخوف صعه من تغيير في يتموغرافية السكان خصوصا ان

لبنان بلد صغير بمساحته. والي

هنه المشكلات الكبرى هناك ابضا

مسالة البطالة التي تهبد

اللىنانىين بلقمة عيشهم فاليد

العُامِلَةُ العُريبِةُ مِن سورية

ومصرية وياكستانية وسرى

الأستقلال والسيبادة وحسق

تقرير المصير،، مكرراً دُعوة

اولبسرايت الى زيارة لبنان،

وضيرورة رمحاملته على قدم

المسسساواة مع باقني دول

وتناول البيان موضوع مسالة

استعادة الجنسية اللبنانية، فرأى

دان حشره في خانة التجانبات

السياسية يُسيء اليه ويؤخر تنفيذه اكثر مما يفيده، وطالب

«باعادة بناء الوطن واسسه

ري وين لبنان ثم هناك المس

السلام والأوضاع في جنوب لبنان.

10 - 650 + 5 A

الهراوي: المقاومة خيار وواجب والاصولية مناورات اسرائيلية

ن - 🖰 حتَّر رئيس الجمهورية اللبنانية الياس ن الهراوي من دمخططات اسرائيل الهادفة الي كُ تَقْتَيِتَ الْمَنْطَقَةَ عَبِرَ بِعَثْ رَوْحَ الْأَصُولِيةَ، الذِّي لبنان منها براء، واكد «ان المقاومة واجب لم يفرض علينا بل هي خيار اردناه، وواجب على لله كل ليناني ابنما كان لتنصرير ارضه من مُ الأحتالل الأسرائيلي،

وقال رئيس الجمهورية خلال ماسة عثناء اقامتها ٱلجالية اللبنانية في ولاية فوز دي نُ ايغواسُو البرازيلية على شرَّفَه «أن الحرب التي شهدها لبنان خلال ١٧ عاماً كانت حروب عَـ الأَخْرِينَ عَلَى أَرْضُهُ وَلَمْ تَكُنْ حَرِباً لَبِنَانِيةً. لُوْ إركانت اهلية او طائفية لما توقفت بقرار من يُ رئيس جمهوريتكم لأن هكذا أراد اللبنانيون ة وكان لهم سا ارابوا. لم نوقف هذه الحرب لا بالديكتاتورية ولأبواسطة المدفع بل بقرار عاطفي. عودوا الى اصالتكم ايها اللبنانيون، فانتم من لبنان وانتم لكم من العمر ستة الاف أن عام قبل أن يكون هناك طوائف وبيانات ﴾ سماوية. النيانات التي عمت اوروبا وأميركا كلها أُتية من الشرق الاوسط اقول للذين اعتدوا على لبنان ويحتلون جزءاً منه انهم من اتباع النبي موسى، لا اسسرائيل، وان المسيحيين وانا منهم من اتباع السيد المسيح. واقول لمن اعتنقوا الديانة الاسلامية يُّ نعم نعم لخاتم الرسل النبي محمد ولكن ٍهل ن من بيانة واحدة قيل عنها أنَّها ركزت أو بشَّرتٌ ور بالقتال والاغتيالات والاحتلالات او الاعتداء؟ كلها بشبرت بالمحبة والتحاب ونحن ابناء هذه

النيانات التي بشرت بذلك. واصاف: داری الیوم ان هناك من يريد ان بدعت روحاً جديدة ليس فقط في لبنان بل في منطقة الشرق الأوسط كلها. روح اصولية نحن براء منها. تعلمون جيداً أن هذه الاصولية إِنَّ تُبِشِّر بِهَا اسرائيلَ كَيْ تَخْلَفَ المنطقة بعضها مع بعض وراينا الان ما يحصل في الجرائر وصعيد مصر ولبنان. كل ذلك مناورات

أنهى زيارته لرومانيا وينتقل غداالى أرمينيا

بري استبعد حربا واسعة: أولبرايت ستحرك المسار السوري

نبيه بري دان سا حصل الاستوع المُأْضِيُ لَهُ سَقَّفَ ولا حربِ واستَعَةً ۗ قائلاً دانّ الجنوب اللبناني أصبح فيتنام اخرى للإسرائيليين، ورجح أن تزور وزيرة الخارجية الامياركية مادلين أولبرايت لبنان، وقال دانها ستنجح في اعادة المقاوضات على المسار السوري - الاسرائيلي نتيجة الضغط الجنوبي» مشعداً على تنفيذ القرار الرقم ٤٣٥ ومنوها بموقف رومانيا الداعم لتطبيقه. وقال رئيس المجلس في مؤتمر صحافى فى خشام زيارته الرسمية لرومانيا دان الجنوب اللبناني اصبح بسبط حداً: اننا شعب نؤمن ان أرض الجنوب وأرض لبنان هي أرض قداسة. اخطات اسرائيل عندما لَّم تقوَّم الشبعب اللبناني جيداً واعتقدت أن هذا الشعب يحب الفرح والرقص وهذا صحيح ولكن يبقى لنا دائما الوقت اللازم لنستشبهد،

تحمل لبنان وقد دانت مجموعة المراقبة

الاستوع الماضي في الجنوب دله سقف ولا حرب واستعدة. واشعار الى دان الصليب الأحمس النولي يسعى الى عملية تبادل بين بقايا جثة الجندي الاسترائيلي والأسترى اللبشائيين في السجون الأسرائيلية، وأكد داستمرار المقاومة حتى تحرير الأرض والانسان ويسط السيادة الوطنية،. وقال: محاولت

فيتنام اخرى للإسرائيليين. والامر

اسرائيل تحويل تفاهم نيسان مجرد نكرى واستمر التفاهم يفعل صمود

🖿 اعتبر رئيس المجلس النيابي

وسال: «هل الشعب الأسرائيلي مع السلام أم أن كل قيادي اسرائيلي يريد السلام يصبيبه مثل ما اصاب اسحق واعرب عن اعتقاده ان ما حصل

الموضوع فأكدوا تمسكهم بتقاهم

نيسان ونفوا ان يكون موضوع

التعديل طرح، ونكرت دان

اسرائيل حاولت اكثر من مرة طرح

تعديل تفاهم نيسان من خلال

حتماعات لجنة المراقبة في

الناقورة وانما بطريقة مغلوطة لأ

مؤخذ بها، وإن ثلك ظهر حلباً في

بين العبوة والطيران، اي انها

أشترطت وقف زرع العبوات التي

تستهدف حنوبها والمتعاملين

معها في المنطقة المحتلة في

مقابل الامتناع عن شن غارات

الطيران الانتقامية على المدنيين،

وأضافت دان الحسزب رفض

الاقتراح الاسرائيلي الذي رفض ايضاً من الجانبين اللبناني

والسوري في لجنة المراقبة، ما

أضطر ثل ابنيب الى البحث عن

بدائل لتعديل تفاهم نيسان، وانما

هذه المرة من خلال اقامة توازن

بين العبوات التي تزرعها

المقاومة والعبوات التي يزرعها

حنودها ضد المدنيين من اجل

تأليب بعض الاطراف اللبنانيين

لانخال الساّحة اللّبنانية في نَفَقَ

المُضلافات. الا أن هذا النوع من

الشوازن رفض، فاضطرت الى

اللجوء الى قصف المدنيين في

صيدا بهدف اختبار رد فعل حزب

الله الني بالر بتقسصف

المستعمرات الاسرائيلية ليعاود

مجددأ العمل تحت سقف تفاهم

وعن طبيعة الرد الاسرائيلي

على فَشَلَ الانزال في انصَارَيةً،

قالت المصادر: مجرّب نتانياهو

كل الاساليب وعليه الأن أن يتخذ

العبر خصوصاً انه سيجد

صعوبة في أجراء تعسل على

تفاهم نيسانٌ من خلال فرض امر

واقع جنيد في الجنوب، وقد يسعى مجدداً وفي محاولة سترتد

عليه، الى تحويل لجنَّة تفاهم

نيسان لجنة ترتبيات امنية

وسياسية بعدما اخفق اخبراً في استثمار مشروع جزين اولاً بديلاً

من مشروع لبنّان اولاً وعلى كل

حال فالمقاومة تحتفظ بخياراتها

ايضًا بذلك، وحقَّ للبنانيين هنا وقى كل مكان انْ يطالبوا بعُودةٌ جنسيتَهُمُ الثانيَّةُ أَلْيهم،.

لتحريره من الإحتالال الاسرائيلي. أردنا أن نكون مع كل اخواننا وأشقائنا الغَّربِّ، لذلكُّ ذهبنا الى مدريد، علماً أن القرار الرقم ٢٥٥ لا يوجب على لبنان ان يذهب. ذهبنا في سبيل التضامن العربي ولكن ويا للأسف الغُصة في قلبي والدمعة في عيني عندما قسم العربّ انفسهم. نحن مع السلام العادل والشامل،

هذا الوضع ونحن في سبيل السلام كي يعم كل المنطقة وليس بلدا واحيداً أو منطقة واحدة. نحن مع القدس. نريدها لنا لا لهم». وختم: «انتَّى ساطالبٌ بعودة الجنسية اللبنانية الى كلُّ من اعْتَرْبُ من لبنان. وبدأت بالتحضير لذلك في مجلس الوزراء، وإن شاء الله سيصدر مشروع يحال على المجلس النيابي في مدة اقتصاها شهر، وأظن ان الرئيس نبية بري عندما زار هذه المنطقة وعد

وانتقل الرئيس الهراوي عصر امس الي ولايةً فورتاليزا محطته الآخيرة في جولته البرَّازيلية، علَى ان يغادرها صبَّاح اليُّومُ عَائداً الى لبنان، من طريق ساحل العاج.

والفلسطينيين والثاني سياسي يتعلق بمصير العملية السلمية

التي كنا ابدينا موقفنا منها وهو

موقَّف معارض ومعترض على

وأكدت المصادر دان الادارة

الاميركية مع مجيء اولبرايت الى

ظهرها لمنطقة الشرق الاوسط

وأن أتباعها هذه السياسة أدى

الى الإضرار بالمصالح الاميركية

نظرا ألى انها تعنى اطلاق يد

حيال نتانياهو سيقود حتماً الى

غرق مشروعها للسلام لذلك

اضطرت مسرغسة الى أيفاد

اولدرات علها تعيد الاعتبار الي

المشروع او تنجح على الاقل في

اعادة لملمة الوضع». وأوضحت المصادر «ان

الموقف الذي صدر عن اولبرايت

فور وصولها الى اسرائيل ينم عن

رغبة اميركية تقوم على رفع

معنوياتها بعد الضربة التي

اصابْتُها في انصارية، ويبغَى

علينا أن نراقب لنعرف هل تحاول

ترميم اتفاق اوسلو او انها جاعت

لانقاذ مشتروع السيلام ككل، وهو

مشروع اميركي لدينا موقف

ونَّفت المصادر ان تكون لدى

الحزب معلومات عن ان واشنطن

تطرح تعديل «تقاهم نيسان»

(ابريل) لوقف اطلاق الثار. وقالت:

اسالنا الأخوة في بمشق عن هذا

🗖 بيروت - دالحياة::

🗷 رأى السقير البريطاني في

لعنان تُعِفِّد ماكلِّينانَ أن والْحلُّ

النهائي للوضع القائم في الجنوب

هو في تنفيذ القرار الرقم ٢٤٤٥. مستمنياً أن «تتسحقق الشسروط

الملائمة التي تمكن اسرائيل من

الانسحاب منّ الاراضي اللبِّمانية

المحتلة وبالتالي استعادة لبنأن

سيطرته على هذه الإراضي،

كخطوة من الخطوات على طريق

تحقيق الحل الشامل في المنطقة».

واضح منه.

عملية انصارية وجولة اولبرايت محور محادثات نصرالله مع خدام

اســرائيليــة، ولا همّ لإســرائيل إلا ان تقسم

المنطقة وتجعلُ دويلاتُ عنصريةُ في كل بولةُ من دول الشرق الاوسط لكننا الاقوى بقضل

ايماننا بوطننا ومحبتنا له، اريد أنَّ اقول لكم

حِّئتكم زَائْراً لا نَمشاهدة شلالاتكم بل للقول

لكم اتصدوا في سبيل لبنان وفي سبيل

وحث الرئيس الهراوي افراد الحالية على

التوحد في سبيل القضية اللبنانية،، وتحدث

عن المقاوَّمة فأي الجنوب والبقاع الغربي

ولأنها حق، وقال: «كل بلد يُحتل منه شبرً

واحد عليه ان يقاوم. هكذا منذ ٥٣ عاماً قاوم

الفرنسيون الاحتلال الالماني ونحن اليوم اذأ

قاومنا نكون نقاوم بواجب لم يفرض عليناً بل

ارتَّنا ان يكوَّن وآجُبّاً عَلَى كُلّ شُـابُ لَبْنَانَيّ وشابة لبنانية أياً كان في سبيل وطنة

نحن وسورية الشقيقة، متضامنان في سبيل

مصادر في "حزب الله" تحدثت عن محاولات اسرائيلية لتعديل "تفاهم نيسان" بطرح توازنات مغلوطة

🗆 بيروت – من محمد شقد :

■ قالت مصادر قیادیه فی مصرّب الله، ان الزيارة الأُخْسِرةَ لأمينه العام السيد حسن تصرالله على رأس وفد لتمشق واجتماعه مع نائب رئيس الجسسه ورية السيند عيد ا كانت «بمثابة حولة أفق شاملة تناولت الوضع في المنطقة قبل ايام من موعد وصول وزيرة خارجية الولايات المتحدة ماتلين اولبسرايت وفى ضسوء تنطورات الموقف في الجنوب بعد فشل العملية الاسرائيلية في انصارية،.

واكنت المصادر لـ والحياة، ان دالهم اللبناني المتمثل بالوضع المعيشى وبألسجال الدائر على زيادة الرسوم كان حياضراً بين نصرالله وخدام، ونقلت عن نائب الرئيس السوري واشابته بدور المقاومة في تصديها للاحتلال الاسرائيلي وفي احباط عملية الأنزال في أنصارية، التي انزلت ضُرِيَّةً بِالْجِيشِ الْأَسْرِائِيلِي اثرت سلبأ في حكومة بنيامين نتانياهو واحدثت سحالاً لن متسوقف داخل المحجست مع

لإجراء مقارنة بثين الوضع الذي تُمْرُ فُنه الساحة اللبنانية والحال التى تعيشها الساحة الفلسطينية في الداخل من جراء المواقف التي اتخدها ويتخذها ياسر عرفات. وتابعت دان خدام رأى في معر المقارنة بين الحالين أن الحال اللبنانية نجدت في رُفّع الضغوط الأسرائيلية وتمكنت من خلال المقاومة من توجيه ضربات موجعة الى العدو، على خلاف

وأضافت ءان الحديث عن دور

المقاومة وإشادة خبدام بالدور

الخاص للحرّب، افسح في المجال

نتانياهو وأن كانت تصاول من حين ألى أخر دعوة الدول العربية الحال الفلسطينية التي ما زالت ترضخ للاستراز الاسترائيلي الى منحها فرصة جديدة علها تتمكن من ترويضه، وأضافت دأن وتشهد حملة اعتقالات في حقًّ واشنطن اكتشفت في وقت متاخر النين بعارضون عسرفات او أن سياستها القائمة على ادارة يصنفون على خانة مؤيدي طهرها للشرق الاوسط أدت الى حسركتني حسناس والجنهباد الاسلاميَّ، ولاحظت المصادر تداعي المشروع الاميركي ولم يعد دارتياح يمشق، على رغم استمرار في مقدورها الحفاظ على ما تحقق حتَّتي بالنسبة الى اتفاق اوسلو بل المُذنت تشعر أن الامور تعود فَي سَرعة الى الوراء. وتابعت دان واشنطن لم تعد تتحمل العبء السياسي المترتب على استمرار تداعي المشروع الامسركي في المنطقة، واخنت تشعر أن أتباع سياسة التراخي

محاولات التطويق التي تشهدها المنطقة من خالال التعاون العسمكري والأمني القبائم بين تركيا واسرائيل، مشيرة الى «ان جولة اولبرايت على عدد من دول المنطقة حازت الحير الاساسى من البحث، ولفنت اليّ دأن زبارةً اولبرايت، ومن وجهة نظر الحزب، تقع في شعين: الأول امني يتناول

Employment Opportunities

A leading Operation & Maintenance company in Saudi Arabia has requirements for the following:

1- Senior Electronic Engineer: Holder of B.Sc. / M.Sc. degree in Electronics

Engineering with 10-15 years O&M experience with very good knowledge in instrumentation & control, preferably with companies like Landis & Gyr, Honeywell, Robert Shaw, Siemens (PLC), etc... Vast experience in computer hardware as well as in different types of software programming for various types of automation controls, such as Machine Language, Basic, Pascal, Gen. Control language, etc.

2- UPS (Uninterruptible Power Supply) ENGINEER:

Holder of B.Sc. / M.Sc. degree in Electronics Engineering with at least 5 years experience in field of UPS systems and hardware. Good knowledge of electronic power systems and low voltage protection circuits such as Contactors, Breakers, MSB, etc... PC software knowledge & experience will be an advantage.

Please send your CV/Resume and photocopies of certificates/diplomas & recommendation letters to the following address / fax:

Human Resources Department P.O.Box: 6807, Jeddah 21452, Saudi Arabia Fax: 966-2-6917391

بوخارست.

■ قبال البطريارك المباروني الكاربينال نصرالله صفير امس أن ولا مستسكلة واخلية بين اللبنانيين اذا رفعت ايدى التدخل الخارجيء. واضافِ، خَـلال لقائهً في الديمان وفداً فرنسياً، ان البنان بلد التعايش والرسالة كما قال البابا يوحنا بولس الثاني، - 39 ں باہوں محد ان يتصور احد لبنان من دون المسيحيين لأن ذلك ليس في مصلحة لبنان والمنطقة اولاً. وثانياً ليس في متصلحية المستحيين في العالم. لينان اليوم في طور اعادة الإعمار وهو اعمأر يتركز على الصجر. أماً الشعب فيعيش ضائقة اقتصابية لا مثيلُ لهاء.

■ اسف دالتجمع الوطني،

اللبناني المعارضُ، في بيآن بعد

لجتمأعه الإسبوعي برناسة

بوري شيمعون، لـ ﴿ وَانْكُفَّاء اهل

الحكم وإحجامهم عن القيام

بواجعهم الوطني لمناسبة

الزيارة الاولى لوزيرة خارجية

الولايات المستسحدة مسابلين

اولبرايت للدول المعنية في

الشرق الاوسط باستثناء لبنان

الذي يدفع ثمن تعشر المسدرة

السلَّمْيَةُ، وأهابِ بأولبِرأيْت

دالاحد في الاعتبار موقف غالبية

التسعب اللبناني الرافض تواطؤ

اهل الحكم في تهميش دور

استنان والتنازل عن مبدا اساسى

يمس جوهر السبيادة تبحث

شعار وحدة المسار والمصير

🗖 بيروت – دالحياة::

ولفت الى ان دلبنان عانى سنوات وعاد اليوم البه الامن لكن أسِرائيل لا تزَّالُ تحتل قسماً كبيراً من الجنوب حيث القصف

وقال أن دالهوة بين الشعب والحكام التي أتستاع، لأن الانتخابات النيابية التي حصلت تمت بناء على قانون غير متساو وغير عادل. لذا جناءت النتائج ليسكما يرغب فيها اللبنانيون المسيحيين، وهذا ما جعل النواب ايضاً يتسوجهون بخنساتهم الى الاساكن التي اعطتهم الأصوات. كنا نامل لوّ عملت السلطة وفق نصوص اتفاق الطائف في هذا المجال لكانت وفرت عليها وعلينا الكثير من الانتقادات، وأضاف أن والقرآرات الدولية الخاصة بلبنان لم تَنْفُذُ وحُلَّصُوصاً القَّرارينُ الرقمين ٤٢٥ و٢٠٥. وهذا يعكس عدم عدالة في المجتمع الدولي حيال بلد مؤسس في جامعة

لانكية حلت محل اليد العاملة اللبنانية ما دفع الشباب الي الهجرة سعياً وراء عيش حر

النول العربيسة وهيشة الامم المستحدة، وإني اشكر لأوروباً وفرنسا مساعداتهما الانسانية و السياسية للبيان.

وقَّالِ أَنْ دُخْبِأَرِ المسيحيين البقاء في لبنان للشبهادة للقيم الروحية والمسيحية المحقة وهي قيم نفسعنا الكسشير في سبيل الحفاظ عليها وعاش اجداننا في هذا الوادي المقيس للاستمرار فيها، وأضاف ان وسائل الْإعَلامَ في لبنان تمارس عليها أنواع شني من الرقابة ما بحول بون نقلها الأخبار والوقائع كما يجب فالسلطة القفلت محطات الإذاعة في شكل عشوائى، صحيح كانت هناك تخمة في هذه المحطات لكن العلد يتحمل ويتسع لمحطات أكثر، وهذا ايدضا خلف مشكلة أقتصادية عند الموظفين فيها النين باتوا يفتشون عن عمل جديد لهم.

أيمانة دبالسلام العادل والشامل في المنطقة على قبواعيد

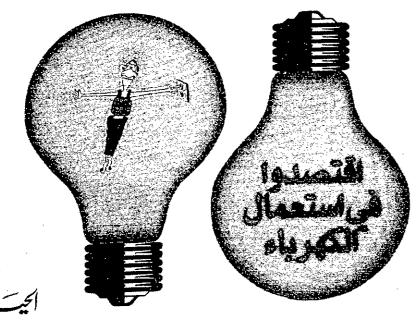
الحقيقي لبعض المرجعيات والقيادات والشخصيات وتصلَّانرُ القرارَ، مكرراً معَّارضته مرسوم التجنيس الذي مندر قبل وتوجهها الخفي وخيارها تغيير شلاشة أعدوام. وشدد على دان وجه لبنان بضرب التوازن وَالْتَعِدِينَةِ، وَهِي الثِّي تَبِالغُ فَيَ المغتربين ليسوا سلعة وان حقهم في استعادة جنسيتهم اللبنانية الدعبوة آلى الوحيدة الوطني غير قابل للتفاوض والجدل عندما بتحرر لبنان ويعود الي ذاته وأهله. ولكن لا يمكن الطلب منهم الاسستستسمسار في وطنبهم الأم وتشجيعهم على تكوين قوة ضاعطة للدفاع عن قنضاياه وإشعارهم في الوقت نفسه انهم

غير مرغوب فيهم وانهم عالة على

التي تهمش الارادة الوطنية

ولاحظ دان ردود القيعل على

وتقرط في الكلام على اهمية العيش المشترك وترفع راية الوفاق والتفاهم والحوار،. ودان النجمع معملية الابتزاز الجنبيدة التي يتعرض لها المهجرون وتحولهم رهينة قرض البليون دولاره ودعا المهجرين الى واقتشال محاولات تيئيسهم ورفع التحدي والمواجهة بكل الوسائل المشروعة.



وسواه من الشعارات الذي تعني في الرد على اي خرق لتفاهم فَى نَهِايةَ المطافَ الغَاءَ الذات مؤكداً ان الحل في تنفيذ القرار ٤٢٥

ماكلينان تمنى شروطاً ملائمة تمكن اسرائيل من الانسحاب

يؤدي الى نتائج ايجابية،

ورحب بزيارة وزيرة الشارجية الاسيركية سائلين أوليرايت للمنطقة، أمالاً في أن دتكون لها: نتائج ايجابية، وقال ان «الولايات المتحدة ملتزمة عملية السلام كنلك بريطانيا والاتحاد

الاوروبي والمحمد مع الدولي والدول العربية، مشيراً الى ال دهناك من الالتزامات الدولية ما وكان السفير البريطاني يتحدث بعدما التقى امس وزير

السنيورة، الذي بحث معه في التعاون بين لبنان وبريطانيا على تطوير الأدارة وتحديثها، أضافة الى مُوضُوعُ التَّوقيعُ قُريباً على اتفاق حماية الاستثمارات وتشجيعها بين البلدين. وأمدى سأكلينان اهتسامه دبالأحداث التي وقعت اخيراً في جنوب لبنان، مكرراً «عـوة الأطراف المعتبين الى التصرف يتعقل وضرورة العمل من خلال ألية تفاهم نيسان (أبريل) والعمل الدولة للشوون المالية فؤاد على تحسين هذا الوضعء

ومحرّب الله، وانت الى تسليم رفأت جنود

أسرائيليين في مقابل الافراج عن عدد من

مجلس الأمن المركزي برئاسة المرء تدابير إحترازية لمواجهة أي طارئ

■ عرض مجلس الامن المركزي الذي عقد امس أجتماعه الشهري العادي برئاسة نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال المر، والاوضاع الامنية في لبنان وخُـصـوصـاً الانعكاسـات التي يمكن ان تصصل بعد الاعتداءات في الجنوب، وبحث في «التدابير الاسترازية التي ينبغي للآجهزة الامنية والعسكرية انضائها دعماً لصمود الجنوبيين

وشدد المر على وجوب تنفيذ قرارات محلس الوزراء في كل المناطق اللبنانية وخصوصاً بعض المناطق البِقاعية». وقال ان «المجلس استمع الي المعلومات والمعطيات المتوافرة للاجهزة الامنية والعسكرية، وأكد وجوب تطبيق هذه المقررات،

وعن اعلان الامين العام السابق لم محرب الله، الشيخ صبحي الطفيلي تصعيد تحركه بعد ١٣ أيلول (سبتمبر) الجاري، قال المر أن «ثمة قراراً اتضدته الحكومة ويجب تُنْفينه، مناشداً المواطنين دعدم التلهي في هُذُه الظروفُ الصرجة بالدعواتُ التي لا

اعتقد انها تخدم القصية الكبرى، وبالتالي الاخذ في الاعتبار ما يحصل في المنطقة، ونوّه بد «تكاتف الجيش اللبناني والشعب، في المصدي للعملية الاسرائيلية الاخترة في الجنوب.

وعن أحتمال اصرار الطفيلي على تحركه، قال: اتنفيذ قدرار مجلس الوزراء واضح والاجهزة الامنية مكلفة اتضاد الاجتراءات اللَّازمة، وكبرر ومناشسة الجمسيع النظر الى المضاطر التي تهدد الوطن والارتقاء الى المستوى الوطني في سعالجة الامسور، وترك السمياسة، اذ يجبُّ أنَّ تتكاتف الجهود لمواجهة العنو الاسرائيلي». وأكد أن «الاجهزة المعنية اتخذت الاجراءات الاحترازية اللازمة في هذا

الى نلك، تسلم مـغـوض الحكومــة لدى المحكمــة العسكرية القاضي نصري لحود من مديرية المخابرات

في الجيش اللبنآني الموقّوفيَّ: محمد على الطفيلي وخَضْر أمين حمرَي وجهاد الحاج علي عبدالله الذينّ يشكلون عصابة لسرقة سيارات. وأعترف المدعى عليهم بسرقة سيارات عدة خلال العام الجاري من مناطق لبنانية عدة.

في صيدا والجية تصدت لهما

الإجتماعي، في بيان بعد اجتماعً

متجلس ألعتميد، برئاسية على

قانصو أن زيارة أولبرايت «تحملُ

مخاطر كبيرة على قضيتنا

القومية وهدفها ممارسة الضغوط

على السلطة الفلسطينيية لتبوغل

في قمع الانتفاضة وزج رسوز

القوى المعارضة والرافضة

اتفاقات الاستسلام والمتصبية

الخط الاستيطاني، في السجون

وملاحقتها ونفيهاء وحنر من

شنه الزيارة ومن نتائجها معتبرأ

ان المستعى الإصبيركي الى وقف الاستسيطان في شكل موقت

ومحدود كسمدخل لاستئناف

المُعَاوِضَات، مناورة اسيسركية

خطيرة، ترمي الى تلبية شروط

نتانياهو الإمنية واستندراج

السلطة الفلسطينيسة الى شن

الحملات ضد شعينا الفلسطيني

المقاوم، واعتبر ان في اولوياتً

ان الاعتصام وما حصل في

المخيمات تأكيد لتمسك الشعب

الفلسطيني ببحق العسودة ورفض

الموحدة للجبهتين بيانأ اعتبرت

فيه واستجابة الدول المانصة

المطالب الشبعينية بمثانة انجاز

كسير لأنه ادى الى وقف الندابير

التقشفية التي كانت أونروا في

وجددت أمانة السر العامة في

ان مهذا الامسر ليس جسديداً ولا

يدعو الى الهلع، لكنهم نصحوا

ب التزام المواصفات اللازمة في

صدد تطبيقهاه.

الى ذلك، اصدرت القبيادة

ورأى الحرب السورى القومى

مدفعية الجيش اللبناني،

حرب ومخيبرانتقدا غياب المسؤولين مع بدءزيارة أولبرايت للمنطقة

🗖 بيروت - والحياة::

■ لاقت زيارة وزيرة الخارجية الامسيركسية مادلين أولبسرايت للمنطقة ردود فعل مرحبة ومعارضة. فاعتبر النائب بطرس حرب أن الزيارة متفتح افقاً جديداً في طريقة تُعْاطي أميركا مَع موضوع السيلام في الشيرق الاوسطه وراي ان «اهدافسها منحصرة بتأمين الحد الاقصى من مساعدة اسرائيل لتمكينها من مواجهة المرحلة المقيلة الدقيقة للتسعدت الظاهر في مسوقف الحكومة الاسرائيلية ألحالية، اذ من الشابت بعد وصول بنيامين تتانياهو الى الحكم في اسبراثيل توقف مشروع المفاوضات في صورة شبه كَامَلَة،

وراى حرب ان دمن غير الجائز الا تشميمل الزيارة لبنان، أذ لا يجوز أن يتم التفاوض على الامر الخطير الحاصل على ارض لبنان في معزل عنه ومن دون اخذ رايه، كنلك من غير الجائز ان يكون المستؤولون عن الديبلومناسينة اللبنانسة غائبين عن لبنان في مرحلة بهذه الاشمية، على رغم اعلان رئيس الحكومة (رفيق الحريري) أستغداده للعودة، كأنّ الأمر بعثينا أو لا يعنيناء وانتقد مغياب كبار السؤولين عن لبنان في هذا الطرف، واستنسغسرب والتحمع للجمه ورية، في بيان اصدره عقب اجتساعته أمس برئاسة النائب السابق النكتور البير مخيبر وغياب المسؤولين عن لببنيان في الوقيت الذَّى تَعزور السيدة اولبرايت المنطقة للسحث في قضية الشرق الاوسطه. ورحب بالزيارة، وتمنى لو ان الوزيرة الأميركية أولبرايت تزور لبنان وتسمع صوت المعارضة فيه

اتعسمل على وقف الحسرب في الجنوب وإزالة الاحسسسلال الاسرائيلي ومن ثم انهاء وجود الحِيشُ السُّورِي على ارضُ لَبِنَانُ، ووضع حبد لحسرمسان الشبعب اللبناني ممارسة حرياته وحقوقه الكاملة في السيادة والاستقلال والقرار الحرء وأعشبر نائب الامين العام

لد دحرب الله، الشيخ نعيم قاسم

ان دلا عبلاقية ازيارة أوليرايت بالجــــدل الـدائر في الـداخـل الاسرائيلي نتيجة فشل عطية الكومندوس في أنصبارية اخبراً». وقسال: «ليت جسولة أولبسرايت مرتبطة بالتطور الجديد وانكان سيستفاد منها لتعزيز فكرة الامن الاسرائيلي، اذ لا افكار جاهزة عند الاميركيين وانما محاولة لإثارة الاجتواء في المنطقة على قاعدة الاهتسام آلاميبركي بعد غيباب طويل، وقسال النائب السساسق فتحى بكن (الجماعة الاسلامية): وندن لا ننتظر خيسراً من زيارة أولبرايت للمنطقة لأنها أميركية اوْلاً وَيَهِـودية تاليـاً، وهي شـر منحض وعدو متركب، وأضَّناف:

زبارة أولبرايت انقاذ قمة الدوحة الأقتصانية ودعا الدول العربية الى مقاطعتها. ونوَّه بتصدي الجييش والمقاومية للانزال ديكفي ان اسرائيل استقبلتها الإسرائيلي في أنصارية. بمحاولتي انزال عسكري جديدتين

■ أيد النائب جبران طوق، في تصريح امس، موقف رئيس الجمهورية الياس الهراوي المتعلق بإعادة الجنسية الى المغتربين اللبنانيين. واعتبر أن «اعادة الجنسية حق طبيعي للمغتربين كان يجب الاهتمام به منذ زمن بعيد». وأضاف ان البنان في حاجة الى جميع ابنائه والى مشاركة فاعلة للمغتربين في انقاذه وانمائه، وأشار الى «اتصالات يجريها مع الوزراء للاسراع في انجاز مشاريع ضمن خطة الـ ١٥٠ بليون ليرة، ولا سيما منها المشاريع المتعلقة بالمناطق الشمالية الجردية للاسهام في تنمية هذه المناطق المهددة بالفراغ السكاني خلال فصل الشتاء، وجدد الدّعوة الى «عقد مؤثمر وطني على قاعدتي رفض التوطين وتصحيح الخلل الحاصل في التوازن الوطني

بعد تراجع أونروا عن قراراتها التقشفية

الفلسطينيون علقوا إضرابهم الإحتجاجي

□ بيروت - «الحياة»:

ورايها في كل سا يحصل على الْإِراضْي اللِّينانية». وأهاب بها أنَّ

🕿 علق الفلسطينيسسون اعتصامهم الذي استثمر ثمانية ايام، امام مكاتب وكالة غيوث اللاحدين الفلسطينيين وتشعيلهم وأونرواً، في بيسروت وكسنك اضرابهم عن الطعام، بعد تراجع الوكالة عن قراراتها التقشفية أثر جمعها مبلغ ١٩ مليون بولار قَدِمت هَا دولُ مَانحة فَي مَ وُتُمر عمان اول من امس، لكنها حذرت من ان الوضع مصرج في السنوآت المقبلة ما لم تتسبع دأثرة الدول المانحة وترفع حجم مساعداتهاء. وكان قرار تعليق الاضراب والجهة التي تمثل الفلسطينيين

شهد خلافات في ما بينهم. والتقي مندير الوكنالة في بيسروت نيسونيل بريسسور رشيس

الحكومة رفيق الصييري وطلعه على لقاء الدول المائحة في عمان. وقال بعد اللقاء أن أجراءات عصر النفقات الغيت خصبوصاً في

مهمتنا في لبنان.

باسم الوفد «أكدنا لدولة الرئيس

«الحصول على المال اللازم لمتابعةً واستقبل الحريري ايضا وفدأ

القطاعات الاحتماعية والصحية

والتسربوية، مسحسرباً عنَّ الأمل في

من القسادة الموحدة للجبهتين الشعبية والديموقراطية لتحرير

المترب التنقيمي الأستبراكي دعوتها الدولة أللبنانية الي وتوفيير الحيد الادنى الضيروري فلسطين وعرض معنه الضدمات والإنساني من الصقوق المنية التي تقدمها أونروا. وقال ناطق أ للفلسطينيين في لبنان،

أنظمة البناء الجديدة تأخذني الاعتبار احتمال الهزات

خبراء الزلازل نصحوا بعدم الهلع

🗆 بيروت - «الحياة»:

تعليقاً على ما نقلته وكالة «رويتر» عن عالم الجيولوجيا السريطاني روب باتلر أن صنينة بيروت معرضة للهزات الارضية، قال مدير مركز رصد الزلازل في محنس اللكتور شارل ثابت أن وهذا الكلام ليس بجه فالكثيرون من اللبذائدين يعرفون ان بيروت معرضة لحدوث هزات، علماً أن هناك خط زلازل يبيدا من البحر الاحمر وينتهي في جنوب

وعن اقسسراح العلماء

حديداً، وإن المدينة الرياضية في بيسروت شبيدت ضند الهسرات الارضية الى حدود ثماني درجات على مقياس ريختر». والمناف: «اماً بالنسبة الى الوسط التجاري فقد أخذ المهندسون في الاعتبار الانظمة الجديدة للبناء في تشييد وسط للديئة ضحد الهصرات

البــــريطانيين على المسدولة | حدوث نوع من التحوير الكلامي اللبنانية ان تأخذ في الاعتبار | في ترجمة الخبر في وكالة رويتر في ترجمة الخبر في وكالة رويتر منّ اللغبة الإنكليسزية الى اللغبة انظمة جديدة للبناء وخصوصا العربية، مشيراً الى ان العالم في بيروت التي تبني من جديد، الانكليسري روب باتلر الذي رار قسال ثابت أن «هذا الإسسر ليس لبنان مرات عدة هو على اتصال دائم بالمركز الوطني للجيوفيزياء في لبنان، وطمان خبيراء الزلازل في لبسنان المواطستين الذين استفاقوا على حديث الزلازل الى

وقسال ثابت ان دمن الممكن

وعمليتان لـ "المقاومة"

■ أحيط الجيش اللبنائي فجر امس حصاولتي انزال لوحيدات من البيحسرية الإسرائيلية على الشاطئ في منطقتي صيدا

وكنانت طائرات مروحية استرائيلية حلقت على علو مشفوض في حماية طائرات حربية اعتباراً من العاشرة والنصف ليل أول من امس، وعلى مدى سبع ساعات ستسواصلة على طول الشساطئ المستب من جسس سينيق جنوب منينة صيدا، الى شاطئ الجيبة في إقليم الخروب. وترافق التحليق مع تحركأت للزوارق الحربية التي حاولت الاقتراب من الشباطئ في محلة بحر اسكندر وهبوط ماروحسيلة فأي الجازيرة الواقعة قبالة مدينة صيدا، الآ ان كثافة النيران التي اطلقتها وحدات الجيش اللبِّناني منعَّت القوات الأسرائيليــة من

تنفيذ اهدافها. وأفادت مصادر امنية ان احد الزوارق الاسرائيلية اقترب بحصاية امنتها المروحيات الاسرائيلية، إلى مسافة لا تتجاوز مئتي متر عن شاطئ صيدا، لكن بفاعات الجيش تمكنت من احباط المحاولة، ما اضطره الى العبودة الى عرض البيحر حيث كانت ثلاث بوارج اسرائيلية تساند الشجاعتة واقدامه.

اماً في ساحل الشوف فتصدت وحداث الجيش لمصاولة انزال ثانية على شاطئ الجية والمثلثةا، وطاردت الزوارق الحربية بنيران منفعيتها حتى ساعات الصباح

من جههة ثانية، أعلنت «المقساومية الإسلامية، - الجناح العسكري لم حجزب الله، في بيان ان مجموعة منها رصدت قبلُ ظهر أمس أتجسعاً لقوات الإحتالال الاسرائيلي وميليشيا لحد في موقع زمريا في القطاعْ الشَسْرَقي وَهَاجِمَتُّـهُ بِالْقَـدَّائُفُّ المناروخية محققة اصابات مباشرة ويقسيسقة، وأضسافت في بيسان ثان ان ومجموعة منها هاجمت في الثالثة بعد الظهر مقر قيادة فوج التمأنين في اللواء الغربي في ملوقع الجاموسية التابع للمتلنشيات اللصنية بالإسلمة المناسبة

للاعتداء الإسرائيلي في أنصاريه، وسام الجرحي، ورقته الي رتبّة عريف، «تقديراً

محققة فيه اصابات مؤكدة. على صعيد أض، منحت قيادة المنش اللبناني المجند محمد جميل حمود (من اللواء الشامن) الذي أصبب خلال التصدي

لقاء جزين مرتاح الى الهدوء الأمني

🗆 بيروت – «الحياة»:

■ أبدى «اللقساء من أجل جسرين، أثر اجتماعه امس، في دير مار روكر برئاسة الإباتي يوحنا سليم، ارتياحه الى الهدوء الامني في منطقة جُزين خلال الاسبوعين الماضِّدينَ «الذي شجع رجوع الاطفال الى قريتهم SOS في صفاريه، على امل التوصل الى استقرار ألوضع الامني في مختلف انحاء المنطقة،

وناشد واللقاء، جميع المعنيين وابداء

اقصبى التعاون لحث النازحين علي العودة ومتابعة الحياة اليومية خصوصاً ضمان سلامة الطرق العامة والاماكن الأهلة على

عتبة العام الدراسيء ومن المُقرر ان بلتقي اليوم وفد من واللقاء، يضم الإباتي سليم والورير السابق يوسف جبران والسيد عاطف سليم، الامين العام لـ «حرب الله، السيد حسن نصر الله. وسيقام قداس على راحة انفس ضحايا جــرَين في كنيســة دير مــار روكــر مســاء

الاسرى اللَّبِنانيين من الحزب وحركة «أمل» ■ يبدو الى الآن، من الجانب اللبناني والاحزاب اللبنانية الاخرى وتسليم جثث على الأقل، أن جسمسيع الاطراف المعنيين معملية مبادلة اشلاء لجنود اسرائيليين قتلوا في عملية انصارية باسرى ومعتقلبن لبنانيين في سجون اسرائيل ومعتقل الخيام، اقروا باعتماد اللجنة الدولية للصليب الاحمر قناة وحبيدة تتولى رعاية الوساطة بين الحكومة اللينانية وتل أبيب.

بون عرضت تجديد وساطتها بين 'حزب الله' واسرائيل

خطوة اولى للصليب الأحمر

لبادلة الاشلاء بالأسرى

🗆 بيروت - رالجياة::

فريزار الموافقة على اتمام العملية واعتماد اللجنة النولية للصليب الاحمر قناة وحيدة

واكنت مصسادر في الحبرب أن اللقباء

الثاني الذي عقد امس يعتب الخطوة

العمليَّة الأوَّلِي للبحث في قضية المبائلة

التي قد تحتاج الى وقت طويل لإتمامها. ورفَّضت الدخول في التفاصيل، مكتفية

بالقول أن «الحرب يعكف الآن على اعداد

لأثحة بأسماء الأسرى المعتقلين في سجون

الاحتلال وفي معتقل الخيام، اضَّافَهُ الَّي

اسماء الشهداء الذين سقطواً في عمليات

المقاومة داخل الشريط الحدودي المحتل

وفي المقابل، تربد في البومين الاخيرين

ان الْحَكُومة الْإِنْانيَّة سَارَّعَتَ الْيَ جِس نَبِضَ

الاطراف المعنيين لمعرفة مدى استعدادها

لتجديد مساعيها في شأن انجاز المادلة،

خصوصاً انها نجحت في تموز (يوليو) ١٩٩٦ في عملية مماثلة بين اسرائيل

ويطالب باسترداد جثثهم.

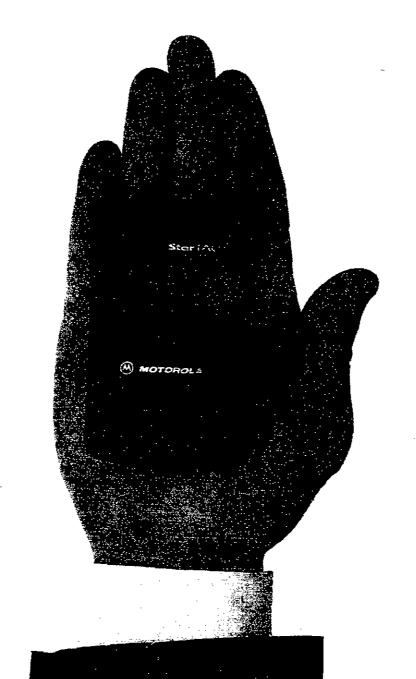
تتولى التحضير لها.

وعلمت والحياة، من مصادر سياسية ان الحكومة الألمانية تلقت اشعاراً من الحكومة الإسرائيلية، اسوة بالاشعار الذي بعثت به الى ممثل اللجنة الدولية للصليب الاصمر في تل ابيب، مفاده أنها «على أستعداد للدَّحُول في مبائلة بين الاسرى اللبنانيين واعلن دحزب الله، أحد الإطراف الإساسيين وأشلاء جنودها الذين قتلوا في انصارية، المعنيين بعملية التبادل، نظراً الى وجود السلاء لديه، موافقته على الوساطة التي وأكدت المصادر وأن التكوُّمة الألمانية ستباشرها اللجنة الدولية للصليب الاحمر. سارعت عبر قنواتها الخاصة الى الاتصال بقيادة محرب الله، للوقوف على رايها، وان وفي هذا الصيدد علمت والحياة، أن الحكومة اللبنانية ستكون المرجع لقيادة مُسْؤُولاً المَانْياً يعتقد أنه يعمل في السفارة في بيروت، عقد اجتماعاً مع مسؤولين في الوساطة عبر الصليب الأحمر، بالتنسيق الحسرب ناقسلأ اليسهم فسحسوى الطلب مع دحرب الله، وأكنت مصادر مطلعة أنّ ممثل اللَّجِنَة النوَّلِية للصليب الاحمر في الاسترائيلي. ولم يعط الحسرب أي جنواب فورى وترك الامر معلقاً الى ان اعلن رسمياً لبنان جان جاك فريزار التقي، الى رئيس الحكومة رفيق الصريري، مسؤول لجنة انه قرر اعتماد الصليب الاصمر قناة التنسيق والارتباط في محرب الله، الحاج ساجد، مرتين حتى الآنَّ. وأبلغُ ممثل الحرَّبّ

وفي راي المصادر السيساسية ان الوسَّاطَّةُ الْآلمَانيةَ لنَّ ترى النُّورِ هِنْمُ للرَّفُ وعزت السبب الى ان «الظروف السياسية التي استدعت انجاح الوساطة الأولى في تمور ١٩٩٦ لم تعد قائمة لتدفع في اتجاه تجديد الوساطة الثانية خصوصاً أنَّ طهران كان لها في السابق بور في انجاح الوساطة بحكم علأقتها الاستراتيجية بالحزب والبرود الذي اصاب علاقتها مع المانيا

وختمت دقد لا يكون هناك امل في فتح الباب امام وساطة المأنية جنئدة على رغم كل ما اشيع لجهة ان وزير الدولة الالاني الشحؤون الامن شمسيدت باور انتقل سرأ الى بسيروت، ولم تؤكد خبر انتقاله اي جهة رسمية او محلية لها ارتباط وثيقة بتبادل الاسرى، مشيرة الى وجود توافق على اطلاق يد الصليب الاحتصر في اعتداد ألية اتمام العملية التي ستواجه صعوبات قبل أن يتم التواقق على خطوطها

StarTAC



J9

موتورولا الشركة التي أنتجت أول ماتف خلوى في العالم تقديم لك الآن المتكارُ الامشيل له في سهولة الحمل. "StarTAC أول ماتف يمنحك

مدة حديث غير محدودة بضضل

تقنية جديدة لبطاريته الستي يمكن تبديلها خلال المكالمة وبياني في مجموعات متنوعسة تناسب إحتياجاتك كما أننه يمنحلك مواصفات متقدمة مثل التوافق التام مع الفاكس ويبث المعلومات والرنين الصامت "Vibracall وزر الإستخدام السربع

StarTAC"

ليكون سهل الإستعمال.



What you never thought possible.™

(A), Moloreia and StaffAC are tradements of Mosoroia Inc. © Copyright 1997 Mosoroia

موسكو تنفي مساعدة طهران في صنع "صواريخ نووية"

■ مــوسكو، واشتطن – ا ف ب رويتر - نقت وزارة الخارجية الروسية ووكسالة صبابرات الأسلحة مضمون تقرير تشرته صحيفة اميركية أفاد أن روسيا تساعِد ايرانَ في انشاج صواريخ

وقسال فسلانيميسر اندرييف الناطق باسم وزارة الضارجية في حديث هاتفي: «ليس هناك تعاون بأي شكل مع ايران في انتساج أسلَّمة نووية، وروسيا لا تزود ايران سلعا خاصة بتكنولوجيا الصواريخ.

ونقلت واشنطن تايمز، عن تقرير للاستخبارات الاسرائيلية امس ان روسيا والصين تعملان في شكل منشششرك مع ايران في تطوير صبواريخ نووية بعيدة

واضبافت أن وكبالة الفيضياء الروسية وشركة الفضاء النابعة

لوكالة دروسفوروزينياه لصابرات الاسلحسة المملوكسة متورطتان في شكل مباشر في الساعدة في أجدراء اختباراتُ النقع وتطوير مشاريع شاصة بالوقود الصّلّب. ونسبت الصحيفة الى خبراء

اميىركيين ان الوكالة والشركة

ومسسوولين ريما يعسملون

الصلحتهم للحصول على مال بدل العمل وفقاً لأوامر رسمية من ونقلت دواشنطن تايمز، عن مسسوولين في ورارة الدفاع الامسركسة، أن تقريراً لأجهزة الاستخبارات الاسرائيلية سلم الى

الصواريخ في ايران. وكالة الاستخبارات المركزية الامسيسركسيسة (سي.اي.اي) دون موافقة الكرطين. والبنتاغون ديؤكد ان ايرآن تصنع نُوعَينَ مِنْ الصَّوارِيخَ يَبِلْغُ اقْصَى مدى نهما ١٩٨٠ كلم على اساس

الصاروخ الثاني فيمكن أن يصل منداه الى ١٩٨٤ كلم وان يحتمل نصدر اسلحة، الى المناطق والنول المحظور ارسال اسلحة راساً وزنها ٩٩٠ كلغ، واضافت انه اليها وفقأ للاتفاقات الدولية. يمكن أن يصل الى المانيا والصين. ونسبت الى دالمسؤولين في ايران مفاعلات ضامية بمحطة البنتساغسون، ان شسركسة دغسريت انداستريزه الصينية تقدم الخيرة

اروخ نوبونغ الكوري

وأكبدت المسجيسية ان

الصاروخين الايرانيين يسميان

«شبهاب - ۲» و «شبهآب - ۴» وان

الأول سيستراوح مداه بين ١٢٨٠

كلم و١٤٨٨ كلم ويمكن ان يحمل

راسكا ورنها ٧٤٧ كلغ، امسا

تنقل لطهران أي تكنولوجيا قد الفنيسة في مسجسال تجسريب

تساعدها في انتاج اسلحة نووية. وانتبقدت الولايات المتبحدة واسرائيل روسيا سابقأ بسبب هُذه الْعَقُودُ التي تعتبران انها تساعد ايران في تطوير اسلحة

واستبعد اندرييف اي اتصال بين مسسؤولين روس وايران من واستطرد: «الجهات الروسية المعبية تحرت صحة المعلومات عن

التقى نصرالله ومعارضين عراقيين وفلسطينيين 🗆 دمشق –

من ابراهيم حميدي:

🗷 بعبود منسناعت وزير

الخارجية الأيراني الدكتور محمد وجود انتهاكات مزعومة من قبل الصدر اليوم الى طهران حاملاً جهات روسية ومسوولين رسالة جَـوابيـة الى الرئيس واتصالهم بايران، وتبين انها آلايراني محمد خاتمي ردأ على الرسسالة التي نقلها منه الي وابلغ فأليرى كارتافتسيف الرئيس حافظ الأسد مساء أول الناطق باسم دروسيفورورينيا، وكالة درويتار، أن وكالته غيار وخنصص الصندر امس للقناء متورطة. وزاد: «هذا أمر سخيف، قباية المعارضة الفلسطينية اننا نُدعن لكل التزامات روسيا ولا والعراقية ولللبنانية التي تتحظى بدعم طهسران، بعد لقسائه نائب

الرئيس السيوري السييد عبدالحليم خدام ووزير الخارجية أويموجب عقود تزود روسيا السيد فاروق الشرع. وقيالت مصيادر ايرانيسة ك للطاقة النووية، وتؤكد أنها لا دالحسساة، ان مسساعد وزير

الخارجية الإيراني عقد لقاء جماعياً مع قابة وتحالف القوى الْفلسطْينيـة، في حضور سبّع الأمينان العامان للجنبهتين والشعيبة والسيد جورج حيش ودالديموقراطية، السيد نابف حواتمة بسبب دفصلهماء من التــــالف ورعــيم «الجــهـاد الاسلامىء الدكستور رمسضنان عبدالله شلَّح ولأسباب خُاصة،

وأضبافت للصبادران المجتمعين وقدموا شرحا مفصلاً لتطورات المنطقسسة والوضع الفلسطيني، وإن الصدر «أكد أن الجمهورية الاسلامية ستواصل دعمها القضية الفلسطينية خصوصا القاومة الفلسطينية،

وزّانت أن المسسؤول الإيراني التقى دعدداً من قادة القاومة الاسلامية في لبنان، بينهم الأمين العنام لصرب الله السيند حسن نصر الله، وأستقسر منهم عن تطورات الوضيع في الجنبوب مؤكداً ُ دعم ايران لَّهم فِّي نَصْالُهُمْ

ضد الاحتلال الصهيوني، وقال السيد بيان جبر ممثل والمجلس الأعلى للثورة الأسالامية في العراق، برعامة السيد محمد باقر الحكيم ان الصدر اجشمع امس مع ممثلي المعسارضسة الاسلامية العراقية الذين متحدثوا عن التطورات في العراق ومعاناة الشعب العراقيءً. وصرح جبر الى

أكد دعم بالأيم والمعارضة العراقية ورفع المعاناة عن الشعب وضرورة العمل داخل العراق. واوضحت مصادر المجتمعين انهم داستهسروا عن ابعاد ارب بان د وطهران ومدى جديتهاء. ونقلت عن الصدر قوله: دموقفنا من

دالصياقه بأن المسؤول الأبراني

النظام ثابت لن يتغير. الى نلك، بِثُ التَّلَفُ السبوري مسساء أول من أمس تقريراً عن احتفال تكريمي اقامه والمجلس الأعلى للتسيورة الاسلامية وللطلاب العراقيين المتفوقين. وأعطى مراقبون اهمية خاصة لبث التقرير لأنه أتى بعد تزايد الحديث عن التطبيع السوري - العراقي والتساؤل عَنَ مستقبل المعارضة العراقية، بعد تبادل الزيارات بين مسسؤولي البلدين اعتباراً من أيار (مايو) الماضي للمرة الأولى منذ العيام

مساعدخرازي

حضرموت أمس مسيرة سلمية ومهرجاناً خطابياً في مدينة المكلا شبارك فينهنفنا حنوالي ٣٥٠٠ شخص، تتبويجاً لبرنامج المسيرات والاعتصامات التي نظمت للاحتجاج على حملة الاعتقالات التي طأولت أكثر من ١٢٠ من الناشّطين في بعض احراب المعارضة، وفي مقدمها الحزب الاستراكي ورأبطة أبناء

. وانتسقيد عيضيور المكتب السنساسي للجرب الأشتسراكي رئيس لجنه تنسيق احسزاب المعارضة في المسافظة السيد حسن باعوم بشدة السلطات لقيامها بحملة الاعتقالات، وقال

للسلطة عن ايجابيات خصوصا في محافظة حضرموت لكنها لا تَحْدِها، وأضاف أنها «لا تَجِد سوى ممارسات تعسفية. واكد أمين سير درابطة أبناء اليمنء السيد محسن العمودي وهُو واحد من النين أعتقلواً في

وراى ان اليمن لا تتحمل مزيداً من الصراعات، مشيراً إلى أن واستمرار الوحدة هنف جميع ابناء اليمن شمرط اصلاح اوغناعهاء.

وريد الشياركون في السيرة

مبينة المكلاء اصرار المعارضة على العسمل السلمي الديموقسراطي ورفضها العنف.

هتافات عبرت عن تمسكهم بوحدة

محافظة حضرموت ومعارضتهم تقسيمها بموجب قانون التقسيم الإداري الحسد الذي ما زال قيد البحثّ في الدوائر الرسمية في

المحادثات تركزعلى عملية السلام وايران والعراق

وزراء خارجية الخليج

يجتمعون في السعودية الأحد

■ لندن - «الحياة» - أكد مجلس التنسيق الأعلى لأحزاب المعارضة في اليمن انه ولم تتم أي محاكمة لمتهمين كما لم تعقد أي جلسة سرية أو علنية، لحاكمتهم في قضيةً تفجيرات عنن.

ونفى المجلس في بيان تلقته والحياة، الأنباء عن بدء محاكمة المتهمين في القضية. وأوضح البيان أن «قوات الأمن السياسي والأمن المركزي دهمت منازل مواطنين بهدف اعتقالهم من دون الرجوع ألى القوانين النافذة في البلاد والنستوره، وأكد ان «أي محاكمة لمتهمين في هذه القضية لم تعلنَّ ولم تتم، والم تشهد عدن ولا غيرها من المدن اليمنية حتى الآن شيئاً مما ورده. وأشار الى أن الجلس تحرك للتأكد من الأمر وأن «رئيس محكمة عنن رشيد هويدي أكد عدم وجود محاكمات وأن النيابة العامة لم تقدم أي ملف للمحاكمة في القضية.

مسيرة للمعارضة اليمنية احتجاجا على الاعتقالات

🗖 المكلا - من مراد هاشم:

🛎 نظمت لجنة تنسيق أحزاب للعارضة اليمنية في منحافظة

ان المعارضة التصاول ان تبحث

🗆 الرياض – من تركي الدخيل:

■ قــال الدكــتــور حــمــد بن علي السليطي الأمـين

العام المساعد للشوُّون السياسية في مجلس التعاون

الخليجي ان المجلس الوزاري لمجلس التعاون سيبدا

اعماله في مدينة ابها (جنوب السعوبية) الأحد

وأوضح فِي حديث الى «الحياة» ان تحديد جهة

تحيل أعمالاً على المجلس الاستشاري الخليجي غير

المُجِلُسِ الأعلى (قَادة دول مجلِس التَّعَاوِنَ)، سَيِتُم مِنَّ

ضلال مشروع النظام الاساسي للمجلس الاستشباري

الذي سيعرض على مجلس وزراء خارجية نول

ورداً عُلَى سيؤال لـ «الحسيساة» عن المرشسمين

الأعتضَّاء في متجلس التعتَّاونَ قَمَالُ السلَّيطي ان

الخطوة الأولى في هذا المجسال هي إقسرار القسمة

الخليجية المقبلة المقرر عقدها في الكويت في كانون

الأولُ (نيسمبر) المُقَبل، مشتَّروع نَظام المجلسُّ الاستشاري، في اشارة الى ان ترشيحات الدول

الأعضاء لعضَّويَّة المجلِّس الجنيد ستَّتم بعد قمة

وعن طريقة تعيين الدول الست اعضاء المجلس

الاستشاريّ، وهل ستتم بالانتخاب قال السليطي ان

الموضوع عائد الى كل دولة اذ ستختار ممثليها في

وكانت لجنة تحضيرية تأبعة لمجلس التعاون اختتمت مطلع الشهر في الدوحة اعمالها لوضع

مشروع نظام اللَّجلس الاستُشاري، واقترحت ان يضم

المجلس ثلاثين عضوا بمعدل خمسة لكل دولة رمن

ونفى الأمين العام لمجلس التعاون السيد جميل

الحنجبيلان أن يكونُ المجلس الاستَّ شباري برلماناً

المجلس على أن يكونوا من نوي الخبرة.

نوي الكفاءة وأصحاب الرايء.

الاستشاري من قبل الدول

الخليج في اجتماعه الأحد.

شيخ الأزهرومفتي مصر الىعُمان

قطر تتسلم طائرات

اميراج -۲۰۰۰ - ۵

🗖 باريس – دالحياة؛ – تسلم ســــــلاح الجــــو القطري أولى

– ٥، التي كـانت قطر وقـعت عقـداً

لشرائهاً من فرنساً، وذلك خلال

احتفال رسمي اقيم في مصنعً

«داسو» للطيرانُ في مُدينَّة بوردوَّ

«داسسو» سيرج داستو ومسير العلاقات الدولية في وزارة الدفاع

الفرنسية فيليب روجيه، وسفير

قطر لدى فرنسا السيد عبدالرحمن

محمد الخليفي وقائد سنلاح الجو

القطري العمسيد الركن علي بن

سعيد آلمري والمسؤول القطري عن

برنامج «مـــيــراج - ۲۰۰۰ - ۵، العقيد محمد سالم الكواري.

وحضر الاحتفال رئيس شركة

المجاورية بعسا

الله المستودة وسر بنا في الله المستودة وسر بنا في الله المستودة وسر بنا في

1 150 m - 15

المريد وعت مي موت

The same of the same

المن فيرث شاى وصنوح

والمنتور والشعب

المري الاعتماد التجار من المري الاعتماد التجار من

الله المساوي - المستعدمة . المجلم المساوي - المستعدمة .

المنابات مي حسنف عبى

يا نايا وبعك في المستشيخة على

د والمهاويون الرعام في

المنافق المستواصع

والمنصورة والمحادث المسرق

كالمزات مستنعت عار

والمرازعة سرجا

والمنافق والسايدة والسايت

عود عسر مستسرة اللي عسب

للمنجي سندف مفوعدت

الله على السار المراضون المرادعي السار المراضون

ون وعرب المستعادة

يونده جيد سنعو

. إنكاء حديد وسنستور - اي

للمر للمسووسة وللصاد

لمئه لصورا لإسجالهوره

غاور لأفيتي وبدعته هنسه

فلوبرياة رضاء الإستار للسباس

وتستييان والغارب سي شاد

غاد للموجه في شندار المسا

أيفنفخ

الان الانتكار المتصار سينت

و پانهای غیرز و برندر

المقاتلات من طراز «ميراج - • •

📰 القاهرة – دالحياة، – توجه شيخ الأزهر النكتور محمد سيد طنطاوي امس الى سلطنة عسان على رأس وقد رفيع الستوى يضم وزير الاوقداف النكشور حسمدى رَقَرُوقَ، ومقتى مصر النكتور نصر واصل، وامين مجمع البحوث الاسلامية الشيخ سامي الشعراوي، وعنداً من كيار علماءً الدين. ويشارك الوفد خلال زيارته لعُسُانٌ، وهي الأولى من موعَّها لشبيخ الأزهر والمفتى، في مؤتمر اسلامي كبير، كما سُيبُحث في دعم العُلاقات بين المؤسسساتُ النينية في مصر وسلطنة عمان.

خليجياً وقال: «ليس هناك حديث عن برلمانات. الهدف

من قيام هذا المجلس هو مشاركة نوي الخبرة والراي

ونوي التحسارب ممن قد تكون لهم رؤية السرب

لاحتياجات المواطنين في دول المجلس، وستكون

عضوية المجلس الاستشاري بموجب المشروع ثلاث

اولبرايت وزيرة الخارجية الأميركية ستلتقى وزرآء

خَارِجِيةَ نُولُ الْمِلْسُ فِي أَبِهَا صَبِاحِ الْاحْدِ، وَإِنْ

اعمال للجلس الوزاري ستلى اللقاء وتستمر الى

السلام في الشرق الأوسط ومواقف أسراكيل.

يكون لدى اولبرايت من رؤية في هذا الصند.

والأخطار التي تواجهها.

وسيناقش وزراء الخارجية مع اولبرايت عملية

وكان الحجيلان قال لـ «الحماة» أن نول للجلس

للسلام ان تقوم الولايات المتحدة بدورها وتتحدث

الى اسْرائيل لتَّغْيِير سياستها، وإتَّاحة الفرصة

لعجلة السلام لتعود الى مسارها الطبيعيء. وذكر ان

وزراء الخارجية الخليجيين سيستمعون الى ما قد

ويناقش الوزراء الموقف الإيراني تجساه بول

الخليج العربية في ظل التصريحات الايجابية التي يطلقها المسؤّولون في حكومة الرئيس الجديد محمدٌ خاتمي، اضافة الى التزام العراق القرارات النولية

وجهود الأمم المتحدة لتدمير اسلحة الدمار الشامل

العراقية، اضافة الى مستجدات عملية السلام

الى دالدياة، أن تحصل بول مجلس التعاونُ على

تطمينات من اولبرايت خيلال لجنتماعها بوزراء

خارجية الخليج، أزاء المناورات الأسرائيلية - التركية

- الأميركية، آلتي ستكون أحد محاور النقاش في

وكانت مصَّاس بيبِلُوماسية توقعت في تصريحات

ألى ذلك قال مصدر في مجلس التعاون ان مادلين

سنوات تجدد تلقائياً بطلب من كل دولة.

🗖 بون – من اسكندر الديك:

وتجهيزات لها علاقة بالصناعة العسكرية.

كولونيا إن مكاتب عدد من الشركات في شمالًا

وأَقادت وكالة «اسوشيتدبرس» ان عدد تلك الشركات يتجاوز عشراً.

يذكر أن الاتحاد استدعى جميع سفراء (مع إيران) ولكن ليس بأي ثمن. لاغتيال ٤ معارضين اكراد إيرانيين في برلين عمام ١٩٩٢. والتسرمت الدول الأوروبيسة فسرار بلهجة جديدة بحديثه عن الارهاب واجراءات الثقة الاتحاد باستثناء اليونان التي عاد سفيرها إلى

تمييز تجأه السفير الألماني، إلى طهران."

معروف أن سركوحي كاتب معارض اعتقل في إيران واتهم بالتجسس

واعتبر أن نظيره الإيراني كمال خرازي «أتى

والسلام الاقليمي، وأضاف أن خرازي دمد يده، ما يشكُّل فرصَّة لعقد لقاء بينه وبينَ الترويكا الأوروبية على هامش الجمعية العامة للأمم

وطلب من إيران «احتّرام حقّ الشعوب»، مضيفاً: «ان الدعوى القضائية ضد الكاتب فرج سركودي يجب أن تتم في ظل احترام الحق

وختم أن والكرة الآن في الملعب الإيراني،

النول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي. وقال كينكل أمام البوننستاغ (البرلمان) الألاني أمس: دبعد الإنقطاع الطويل بسبب قضية ميكونوس، نحن أيضاً مستعدون لانطلاقة جديدة

وتابع ان «أفضل فرصة (النطلاقة جديدة)

تتمثل في عودة سفراء الاتحاد الأوروبي من دون

دوله الد ١٥ من طهران إثر صدور الحكم في قضية «ميكونوس» في برلين قبل بضعة أشهر، والذى اتهم القيادة الإيرانية باعطاء الأوامر

> طهران. والخلاف الآن بين الاتصاد الأوروبي وإيران هو حول كيفية عوبة السفراء بخاصة السفير الألماني الذي كانت طهران أعلنه أنه دغير مرغوب فيه في ألوقت الصاضر، الرصدور

وتصر القيادة الإيرانية على أن يكون السفير الألماني أخر من يعود إلى طهران، ما يرفضه الاتحساد والمانيسا التي ترى في هذا الموقف «تمييزاً» و«مصارلة لمعاقبُتها» بسبب المحاكمة التي طوت ملف دميكونوس.

وأعلن كينكل أن محادثاته مع كوك في شأن هذه النقطة خلصت إلى استنتاج أن لا عودة الأن للسفراء إلى طهران. وقال إنه متفق مع نظيره البريطاني على دعدم قبول تمييز في حق عدد من

🗷 أعلنت السلطات القضائية والجمركية في المانيا أنها فتحت تحقيقات أخيراً في نشاط عددً من الشركات الألمانية التي سلمت أيران سلعاً وقال ناطق باسم سلطات الجمارك في

المانيا دُهمت وفيقشت لمعرفة هل صيرت هذه الشركات إلى إيران معدات صالحة للاستخدام المنى والعسكري.

إلى ذلك، دعا وزيرا الضارجية الألماني والبريطاني كلاوس كينكل وروبين كوك إيران إلى تهيئة شروط عودة جميع سفراء الاتحاد الأوروبي إلى طهران. وقال كينكل الذي اجتمع مع نظيره البريطاني في هامبورغ أول من أمس: «يجب الا ي يكون هنالك أي تميير في محاملة السفراء (الأوروبيين). ندن لن نرفض اليد (الإيرانية) المدودة، لكن ذلك يجب ان يتبع خطوات عملية».

A THE TOTAL AND CLA

Bow Industrial Park London E15 2DZ, UK

Tel: 44+181+533 0288 Fax: 44+181+986 9430

INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION**

طرحته أميركا وبريطانيا وفرنسا والتصويت مرجح اليوم

مشروع قرار في مجلس الأمن ينتقد "تأخير" بغداد بيع نفط

وكان مجلس الأمن عقد جلسة خَلَقَـةً ليل الثَّلَثَاءَ لَلْمِحَثُ في تقرير الأمين العام للأمم المتحدة كوفى انان، الذي قدمية بموحب قرار (۱۱۱۱) سمّح للعراق ببيع نفط قسيمته بليون دولار كل ٩٠ يوماً ضمن فترتين تنتهيان في ه

وقررت الحكومة العراقية وقف بيع النفط بموجب القسرار ٩٨٦ (النفط للغسداء) الى ان توافق ألامانة العامة للأمم المتحدة على خطة جسيدة لتوزيع الاغنية والادوية ما حال دون بلوغ الكمية المحتنة لبيعات التفط خلال فترة الـ ٩٠ يومَّا الأولى. وجَاعَت الموافقة على خطة التوزيع في ٤ أب (اغسسطس) الماضي، وهو التساريخ الذي ترى الحكومسة العراقية أنه موعد بخول الغترة الأولى حير التنفيذ ما يسمح العراق ببيع نفط قيمته بليون

🛘 نيويورك -من راغدة نرغام:

■ طرحت الولايات المتسحدة وبريطانيا وفرنسا مشروع قرار الشَّقنية من مبيعيّات النقط المسموح بها للعراق ضمن الاطار الزمني المحند، ويلوم الحكومية الغراقية سياسيا مع تحميلها مسؤولية تفاقم الوضع الانساني في العراق نتيجة التَّاخير فيَّ معاودة ضبخ النفط ضيمن الفترة الرمنية الأولى المحددة.

دولار لفترة ٩٠ يوماً من ذلك

كأنون الأول (بيسمبر).

لكن الولايات المتحدة اعتبرت ان تاريخ بدء الفترة الأولى هو ٨ حزيران (يونيو) موعد موافقة مجلس الأمن على بنتها. ولامت

الم لامات المتحدة الحكومة

العراقية لتاخرها في بيع النفط واستتكسال المبيعيات في اطار القشرة الأولى التي تنشهي هذا الأسبوع. وسبعي العراق الي تمديد الموعد شهرين، أي ما يعسادل الفيتسرة التي لم يُضيخ خَلالها نفطاً في انتظار مُوافقة أنان على خطة التوزيع الجديدة. لكن الولايات المتحدة ويريطانيا وفرنسا رفضت هذا الطرح لمنع تغيير مواعيد المبيعات النقطية المسموح بها للعراق، وتأثير ذلك

في الأسواق النفطية. وقدمت الدول الثلاث مشروع قرار بعالج النامر في البيعات من دون ترك اية فرصة للحكومة العراقية للتاثير في مواعيد تصنير النفط وفي كمياته.

ويقضي الاقتراح الاميركي البريطاني - الفرنسي باستبدال فترتي الـ ٩٠ يوماً بفترة واحدة منٌ ١٧٠ يوماً بدايتها في ٨ حَريران (يونيو) وتنتهي في ه تشرين الأول (اكتوبر)، يُسمح للعراق خلالها ببيع نفط قيمته بليون دولار، على ان تتبعها فترة ثَانَيَةً محددة بـ ٦٠ يوماً تبدأ في ٦ تشرين الأول وتندّ هي في ه كانون الأول (بيسمبر) ببنيع العراق خلالها نفطأ قبمته نحو

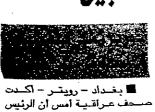
وتريد النول الشناث، ب السفير البريطاني سيرجان وستون، معالجة ألموضوع «من ناحمة تقنية محضة، من بون تغيير موعد انتهاء فترتى الـ ٩٠ يوما اللتين يحق لبغداد خلالهما بيع نفط ببليوني دولار. لكن مشروع القرار يتضمن

زاوية سياسية لجهة لوم الحكومة العراقية وتحميلها مسؤولية التاخير، كما ينطوي على رسالة مهمة قحواها عدم السماح للعراق بلعب أي دور في اطار تحسيد كمية النقط ومواعيد طرحها في الأسواق. وبعث وزير الخارجية العراقي

السيد محمد سعيد الصداف برسسالة الى الإمين العسام للامم المتحدة كوفي انان اكد فيها ان مصابقة الأضير على خطة شراء الأغنية والأبوية وتوزيعها عنصر أساسي في تنفيذ منكرة التفاهم الخاصة بتنفيذ القرار ٩٨٦ .

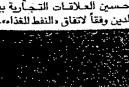
وكتب الصحاف في رسالته ان التفسيرات التي تحاول الولاءات المتحدة وبريطانيا فرضها شكلية تقوم على أساس عدم الترابط بين القرار ٨٦٠ ومنكرة التفاهم من ناحينة، والفقرة الأولى من القرار ١١١١ من ناحية ثانية. وهذا التفسير غير صحيح وغير عملي، اذ ان ذلك يعني ان العراق سيضخ كل كميات النفط المنصوص عليها في القرار خلال اربعة أشهر. أما تُوريد ٱلاغنية والأنوية، فإنَّ المدة مُفْتَوْحَة مِن دُونَ النَّزَامِ مُجَلِس

الأمن أي سقف زمني.



الرئيس اليمني على عبدالله صالح تتناول العلاقات الثنَّائية. وأوضحت أن عبدالرحن الاكوع وزير الاعلام اليمني سلم صدام التلثاء الرسالة التي تطالب بتحسين العلاقات التجارية بين البلدين وققاً لاتفاق والنفط للغذاء.

صدام حسين تلقى رسالة من



🗖 القاهرة – دالحياة:

■ بحث الأمين العام لجامعة النول العربية النكترر عصعت عبدالجيد امس ورئيس مجاس الأمة (البرلمان) الكريتي احسد السعيون في قضية الاسرى

والمفقودين الكويتيين وأتهم السعدون العراق بعدم تنفيذ قرارات متجلس الأمن في شکل کامل.

وعير عن أسفه له واستمرار العراق في احتجاز الأسرى» الكويتيين، وقال: ونامل بأن تتخذ الحكرمة العراقية الخطوة السليمة في هذا الموضوع،



ALHAYAT THURSDA

ALHAYA ARAB AFF.

نطر تتسلم طائران

ميراج -٠٠٠٠ ٥٠

ا قاليس - «الصياة» -

لات من طواز معيراج -التي كسانت قطر وقعن علما المها من فرنسيا، ونلاخم

هال ديسمي اقسم في ممن

و، للطيران في مُدينة بالا

حضر الاحتفال رئيس شرئ

و مسيدج داسو وس

يوه سيسري مسيسر وسند فنات المدولية في وزادة النفاء

سية فيليب رؤجية وسن

لدى فونسنا السيد عبدالرم

د الخليفي وقائد سلام لبراند سلام لبر

ذي العصيد الركن علي

د المري والمسؤولُ القطريءُ ا

بخ الأزهزومفتي معر الى عُمان

ا القاهرة - «الحياة، - نوب

ا الأرهر الدكتور محمد سب

اوي امس الى سلطنة عيا

وأنس وفد رفيع المستوىيضا

الاوقساف المكتسود حسين

بيو— مصرر مسمنز ق، ومفتي مصر النكتورنمر

يراوي، وعدداً من كيار عليا

، ويشارك الوفد خلال زيارن

سَأَنَّ، وهي الخولى من نوعيد

خ الأزهر والمفتي، في مؤتر

ع الله على الله المستون المراسطة المرا

ية في مصر وسلطنة عمل

0

ةالأحد

اك حديث عن برلمانات. الهنز

مشياركة نوي الخيرة والراي

، قسد تكون لهم رؤية السرد

) في دول المجلس، وسنك_ا

شباري بموجب المشروع ثلاذ

ني مجلس التعاون ان مايار

بية الأميركية ستلتقي ورراء

في أبهاً صنباح الأحد، وأر

ستتلى اللقاء وتستمرار

الحية مع اولبرايت علبة

، أن «الحياة» أن نول الجار

اعتبارها ممثلة لدولة راعبا

ت المتحدة بدورها وننحث

سياستها، وإتاحة الفرمة

مسارها الطبيعيء ونكراز

عيين سيستمعون الى النا

وقف الإيراني نجساه ال

القصريحات الإيجابية النر

عكومة الرئيس الجنيدمت

زام العراق القرارات النواية

تدمين استحة الدمار الشايل

مستجدات عملية الساه

ماسيية توقعت في تصريدان

ل دول مجلس التعاون عر

ه خلال احتماعها بوزر"

تاورات الإسرائيلية - النركة

كون أحد محاور النقاشاء

بيع نفط

بغداد - رويتسر - اك

عف عراقية أمس أن الرئب

دام حسسين تلقى رسسان س

س اليمني على عبدالله من: ل العلاقات الثنانية

أوضيحت أن عبيدالرمد

وع وزير الإعلام اليمني من لم التلثاء الرسالة التي عند

سين العلاقات التجأريات

بن وفقاً لاتفاق والنفط للفنان

] القاهرة - والحياقة

ا يحث الامين العام لجامه

العربية التكتير عصه

المجيد امس ورئيس مجلر

ة (البرلمان) الكويتي ألمس عدون في قصب الاسد

وبين الكويتين العراق بعد التهم المسعدون العراق بعد

يد فيرارات مسجلس الأمن أم

عبر عن أسفه لي استعداد

اق في احتجبان الاسنة تين، فقال: «نامل بان تد

مد مس مس المسابق ومة العراقية الخطوة السابغ

زا الوضوع"

وية في هذا الصند.

ط ومواقف اسرائيل.

لب من كل دولة

مع المسيسواع - ١٠١٠

د محمد سالم الكواري

شددت على مكافحة الإرهاب

اولبرايت ملتزمة "التفوق العسكري "لاسرائيل: لافصل بين الأمن والسلام الحقيقي

🚆 للقسيس المحسنية - 1 ف ب روينر - دعت وزيرة الضارجية الأمسركنية ماتلين اولبرايت فى بداية جولتها الأولى في الشيرق الأوسط الفلسطينين الي مكافشة الارشاب واكدت في الوقت نفسه التزام بلادها الحفاظ على تفوق استراليل العسسكري والتكنولوجي، لكنها ربطت بينّ الأمن والسلام المقيقيء مشيرة الى أنه لا يمكن العصل بينهما.

وقالت اولبرايت لدى وصولها الى القدس حيث تناولت الالطار مع الرئيس عيزر وابرَمان: حجثت برسالة وأضبحة من

الرئيس (بيلُ) كليئتُون والشعبُ

الأمسيسركي (...) انتا مسعكم في المعركة ضد الإرهاب والكفاح من أجِلُ الأمن (...) آننا سَعِكم في المطالعة متعقب ومعاقمة الزبر دبروا لقنتل الأبرياء في السنوق والمركز التجاري. اننا معكم في احسىراركم على أن تكى السلطلة الفلسطينية المستؤوليات والالشزامات التي اخلنتها على عائقها ومعكم في تصميمكم علي الا ينجح من بمآرس الأرهاب في الحيلولة دون أن تصبح احتمالات السيسلام بين استسرائيل والقلسطينيين وفي انحاء الشرق ألأه سط حقيقة ع.

لكن اولبسرايت امستفعت عن التحدث عن سواصلة اسرائيل سيباستها الأستيطانية في الأرآضى الفلسطينية، رَغَم أَنْ هَذُهُ القضية جوهر الشكلة. وأشارت بصورة غُير مَياشرة الَّى طلب الفلسطينيين استئناف مفاوضات السلام على اساس مبدأ آلارض

وقالت اولبرايت: مساجتمع مع رئيس الورّراء (بنياميّ) نتانيّاهوّ وزعساء أخسرين وسسيكون لدى الكريد لقنوله في شسان عنقليسة السلام والصاحبة الى (الشحمل) المتبادل للمسؤولية وتجدد الشبخبور بالشبراكية، وتَابِعت: اتحسالغت الولايات المتسحسدة واسترائيل مع شبركنائقا العبرب ليس فقط لتسطقيق السبلام بين استسرائيل والغلسطينيين، لُكُنَ أيضنأ للتحرك نحو سلام شامل مسمستسه الحسدود الأمنة يعسرزه التعاون الاقليمي ويدععه جنهد عالمى لزيادة رخاء الاسرائيليين والفلسطينيين والعرب على حسد

وربطت ببين الأمن والمستلاء، قائلة: على رغم اننا نركز بدرجة كبيرة هذا الاسبوع على مسألة الأمن، لكننا ندرك أيضًا أن سبيل تحقيق الأمن الحقيبقي لا يمكن فصلة عن مسار تحقيق السلام الحقيقي فهما متوازيان ولايعكن احتنشقنا تجناور الأخبر وشبعب اسبرائيل خسمسومسا أطفسال استرائيل يستحقون مستقبلأ

يضمنهما معاء وشددت على العلاقات للميزة الثي تقيمها الولايات المتحدة مع لسرائيل. وقالت: «تحن مصممور على مساعدة اسرائيل في الحفاظ على تفوقها التقني والعسكري وضمان آمن حدودهاء

ووهسهت وزيرة الضارجسية الامبيركنينة دعوة رسمنينة الى

الولايات المتحدة مطلع تشبرين الأول (اكتوبر) المقبل. وقبل وصنولها الى استرائيل أكدت أوليرانت للصيحافيين الذين كانوا برافقونها في الطائرة انها وستستخصر الاسسرائيليين والفلسطينيين باسسوولياتهم اللنباطة، بموجب انفاق أوسلو. كما أكدت انها دو اقعية، و انها تأمل بالتوصل خلال اجتماعاتها مع نتانياهو وعرفات الى ممبادئ أساسية واطار لاحراز تقدم في سبيل تحربك العملية السلمية. وزادت: وأمل بأن اتمكن الثناء هذه الرحلة من عنمل منا يمكنني لاعادة بناء بعض الثقة المتبادلة وتأكسيد اهمسينة المسؤولينة المتباطأة، واضافت انها تأمل مان **متوضح اهمية الأمن وان تثير أي** الوقت نفسسه بارقية امل في انه يعكن السلام والأمن أن يجتمعا وكان في استقبال اولبرايت

في مطار تلُ أبيبِ دعساة سبالام يعارضون السيأسات البمتنبة لنتائياهو حاملين مشاعل ولاقتات كستب على احسداها: «انقسنوا السلام، عندما انطلق موكيها الي القدس لقيت اولبرايت في طريقها يمينيين برفعون الفتة اوقفوا أوسلو الأن، في أشارة الى عملية وقنال المفساوض الظنسطيني

صلاح التعمري في رسالة مفتوحة لاولبرايت أمس أن ذكرى السلام ستنضبمنحل اذا لم تضبغط على تتانياهو لوتف حصبار الأراضي الفلسطينية ورفع العنقوبات. وأضباف أن على الأطراف العمل لوضع حد لمطسل العلف، وأعرب عن اقستناعسه بان حسرمسان الفلسطينيين من حقوقهم باسم الأمن سيودي الى الدمار،

وقال مسؤول اسرائيلي رفيع المستسوى من تكهنات اعبلاً مسية اسرائيلية بأن اولبرايت قد تمهد لمحاطات مباشرة بين نتانياهو والرئيس ياسر عرفأت اللذين لم بِلْتَقْياً مِنْذُ شَيَاطُ (قَبْرَايِر) الْمُنِي.

من تظاهرة نابلس احتجاجا على زيارة اولبرايت (اف ب) ٵۼڔٷڸڵۼٳڵۺڔػؠٷڵڵۺۊ ۼ

■ نابلس (الضفة الغربية) - أ ف ب ~ أفاد مراسل وكالة «فرانس برس. أن فلسطينيين من الغصبائل المعارضة والإسلامية كافة تظاهروا أمس وأحرقوا علمأ اميركيا احتجاجأ على ما وصفوه انحياز وزيرة الخارجية الأميركية مانلين أولبرايت إلى إسرائيل. وتزامنت التظاهرة التي نظمتها طجنة المؤسسات الوطنية والإسلامية

مع وصول أولبرايت إلى إسرائيل في مستهل جولتها الأولى على المنطقة. ورفع المتظاهرون رسمأ كاريكاتوريا يظهر أولبرايت ترتدي قلادة تحمل نجمة داود وتحمل الملف الإسرائيلي بيد وبالأخرى سكينا تطعن فلسطينيا. بينما تقول عبارة مكتوبة: •الاملاءات الإسرانيلية -

وحملوا الفنات كتب على احداها: "ضعوطك يا أوليرايت على السلطة الفلسطينية لشن حملة اعتقالات تمثل انتهاكاً لحقوق الانسبان، ومماذا عن الأمن الْغَلْسطيني، في إشبارة إلى مطالبُ الإدارة الأمبيبركبية السلطة الفلسطينية بـ «مكافحة الارهاب».

ولكن عندما نتحكن من رؤية الناس وتفهم الجمر

الشخصى، اعتقد أن ذلك يعطى الصورة بعداً حقيقياً .

وتابعت وهي تقف الى جاأنب ستاتين اسيركية

واسرائيلية غطت الحروق وجهيهما وذراعيهما: «لكما

عيون متلالئة لم تتمكن الحروق من اخفائها. إنا معجبة

بكماء لكن الاستواتيلية روشي سلطان قالت أنها كانت

تُريد أن تَبِلْغ الوزيرةُ الأميركية أن «التفجيرات

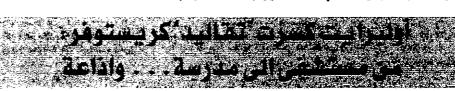
ستستمرء لكُّنها رفضت التحدث في السياسة ووضعت

ومن المقرّر أن تتحدث أولبرايت أمام طلاب مدرستين

فلسطينية واسرائيلية عن ضرورة مواصلة عملية السلام

قبلة على يدي وذهبت.

وممحاربة العنف والكراهية



📰 القدس المحتلة، رام الله - أ ف ب - بدأ أمس أن 🕴 الرئيس عيزر وايزمان انشاهد في الولايات المتحدة عبر وزيرة الخارجية الاميركية مادلين أولبرايث قررت الترجع أشاشات التلفزيون صور الأعمال الارهابية الفظيعة، الى الحمامير من أجل أنقاذ عبلية السلام، وذلك أدراكاً -منها لحجم البغضاء المتزايدة بين زعماء الفلسطينيين والاسرائبليين. فما كادت تطأ أرض مطار ثل أبيب حتى توجهت أئى مستشفى هداسا لتعود جرحى أصيبوا بالتُغْمِيراتُ الانتمارية الأخيرة في القدس الغربية. وأنحنت الوزيرة الأميركية على الجرحى في أسرتهم

الوزير وارن كريستوفر تكون رسالة أولبرايت تخطت حواجز مكاتب وصبالات الدبيلوماسية التقليدية.

وقائلة أولبراية في المستشفى: «ترون من خلال عيونهم انهم مستحدون لحياة جذيدة وأنهم يبذلون جهدهم من أجل التماثل للشغاء. والأمر يعود الينا لابجاد وضبع يمكنهم من العيش بأمن وسلام وراحة م

الذين اصبيوا خلال عمليات انتحارية. وبهذا الأسلوب الذي يمثل كسراً لتقاليد سلفها

الحسيني: على اسرانيل ان تحسن مستواها في الخدمة الامنية

وواستهم، وأبدت تأثرها به «شجاعة» الاسرائيليين

وتريد عميدة الديبلوماسية الأميركية المعروفة بفظاظتها فى التحامل أن تشحنث مباشيرة ألى الفلسطينيين غببر الاداعية الفلسطينيية لاعطآء دفع وأهنافت أولبرايت خلال زيارتها الستشفى برفقة

حضت الدول العربية على زيادة مساهما تها المالية

'اونروا' تتراجع عن خفض خدماتها

لكن هانسن حسنر في سؤتمر صنصافِي من أن الوضيعُ ولا يزال

الارتثى فبأيز الطراوشة في خشاء مجابثات اجراها أمس مع هائسن الل المساعدات الطارئة سأهمت في ءاخسراج الوكسالة مسرحليساً مَنَّ المازق، مشيراً الى ان اسد عجز العبام الصائي لإيعني انتهباء المشكلة بل أن المشاكل سفواجهنا في الإعواء الطَّيَّلَة،

المسيناسي تخبرج مبثل هذه الْنَظْرَبَّاتْ. تَكُننَى اؤْكَند انْ لَبِسَ لدي على الإمللاق سبب للاعتصاد

وتشخيل اللاجني، النابعة للأمم الشحادة (اوتروآ) بياتار هانسن أمس أن الوكالة تراجعت عن قرار غرض رَسوم معرسَيَّة ومُجَمَّيَّدُ تعويضَات الاستشفاء للاجتبَ، بعدما نجحت في جمع أكثر من ٢٠ مليونُ دولار في أجنَّماع عقيقه في عمان أول من امس.

واعتبير وزير الضارجينة

تقتبر في هذا الاتحاد

يوجبود مثل هدا الربط ولينتنث

عسمان ما ف ب - اعلن الفيوض العام له وكنالة غوث

حرجاء بالنسبة الى السنين المقيلة مشيرا الى ضرورة توسيع فأعدة النول المأسحة ورفع حجم مساعداتها لتغطية العجز المرتقب في ظل والزيادة الطبيعية في عند الناجستين وارتفاع مسعسدلات التضيفم وغلاء الإسعار

. ورداً على بنسؤال عن مسدى ارتباط خفض خنسات «اونروا» بـ ومستخططة بهيرف الى المصلفية ا مسالة اللاجئين وتوطينهم خارج فلسطين نقي هانسن وجسود

وقال على فنل عدم الاستكرار

ثمة صدقعة لهذه التكهنات، وأعبرن عن اقسقناعسه ببأن الجشمع الثولى سيواصل دعمه

لتجديد ولاية ،أونرواء التي تجدد مرة عَلَ ثَلَاثُ سِنُواتُ مِنْدُ الشَّاثُهَا عاَّءِ ١٩٤٩ - الى حَين الشوصل الى تسلوبة دائمة المشكلة اللاجستين الفلسَّطْينين، وزاد ان أي توجيّه لتسغسيسيُّب «أونروا» لَن يكون مقانونياً أو أنبيناً أو أخلاقياً أو سياسياء ودعا الدول العربية الى رفع سقّف مُساهماتُهَا النَّقْدُية منَ وَالْحَدُ فِي الْمُنَّةِ الَّي 10 فِي الْمُنَّةُ مِنْ الوازئة علمأ الأنسبة المساهمة العُربِية كانت تُمثل في السنوات السابقة الى ٨ في اللَّلة.

وقال انه سيزور القاهرة البوء للبسخث في هذا الامسر مع الامين العام لصأسعة الدول المعربية الدكثور عصمت عبدالجيد بغدما اصعرت الجباصعة قبرارأ ألعام اللافسى بزيادة حسجم المساعصة العربية في موازنة ، اونرواء.

واستأثني هائسن السعوبية والكويت النتين تبرعنت باموال مترابد على الشهسية المقسسرض مُقَدِّدِيمِهِمَا. والى هادينُ الدولَتِينَ العربيثين منتق هانسن ضبمن ،لائـــــة ائشــرف، بولاً قسنمت لــ والونزواء أضبعناف كيحبنسها المقترضة وهي النروح والسويد والمتمارك واركتندا وهبولتندا وَالْوِلَامَاتُ الْمُتَّجَدَةُ. في أَلْقَاسُلُ ثَمَةً مشة دولة لاتقدم فاستأ واحتدأه سميسب هائسن، الدر أشساد بالانتجاد الأوروبي كشاشي جنهة مساهمة في موارقة الوكالة

مَنْ فَائْنَةُ النَّجَانِي:

🗷 افادت اوسساط بربطانيــة مطلعسة أن وزيّر الضّارّجسيًّا البريطاني روبن كبوك سبيلة وم بزيارة لناطق السلطة الفلسطينية وأسرائيل منتصف الشهر المقبل. وتاتى زيارة كوك ضمن جولة بقبوم بهبا قبيل تسلم بريطانيها رئاسة الدورة المقبيلة للاتحساد

الاوروبي، وسنتلي جنولة وزيرة الخبارجيبة الامسركية مانلين أوليرايت على المنطقة. في عَضُونَ ذلك؛ عقد مسؤول مِلْقُ القَسْنَاسُ فِي السَّلْطَة القلسطينينة السبيث فبينهل المستبنى لقاء مع وزير ألدولة السريطاني للشوون الضارجية ديريك فسأنشسيت في لندن أمس تتأول عملية السلام والستجدات

على الساحة القلسطينية، واعرب فاتسبت خلال اللقاء عن دعم بلاده جولة اولبرايت، كما اكد الترام بريطانيا عقلية السلام. وكرر منواقف بلاده الداعينة الي وقف اشفساذ أي أجسراءات من شائها تغيير الاوشناع على الارض قبل مفاوضات المرحلة النهائية، اخسافية آلى دعوة استرائيل ألى وقف الإسشيطان ورفع الحصبارء معتبرا أن الإغلاق ويأتى بنشائح عكسمِة، وقالت مصنادر في وزارة الخارجية البريطانية أن فأتشبت تسييطر عليسها، وان تحسن مستواها في الخدمة الأمنية، ابدى حرصا على البحث في سبل

كوك يزور المنطقة منتصفالشهرالمقبل

دعم المؤسسسسات والمعساهد الفلسطينية في القنس المحنلة، كما دعا الفلسطينيين الى تقهم حاجات اسرائيل الأمنية يذكر ال فالشيث كان ارحيا رِيارِتُه لِنُعِنْطُقَةَ بِطِلْبُ مِنْ السَرَائِيلِ التي عبزت دلك الي انفسخيالهما

باستقبال اولبرابت وقال المسيني في حديث الى الحباة، أن لقناءُ وفأتشبيت هو الاول مِعد الأَنشَخَابَات الدِريطَانيـةُ، ويهدف الى وضع بريطانينا اماء الثراماتها محو العملية السلمنة، اغساقية الى وضبعها فى صبورة الهجمة الإسرائيلية على مدينة القَّدِس، والتي تَشَمَّتُل بِسَنِّتِ هوبات المقدسيين وهدم البيوت واغْتَلاق المؤسسات القلسطينيّة. واضباف انه يزيد دعوة بريطانيا

ألَّى دعم المؤسَّسَّسَاتُ في ٱلْقَـدَسَ باعشِبار ان المبيئة لا تزال ارضا وسنئل عن المضرج الذي يراه للمعادلة الاسوائيلية التي تطالب السلطة القلسطَيْئِيةُ بمواجّهة مع الاسسلاميين شسرطا لاستشنفاف اللَّفَاوَضِياتٌ، فَقَالَ: «ليس من حق استرائيل ان تختار لنا طريقة مواجهة المعارضين. فَحَرُ قَادَرُونَ على صواجبهشهم بطريقتنا، ومز الأفضل لاسترائيل أن تتبعامل مع مسا لديهسا من تغسرات امديسة، فسحسوهمنا غلي الصدود الثي

 الخليل (الضغة الغربية) - أف ب - اعتقل الجيش الإسرائيلي ليل الثلثاء - الأربعاء سنة فلسطينيين يشتبه في انتمالهم إلى تنظيمات معارضة لعملية السلام. ونفذت الاعتقالات في قريشي دوراً والطاهرية القريبة إن الملية المتقالات ما يزيد الخليل. وتقول مصادر فلسطينية أن السلطات الإسرائيلية اعتقات ما يزيد طي ٤٠٠ فلسطيني في الضفة الغربية مئذ العمليات الانتحارية في ٣٠ تموز (يوليو) والرابع من أيلول (سبتمبر) في القدس الغربية.

وأمَّاد مصدر عَسكري أن رَجاجة هارَّقة القيت ليلَ أولَ من أمس على سيارة دوف ليور حاخام مستوطنة كريات أربع القريبة من الخليل من دون . ان يستقبر الصادث عن اصبابات. ووقع الصادث قارب حباجز اللجيش الإسرائيلي على مدخل الخليل الشمالي. واطلق الجنود النار في الهواء تحذيراً، وعَلَمُوا على زجاجة حَارِقة أخرى بعدما مشطوا النفطة.

زيادة فى اقبال المستوطنين على شزاء مساكن في الضفة

🗷 القدس المُحكّلة - أ ف ب -السباد تقسرير لوزارة الاسكان الإست التعليبة امس أز تعصيبة مستعبات المساكن المخصيصية للمستوطئين في الضغة الغربية رُانتَ بِنَسَبِسَةَ أَهُ فَى الْمُسَّةَ مَنْذُ مطلع العام. وجاء في النقرير أن عنداً من

بالْفَتْدرة نَفْسَهَا مِنْ الْعِبَامِ الماضي. ويثي معظم السباكل مَنْذَ سُنُواتُ الأَانَ الحَكُومِـــة المسابقية بركاسية المعبارضية العمالية الحالية منعت شغلها. الى ذلك تضاعف تقريباً عند المستوطنين حصل بَغْضَلَ قروضَ الاسكان على ١٥٦٠ مسكناً خيلال المهاجرين الجند مقارنة بالعام

أكداب الحياة انعمان لمتحدد 'خطأ أحمر 'لد 'حماس'

نزال: اعتقال غوشة يسيء الى العلاقة مع الأردن

وأكد انه لم يمكن لأفراد أسرة

وهل هناك خط أحمر متفة

عليه مع السلطات الأردنيسة

تجاوزه غوشة بتصريصاته

الأضيرة التي قبل انها سبب

اعتقاله، اجأب برال: «السلطات

(الأربنية) لم تحدد لنا خطأ احمر

وليس هناك خط واضبح بل نحن

نعبر عن راينا بحرية وقق النظام

القائم، وتصريحات الأخ غوشة

كسانت عسائية ولا يمكن أن تمس

الأمن القنومي الأردني كسمنا قنيل.

تحدث عن الأعتقالات التي تجري

في الداخلُ واعست بسرها مُستُنكلةً

اضافية للشعب الفلسطيني الذي

لاسزال • الاف من ابنسائه في

تعرض في تصبريحناته للرئيس

ياسبر عبرفات قسال نزال: ألم

ُ تَسرِضُ (عُوشة) في التَّمْسُريْحاتُ

ألمعنبية لعبرفنات على الاطلاق بل

كسانُ هَنَاكُ سَسُؤُالُ عَنْ مَسُوقَفُ

السلطة الحالي تجاه عدم تلبية

المطالب الإسرائطية، فقال بُحَنَّ لا

نملك الشقة الكاملة في ثبات

السلطة الفسطيئية على موقفهاء.

لقيادة محماس، في الخَّارَجُ عُلَّم

أو عَلَاقِهُ بِأَيْ مِنْ العَمَلَيْاتِ

العسسكرية التي نقشت الشسهس

الماضى أو عملية القدس الأخيرة،

وقال أن «الصديث عن ان العملية

ونفي في شكل قناطع ان يكون

وعما يتردد من أن غروشة

سجون الاحتلال، الاسرائيلي.

غوشة الإتصال به منذ اعتقاله

الأحد الماضي، وان محامين منعوا

من الانصال به.

■ وصف ممثل «حركة الثقاومة الاسلامية، (حساس) في الأردن السيد محمد نزال اعتقال الناطق باسم الحركة ابراهيم غوشة بأنه مخطوة استغزازية واسناءة الى العلاقة بين الحكومة (الأردنية) وحركة حماس، وخطوة تصعيدية

لكن وزير الدولة لشسوون الاعلام سمير مطاوع صرح امس بان غسوشته ستبطلق بعبد استجوابه.

وكان نزال يتحدث في اتصال هاتفي اجرته «الحياة» عن اعتقال شوشه الذي يعبد ستابقه في العلاقة بين تحماس، والحكومة الأردنية التي لم تقدم من قبل على اعتشقال أيّ من قادة مصماس، الرئيسيين آلموجوبين في المعلكة وهم ابراهيم غوشة ومحمد نزال وخسالد مستسعل رقيس المكتب السياسي للحركة، وجميعهم مواطنون أربنيون، واضيف اليهر الرئيس السابق للمكتب السياسي مسوسى ابو مرزوق، وابعث ابو مرزوق قبل عامين من الأرين لعدم حمله الحنسنة الأربنية وعاد البه بعد اطلاقه في الولايات للتحدة. وعما اذا كان اعتقال غوشة يعثل انذارأ باحتمال منع نشباط محماس، في الأراضي الأرتنية قال نزال: «تَنَامِلُ بِأَلَّا يُتُمِيلُ اللَّي هِذَهِ النقطة، فالقضية ليست مرتبطة بحماس أو بأتجاه معين، وعمر

الشبعب الفلسطيني، وأذا لخَشْفَى أشخاص بمثلونها سيظهر غييرهم، وزاد أن تلك الخطوة متصنادرة لصقبوق متواطئين أردنيين في التعبير عَنَّ رأيهُم، ونكسر أن السلطات وصفت اعتقال غوشة بانه داستدعاء تضفيفاً لحقيقة الإعتقال. أنه معتقلّ ومحتجزّ في مكان مجهول

وهذا أمسر لايجنسوز تحت أي

🛎 غزة، لندن - «الحياة» 1 ف

ب - أقاد مصدر أمنى فلسطيني

أن السلطة الغلسطينية أغلقت

فجر امس المقر المركزي له واتجاد

باب الكتل الإسلامية، التابع أ

وذكر مسسؤول في جهاز

الاستخبارات العامة، طلب عدم

كنشف استميه، لوكيالة عقيرانس

برس؛ أن «قرار الإغلاق أنخذ بعد

قيام الأجهزة الأمثية القلسطينية

بمتابعية النشياطات التي تعس

وتحدث عن «استدّعاء رئيس

الاتحناد سنامي أبو زهرة من قبل

الاستخبارات ألعامة وابلاغه قرار

ويتسولي أبو زهرة أيض

منصب رئيس الكتلة الطالبية

الإسلامية في الجامعة الإسلامية

واوضحت مصادر امتسة

فلسطينية الدعناصير من الامن

والشرطّة الفلسطينية اغْلَقتْ فجرّ

الَّيُومُ (الأربعاء) ٱلْمُقَّرِ وَخَتَمَتُهُ

ويعتبر واتصاد شبيات الكثل

الإسبلاميية وبمثنابة مظلة

للمجموعات الطالمسة المؤبدة

لتسركية احسمساسا في المناطق

بالشمع الأحمره

دَمُرِكُمَةُ الْقَاوِمِيَّةِ الْإِسْلَامِيِّيَّةٍ،

(حماس) في مدينة غرة.

الأمن العام القلسطينيء.

الشرطة الفلسطينية

أغلقت مؤسسة لـ "حماس"

أنضية فلسطين نصف قرن وحركة

حساس سوجودة في ضمير

من الخارج محاولة من الاحتلاّل والسلطة (القلسطينية) لتصيير تقبل أي جهة هذا الأبتزاز، في دمسشق (رويتسر) دعت

واستنكر بيان أصدره تصالف الفصائل الغاسطينية اعتقال غوشنة والذي يأتني عشبينة زيارة وزيرة خارجية الولايات المتحدة (مانلين أولبرايت) للمنطقة،

وكأنت السلطة الفلسطنشة

اعشقلت في الأيام الأضيرة ٣٥

ناشطاً من «حُمَاس» في الصَّعَاة

الغربية، أكنت أن عنداً منهم قد

تكون له مشاطات في الدراع

العسكرية للحركة (كتائب عزالدين

وصول وزبرة الخارجية الأميركية

مسادلين اوليسرايت إلى إسسرائيل

فبجسر أمس في بداية جسولتسهما

ودائت حسركسة المقساومسة

الإسلامية أمس حملة الاعتقالات

التى شنثها السلطة الفلسطينية

في صفوفها، معتجرة انَّهَا

والجراءات تعسفية، تؤدي الى

السميم الأجواء الفلسطينية

الداخليسة وتضبر بالتسعساضيد

الوطفيء في وجسه امسخططات

العسدوم وتفسرغ أأي حسوار

فلسطيني - فلسطيني من

والحبياق السلطة الفلسطينية

ب والرهسوخ أمساء المسخبوط

الإسرائبلية، ودعتها الى اطلاق

المعشقلين السياسيين ووقف

والرهان الخاسس على العاش

الإشبهر السبعة الأولى من العام

اي بزُيادة ٦٠ في المُنَّة منقبارية

عملية السلام

واتهمت الحركة في بياز تلقته

محتواه وجنواه وصعقيته

الأولى على المنطقة.

وتزامن اغسلاق الإتحساد مع

فصبائل المعارضة الفلسطينية

الأردن أول من أمس الي اطلاق

🗀 الخرطوم – من كمال حامد: 🚆 صنعاء – من خالد السويدى:

🗆 القاهرة –

من اشرف الفقى:

🗷 طلبت جمهورية جزر القمر

بن الجامعة العربية تطبيق

معاهدة الدفاع العربى المشترك

لعنام ١٩٥٠ لإنهساء انْفسطسال

جزيرتي انجوان وموهيلي بعد

أنشأل العملية العسكرية التي

خاضتها القوات الحكومية منذ

أيام لإنهاء انفصال الجريرة

الأوليّ. وأبلغ سنقير جزر القمر

محمد صيف الاجتماع الاستثنائي

لمجلس الجنامعية على مستنوى

المندوبين امس طلب بالأده اعسال

هذه الأتفاقية واستنجد بالدول

العربية لإرسأل مساعدات عسكرية

واقتصادية، مؤكداً أن السنَّب

الرئيسي في عملية الانفصال هو

تدنى الوضع الاقتصادي في

بلادةً، وتُنصُّ المادة الثَّالثُّةُ منْ

ألمعناهدة على أن تتنشباور الدول

الاعضباء بناء على طلب احبداها

في حال تهديد سلّامة أراضي اي

دوَّلَة أو اسْتَقَالِلْهَا أو أمنَّهَا، وَفَيَّ

حال خطر حرب داهم او قیام حال

دولية مغاجئة، وأن تبادر على

■ بدا رئيس الوزراء الأردني التكتور عبدالسلام المجالي امس زيارة رسمية للسودان هي الأولى مَنْ نُوعَهِمًا مِنْدُ الْكَشِرِ مِنْ سُتُ سنوأت. ويرافق المجسالي الذي وصل الى الخسرطوم أتيسًا منَّ صنعاء عشرة مسؤولين رفيعي الستوى بينهم سبعة وزراء في

الاتفاقات التي تهم مصالحهم الحكومة الأربنية. المشتركة المسها في مجال وقال المصالي في تصريحات التنسيق السيباسي صحافية أن زُبارُته تركنز على تتعرض له الأنطقة العربب ثلاثة مستساور هي دالبسحث في وعملية السلام من عقبات العبلاقيات العربيَّة - العربيَّة وتطورات السللام في الشرق الأوسط والعلاقات السودانية وأكبد رئيس الوزراء اليبمة

لإنهاء ازمة الانفصال

جزرالقمر تطلب تطبيق

معاهدةالدفاعالعربي

الفور الى توحب خططها ومسأعيلها لاتضاد التدابير

الوقائية والدفاعية التي يقتضيها

الموقف وقبال المندويون الدائمون

أنه ليس من سلطانهم الموافقة

على مطالب جزر القمر، واقترحوا

ادراج هذا الموضوع على جندول

اعسمال الدورة ١٠٨ لمجلس

الجناصعية على متستنوي وزراء

الخارجية المنتظر عقدها بوم ٢٠

الجاري برئاسة المملكة العربسة

واصد الاجتماع الاستثنائي، الذي استمر نحو الساعة، بياناً

اكد قيه دعم حكومة جزر القمر في

الإجراءات التي تتخذها لاستعادة

بسط سيادتها على الجزيرتين

اللتين اعلنتا الانقصال في الشهر

الماضي وشيد على ضرورة وحدة

جزر القمر. وقررت الجامعة ارسال

موقد خاص هو السقير محمد

الخازندار (منصري) الى اديس

ابابا مقر منظمة الوحدة الافريقية

الامين العام للمنظمة الافريقية

السلام الى مسارهاء.

اليوم لإجراء مشاورات عاجلة مع

سالم احمد سالم لإيجاد حل

وسيلتقي المجالي اليوم رئيس

المجلس الوطني (البرلمان) الدكتور

حسن الترابي، فيما يلتقي عُدّاً

الجمعة الرئيس عمر البشبير

ويعقد مؤتمرا صحافيا قبل

مبغبادرته الخبرطوم عبائدأ الني

عمان. وأكد المجالي قبل مغادرته

صنعباء عبزم بلادة واليبمن على

تواملة مدينتي عبن والعقبة

وأضساف المجسالي أن اليسمن

والأرَّدن «وقَسعسًا علمَّ عسدٌ من

الدكتور فرج بن غانم في صدٍّ

بين الملاك والمستأجرين، وهمية

واضَّافُ أَنْ أَلْحَكُومَةً اللَّمَ تُلْتَزُّمَ

تعيداتها مساعدة الستاجرين في

شسراء الاراضي المؤجسرة التي

يرغبُ ملاكها في بيعها، أو تامينَ

لحرب العمل محمد الشبهآوي

باطلاق الفسلاحين والمتسقسقين

الموقوفين بسبب احتجاجهم على

القانون الجديد ويصل عدد شؤلاء

وتلبت خللال المؤتمر رسالة

بعث مها أمين الفلاحين في الحزب

محسن هاشم، المُوقوف مُنَّذَ اكِتُرُ

من شبهرين، دعنا فنينهنا الي

ومنواصلة النضيال من أجل حل

وطالب عضو اللجنة التنفينية

لم تحقق اي شيء.

اراض ببيلة لهدء

الى ١٨ شخصاً.ً

صحافي مشترك مع رئيس الا

الأردني نجاح المحادثات الر

لتصبحا منطقتين حرثين.

،الحياة، انَّه يامل ان تكون وزيرة الضأرجية ألاميركية مادلين اولبسرايت جساعت للمنطقسة

بين بلاده والأردن خملال الأ النورة السانسة للجنة ال 🤚 ميخطوات واضحة لاعادة مسترة

المجالى في الخرطوم بعد صنعاء

المجالات المتعلق وأداسوا سروانيا ■ دمشق - رويتر - عقد الرئيس السوري حافظ الأسد أمس اجتماعًا مع وزير التجارة والتموين السوداني السيد عثمان الهادي تناول التطورات في المنطقة والوضع في القرن الافريقي، وقال الناطق الرئاسي السوري السيد جبران كورية أن الوزير السوداني نقل الى الاسد رسالة من الرئيس السوداني عمر البشير وأن الأسد حمله رسالة جوابية. وأجرى الهادي الذي وصل اليُّ سيورية الاثنين الماضي للمشاركة في معرض دمشق الدوليّ، محادثات مع وزير الاقتصاد والتجارة السوري السيد محمد العمادي تناولت تعزيز التعاون الاقتصادي بين بلديهما.

زعيم العمل المصري يحذرمن مذابح في الريف

تبكري رئيس حسنزب العسمل المُعسارض في منصبر من حبدوث مذابح في الرَّيف الشهر المقبل، مع حلول متوعت تطبييق القنانون الجنيد للأبجارات الزراعية الذي

وانتقد شكري، الذي كان

من عبدالحي محمد:

بنص على ألغاء عقود الايجارات

يشجدث في مؤتمر شبعبي نظمه حسنزيه مسساء اول من افس وحضره اكثر من ثلاثة ألاف فلاح، لحسراءات انخسنتها الحكومسة لتسسسوية الإزمسة التي أثأرها القانون، واعتميس أن أللجسان الحكومية، التي سعت الى تسوية

عادل لشائل المستأجرينء هل ترغب في الحصول على شهادة تمنحك مزايا خريجي الجامعات الاميركية والبريطانية

توفر لك ذلك مباشرة ومن دون وسيط في كلياتها التكاملية التالية: • كلية الاداب والعلوم الانسائية ● كلية العلوم التجارية

جامعة اللكة أروى عضو اتحاد الجامعات العربية

♦ كلية العلوم الهندسية ● الدراسات العليا دبلوم عال وماجستير

وتدريس اللغة الانكليزية والمواصلات بحسب أولوية التسجيل الطلاب اليمنيون في السعودية والخليج بمكنهم مراجعة السفارآت لاخذ المعلومات اللازمة عنوانناه الجمهورية اليمنية -صنعاء

فاكس: ٢٠٩٥££ ٢٠٩٢ أو ٢٧٠٦٢

ص.پ۱۱۵۸

● كلية العلوم التربوية نُوفر لك تعليماً راقي المستوى باستخدام الكمبيوتر

نوفر الانتساب في بعض الكليات النَّظُرية ونظام السكن تليقون، ٩-١٦٩ أو ٢٢٤٢١٤

التعجيل مستمزحتي نهاية ابلول سيتمبر ١٩٩٧م

- T

معلومات عن لقاءات

بين مسؤولين ليبيين

وعناصرمعارضة

36 -m

enter ion

宋王_{第二}二

4341.

نستى سىمىن

مہ جو ج

استعاق

المنحاء ويعا سنتسب

الما الماسية عدة والما الماسية والماسية والماسية والماسية والماسية والماسية والماسية والماسية والماسية والماسية

المعاصية فساعيت ترجب

المانية المستعددة المانية المستعددة المانية المستعددة المستعدد المستعددة المستعددة المستعددة المستعددة المستعددة المستعددة المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد المستعدد

المالين المستعادة المستعادة

-

المساعدين ويست

-

المام والمام المام المام

الما كارة خصصت يد

المالية فين المنطقة المناطقة المنطقة ا

المنافعة المنافعة المنافعة

And the second s

عرصة الأصبية

السين برسي

أغلظ فالسبعسساء

-

الميلة والتصنيف مثالي جدد الماريخية

المنافعة المنافعة عام المنافع عام المنافعة عام المنافعة المنافعة

سير سنس نه المهالية

فالمابح عند عبدا

الم المناسب المساورة 1916 - مساورة

عالم عرب المعارة بالمنطبة واستسراه للتمل

ينك يمضع بالمعالي المستان

SET STEEL MINES

.....

🗖 نواكشوط - من الشبيخ بكاي:

■ بعد ستة أعوام من «الذوبان، داخل حزب الرئيس سعاوية ولد سيد احسد الطايع انسحبت مجموعة «التنظيم الوحدوي الناصري» السابق من حزب الحكومة واستقال البعض من وظائفيه الحكومية، في اجراء لم يكن متوقعاً. وتقول المجموعة إن السبب هو انصراف الحرب والسلطة عن الأهداف التي على اساسيها قرر الناصريون الانتماج في الصرّب. ولم يعرف ما أإذا كانت القيادات الناصرية المنسحية ستشكل حَزباً خاصاً بِهَا أم تدخل في صوار مع صرّب والتنصالف الشبعيبيَّة الناصري المعارض الذي شكلته قيادات الدرجة الّثانية التي رفضَت الذوبان في الحرب الحاكم عام ١٩٩١.

واستقال الأمين العام لكتابة الدولة للشوون المغاربية سحمد الأمين ولد الناتي من وطيفته، وقال في رسالة الاستُ قالة إنّه عين في المنصّب على أساسا انتمائه لـ «الحرّب الجمهوري الديموقراطي، الحاكم، ويما أنه لم يعد عضواً في الحرب، فقد قرر الاستقالة. وفي الوقت ذاته كان بيان تحليلي مطول وقعه عن المجموعة اربعة منّ أعتضناء الأمنانة العنامية له والتنظيم الوحدوي الناصيري، السيابق يوزعُ داخل المكأتب وفي الشمسوارع يعلن قطيعة الناصريين مع السلطة وحربها. وقال البيان إن الناصريين ساندوا النظام الحباكم على استاس يستبور واضح استجاب لطموحاتهم وصودق عُليه في استَفتاء شعبِي في العشرينَ من تمور (يوليو) ١٩٩١، وشكلوا معه حزباً سياسياً قام على اسس سليمة، لكن الحسرب انحسرف ولم يحسنسرم الدستور. وأنتقد البيان سوء التسيير

علي صالح وكول

تتمة الصفحة الاولى

على الاتصاد الأوروبي «ان يلعب دوراً اساسياً وفعالاً مساعداً للدور

الاميركي». وأضَّافُ أن اسرائيل بحاجة الى السلام مثل العرب وهوَّ

وحضّ رجّالَ الأعمال الألمان على الاستثمار في بلاده، خصوصاً في

مجال التنقيب عن النفط والغاز وان يستمر التعاوّن بين البلدين في هذاً

المجال، بخاصة وإن أول شركة بدأت التنقيب في اليمن عام ١٩٥٨ كانت

شركة المانية. ولاحظ أن المانيا تستورد الغاز منّ روسيا، مشيراً إلى أن

بلاده على استعداد لتزويدها به ايضاً. واشبار الى أن الغاز المستثمر في

بلاده يبلغ ١١ تريليون متر مكعب وان قيمة الانشناءات التي اقيمت فية

تبلغ خمسة بلايين بولار. واضاف ان عشر شركات بريطانيّة وأميركية.

وقرنسية تعمل في هذا الحقل. وأكد لرجال الاعمالَ الألمان أن قَـأنون

تنظيم الاستثمار في اليمن يضمن مصالحهم كاملة، مشيراً الى ان بلاده

بن علوي في طهران

نتمة الصفحة الاولى

الى العاصمة الايرانية قريباً في زيارة يتوقع ان تستغرق ٢٤ ساعة.

وسيجري محادثات مع نظيره الايراني الدكتور كمال حراري وسينفل

وأشبارٌ الرئيس الإيراني لدى استَقباله المبعوث العماني الى ان

لمسقط «نوراً مهماً في ايجاد التفاهم واجواء ملائمة لحلِّ مشاكل المنطقة، واوضح ان السياسة الخارجية الإيرانية تقوم على «تطوير

العلاقات الودية وتعميقها مع دول المنطقة كافة لا سيما عُمان، ورأى أنّ

الموقع «الاستراتيجي ذي الحّساسية البالغة» لإيرانْ والدولَ الخُلْيجِيةُ

«يَحْتُم، على الْجَمْيُعُ العُمل على توفير مناخ من "الثَّقَّة الْمُتَبائلة، وأن

تَحقيقُ السَّلامُ والأُسْتقرار والتَّقدُّم فَي المنطَّقةُ «مرتبط بمدَّى تعاوَّن»

ايران والدول الخليجية، مشنداً على انّ توفير السلام والامن «الثابت

ولم يتجاهل خاتمي مشكلات اقليمية لا تزال معالقة، لكنه اعتبر انها

«قابلة للحلُّ بالحكمة وحسن التدبير والتَّفَاوض والتَّفَاهم»، مشَّعراً

بسلبية وانتقاد الى «التدخل الأجنبي» في الخليج. الا ان اللافت في

كلامه كان تاكيده انه ،كلما زاد التقارب وتوثقّت العلَّاقة وتجنّر التعاونَّ

والتفاهم بين دول المنطقة، كلما انحصرت دائرة التدخل الاجنبي بما

سيساهم في توفير الهدوء والاستقرار في المنطقة،. وكان خاتمي ارآد ان

يوضيح انه يرفض المنطق الذي يعتبر عدم التدخل الأجنبي هو ۗ «الشيرطُ

الَّلَازِمْ، للتَقَاَّرِبِ الإيراني - الخَليجي، وبالتَّالي فإنَّ سيَّاسُتُّه الْخَارِجِيَّة

ستنَّطُلق من خُلفية تعميق العلَّاقات الخليجيَّة مُن دون اي سقف، بما

لتعزيز العلاقات مَّع الدولُّ المجاورة، مؤكداً أنَّ بلاده «تَعْتَقَد في الصوار

سبيلًا لتوفير الامنَّ الاقلَّيميِّ، وتُحدثتُ اوساطُ سياسية واعلَّامية في

طهران عن امكان ان يكون ورّير الدولة العماني للشؤون الخارجية حملً

معه الى ايران مبادرة ووساطة، لتطبيع العلاقات بين ايران ومصر وفتح

حوار بين طهران وواشنطن. لكن بن علوي نفى نلك، وقال للصحافيين

في مطار مهراياد الإيراني: «أن أيران ومصَّر بلدان مسلمان كبيران، ولا

توجد وساطة بالمعنى التقني، واذا أراد البلدان ان يحلا مشاكلهما

فانهما قابران على ذلك من دون الاستعانة بأطراف أخرىء وأكد عدم

وجود أي وساطة بين طهران وواشنطن «ولا أعتقد ان الأمر يحتاج الى

وُسَاطِة، وَأَذَا أَرَادَتُ الولَايَاتِ الْمُتَحِدةِ أَنْ تَرْتُبِ عَلَاقَاتُهَا مِعْ أَيْرَانَ، فَلَا

اعتقد أن الأمر صعب لكن لا أرى أن الظروف الحالية تسمح بذلك، وشدد

على ان هنف زيارته التي لم تستغرق ٢٤ ساعة كان وتحديد العهد مع

المسؤولين الايرانيين، ولا سيما ان ما يربط البلدين علاقات تاريخية

وقوِية تتميز برسوخ ثقة متبادلة،. وأبدَّى تَفَاؤُلاً بمستقبلها «ذلكُ لأنَّنا

نَّكُنَّ احتراماً كبيراً لسياسة الجمهورية الاسلامية ومن الإكيد انها

ستَتعرَز بشموليةُ ونعتقد ان الحكومة الجديدة ستتبع سياسة بناءة.

وتابع أن بلاده تأمل به مسزيد من التعاون الشقرك، مع ايران لإصلال

الامن والاستقرار في الخليج وتطمح الى ذلك ،ولا يوجد أنني شك في ان

السياسة الإيرانية وهي ليَسْت غريبة عنا تهدف الى تعزيز الاستقرار واستتباب الامن وإحلال السلام في المنطقة.

الاقتصادي للشرق الاوسط وشمال افريقيا اللقرر عقده في الدوّحة،

فاوضح أن مسقط لم تتخذ «أي قرار حتى الآن لكن ذلك سيكوَّن مرتبطأ

بموقف الجامعة العربية، واستدرك معرباً عن عدم ارتياحه الى ما الت

اليه عملية السلام. ودعا الادارة الاميركية الى ممارسة مصغوط على

أكبركنزأثري

نتمة الصفحة الاولى

لزملائه في باريس لإشعارهم باكتشاف «قطع أثرية من البرونز واعمدة رخامية وأشكال هندسية أخرى في عرض سواحل المهدية، بعدما عثر على

لجزاء منها معروضة للبيع في أسواق العاصمة تونس. ونجح مرلين في الوصول الى المهدية قبل ساعات من معادرة اليونانيين لها فدلوه على الكنز

المنفون. وأثَّار الاكتشاف ردود قعل واسعة وسط المؤرخين وعلماء الآثار

الذين اعتبروه أحد أكبر الاكتشافات البحرية في العصير الحديث لثراء

واستطاع مرلين مع فريق البحارة اليونانيين استخراج تسم من الأثار

المنتورة في آلمياه ما ملا خمس غرف بالكامل في «متحفّ باردو» (المتحفّ

محتويات السفينة وقيمتها التاريخية الكبيرة.

اسرائيل لكي تفي بالتراماتها حيال عملية السلام في الشرق الاوسط.

وسُـنُل بِن عَلْوَي عِن مسوقف حكومسته مِن المشساركية في المؤتمر

كذلك أكد خرازي أن سياسة الحكومة الجنيدة ستولى وعناية خاصة

ويسدُ الثَّغرات، ويحدُ من وتأثير، التدخل الآجنبي وليس العكس.

و الدائم، يات مطلباً ملحاً، ودلازمة، رئيسية للتقدم والشامل،

الى خاتمي رسالة من أمير قطر الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني.

ليس للفلسطينيين او اللبنانيين او السوريين فقطء.

على استعداد لتعديلُه في حال وجود ثغرات فيه.

وزيراً ايضاً، وحاول الناصريون مع والديون والسياسات الاقتصادعة القائمة على وصفات صندوق النقد الدولى، كما أنتفد بشدة «الهرولة نحو الكيانُ الصهيونيء. وتحدث البيان عن اتسنام ممارسنات الحكم بدالخبرق كنان يعترف بالتنظيم الستري تشكيل الصارخ لحقوق الانسان... وشل النشاط النقابي ومنع حق الاضراب ومحاصرة احزاب المعارمية واقتصار التوظيف على المنذرطين في الحسرب الحساكم، واعلن البيان والقطيعة مع الحزب الحاكم، ووعد به اجراءات اخرى وفي

وعلى رغم أن أربعة فقط من القادة

الوقت المناسب.

والقوميين العرب، عموماً بسبب وقعوا على البيان بينهم الخليل ولد الطيب (استساد في التعليم الثانوي) السياسات التي تنتهجها السلطة واحمد ولد مدالله (مفتش تعليم)، وبسبب التهميش الذي تعرضوا له داخل الصرب والسلطة. ولكن يعشق وأعلنت فيقط استنقالة واحبدة من الوظيفة الحكومية هي استقالة ولد الناتي، فسإن هناك قسائمسة اخسرى مراقبون مطلعون على شؤون التيارات القومية أنه سيكون من الصعب على القيادات الناصرية المنسحية استعادة سيستقيل أصحابها من الحزب والدولة، ثقة القواعد الناصرية التي لم تشترك كما قال مصدر موثوق في الجماعة لـ «الحياة». وكأن الناصريون شهدوا في قرار الإندساج الذي اطلَق عليه في انقسامات العام ١٩٨٤ بسبب الخلاف. على ضرورة عصيان مدني اكتشف امره حَينه صفة «النوبان». ويعتقد كثيرون ان هذه القبيادات هي التي قبوضت في بدايته وادى إلى اعتقال كل القدادات المشسروع الناصسري بسسبب تفكيك «التنظيم الوحدوي النّاصري» الذي كان مع مثات من الأعضاء، وبعد الانقلاب العسكري الذي جاء بالعقيد معاوية ولد اكبر الحركات السياسية في البلد. ويتحدث ناقمون عن عملية بيغ سلمت سبيد أحمد الطايع إلى السلطة، سبعي هذه القيادات وغيرها من القيادات الخليل ولد الطيب وبعض رسلائه من التاريخية بموجبها رقبة المسروع التنظيم بعد ضروح بعض القيادات التاريخية أو اخراجها إلى ربط صلات الناصري للنظام، وربما تستعيد الشخصيات التي تستقيل من وظائف بالنظام العـــسكري أنذاك. واتفق مهمة مثل ولد النَّاتي بعض الصدقية. الجانبان على دخول ناصريين في ويعتقد راديكالون ناصريون ان دايادي الحكومية مقيابل اميور منتعلقية بـ الكل ملطخة بست سنوات من التصفيق والاستثقرار الأمني في القطاعيات التي لنظام فياسيد وليس هناك من هو على يسيطر الناصريون عليها مثل التعليم، استعداد لمصافحة الأيدى اللخطة ولو وبموجب الاتفاق عبين وزير الاتصبأل حملت السلاح ضد النظام، كما قال لـ الحالى الرشيد ولد صالح والسفير الحالي في الكويت احسد ولد جدو والحياة، قيادي ناصري سأبق.

بداية المشروع التعدي في العام ١٩٩١ اللقاء لتحديد مستقبل متفق عليه

للمشتروع الناصيري لكنهم فتشلواء

فقررت المجموعة التيّ تسيطُر على ما

حـرب مع ولد الطايع. ودخلت الحـرب

فئة أخـرى، وقـررت قيبادات الدرجــة

الثانية المنشقة على التنظيم، تشكيل

ِ من حَرْبِ ولَّدِ الطَّالِعِ مَعْ مُوجِةَ استَيَاءُ واستعبة في صنفوف الناصِريين

ويتزامن خروج مجموعة والتنظيم

حزب التحالف.

الرئيس الفرنسي جاك شيراك الى موريتانيا نصراً سياسياً للرئيس معاوية ولد سيد احمد الطابع، قال بعض الصحافيين الموريتانيين انها شكلت حرباً على الصحافة. ويقول هؤلاء ان منعهم من حسفسور اللؤتمر الصنحسافي للرئينسين ولد الطايع وشيراك كان بسبب والخشية من أنّ يثيروا امام الضيف قضايا محلية محرجة،. وفيما قرر صحافيون الامتناع عن تغطية الزيارة تابعها أخرون من

الطَّرد، وقال إن موقف هؤلاء ويترجم احتقارهم لمهنة الصحافةء

وكانت «موريتاني نوفيل» صودرت ١٣ مرة وحظر صدورها لَدةً ثلاثة أَشْهَر مرة، ولمدة شهر مرة أخرى. ويبدو أن السلطات التي كنانت تحول سيناسينا كثيراً على الزيارة التي اختتمت السبت خشيت أن تثير الصحف المحلية مسائل داخلية لا ينبغي أن تثار أمام الضيف. وعلى رغم أن المضايقيات التي كيان صحافيون يتعرضون لها في البلَّد قلت، فإن حالات سياسية عصبية في اوقات معينة تقود أحيانا بعض المسؤولين الى البالغة في الخوف من صحافيين

زيارة شيراك لموريتانيا:

نصركبيرلولدالطايع على خصومه

ومهما قال الصحافيون عن السلطات والزيارة فإنها كانت بحق ■ فيما اعتبر مراقبون زيارة نصرأ سياسيا كبيرا للرئيس ولد الطابع أمام خصومه المحليين. فقد كرر شبيراك وهو رئيس اهم شريك غربي لموريتانيا مرات عديدة ان بلاده غير مغنية بما يدور داخل الدول الصديقة لها وَّانَهُا لَنْ تَتَّدَحُلَ ابداً فَي شؤونَها الداخلية. وخياطب ولد الطابع بالقول: ديمكتكم التسعبويل على دعم قبرنسيا، وأستندح التنجسرية الديموقسراطينة الموريتانية وقال انه يعتبرها ايجابية. وراهنت المعارضة الموريتانية مرارأ على مبوقف فبرنسي اقل اندفاعباً في

وغاب عن المؤتمر الصحافي ممثلو صحف محلية وبعض مراسلي وسائل الاعلام الدولية. وقال ناشر صُحيفة دموريشاني نوفيل، في بيان ورعه في نواكشبوط انه وبعض المصررين في مطبوعته طردوا حينما أرادوا الحضور لتغطية المؤتمر الصحافي الذي عقده الرئيسان. واعتنرت الصحيفة لقرائها عن عدم نشر اي كلمة عن زيارة الرئيس الفرنسي احتجاجاً على أهذا الموقف غير المبرر وغير المقبول، وانتقد البيان سلوك من وصفهم بـ «مسؤولين سامين في الدولة جرت أمام أعينهم عمليات

🗆 الرباط - دالحياة::

🗷 قالت مصادر عربية امس انه جرت في الفترة الاخيرة لقاءات وسرية، بِينَ بعض عناصر العارضة اللبيبة في الخارج والنظام الليبي، واكدت مصادر ديبلوماسية في عواصم عربية حصول هذه اللقاءات التي ضمت «مسؤولي الإجهزة الامنية الليبية وعناصر معارضة، وزائت وان عدداً من جوازات السقر الليبية سلم لهذه العناصر وتم تحديد بعضُها الأخُر، ويعزو مراقبون سيب تكثيف هذه الاتصالات واللقاءات وبخول عناصر كانت اساسيأ ترفض فكرة اللقاء بين الطرفين الى حساجة النظام الليبي الى حشّد الجهود غواجهة الحصار واستغلال الموقف

الاميركي المتشدد ضد ليبيا كقضبة وطنية واعتبار الضروج عن هذا المفهوم تخلياً من هذه العناصر عن وطنبتها وأهليتها وانضماما للمعسكر الأخر. الى نلك تشعر بعض التنظيمات المعارضة للزعيم الليبي العقيد معمر القذافي انها فقينت كشيراً من سناميكيتها وبدأت تتلاشى، لذلك تصاول أن تستغل أي فرصة لإثبات الوجنود والحرص على البقياء وله تحت مظلة القذافي بخاصة في حال انفتاحه على المعارضة وتحقيق مزيد من الإصبالحات وإشبراك متريد من العناصس مسعسه. وَرَفَسَصَنَ المُصَسادِ، الاقتصباح عن استمناء العناصس التي شاركت في «اللقاءات السرية، علماً انها كثيرة.

بين قطر وهذه الدول، وتبادل وجهات

النظر في شان القضايا ذات الإهتمام

في السفارة الأميركية أن مسؤولة

اميركية رفيعة المستوى وصلت الى

العاصمة التونسية الثلثاء في زيارة

تهدف الى تعزّيز التجارة والدعُّوةُ الَّي

مساعدة نائب وزير التجارة وصلت

على راس وفد من ثمانية أعضاءً بمثل

وَجاء في بيآن للسفارة ان بارنيت

تُــسـعُيّ الى حض تونس على

قطاع الأعمال في الولايات المتحدة.

وأضافوا ان جوديت بارنيت

الاشتراك في القَّمَة الاقتصالية.

في تونس (رويتر) قال مسؤولون

جولة عربية لمنسق القمة الاقتصادية

من محمد المكي أحمد:

🗷 علمت والحساة؛ أن وزير الدولة القطري للشؤون الخارجية السيد احمد بن عبدالله آل محمود سيبدا غداً جولة عُلَى عَمد من الدولُ العسربية، يسلم

خلالها رسائل الى قادتها. وعُلمُ ان حَسولة المُسسؤول القطري الذي يتولى ايضاً منصب النسق العام للقمة الاقتصادية للشرق الأوسط ____ وشمال افريقيا المقررة في الدوحة في تَشْرِينَ الثانِي (نوفمبر) المُقْبِل، سَتَشْمَلُ سوريتانيا والجرائر والسودان

ويعتقد انها تستهدف دعم العلاقات

وجيبوتي واليمن.

المشاركة في القمة.

الوطني). ويشكل «جناح المهدية» - منلما أطلق عليه منذ ذلك الوقت - أحد الأجندة الرئيسية الأربعة في المتحف الي جانب جناح الحضارة القينيقية وجناح الحضارة الاسلامية وجناح العصر الحديث. وهو يضم مثلاً ثلاثين عاموداً رخامياً من الأعمدة السبعين التي كانت تحملها السفينة. كمَّب ديفيد بين المصريين والإسرائيليين في عهد كارتر. ونقل الألمان محتويات مجناح المهديَّة، الى متحف بون في العام ١٩٨٧ لترميمها وصيانتها ثم عرضوها للعموم في المتحف بين العامين ١٩٩٣

و١٩٩٥ قبل أن يعيدوها الّي متحف باردو. الا أن القسم الأكبر من حمولة السفينة لم يستخرج بعد من البحر بما في ذلك هيكلها وما تبقى من جسمها، فمنذ أكثر من ثمانين عاماً أي منذ توقَّف مرلين وفريقه اليوناني عن العمل في العام ١٩١٣ لم تَنتشل قطعة واحدة من الكنز النائم. ويقول فتحي شلبي أن أعمال التفتيش والاستطلاع توقيفت منذ العام ١٩١٢ حتى مجِّيء الكُومندان جاك ايفٌ كوسيتو الى سواحل المهدية، في العام ١٩٤٧، لكنة أكد أن كوستو الحقّ أضراراً فأسحة بهذه الثروة الاثرية، وعزا ذلك لكون المغامر الفرنسى الراحل كان بحاراً ماهراً ولم يكن عالم آثار. وظلت السفينة منسية نحو نصف قرن الى ان تشكل الفريق التونسي - الدولي بقيادة فتحي شلبي ومنسون باوند ويأشر أعمال المسح والاستكشاف العلمي بعدما وضعت معاهد ومؤسسات متخصصة فّي الغرب امكاناتها في تصرف الفريق لمعرفتها بقيمة الثروة البحرية الأولى في العالم. ويستقل فريق الباحثين والغواصين السفينة البريطانية وذي ميلبروك، التي خصصيّة البحريّة البريطانية منذ العام ١٩٩٤ لأعمال التفتيش عن الآثار في أعماق البحار والتي يقودها السفير , سومنر جيرارد وهو سيناتور سابق من مونتانا وعالم وينفذ الفريق عمله في ظروف صعبة كون البحر شديد الظلام في الأعماق ما يجعل الوقت المتاح لكل غواص ضيفاً جداً وفنضطر الى انزال عدة غواصين ليتعاونوا، لكن الوقت المتاح ببقى محدوداً السباب تتعلق

اولبرايت تتمة الصفحة الاولى

بسلامتهم وحياتهم المهددة بفعل قوة الضغط ومدة الأوكسجين المتوافرة».

سأصاول أن أزيل الغموض عن بعض المسائل، وتابعت موضحة «لا نتحدث عن ضغوط وانما عن واقعية في الوصول ألى ما نريد الوصول اليه وهو العودة الى مسيرة السلام،

ولَّم تَدخُلُ أُولِبِرآيِت فَيَّ تَفَاصِيلُ مَا سَيْحِدِثُ أَذَا تَحْقَقَ الشَّرِطُ الذي اعتبرت أنه لا يمكن أن يتم شيء من دونه وهو التعامل مع الإرهاب. واكتفت بالقول ان هناك مسؤوليات نص عليها اتفاق اوسلو تتوقع ان تنفذ اليس فقط حرفياً وانما أيضاً بالروح ذاتها التي يحملها الاتفاَّق، واختلفت مع رئيس الحكومة السرائبلية الذي عرض في الماضي اسقاط الاتفاق الانَّدُّهَالَى والانتَّهَال فُوراً لَّلَى مَحَّانَاتَ الَّوضَعِ الَّنَهَائِي. وأوضدت أنها اقتردت البدء بمفآوضات الوضع النهائي ولأن الاتفاق الْإِنْتَقَالَى الذي كان يغترض ان يخلق نوعا من الثقة لم يفعل نلك، لكنها اضافت أن دمن المهم الانتخلي عن الاتفاق الانتقالي وأنما الجمع بين الاثنين في الوقت ذاته.

وتحاول نتانياهو من خلال المؤتمر الصحافي المشترك تقديم نفسه وحكومته على أنهما والوحيدان القائران على انجاح العملية السلمية وتحقيق السلام، وشن في الوقت ذاته هجومه على القلسطينيين مربداً كل الاتهامات التي صاغها خلال الاسابيع الاخيرة، ومعتبراً أنَّ السَّلطة الفلسطينية الم تفعل شيئا لمكافحة الإرهاب كما نص على نلك الاتفاق الذي تعهدت السلطة احترامه، وعليه رأى أن دمن الافضل التركيز على الامن فقط في المرحلة الحالبة،

لكن اولبرايت التي سئلت هل تؤيد قرار الحكومة الاسرائيلية الاخير بتجميد إعادة الانتشار في الضفة الغربية، قالت إنها تؤيد «قرار الحكوميَّة الدعوة الى مريد منَّ العمل ضد الآرهاب ولكنَّ في الوَّقت ذاته من اللُّهم تنفينَذ الالتَّمْرَامَّاتَ التي وربت في أتفأق أوسلوءً. وقالت ان الاتفاق يضع على استرائيل مستؤوليات الخلق الاجواء التي تمنح العملية السلمية فرصة النجاح، وتابعت: «أن ذلك يعني أن على اسرائيلًا القيام بخطوات من شانها أنَّ تبنِّي الثقة وأن تمتَّنع عنَّ الأعمال التَّي تهدد هذه الثقة (...) لأن من الصعبُّ بناء اجواء مشجَّعة على التفاوضُّ عندما تقوم بخطوات من جانب واحد من شانها ان تحدد مصير قضايا أبقيت إلى مفاوضات الرحلة النهائدة..

وامام دعوة نتانياهو عرفات الى «الاختيار بين السلام مع حماس او السلام مع اسرائيل ولكن ليس مع كليهماء ركزت اولبرايت من جهتها على ضُرورة تعامل الرئيس ياسر عرفات «بواقعية مع موضوع البنية التحتية للأرهاب واظهار جهود ملموسة ومتواصلة وليس سياسة الباب المتحرك، في اشارة الى شن حملة اعتقالات ثم اعادة اطلاق المعتقلين.

ومن المقرر ان تجتمع اولبرايت مع نتانياهُو للمرة الثانية اليوم بعد ان تكون التقت رئيس السلطة الفلسطينية في رام الله. وكانَ برنامجها في البوم الاول حافلاً باللقاءات مع السؤوليِّن الأسرائيليين خصوصا الرئيس الاسرائيلي عيرر وايرمن وزعيم حزب العمل ايهود باراك. ولاحظ المراقبون محاولتها اضفاء لسه انسانية على جولتها عبر زيارة جرحى العملية الانتحارية الاخيرة بصحبة وايزمن وهو أمر لم يعتد عليه وزراء خارجية اميركيون سابقون.

وبنت الآذاعة الإسرائيلية (أفب)، أن الرئيس الإسرائيلي عازر وايزمن طلب من وزيرة الخارجية الأميركية ممارسة ضغوط على نتانياهو لارغامه على نفع عملية السلام قدماً. ويبدو ان وايزمن طلب من أولبرايت خلال لقائهما امس في القدس

«إبداء سعة أفقٍ، والاقتداء بالرئيس الاميركي السابق جيمي كارتر الذي مارس صُغوطاً على إسرائيل ومصر عام ١٩٧٩ لحملهما على عقد اتفاق

وأوضحت الاذاعة ان اولبرايت اجابته بأن الولايات المتحدة لا تطرح خططاً وإنما افكاراً فقط وعندئذ ناشدها مطالبة نتانياهو بكشف اوراقه واعلان مشاريعه للتوصل إلى تسوية إسرائيلية - فلسطينية.

وفي وقت لاحق كشف وايزمن أنه اقترح على اولبرايت عقد محادثات في قورت نوكس بين الإسرائيليين والفلسطينيين على غرار ما حصل في

محصّنةٌ في شُكلّ جيد، إذ يحتفَّظُ فيها باحتياًطُّ النَّهبِ الأُميركيّ. وأوضح وايزمن أنه عندما طرح اقتراحه على وزيرة الخار راستخدمي مخيلتك،

الشريف في طائرة حاصة بصحبة الرئيس الإفغاني المخلوع برهان الدين رباني والمشاعد الخاص للجنزال أحمد شناه مشعود محمد يونس قانوني الى فارياب.

وقال أحد المسؤولين في السفارة الافغانية لدى الهند ان عبدالمالك ما رال في مزار الشريف لكن مصادر سياسية باكستانية أكنت انه غاير بادة قواته الى اك جنرال مجيد رور*ي.*

المقيم في تركيا، الى مزار الشريف لقيادة الهجوم المضاد على حركة ،طالبان، وكان عبدالمالك تحالف مع الحركةِ في وقت سابق هذا العام وطرد دوستم الذي فر الى تركيا وما زَّال مقيماً هنَّاكَ

سوليفان الى تثبيت موعد لجلسة استماع الشبهر المقبل لحسم الموقف من هذه الوثيقة قبل الغاء الدعوي. وجائلٌ فرانسيس كارتر مُحامي الدفاع الجنائي عن الصايغ، اثر

طويل من رد موكله على النهمة الموجهة اليه. كما اعتبر أن المسألة الاكثر اهمية تكمن في ان الكشف عن محتوى الإنفاق سيلحق الاذي برغية الصابغ في تجنَّب الترحيل من الولايات المتحدَّة الى المملكة العربية السعوَّدية. وابلغ كارتر القاضي انه ينوي تقديم طلب السحب، الاتفاق، ما يعنى أن المُحكمة أن تتمكن من الاحتفاظ بالوثيقة وستفقد أي سلطة قَضْائيَّة النظر فيها، لتبقى فقط في حيازة كارتر وملفات المُحامين

تعنيه. لكنه امِلْغ القاضي سوليفان ان وزارة العنل ليس لديها موقف في

اسْتَنَّاداً الى بنود الدستور الآميركي.

بالتعاون مع تحقيقاتها في عملية تفجير مبنى ابراج الخبر في حزيران (يونيو) ١٩٩٦، التي الت ألى مقتل ١٩ عسكريا اميركيا. وقال كارتر أن موكله لم يقر ابدأ بأن لديه اي معلومات عن التفجير، وأن الإتفاق لم يشر الى ذلك وأضاف دانهم لم يحصلوا منه على اي شيء مفاده أنه كان جرَّءاً من (تفجير الخبر).

في الفحار الخير ان موكلة دينوي التقدم بطلب اللجوء السياسي الي الولايات المتحدة قريباً،. وقال المحامي مايكل وايلدز لـ «الحياة» أمس اعتقد ان لديه (الصَّايغ) قضية جيَّدة جداً، وأمل بان توافق عليها الحكومة الاميركية.

تتمة الصفحة الاولى

وقال الأصير سلطان في تصريح غير مكتوب أدلى به في مؤتمر حافي مشترك عقده مع برودي: «نَحن، الأمة العربية، لا نطالب الأيما اتُفق عليه في أوسلو وفي مدريد وفي واشتطن، مشيراً الى انه وقيل ان تأتي حكومة نتانياهو، كأنت الامور تسير بحكمة وعقلانية بين الجانبين الفلسطيني والاسرائيلي.

وأضاف: دانا في هذا المكان، باسم المملكة العربية السعودية، أدعو الاسرائيليين الى أنَّ يعيدوا النَّظرُ في بعض الحماقات والتصرفات التي تسيء الى عملية السيلام وتسيء الى فلسطين واهل فلسطين. كأن الهدفُّ من العملية السلمية أن يكون السلام مقابل الأرض، وتتانياهو قلب الأمر الى السيلام مقابل الأمن. نحن ندعو العالم، سواء الاتصاد الاوروبي او الولايات المتحدة او روسيا الى الاضطلاع بإيجابية بمسؤوليته أمام التَّارِيخ لضمان تَطَبِّيقَ اتفاقات السَّلَامُ وما صدر من الْجِانِينُ الغلسطيني والاسرائيلي وكل ما وُقع بايديهما في واشتطن، وزاد: «كلُّنَّا ضد الأرهأب، وكلنًا ضُدُّ القتل، ولكن الذي يقاتل عن بلده وعن مـوطئ قدمًه هو في نظرنا ليس بإرهابي. نحن نطلب من اسسرائيل الا تقوم بالقضاء على حقوق العرب المجاورين (لها)، والفلسطينيين، في بلانهم

وكانت والحياة، سألت برودي في بداية المؤتمر الصحافي عن تقويمه لفرص نجاح أولبرايت في مهمتها، فقال إنها ولن تكون مهمة قرارات وإنما ستكون للاستطلاع وتقصى الحقائق لأن من الصعب اتخاذ قرار سريع في الظروف الحالية الحافلة بمشكلات كثيرة مفتوحة، لكن من المهم العودة إلى الحوار ومحاولة انهاء الجمود المستمر منذ ستة اشهره وأعلن برودي في بداية المؤتمر الصحافي أن محادثاته مع الأمير سلطان كأنتُ قُسَمُ مِن «تَناولْنا في الأول التطورات في الشيرقّ الأوسطُ والتَدهُور في العلاقات بين الفلسَّطينيين والإِسْرائيليين كمَّا حَللنا الفرص الْمُتاحَة أمام وزيرةُ الخارجيةُ الأميركيةُ في مهمتَّها الحالية في المنطقة، وأضاف أن دالملكة العربية السعوبية وايطاليا متفقتان ضرورة نفع الأطراف المعنية إلى مُعاودة الصوارُ وعملية السلام، كما أكدنًا الترامنًا العمل بنشاط لتحقيق هذا الهدف،.

وعن القسم الثاني من المحادثات قال رئيس الوزراء الإيطالي انه ركّز على العلاقات الثنائية ،وهي وثيقة وفي تطور مستمر، وقريباً ستجتمع اللجنة المشتركة لزيادة تعزيز العلاقات، خصوصاً على الصعيد الصناعي، وقال إنه قبل دعوة لزيارة الملكة العربية السعودية وجهها إليه الأمير سلطان باسم خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعرين ورجب بهاً. واكد الأمير سلطان في المؤتمر الصحافي ذاته أهمية الجانب الْاَقْتَصْاْدِي فَي مَحَانَثَاتَه مَعَ كَبَّار الْلسُّؤُولِينَ الاَيْطَالِيينِ بِاشْارِتَهُ إِلَى وجود اتعاون جيد في القطاع الخاص بينُّ الشُّركات الْآيطالية ورجُّالُ الأعمال والشركات السعودية، وهناك حوالي ٢٧ شركة ايطالية تعمل في السعوبية وهذا شيء يسرنا جميعاً لأن ايطاليا هي أقرب النولّ الاوروبية إلى الملكة العربية السعوبية والعرب،

أما في ما يتعلق بالمصابئات التي أجراها الأمير سلطان امس في فندق «هيلتون» حيث يقيم في روما قالٌ ورير الداخلية الإنطالي جورجيو نابوليدًانو بعد اللقاء أنَّ المُحادثات شملت البحث في قضايًا الجريمة المنظَّمة والمُخدرات والارهاب. وأضاف أن من المنتظر وصول الأمير نايف بن عبدالعزيز وزير الداخلية السعودي إلى ايطالبًا للبحث في هذه الْمُواصْبِعِ الثَّلَاثَةَ تَدَّعَيماً للاتَّفاقِ الذي آبرهُ الَّبِلَّدانِ فَي هَذَا المُصُّوصُ في خريفَ ١٩٩٥.

وصرح وزير الخارجية لاسبرتو بيني الذي استقبله الأمير سلطان مساح أمس أيضاً بأن محادثاتهما شملت، إضافة إلى أزمة الشرق ـــب المسلم و المساوم المواقف من العراقُ وإيرانُ. وفي ما يتمل بالصومال قال الوزير الايطالي أن ايطاليا وتتحمل مسؤولية اخلاقية تجاه نلك البلد بصفته بلداً مسلماً، وقد بحثنا مع الأمير سلطان في سبل العثور على مخرج للصومال من ازمته، خصوصاً أن ذلك البلد عاش سنواتُ بؤس طويلةً. كما بحثنا في طرق لجمع أطراف النزاع الصومالي حولٌ طاولة مفاوضات، والتقى الأمير سلطان ظهر امس وزير النفاع الإيطالي بنيامينو اندرياتا في مقر اقامته في فندق «هيلتون». واقام الوزير الإيطالي بعد المحادثات مانية غداء على شرف الامير سلطان حَضَرُها الوقد السعودي المرافق، وعدد من كبار ضباط القوات المسلحة السعودية، وقادة عسكريون أيطاليون كبار. وقال الوزير الإيطالي مخاطباً الأمير سلطان ان ايطاليا «تقدر في

صورة خاصة الدور المعتبل والمترن والمسؤول الذي يلعبه بلدكم على السَّاحة الدولية، خُصوصاً في ما يعني الشرقَ الأوسط وعملية السلام في تلك المنطقة، وهي عملية نأمل بأن تستانف في اقرب وقت نظراً الى الممية استقرار المنطقة وسلامها بالنسبة الى بلدكم وبلدناء. واشاد الوزير الايطالي ب والدور الطلبيعي، للمملكة العربية السعودية دوالساهمة العسكرية الحازمة والحاسمة في اثناء أزمة

الخليج، الأمر الذي سمح بايقاف العنوان العراقي. ورد الأسير سلطان بكلمة اشاد فيها بما لقيه والوقد المرافق من ترحيب من رجال الحكومة الإيطالية وعلى رأسهم رئيس الوزراء والوزراء الذين التقاهم امس. وقال ان الملكة العربية السعودية سقيادة خادم الحرمين الشريفين اللك فهد بن عبدالعزيز وولي عهده المعظم الأمير

عبدالله بن عبدالعزيز، تكنّ لايطاليا شعباً وقيادة كلّ أحترام وتقبير، واعرب النائب الثاني لرئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران السعودي عن سعادته اللتعاون المستمر بين البلدين في مجالات الاقتصاد والتنمية والنواحي العسكرية، وقال أن الملكة العربية السعوبية امنذ تأسيسها على يدُّ الملك عبدَّالعرينَ رحمه الله هي دولة اسلام وسلام ومحبة ووئام لا تَقْرق بين الابيان بلُّ تحترم الابيان الثلاثة، ما أنزل على موسى وعيسى ومحمد، وأضاف أن أسرة أل سعود «منذ قيامها قبل ٢٠٠ سنة قامت على الحق وخدمة المجتمع والبعد عن ترهات الننبا وخدمة البشرية حسَّب طَاقَّتهاء. واشار الى نَّكر وزير النفاع الإيطالي لُحرب الخَلِيج وَقَالَ: «أَنْ الحرب فرضْت عَلَينا فَرضاً وَما كِنَا نَوْدَ أَنْ يِكُونَ ذلك أطلاقاً،. وشكر كل الدول التي شاركت في الحرب دوفي مساندة الحق والشرعية الدولية،. وقال أن القيَّادة السعونية النَّشتركة في تلك الحرب ادارت قوات ٣٥ نولة في قلب الصحراء وكانّ لحسن القيانَّة وتركيزها

وتعاون جميع القيادات الشتركة اكبر الأثر في تحقيق النجاح،. وافتتح الأمدر سلطان امس مدرسة المركز الاسلامي في روما والتقي رئيس اتحاد الصناعات الإيطالية النكتور جورجيو فوسا.

دعمه للنظام الحاكم، وأكثر اهتماماً بماً

تصفه المعأرضة بألتجاوزات المتكررة

في منجنال حنقبوق الانسنان، ودمنع

الموريت انيين من لخشيار من يحكمهم

عبر ٱلبطاقات الانتخابية، كما ورد على

وياتي التّاكيد الفرنسي لدعم ولد

الطابع على لسان شيراك وعبر الزيارة،

قبل تُلاثة أشهر فقط من الانتخابات

الرئاسية التي يبعو لحد الأن أن

الرئيس الموريتأني سيدخل حلبة التنافس فيها وحيداً في ضوء قرار

أحزاب المعارضة بمقاطعتها احتصاحا

على ما تقول انه ،عمليات تروير وأسعة

النطاق، في الانشخابات الرئاسية والبرنانية والبلاية السابقة وانعدام

أي ضُمانًات بالا تتكرر اعمال التزوير.

وتَّرِيد المعارضة من قرار المقاطعة إظهار

الإنتخابات بلا صبقية والتشكيك بوليأ

في صنفية الديموقراطية الموريتانية.

ومن دون شك سيستفيد ولد الطابع

مُحليباً من الزيارة ومن تصريحات

شبيراك فهي تظهر ثقة «بولية، في

النظام وفي سنياساته. ويعرف معظمً

الموريت أنين أن فرنسسا ظلت دائم

تأشرة أي نظام يحكم موريتانيا ألى

لسان سياسي معارض.

التي أصبحت امس تحت سيطرة حرب الوحدة الشيعي. وكشفت مصادر ديبلوماسية لـ «الحياة» ان عبدالمالك غادر مرار

محكمة اميركية تؤجل شهرآ

جلسة المحكمة امس، بأن الاتفاق بين الصابغ والسلطات الفيديرالية لم يُنجز بشكل خاطىء فحسب بل انه قدم الى المحكمة قبل الاوان وقبل وقت

ورد المدعى العام اريك دوبليير بأن الاتفاق أعد بشكل سليم وقانوني ووقعه الصايعٌ ومحاميه، وان المتهم كان مدركاً لكل جوانب الوثيقة وما ما يُتعلق بمصيّر الوثيَّقة، وانَّها ستواَّفقّ على سحبّها منَّ المحكمة اذاًّ

وكانت صحيفة «واشنطن بوست» ووسائل اعلام اخرى جادلت بان لرايُّ العام الحقُّ في الاطلاعُ علَّى مَصْمُونَ الاتَّفَاقُ القَّصَائي، وثلكُ

مادلين اولبرايت قبل شروعها في مهمتها الحالية في المنطقة وقال انه عرض معها اوضاع مسارات السلام المختلفة وامكانية تحريكها، وقدم لها وافْكاراً اوروبية في هذا السَّان، وجاء نلك الْانتقاد الإيطالي الضَّمني ولكن الواضح لسياسة نتانياهو غداة حملة قوية شنها الامير سلطان بلهجة حازمة على السياسة الاسرائيلية ونلك بعد محادثات مع رئيس الوزراء الايطالي رومانو برودي مساء اول من امس الثلثاء.

وفورت نوكس قاعدة عسكرية اميركيةً في ولاية كنتكي معروفة بانها الأميركية أجابته وهي تتساعل: «مَزيد من الجهود؟»، فقلت لها عندنَّذ:

العالم الغربي.

أفغانستان: تتمة الصفحة الأولى

واضافت هذه المصادر ان ما جرى في مزار الشريف يعد انقلاباً على عبداللاك، خصوصاً انه سيقلص دور المقاتلين الأوزيك لمصلحة حزب الوحدة الذي عمنت قواته، حسب المصادر نفسها الى احتلال عدد كبير من مواقع قوات عبدالمالك وسيطرت على الفرقتين العسكريتين ٥١٠ و١١٥ واعتقلت الجنرال غفار بهلوان، وهو احد القادة الأوزبك النين يشك في ولائهم له مطالبان،

وطألبت قوات من الأوزيك امس بعودة الجنرال عبدالرشيد دوستم

قدم محامو الدفاع مثل هذا الطلب.

ينكر أنَّ السَّلْطات الاميركية تخلُّت في الاتفاق مع الصابغ بامل اقناعه

وفي نيويورك اكد محامي الدفاع عن هاني الصابغ المشتبه في تورطه

الأميرسلطان

وقد انتقد المسؤول الإسرائيلي الكبير الذي كان وراء تسريب هذا النبا، موقف وايزمن بشدة، معتبراً أنه تجاوز صلاحياته.

Mary Charles Control - Land

May 18 - 2 - 2 - 2 &

Williams and a second

Reference of the second

STEEL STATE TO THE

Miles and the same

Action which was a managed to

Back and the second of the second

Mary and the same

March 3-by 2 mg cm.

All the fact of the second

يحير بهد من المهمية بينها أي أن

house a second

1925 - 1930 - 193 - 1930 - 193

منافق المستنا المستناء

Miller College Committee Sungar

المرابعة المساورة والمرابعة

والأفرية مني فتساء سوعيف

سرتوسيسة محبه نج منهيال

مساب سنب منبيه

Hillery - F

Market of the second

موريس مسترين

-

سر سر سرون موادر م

الأستهام والمنافعة

المنافقة الم

تسبد عمد مسب بحاثمين والبراد

والتراجع المساورة

مديد م المحادث

المراع جواب المراجع المساوية

生してれる。

مستنه جسك محا فيستان

مستهد وشيان

hay reason & house

The same of the sa

ALHAYAT

■قبل ايام من انعقاد الجولة المقبلة من الاتصالات المباشرة بين المغرب وجبهة «بوليساريو، في هيوستن في الولايات المقتمدة، القَقْت «الحياة، عنداً من الصحراويين النين زاروا مخيمات تندوف قبل فترة وجيزة، واستطاعت أن ترسم صورة للوضع المعيشي في مراكز أيواء قيادة ببوليساريو، وَرِئْيِس ﴿ الْجِمْهُورِيةَ الصَّحْرَاوِيَّةِ ﴾ ولمَّسار الحياة العامة في تندوف والسمارة.

هنا حصيلة مما رواه هؤلاء الصحراويون النين فضلوا عدم تكر اسمائهم:

على بعد ٢٥ كلم شيمال مدينة تندوف (اخر مصافظة حزائرية في الصحراء على الحدود المغربية) يقع مقر جبهة أَوْلِيسَارِيوْ، الذي يطلق عليه اسم «الرابوني» حيث مقر رئيس والجمهورية الصحراوية، وكبار قادة الجبهة اعضاء الأمانة المطنية (٣٣ عضواً) وأعضاء الحكومة، ومؤسسات الأمن الفسكرى وقيادة الجيش والهلال الاحمر ومكتب التنسيق مع بعثية الأمم المشحدة المكلفة الاستنفشاء في الصحراء

بين تنفوف والرابوني، تقيم السلطات الجزائرية وجبهة «بوليساريو»، مراكز مراقبة عسكرية. فعلى القادم من تيندوف أَنْ يُحْمَلُ تَرْخَيْصًا مِنَ السَّلطاتِ الْجَزَائِرِيةَ، وعلى السَّعَادِرِ آلي الرابوني أي يحصل على ترخيص مماثل من دبوليساريو، والطريق الذي يربط بينهما هو الطريق الوحيد المعبّد في منطقة الحمادة الممتدة على مدى الاف الكيلومترات، حيث تقع الصدود الدولية بين المغرب والجزائر وموريتانيا ومالي والنبجر، وهي منطقة صحراوية واسعة قاحلة تصعر مراقبتها او التحكم بها نظراً الى قساوة الطبيعة ويعد المسافات وانعدام المأء وشدة الحرارة.

بني مبينة تندوف عام ١٨٥٧ الشبيخ محمد المختارين الاعمش، احد شيوخ قبيلة تاجاكانت المغربية ذات الاصول العربية وكانت المدينة ملتقى الطرق والقوافل التجارية التي تربط المغرب بالسودان

وقد ظلت فترة طويلة مقصد الطلبة والفقهاء والعلماء من كل المناطق المجاورة، وابتداءً من عام ١٩٢٠ عمدت السلطات الفرنسية ألَى تَصُويُلُ اتَجِأَهُ القَوافُلُ الْتَجَارِيةَ، الأمر الذي أثر في وضع المدينة التي فقدت نشاطها واهميتها التجارية

اما الرابوني فكانت عبارة عن بدر ماء اقامت القوات الفرنسية فوقَّها حوضاً لتجميع المياه، وجلبها الى مدينة تندوف ومراكز تجمع القوات العسكرية.

على بعد ٧٥ كلم من الرابوني تقع مناجم الحديد المعروفة ب. دغارة الجبيلات، وهي مناجم يقترض، في ضوء اتفاقات بين المغرب والجزائر، أنّ يستغلُّها البلدانّ كحلُّ لتَصاورُ خلافاتهما حول الحدود. وتعتبر مدينة أغادير المغربية اقرب نقطة لنقل حديد هذه المناجم اذا ما شرع في أستغلالهاً.

في للرابوني اقامت جبهة ببوليساريق، منذ العام ١٩٧٥ مقر قيادتها، وأعتبرتها عاصمة «الجمهورية الصحراوية». فيها «القصر الجمهوري» الذي يستقبل فيه محمد عبدالعزيز الامين العام لـ «بوليساريو» الزوار الرسميين. وفيها ايض مركز استقبال هو عبارة عن بنايات من الطوب الاحمر يضم عبداً من الغرف والاجنحة بحُتلفُ تأثيثُها وتَجْهيرُها حُسب نوعية الضيوفُ والزوار. أذ يقيم البعضُ في غرقة عانية سقفها من الزنك، ويقيم البعض الأخر في ما يشبه الجناح المرود الكهرباء والماء والثلاجة والتلفريون، وتقدم في مركزً الاستقبال مختلف الخيمات الفنيقية حسب النزلاء الأجانب

حول عاصمة بيوليساريون اقامت الجبهة اربعة مخيمات تَضْمُ سَكَانَ «الجِمْهُ ورية الصحراوية» البالغ عندهم في المخيمات الأربعة حوالي ٣٨ الفُ شُخصُ. وأقيمت ثُلاثُ مدارس مركزية، الأولى خأصة بالنساء والفَتّيات تسمى «مدرسة ٢٧ فبراير» (تخليداً ليوم اعلان «الجمهورية» في ١٩٧٦) والثانية دمدرسة ١٢ اكتوبر، خاصة بالشبان والفتيان (وهي ترمز الى يوم اعلان جبهة الوحدة الوطنية) والثالثة «مُدرِسَة ٩ يُونيو» خَاصِة بالإطفال (ترمز الى يوم مقتل مؤسس بوليساريو الوالي مصطفى السيد) التعليم والتبريب في المدارس الثلاثة أجباريان، أذ تؤخذ النساء والفتيات منّ مختلف الأعمار الى «مدرسة ٢٧ فبراير» لتعلم إحدى المهن،



جلسة لعدد من مقاتلي جبهة «بوليساريو» - صورة من الارشيف.

والاقامة هناك داخل خيام تحولت اليوم مخيماً كبيراً يضم مئات السيدات والفتيات. وتستغرق الدراسة والتكوين مدة سنتين على الأقل. لذا انتقل الزواج الاقامة مع زوجاتهم وأطفالهم في المخيم، الذي منع بخوله من دون ترخيص من

وسط هذه الخيام في رمسسة ٢٧ فبراير، اقيمت خيمة رئيس «بوليساريو، محمّد عبدالعريز. وتتولى روجته السيدة خديجة حمدي (وهي ابنة عمدة بلدية تندوف) مهمة ادارة المدرسة، ورئاسة اتحاد النساء الصحراويات.

وحسب القول العربي الماثور دالناس على دين ملوكهم، فقد فضل قادة الجبهة من اعضاء الإمانة واعضاء الحكومة والقادة العسكريين، الأقامة في هذه المدرسة بالذات وسط هذا المخيم الحريمي، الذي يتلصص عليه الشبان والباحثون عن زوجات. حُوالِّي السَّاعَة الثامنة من مساء كل يوم، يعود «الرئيس»

من مقره في الرابوني الى ضبيعته تسبقه سيارة الأمن العسكري التي تراقب المكان، وعندما يدخل الخيمة تكون «السيدة الاولى، (خديجة حمدي) اعدت له اواني الشاي الصحراوي، وطاولة الشطرنج وأوراق اللعب. إذ انه يستقبلُ كل ليلة مجموعة من «الرفاق، لقضاء ساعات في اللعب وشرب الشاي والاستماع الى دالهول، وهو نوع من الغنَّاء الصحراوي، وتتولى اعداد الشاي احدى الطالبات في المدرسة.

«الرئيس، لا يشاهد التلفزيون ولا يقرأ الكتب ولا التقارير السياسية في الخيمة، لكنه اضطر في السنوات الاخيرة الي اقتناء جهاز تلفزيون بالابيض والأسود لاطفاله الثلاثة النين أقيمت لهم غرفة مستقلة بالطوب الاحمر امام الخيمة وزودت الغُرفة بمُولدُ يعمل الطاقة الشّمسية، جاء هدية من احدى جمعيات الصداقة الإسبانية.

حوالي منتصف الليل تعلن صفارة الحراسة ضرورة اطفاء الإنوار وحلول ساعة النوم. ونظراً الى ان الحياة في المخيمات خاضعة لقانون الطوارئ والاحكام العرفية قان التعليمات والإوامر اجبارية، وأي مَخَالَّةَة مهما كانْتُ بِسَيْطَة تؤدي الى

تتمتع نساء «مدرسة ٢٧ فبراير، وفتياتها بترخيص لزيارة اهلهن مرة كل شهر، منتها ٢٤ ساعة، ولهن حق استقبال الاقارب مرة في الأسبوع لمدة ١٢ ساعـة بنا خاص من مقر الاقامة وإدارة المدرسة.

امًا ممدرسة ١٢ اكتُوبِي، فتبعد عن العاصمة الرابوني حوالي ٢٥ كُلُم شرقاً، وتَخْضِع لَنظام تَربوي عسكري قَاسَ، ا وتضم الفتيان والشبان الذين يسمون والأشبال والسواعدي.

وتستوعب المدرسة حوالي ١٥٠٠ تلميذ في جناح منفصل، وتضم في الجناح الأخر حوالي ٥٠٠ منَ المُصَابِينَ بامراضٌ عقليةً وعاهات مستديمة. والآقامة في هذا الجناح اجبارية وابنية، ويمنع زيارتها على الغرباء وحتى على سكان

المخيمات. اماً تلاميذ المدرسة فيتلقون دروساً عادية خلال السنةُ الأولى، ثم تبدأ التدريبات العسكرية القاسية تمهيداً للالتصاق بد دالمدارس العسكرية، ودالنواحي العسكرية،. وتتميز هذه المدرسة بقساوة نظامها ومدربيها، وبجنوح تلامينها وتكرار حالات الفرار الخطيرة التى تعرض هؤلا الصغّار لأضّطار كثيرة، بسبب بعد المدرسة عن المخيمات

وقساوة البيئة وانعدام الطريق او العلامات الارشانية. الالتحاق بهذه المدرسة اجباري وداخلي، ولا يتمتع التلاميذ الابعطلة واحدة خلال السنة الدراسية لزيارة اهلهم يدير المدرسة عادة أحد القياديين في الجبهة، ويكمن سر نلك في ما تتطلبه المدرسة من كمدات هائلة من مواد التموين اليومي وما تتلقاه من مساعدات اجنسة موجهة للاطفال تضم الألبسة والاحذية واللعب والدفاتر والمواد الغذائية المتنوعة، كما أن الجبهة تنظم زيارات ميدانية لبعض اعضاء المنظمات الانسانية الأوروبية وتقدم الطلبات لهذه المنظمات لإمدادها

ثم تأتى «مدرسة ٩ يونيو» للاطفال دون العاشرة، وهي انضاً اجتارية داخلية وقاسية، وتضم حوالي ٩٠٠ طفلً وتعانى من نقص في المياه وانعدام النظافة والفوضي. وقد رُوبتها السلطات الْجِزائرية سؤخراً الكهرباء، ولا يسمح للاطفال بمغادرة المدرسة ولكن تحق للامهات زيارة اطفالهن مرة كل اسبوع لمدة ١٢ ساعة. ويتحوّل يوم الزيارة الى ماساة انسانية أذ يتعلّق الاطفال بأمهاتهم رافضين البقاء في المدرسة، وتضَّطر الامهات الى الاعتباء باطفالهن من ناحيةً النظافة وغسل الملابس وحمل بعض المواد الغذائية او الحلوى، إذا أمكن. وتفترق الإمهات عن صغارهن وسط الدموع

ال جآنب المدارس الثلاث، هناك معتقلات سبعة، اهمها واشهرها مسجن الرشيد، على بعد ٣٢ كلم من الرابوني و٥٧ كلم من تندوف. ويتعرض لعقوبة السجن كل رجل أو أمرأة الف التعليمات والإوامين أو أذا لم يت الاجتماع اليومي، او لم يطفئ نور المصباح ليلاً او لم يحصل على ترخيصُ للَّتنقل أو رفض العمل، أو أي وشاية أخرى. والسَّجُونَ هناك من دون محاكمات. فالإقامة في سَجِّن الرشيد مَثَلاً قَد تُستَغرق ٢٠ سَنَة، اي منذ انشاء «بوليساريو»، واحياناً

من محمد الأشهب: 🗷 أعبلين وزيس البداخليب من دون تهمة ولا جريمة. وتتولى لجهزة الامن العسكري لـ موليساريو، التحقيق مع المعتقلين. ولا يضم سجن الرشيد المغربي الريس البصري انه زُنْزَانَاتَ أَوْ عَنابِر، وَأَنْمَا هُو عَبِارَةً عَنْ صَغْرَةً تَصَتَّ الرَّضَّ، سيزور المصافظات الصحراوية ضَمَنْ وَقَد حكومي في وقت لأحقّ.

تشبه القبور، وكل سجين يحفر قبره بيده ويقيم فيه الى ما لا واما حكومة الصحراء فتضم تقريباً كل الوزارات المعروفة، باستثناء وزارة العدل ووزارة المال.

ومن نقطة الانطلاق في الرابوني، نتوجه شبرقاً نصو المخيم الاول الذي اطلق عليَّه مخيم السَّمارة. والسمارة مدينة صحراوية بناها الشيخ ماء العينين بوصفه خليفة للسلطان عبدالعزيز وشارك في بنائها البناؤون النَّذِينَ ارسِلُهُمُ الملك الَّي هناكُ مَعْ مَا يَجِينًا جُويْهُ مِنْ مَوْادّ وتجمهيرات. وهذا الخلط بين الاسماء التي اطلقت على المخيمات في تندوف واسماء المدن الصحراوية أربك عدداً من رؤساء الدول الافريقية النين كانوا يبعثون ببرقيات ورسائل الى محمد عبدالعزيز قائد «بوليساريو» على عناوين المدن

يبعد مخيم السمارة عن الرابوني حوالي ٢٤ كلم وقد اقيمت على الطريق اليه ثلاثة مراكز للمراقية، للتأكد من الاستخاص وهوياتهم، نلك أن كل داخل أو خارج من أي مخيم يجب ان يحمل ترخيصاً للتنقل.

مضم المخيم ست دوائر، والدائرة هي مجموعة منفصلة من الخيبام يصل عددها الى صوالي ١٠٠ او اقل. والدوائر السُّت تشكلُ ولاية منضيم السنمارةُ وبوائرَه، وهيَّ: دائرة المحبس، دائرة تفاريتي، دائرة الحكونية، دائرة بِئرُّ الحلو، دائرة الجديرية، دائرة الْفرسية (وهي الاسماء التي تحملها دوائِّر مدينة السمارة المغربية). ويتوسط هذه التواكر مقر الوَّلايَّة التِّي يشرفُ عليها الْوَّالَي (الْمَحَافَظ) ومدير الشَّرطةُ وادارة الهلال الاحمر. ووسط كل مخيم يعيا صهريج للماء، مرة كل يوم، فيما يتغذى السكان بما يوزعه الهلال الأحمر من مواد حسبُ عدد أقراد كل أسرة، والمواد الغذائدة الموزعة تضم السكر والشباي والرز والتقيق والعبس واللوبيا والفاصوليا، وبعض المعلبات التي لا يتناولها السكان لأسباب سنبة ومعنوية وصحية. معظم سكان المخيم من النساء والاطفال الصغَّار، لأن الرَّجال في الجيشُ والفتيَّانُ في مدرسة دلا اكتوبر، او القواعد العسكرية، والرجال الذين يتجولون
 في المخيم يحملون ترخيصاً خاصاً منته اسبوعان كل ستة اشُهر، وتقوّم نساء المخيم بكل الاشفال من نقل الماء وتنظيف المحيط ويناء الغرف وصناعة الطوب واقامة مهرجانات الحبهة وحضور لحتماعات الخلبة واللجنة الثورية والمشاركة في الدراسة، وهي عملية للتحريض، اضافة الي أستقبال زوار الجبهة من الإجانب الخ... وهي سلسلة من المهمات والاشتغال الشَّاقَة تَبِّداً فَي السانسة صَّباحاً ولا تَنْتَهِي الاعْنُدُ حلول

في السائسة صباحاً يسمع صوت الجرس معلناً بداية يوم جنيد، وعلى جميع سكان المخيم الحضور الى الساحة «لإثبات الْوجُودَ، وترديد مُبادئ الجبهة وشعاراتُها، وكل غياب يعرُض صاحبه للشك والعقوبة.

واخطر التَّهم انتَّشاراً في المخيم هي «المندسَّ». وهذه كلمة ترعب النساء، يستخدمها قادة «بوليساريو» للترهيب، وتمارس النساء عملية دالتبليغ، ودالنقد الذاتي، يومياً، والتبليغ هو تقديم شفوي عن كل طارئ، وكل اجتماعُ وكل كلام دار بين امراتين او ضيف حل بخيمة. اما «النقد الذاتي، فتمارسه النسآء امام المسؤول للاعتراف بالإخطاء واعلأن توبتهن واخلاصهن للحبهة.

ُ بعد دالسمارة، هناك مختم دالعيون، حيث تتكرر الماساة الانسانية وتبرز مظاهر البؤس والشقاء، والامراض الفتاكة المزمنة، وقِساوة الطبيعة. فالحرارة تصل الى ما يفوق ٥٠ برجة صيفاً، والبرودة تحت الصفر شتاء، وإذا سقطت الأمطار تهدمت الضيام وتببعثرت غرف الطوب وضباع العالم في الاوحال، وسكان المخيمات يعانون من سوء التغنية وفقر الدمّ وانعدام الامكانات.

حدث مرة ان زار وفد اوروبي مخيم السمارة، وسال اد اعضاء الوقد، شيخاً مسناً عما يطلبه وما يريده، فقال الشيخ بعفوية وصدق: أريد منكم لحضّار التمر اللين. فتقدم ممثلٌ «بوليساريو» ليترجم كلام الشيخ، فقال: «أن الشيخ يطالب

المحافظات الصحراوية وخصوصا المناطق الشيمالة للساقية الحمراء ووآدي النهب بهنف التستجيل في لوائح الناخبين المتحدرين من اصول صحسراوية. وكسان ملف هؤلاء الصحراويين أثير مرات عدة في لحنة تحتيد الهوية اذ وضعت الأمم المتحدة معايير تقيقة لمعرفة السكان المتتحيرين من اصول صحراوية. وتقول مصادر في الرباط ان إرجاء البحث في بعض اللوائح وفق الاقتراحات التي قندمهنا الوسيط الدولى جيمس بيكر لا تعنى مصادرة حق السكان في التعبير عن ارابتهم ولكفها تندرج في سياق تعاون مرن مع الامم المتحدة . وترهن المصائر المغربية حسم الخلاقات

وفدحكومي مغربي الى الصحراء قريباً

واوضيح أن الزيارة ستتركيز على

معالجة فضَّايا السَّكَانَ في

الملفات التنموية آلتي تهدف الي

تنفيذ خطة طموحة أدمجهم في

ومدرح البصدري في مؤتمر

صحافي أن الزيارة ستكون مناسبة لته فد اوضاع

المتحراويين المقيمين في

مضيمات قدموا اليها من كافة

🛘 الرباط –

الحياة العامة.

في شانَ هذه ٱلقَصْمة عالموقف الذي تلتزمه جبهة بوليساريو ازاء السماح لمقوضية اللاجئين التابعة للصليب الأحمر الدولي بالسماح بتسجيل الصحراويين المقيمين فى مخيمات تيندوف والحمادة في جنوب غرب الجزائر وفي شعمال متوريتنانينا، اذ من المقرر ان يقدم وقد المفوضسة العليا للاجئين تقريرا عن الموضوع آلى الوسيط الدولي الى نلك اعلن الاسين العياد للامم المتحدة كوفى انان تمديد ه لاية بعثة «مينورسو، في الصحراء دبهدف تسهيل تنفيذ التسوية النولية للنزاع، واوضح

في تقرير الى الجمعية العامة، في فأقرة تسوية النزاعات دخلال الاشهر المأضية قمت بعيد من المجابر أت لمعاودة تفعيل جهود تسوية تزاعات طال امدها ويتعلق الامر بالصحراء وقبرص وتيمور وشرح خطة عمله في قضية الصُّحراء قائلاً: «طلبت منَّ جيمسَ

بيكر التشاور مع الأطراف لتقويم أفاق تنفسن خطة التسبونة وموآفاتي بتوصياته في هُذَا بان، واضباف ان الوسب الدولي قام بالمشاورات اللازمة، وانه سيتم الإبقاء على بعثة مُينُورِسُو الَّتِي تُنتهي ولايَّتُها في ايلول (سبتمبر) الجاري.

The Single Guy (. É. Ü) 17:30 يتجاهل جوتتاه نصيحة صديقه لتتواعدهم عاملة جديدة

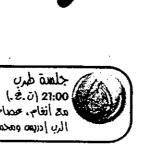
مير شرخ (.ė.ٽ) 12:00

مرح متواصل مح ناديا

Chain Reaction

(.2.0) 13:30

أنجح ثلاث أخنيات بلغته واحد

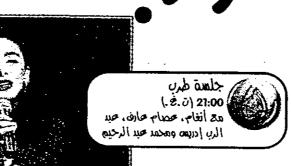


وداها إلى الأيد

(.8.0) 16:00

व्यक्ष्यां वक विषय

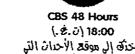
بطولة حياة قنديا ومحمود اطليجي

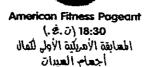






CBS 48 Hours (. É. J) 18:00 يأخذك إلى موقح الأحداث التي تصنح الاخبار





تصفيات كأس العالم (. 2. J) 18:00 ملوفاكنا . يوخوملافيا



The incredible Journey (. €. Ū) 19:00 تعجرة الحيوانات في براري كتدا الوحرة

> للاستِقعاد أو الاشتراكي اتصل بأحد الأرقام التالية: عنون ٥٠١٥٠٠ ٥٠٥٠ ١٥٠٠٠ ١٥٥٠٠ ١٥٠٠٠ المملكة العربية المعودية 1244455 800 964 (رقم مجاني) • الكويت 5658887 9714 1 عارات العربية المتحودية 1244455



للإعلان على شيكة أوربت يرجى الاتصال بمكتب أوربت للإعلانات في جدة على الرقم 1124 ممه 98624

≠ يعانا بس

حزب الوحدة يعلن سيطرته على مزار الشريف و"طالبان" تؤكد خوض معارك في المدينة

مَّنْ أَحْمَدُ مُوفِقَ زيدانَ: من تركي النخيل:

■ سناد الغصوض امس مرّار الشريف عاصمة الشمال الافغاني بعد معارك عنيفة شهبتها بين طالبان ومقاتلي الحزب الاسلامي برعاصة قلب الدين حكمتيار من جهة، وسقائلي صرب الوحدة الشبيعي من جهلة اخرى، وفيسا قبال النأطق الرسيمي باسم حبرب الوحدة الدكتور عبدالرسول طالب ل ، الحياة، ان مقاتليه تصنوا لهجمات طالبان، وأبعدوها عن المبيئة باتدام سيبنة تاشقر غان في ولاية سمنجان. قبال أحد مسؤولي الحزب الاسلامى مفضلا عسندم الكشف عن هويتسب ل والحياة، أن تسوَّاته تُضُوض معارك عنيفة الى جانب مقاتلي حسركنة طالسان في قلعسة جنكي داخل المدينة. ونكثرت مسصساتر طالبان أن مقاتلين تابعين للحزب الاسلامي سيطروا امس على مقر الجمارك داخل المدينة.

وقألت مصادر الاغاثة الدولمة ان منشنات الجنشية انتشسرت في شسوارع المدينة التي تتسعسرض لقصف مدفعي وصاروخي مركز. وكسان ناطق باسم الجنرال عبيدالمالك الذي تخوض فيواته حبربأ ضدالمهاجعين اعتبرف بانسماب قواته من بعض مناطق المدينة واعتبره انسحابأ تكتبكيأ من أجل افسساح المجسال امسام تعزيزات جديدة قادسة سن ولايات

وعلمت «الحياة» من مصابر خاصة ان المدينة مقسمة الآن الي ثلاث مناطق: واحدة تسيطر عليها قوات حزب الوحدة الشيعي المواليسة لإيران وثانيسة تسسيطر عليسها قبوات تابعية للرئيس الافسفساني برشان الدين ربائي، وثالثة خاضعة لسيطرة مقاتلي الحزب الاسلامي وحلفائه الجدد من طالبان. وكانّ عند من المكاتب النولية التابعة لمنظمات الاغاثة

الذي يرعاد صاحب السمو اللكي الامير سلطان بن عبد العزير

متوافسرة حاليسا بجميسع مكتب

🖊 جنسدة : مركسز الجمجسوم التجساري ت : ١٦٠٣١٢٥ جندة الدولي ت: ٦٦٠٦٧٣٧

الشرق الأوسطات: ١٨٠٠-٦٧١ حراء النولي ت ١٥٤٠-١٥٤ المطارات؛ ١٨٥٥٤٨٣ مكة الكرمة بمركز العريف

التجاري ت: ٢٩٠٧م. موق العزيزية السرياخي: المضباب ت ١٢٩٦٩ ، كا شارع العلية العام ت ٢٩٨٥ ٤٦٤

بأسواق العقسارية بالعليبات: ٤٩٤٥٤٨٥ النفسام: بالخبسرت: ٢٩١٩٩٨١١ إشنسامت: ٨٣٦٢٨٦٤

الدولية قد تم نهبها، كما نهب مجبهولون أمس مكتب الجنرال عبسدالمائك بهلوان ومكتب والي

الإنساء الأفيفانية المستبقلة أن القنشال مستنصر بالقرب من

الشريف وانهم يخوضنون قتّالاً مع حزب الوحدة.

التفاصيل. وقال مسحود خليلي المسؤول

تشكرغان. وفي وقت سابق نسبت الوكالة لى متحدث باسم طالبان قوله ان قسادة اخسرين موالين لطالبسان انضعوا الى مقاتليها في مرار

ولم تستطع مصابر مستقلة في مَزْأَر الشربَّف تاكيدُ اختراق طألبان المدينة، وقالت ان مقس اقامة حباكم المدينة عشمان سالك زاده تعرض للنهب وان مقر اقاسة الزعيم الاوربكي الجنرال عبدالمالك

في السفارة الإفغائية لدى الهند

وقبال المتسمنات باسم حيزت الوحدة من صدينة بيستساور الباكستانية الحدوبية لوكالة

احرق. ولم تعطُّ المصادر مزيداً من

التي تسيطر عليها المعارضة ان . وطالعان، فنزعت. وأضاف: «وصل مقاتلو طائبان

ودخلو؛ بعض اجســزاء المدينة. وأجبرهم الناس وأقراد حبزب الوحدة على الخبروج من المدينة وأبعادهم عنَّ مفترق الطرق. وهم عَانُدُونَ الآنَ التي تَشْكَرِفَانَ هَ. واستقبل الامير عبدالله بن

عبدالعزين ولي العنهد نائب رئيس سجلس الوزراء رئيس المسرس الوطئى السعودي في مكتبيه فم جدة اسس وزير خارجية باكستان جسوهر أيوب خسان الذي يزور السعونية صالياً في اطار التصرك

الديبِنُومُــالَسي الذي يتم في السعودية حسائياً لحلّ المشكلة وكنان رئيس حكومنة طالبنان

محعد ربائي زار السعوبية حيث التقاء ضادم الصرمين الشريفين الملك فنهد بن عبدالعزيز والاسير عبيدائله والإسيير سلطان، وامين عسام مفظمسة المؤتمر الاسسلامي التكتور عرائدين العبراقي. وفي

السبيساق تغيمسه قسام المعسظ الشنخنصي للامين العنام للامع المتبحندة الأخبضير الابراهينمى مزيارة للمسطكة مطلع الاستسوع صتى مخترق طرق هيرانان بل

الرئيس البناكسستناني فناروق ليسغساري ورئيس الوزراء نواز شسريف الى خسادم الحسرمين الشريفين تتعلق بالتطورات على النساحة الإفغانية.

ونكرت مصادر ديتلوماسية لد والحداد، إن الأزمة الإضعافية في صلب زيارة وزير الضارجيية البّاكستاني الى السعودية.

ينكر انّ باكستان والسعوبية والإصارات العربيبة المتبحدة شي الدول الوحسيدة التي اعستسرفت بحكومة طالبان. وتستضبر لقاء ولي العبهبد

سعودي بورير الضارجيسة الباكستاني، الأمير عبدالعزيز بن عبدالله بن عبدالعزيز الستشار في بيوان ولي العسهند والقسائم بأعمال السفارة الباكستانية في السعودية محمد هارون شوكت.

واشتطن استشعداد قبوات حلف شبعبال الإطلبسي المنتشرة في البوسنة التدخل اذا تواصلت حملة بالر

واشنطن تدعوهم الى الامتثال للقرارات الدولية

المتشددون الصرب والكروات يبعرقلون

ضند الرئيسسة ببلبيانا بلافسينش والمستؤولين - في غَمَنونَ مِلْكَ حِمْنِ المُنسقونَ الدوليونَ لعمليةَ النسلام الرئيس البوغوسيلافي الانصادي سلوبودان مِيلُوشِيفَيِنْيِشِ عَلَى الْسَاعِدِهُ فَي انْجِاحَ الْاِنتَخَابَاتَ المُحلِيةَ البوسنية وسط مُزايد عراقيل الْمُتَسْبِينِ مِن

🕿 عُبادر رَعِيمياءَ المُتيشيندين الصيرب مبدينة

بانبيالوكا بُحَراسة القوات التولية، فينَّمَا أكلَّت

🗋 سكوبيا - من جميل روفائيل:

الصبرب والكروات أمنام اجبرائهما السنبت والأحبد ونكسر تلغسريون بلغسراد امس أن الرئيس بيلوشيغيئش استقنل المنسق الدنى لعملية المنلام كسارلوس ويسسشندورب ونسائبسة جساك كسلاين ووتركنون المصادنات على تنفيسة النفاق دايتون

وألأستعدادات الحثيثة لآجراء انتخابات المجالس البلدية في البوسنة - الهرسك والمساعي اللازمة واشنان التلفزيون إلى أن تحكومية الجمهورية الصوبية (في بالي) اقترحت على البرلمان العسربي

إلذي حلته بالفيتش إصدار قرار بإرجاء الانتخابات البلديَّة لعدم توفر الشروط اللازمة لاجرائهاء. وأضبياف أزحسرب الإنجيباد الديدوقسراط

ويشيس المراقبون الى أن معسارهمة السصيرا متاتية من خشيتهم خسارة المصالس البلدية فم برتشكو وعبدد من المئن المصلمسة الاخسرى التو

مَنْ جِهِةَ اخْرِي أكد الناطق باسم القوات الدولية في سنارابيفو مايك رايت امس أن المتشددين الصبرب

الانتخابات البلدية في البوسنة مطولة اجبراها نالب المنسق المعنى لعنعلية السسلام جناك كالإبل مع العضو الصربي في هبشة الرئاسة البوسنية مومنشيلو كرابشنيك أوان الغوات الدولية

تولَّت نَقَلَهم وضعان سَكُامِشَهم حَسَى خَروجِهم مَنْ منطقة باندالوكاء صرب البوسنة عن كرايتسنيك بعد وحسوله الى بلغراد امسُ أنَ وَالَّذِينَ أَرِادُوا ٱلْمُسْأَرِكَةُ فِي السَّجِمَعِ الصَّرِبِي العنام في بالسِالوكنا لم بكونوا يَنْوونَ إِحْسَاتُ أَيْ

اضطرابات وما نقل في هذا الشبان بِنخل في صجبال الجعلة الإعلامية ليلافينش ومظلت الوكبالة تصبرينا لرئيس اركان جبيش صرب البوسية الجنرال بيرو جولينش قال هيه بان

وبالأفيدَشُ نَجِحَتُ فَي إَصَدَاتُ أَنشَنْفَاقَ مِينَ النَّسَعُبُ وأشارت الوكالة الى انء المصادمات التي حدثت مع القوات الدولية على مشارف بانبالوكا لسُعرت عن

جرح ثلاثة منتبين صربه وَّنكرت الوكَّالَةُ انْ وَهُوائِي مِنْتُ عَرِيةٌ مَصَعَصَةً شوهدت تتبحرك على الطريق بين سيار أبيشو وبالى والنامت نقاط مراقبة عدة واحناطت مجموعة منها بعقر وحدات الشرطة الصربية الخاصة في مرتفعات

بَاحُورِبِنَا المُطلَةُ عَلَى بِالْيِءِ. وافناد الناطق باسم القوات الدولية في توزلا إبد غريقين أنءأن النصبار الملتهم بارتكاب جرائه اقحرب رادوفان كساراجسينتش رشقوا الجنود الدوليين بِالصِجِارةِ فِي الطَّرِيقِ الْيَ بِانْسِالُوكِ؛ أَتَنَّاء تَفُتُّبِشُ الصافلات واضبرموا الثأر في عربات عدة لتوحندة

وغي واشتئطن صبرح الناطق باستد وزارة الدفياع الاستيركيينة أن أسوات حليف مستسال الاطلسي استقوم بمحاصرة مباني الاناعة والتلفزيون في باليّ ما لم يلتزم المشروفون عليها بتعهداشهم في وقف الحملات المضادة للرئيسة بلافيتش والسؤولين

وَمَنَ جِانِيهِ قِالِ النَّاطِقِ بِاسْمِ وِزَارَةُ الْخَارِجِيةَ الاميركية جيمس فولى «أن ما حدث في بانسالوكا يرقى الى محاولة انقلابية من قبل جماعة بالى ولذا فإن هدف المتشديين من تنظيم اجتماع سياسي كان وأضبضاً، واضبافَ انْ قواتُ حَلَفَ شَيْعَالَ الإطَّلَسِي وتستحق الأشادة بسبب حفاظها على ضبط النفس

للشرحيب بقادة المعارضة الذين

قسرروا تأجسيل وصسولهم حسقنأ

التغجيرات في العاصمة الاان

المراقبين يشيرون الى وجود قوى

فى دوشائبه اعترضت على توقيع

اتفاقية المصالحة التي تقضى بأن

يحتل ممثلو المعارضة ٣٠ في المنة

من المقاعد في جميع اجهزة آلدولة

ابتسداء بالحكومية والنسهساء

بألمجالسُ المحلّية، منّا يعني ان

الكتيرين من المسؤولين الصاليين

واصدرت قيادة المعارضة امس

بيياناً اكنت فيه ان وصبول نوري

حراسته ٢٠٠ مسلح مَنْ مَرَافِقْيهُ.

بوشانبه آلی آن انفجارات امس

نظمشها السوة فالشة، تريد منع

أعربت أوغانا عن مقلقها وحزنها

وغضيها، وطلبت مساندة مجلس

ألامن الدولي لتسمل دول منطقية

البحيرات الكبرى على احترام

وأشسار معثل المعبارضية في

سوف يفقدون مواقعهم.

التسوية السلمية.

ولم تعرف الجبهة التى نظفت

الكرواتي الحباكم في مناطق السبيطرة الكروانية منّ الانتسادُ الغنيسيرالي السوسني «طالب بتساجسيل الانشخابات الى أنَّ تتوَّافر أجواء بيعوقراطية نزيهة

> مارسوا فيها تعلهيرا عرقيا واسعا بينما يتوقع الكروات أن يحقق المطمون انتصباراً سنحقأ في المجلس البلدي الموحد لموسشار اضافة الى بلديات باييتسا وستولانس وتوزلا حيث فشلوا في تشكيل بلدية جديدة منطيصلة فيها خاصة بهم باسم

> عَأْدِرُوا بِأَنْبِالُوكَا اللَّيْلَةِ قَبِلِ الْمُصْبِيةِ بِعِدْ مُحَانِثَاتُ

الجيشالتركي يحذر حكومة يلماظ من التساهل مع الإسلاميين

في سوق لندن

ً . بر محد الشرقي:

وقالت مصادر مالية مغربد

مسوق الوطني للقررض

ير بواجه حالياً صعوبا

من المستود عدم استود

ما المصرف التاء

مناع العام السرضيها لمرارعا

وغيف الصادر ان الصندو

رِيْنِ فَد بِتُوقِف تَعَاصاً عن من

وي جديدة إذا لم يتم اتحب

ي عادلة لانقاد وضع

ير الذي وصفه بعض الأوسيا

إستنادا إلى أرقام متوافر

.. نيبة الديون غير المسترا

مر ١٠٠ ملتون دولار اغلبه

يندفي على مستشف وين ق

عفأت الصناعية والشجيار

عفار والصيد البحري، كنا

عرد سامل في منحها ق

بناسق من دون ضحانا،

أربية. في حين تقسير الديو

فندقة على المزارعين بنح

سنبوز دولار، استرد جن

ب خُلال الإسابيع الماضي

منا يتكن المرارعيون من بد

سنجه ظروف الجنفياة

يُصَالِينَهُ بِ الصَّعِيةِ لِلْغَالِيَّةِ وَ ا

، سرد الحفاف الإخبرة.

اغلب الديون الستح

ريدارا توليت لطس ا

من رشيد غيورديليك

🗷 دعنا قنادة الجنيش التنزكر تلذي أجبر رئيس الوزراء السأبة زعيتم كزب الرفاه الإسلامي على ألاستقالة خلفه مسعود يلماظ إلى آثخناد تدابيس أكتشر تقسعدأ أفى

مواههة الإسلاميي. ونكرت هبريدة احبريته أبيس ان رئيس الأركان استصاعبل قرم دأى ارسل مسوفندا عنسكرينا إلى ينكظ طنبت إليه أن يزيد حملات القمع ضد الإسلاميين وحذره من التسساهل في تطبيبيَّق النسدابير المتسفق عليسهسا لإبعساد ماثنسر الإستلاميين عن الطلاب.

وأضافت محريت، أن الموقد قال لَبِلُمُسَاتُ إِنَّ الْجِسْيِسُ شَكِلٌ لَجِنَةً عَسَمُرِيةَ لِلْأَسْرِافِ عَلَى تَطْسِيقَ التسابيسر في مسواجسهسة الاصوليين

وتناسعت الحد العستريين اظهروا استباعه من الطريقة ألنى يتعاطى فيها وزير تلعيدُلُ للتِستَنِدُ مَعَ الإنسلاميَيْنُ والهُمُوهُ بِالنِّسَاهُلُ مَعَ الاَصُولِيِنْ عَلَى عَرَارَ سَلَعُهُ شَوْكَتُ قَارَانَ.

وزادت الجسريدة أن للقسيسادة المسكرية تعشبن صدور قانون التعليم ألاترامي غير كنافته وبدأت تضعط من أجل تطبيق جسميع قرارات وتوصيات مُجَلَّسُ الأَمَّلُّ القسومي التي اتخسناتهما في اجتماعاته خلال شباط افبرابرأ

ودعت القيبادة الحكومية إلى اجتبار الطلاب شربجي المسأهد البينية على الاستناق بكلسات مختصة بتدريس الدين بدلاً من الدراسة في كليات أخرى،

عاصمة جديدة للشيشان تحمل اسم جوهزا

🗷 مسوسكو – والحسيساة، – اعتشرف الكرملين أمس الأربعياء مانه ولا يملك أدوات، للضغط على غروزني لمنع الأعداسات العلنية فسينهنا، فسيسعما اعلن الرئيس الشيشائي أصبلان مسخادوف أن الحمهورية ستشيد عاصمة جبيدة تحعل أسنم مجوهر، لتخليد نكرى

الرئيس الراحل بودايف، وذكر السكرتير الصحاف للوثيس الروسي سسيسرغي ياسترجيمبسكي ان السلطات الفيديرالية تفسجف الإعدامات العلئمة بموجب قرار من المحكمة الشرعية وقال أنها متزيد المخاوف أضاف أن متوسكو لا تجند أدوات لإرغسام غبروزني على الغباء هذه الإعدامات.

وكنان الشبيشنانينون اعلنوا أمس أنَّ الإعدامُ العلنيُّ شو «أجراً» موقتء لكبح موجة الأجرآم لكنهم أكدوا استمرار تمسكهم باعتماد أحكام الشريعة الاسلامية.

وعلى مسعبيسد الخسرائك مستنشادوف أن العناصيمية الشيشائية الجديدة ستقام على بعد ٢٠ كيلومندرا من غيروزني والغى الرئيس الصالي قرار سلقه سليم خان ياندربييك يتغيير اسم غروزني الى ، قلعة جوهر ، وقال إن المبينة الصالية يجب أن تحتفظ باسمها الذي أشتهر في العالم ك وَقُلْعَةُ صِنفُودُهُ، وَكَثِيفُ فَسَجُانُوفُ انَ عَقَداً وَقَعَ مَعَ شَرِكَةَ فَرَنْسَيَّةً لاعادة بناء قصس الرئاسية الذي كان رمزأ للمقاومة وهدمته القوات السبيرالية، وذكر ال جناحا خاصا فيه سيكون متحفأ للخليد اسم جوهر دودایف.

سلسلة من الانفجارات تهز العاصمة الطاجيكية

وكسان من المنستظر ان تصل

الى دوشسائيسه طائرة خسامسة

قبأدمة من طسهران على مبتئهنا

عشية وصول وفدالمعارضة الأسلامية الى دوشانيه

🗖 موسکو ~

🖪 هــرأت سيليسيلية مين

وذكسرت الوكسالات ان اهالي

وتكررت الإنفسجسارات فلهس ممآثلة ما يومي بوجود سخطط هدفسه اثارة جسو من الرعب في العاصمة والإيجاء بان الحكومة لآ تسيطر على الأوضاع.

الانفسجارات لم تؤد الى خسائر

مشباركة توري في احتشفالات النكسري السيادسية لاستشفيلال

المدينة استيقظوا على اصبوات الإنفجارات في الساعية الشائيية

وأطلقت الشسرطة النبسران في

بشمرية وان العببوات الناسيفة 🛴 الهبواء لتنفيريق الاف من اشالي الإسساسي «اثارة اكسيس قسدر من

الانفجارات العنيفة العامسة الطاجسيكية دوشانبه امس الاربعاء عشية وصول وفيد المعنارضية الاستلاميية في اطار تنفيذ أتفاق المصالحة الوطنية في طاحبكستان

بعد منتصف اللَّيل، واعلنت وزارة الداخليسة ان عسيسوات ناسسفسة وُضعت في الشارع الرئيسي الذي يُؤدي الى المطار وَفُسِجُرت بِفَسَارِق الاربعاء في مواقع قريبة ويطريقة

واكسدت اجسهسرة الامن أن

زعيم المعارضة سعيد عبدالله نوري الذي يتسسراس لجنة بالحشة الوطنيسة بموجب اتفاقية كان وقعها في موسكو الشبهر الماضي مع الرئيس إمنام

علي رحمانوف.'' وكنان من المقرر اصبلاً ومسول نوري الاثنين الا أن الصكومسسة

والمعارضة تبادلنا الاتهامات في شَمَانُ وَنَقَضُ أَتَقْمَاقِنَاتُهُ. وقَمَالَتُ دوشانبه ان نوري قرر ان يصحبه عبد من الصراس بيفيوق منا تم الانفساق عليسه، فيسمسا نكسرت المعارضة الآ الحكومة ارابت منع

الجسمسهسورية والتي جسرت يوم

وسسيكون من شسسان هذا السبياسي لاستختلندا وحثثي قرون من سعباهدة الوحيدة بين

المسسريطاني ثوني بليسسر الاسكتلىنيين الى الرد ب دنعم، نعم، على السموالين اللذين سيطرحنان خلال الاستفتاء، ويتسعلق السسؤال الاول بتشكيل البسرلمان اسا الشانى فيستعلق بمعرفة ما اذا كان الأسكتلنديون

الإولى منذ ثلاثة قرون.

يريدون ان يتستع هذا البرلمان

استطلاعات الراي سيكون لانتبرم قبربيسا برلمان يضم أأأأ عسضسوا تكون له سلطات تشريعيه في مجالات عدة على غرار الصبحية والتربية والعدالة والثقافة وربما الضرائب.

4

مشروع خيسري

يعود معظم ريعة

لأعمال الضسر

وخدمة الثقافة

العربية الإسلامية

الاسكتلنديون يقررون اليوم "الاستقلال"عنوصايةلندن

■ ادنبره (اسكتلندا) - ا ف للمشاركة بأعداد كبيرة اليوم الخميس في شان الاستغتاء حول تشكيل برلمآن مستقل لتتحرر قليسلأ من وصساية لندن للمسرة

واذا تاكسدت توقسعسات

الانقلاب التشريعي تغيير الوجه بريطانيا بشكل جذري بعد ثلاثة انكترا واسكتلندا وحل آخر برلمان لانتيره عام ١٧٠٧.

بسلسطات ضريبية محدودة. ولا بُد من الحصول على موافقة ٥٠ فَى الْمُسَادَ مِنَ المُسَسَارِكِينَ في الأستنفشاء على الأقل على كل

ستسعسد الاسكتلنديون

الرأي الاخسيسسرة الى «نعم ويراهن اعضاء الحزب القومي الاستكتلندي بشكل كبيس على هذا الاست فيتساء الذين يتسعين ان يحملوا فيه على نتيجة راسخة ونسبية مشياركية كبييرة لإعطاء مصداقية لهدفهم المنشود الاوهو

سسؤال. وتشسيس اسستطلاعبات

استقلال استكتلندا. ويرى مسعظم الناس ان هذه الخطوة سستكون الخطوة الاولى نصو الاستقالال لكن ذلك رهن بالشبعب الإسكتلندي. واعشبر البكس سَالموند رُعيم القوميين أن والشسعب الاسكتلندي سييقسر منصيب ره في كل مرحلة من

وسيتيح الاستفتاء الذي ينظم اليوم الخميس معلومات عَنْ مَدَىٰ تاييد اسكتلندا لهذه العملية او معارضتها لها على أن يجرى استشفيتاء اخبر في ١٨ ايلول (سينمير) الجاري يرمى الى منح أقطيع وبلز حكمسا دانسي

الأمم المتحدة قد تعلق نشاطاتها الانسانية في الكونغو

 ■ نيويورك (الأمم المتحدة) - أ
 ف ب - أعلنت رئيسة المفوضية تعليق إنشباطات الأمم المتحدة) العليسا للاجشين التبابعة للأمع المتحدة ساداكو أوغانا الثلاثاء أن رهن بنطور الوضع، في المنطقة. الامم المتحدة قدّ تضطر الى تعليق ودعسا مسجلس ألامن بعسد عمليات مساعدة اللاجيئين في أستساعه الى أوغاتا دول منطقة جمهورية الكونغو الديموقراطية البحيرات الكبرى الىءاحشرامه (زُائير سابقا) إذا استمرت يول المسادئ الانسمائعية يعيمها طربت المنطقية في انتهاك حقوق وفي تصريح الى الصحافيين

سلطات كيشناسا الاسبوع المأشي ٨٠٠ لاجئ من للهسوتو الروائديين والسسورونديين واعلن رئيس مجنس الامن السلير الاميركي بيل ريششساردسون انه سيدحل بمسؤولي المنطقة للحصول على صمانات للاحثين.

باكستان: محكمة عسكرية تدين صحافياً بالتجسس

🗷 اسسلام اباد - رويتس -عنها النقاب في اسلام اباد. واعتبقل مخسرون فارافرب أعلنت وزارة النفاع في بأكستًا، ان محكمة عسكرية اصدرت حكماً منزله في ٢٨ حسريران (يونيو) بالسمجن خسمس سنوات على واحست جَسَرُ في حسبس المُقدوات صحصافي باكسستساني دانت وكانت سماكمته مغلقة واستمرت بالتجمس ونكرت الوزارة الليلة ٢٧ يومياً. واضيافت الوزارة الماضية أن المنهم هسايون فأر ءاظهرت التستقيقات لحيل وتعد رئيس مكتب مسحيفة مشرق، القبض على فار ثواطؤه مع اقراد اليومية الناطقة باللغة الاربية في اسلام اباد بين بنقل اسرار الدولة غى بعثة ديبلوماسية في ^{اسلام} اباد حبيث نقل إلينهم استرادا الى بعثة ديبلوماسية لم يكشف شديدة الحساسية لفترة طوبلة

فزنعيع نباصور

أنسنعد السلطة الوطني

فروسانات اقتصادية دقيا بمنها على منظمية التحيار طبر والمفوضية الأوروبية، م مريض عقوبات اقتصابية عل بل بسسب انتسهاکیاتی مترة لمعايير التحارة الدولد ومول أعسال اجتماع وبد المجيئة التوروبسين المقرر عقد رُوُمُسِمُ مِرْدُوسِينِ مَسْرِدُ مِمْراً اللهِ مِلْمُورِعُ فِي 10 أيلو الغريسة ولون فلسطينيي برائير مستوبون مستسيرة من بير مساولات مستصرة ف مرافق السيسسين نور المنام السجسارة المنوا موصر وانها توتبط باتفا

ا الطوق فانيق المستسخيط

نگون للولي المستسبب. اللولي نبيل شيعت.

ALHAYAT / BUSINESS

🗖 النوحة - من محمد المكي احمد:

■ عقد وزراء الصناعة في دول مجلس التعاون

الخليجي اجتماعهم السابس عشر في البوحة امس

برئاسة وزير الطاقة والصناعة القطري السيد عبدالله

بن حصد العطية، في حضور الأمين العام لجلس

التعاون السند حميل الحجيلان والامين العام

المساعد للشؤون الاقتصادية الدكتور عبدالله

الخليفي. وعلمت دالحياة؛ أنَّ الورِّراء وأفَّقوا على

توصياتُ وضعها وكلاء وزارات الصّناعة في اجتماعً

عقّدوهُ في الدوحة الإسبوعُ الماضي. وصرح الأمين العام لمجلس التعاون الخليجي

ا والحياة، أن الوزراء بحثوا في موضوع تشجيع

الاستشمار الصناعي في دول المجلس، نظراً التوافر

المناخ الاستثماري المبيدة. وأشار الى «توافر المواد

الأوليسة والابدى العياملة والأست قبرار السيياسي

والتسهيلات التي تقدمها دول المجلس للصناعة

وكشف الحجيلان لد «الحياة» وأن هناك انجاها

خليجياً يستهدف عدم تقديد نسية مشاركة راس المال

الاجنبي بـ ٤٩ في المئة في المجال الصناعي، وأكد

ان هناك توجها مرنا لتكون نسبة مشاركة رأس المال

وأضَّاف الحجيلان له والحياة، وإن هناك دراسة

جديدة للاستراتيجية الصناعية لأن الاستراتيجية

الحالمية وضيعت عام ١٩٥٨ ولا بد من اعادة النظر

فيسها، واتفق الوزراء على ذلك، كسا اتفقوا في

توصياتهم على خفض نسبة القدمة المضافة فد

وعلمت والحساة، أن توصيبات وزراء الصناعية

سترفع الى اجتماع تعقده لجنة التعاون المالى

والاقتصادي في تشرين الأول (اكتوبر) المقبل في

الدوحة ثم ستترفع توصيات اللجان الى المجلس

أضافة الي حرية تنقّل رؤوس الإموال،

الإجنبي اكثر وتصل الى نُحو ٧٠ في المئة.

الصناعة الخليجية الى حد الني يتفق عليه.

الوراري «التكميلي، في الكويت.

ى جابر العرموطي:

■ أكد ورين الخارجية المصري

السييد عمرو موسى امام مؤتمر

«مصر نمر على النيل» الذي تنظمه

مؤسسة ديورماني، البريطانية،

ضرورة اندماج الاقتصاد الصرى

في العالمي في اسرع وقت معرباً

عنْ ثقته في أمكان توقيع اتفاقية

الشسراكة مع اوروبا قبل نهاية

السنة الحسارية، علمساً ان

المفاوضيات لم تتوصل الى اتفاق

في شنان الملف الزراعي وشبهادات

المنشأ. وقال أن بالأده تتعاون مع

الدول العربية سعيا لاقامة منطقة

تجارة حرة وسوق عربية مشتركة

بحلول عام ۲۰۰۷، وشدد على

التزام مصر توطيد علاقتها مع

الدول الأفريقية، مؤكداً أن مستقبل

الاوضاع الاقتصابية في افريقيا

جيد وينتظر احراز تقدم ملموس.

الى ذلك اعلن الدكـتـور دوسف

بطرس غالي وزير الاقتصاد ان

الحكومة تشعى لاعادة صبياغة

مفهوم صماية الملكية الضأصة

واكد غسالي في كلمستسه الي

المؤتمير وان سبوق ألمال شهدت

تطورأ ملموسياً على مدى العامين

الماضيين تمثل في اجراء تعديلات

على القـــوانْين التي تحكم

الاستثمار في مصر للنحول الي

وقال السيد عبدالحميد

ابراهيم رئيس هيئة سوق المال أن

الشركات السيجلة في السوق

أليات السوق الحرةء.

صحافية: «أن السلطة وقعت

اتفاقاً للشراكة مع الاتحاد

الاوروبي واسرائيل ودولا اخرى»

منوها الى عدم احترام اسرائيل

لهذه الإتفاقات، وقيامها باحتجاز

بضائع اوروبية مستوردة لحساب

السلطة عبر الوانئ الاسرائيلية،

اضافة الى قيامها بعرقلة تصنير

المنتجات الفلسطينية المصدرة الى

السي ذلك، وصنف وزيسر المال

الفلسطيني، مسحسميد زهدي

النشياشييي، مهيمية واللَّجِنَّةُ

المصغرة لموآجهة الحصار

والإغلاقات الإسترائيلية، التي

شكلتها السلطة أخبرأ بأنهآ

تهدف الى بناء اقتصاد متحرر من

الهيمنة الاقتصادية الاسرائيلية،

ومتكامل صع اقتتصادات الدول

العربية، ممّا يجعله قادراً علَّى

تحـقـيق «النصو الدائم»، ويلبي

الصاحات الأساسية، وتوفير

الظروف التنموية المناسبة.

أوروبا وغيرها.

ليشمل الملكية المانية والفكرية.

زيادة مشاركة رأس المال الاجنبي الى ٧٠ في المئة

وزراء الصناعة الخليجيون يتفقون

على تشجيع الاستثمار الصناعي

وسالت دالحـياة، وزير الصناعـة والكهـرباء السـعـودي السـيـد هاشم بن عـبـدالله يماني عن

مواضيعٌ الآجتماعُ فقال: «أنْ لَجَّنة التعاون الصنَّاعيَ

(الدول مُجلسُ التعاونَ) منَ اهُم اللجانَ في مجلسً

التعاون وتهدف بصفة اساسية لزيادة مساهمة

واكد وجود عند من البنود الضاصبة بوضع

ورأى ان هذا يعني السلع الصناعية المنتجة في

وقال: واننا نفكر في اعادة النظر في نسبة الملكية

الخليجية في المشاريع المشتركة لتتمتع هذه المشاريع

بالمزايا والاعقاءات المطلوبة، مشنداً على حرص دولٌ

وشبيد وزير الطاقبة والصناعية القطري السبييد

عبدالله بن حُمَّد العطية لدى افتتاحه اجتماع وزراء

الصناعة بدول مجلس التعاون الخليجي على ضرورة

«اتخاذ خطوات جريئة وشجاعة في مراجعة ما اتخذ

من قسراراتٌ، في اللَّجَسَالَ الصَّناعيُّ كي تُسَـيَـر دول

مجلس التعاون في «الاتجاه والسَّرعةُ المطلوبين في

تنمسيسة القطاع الصناعي وزيادة مسعدلات نموة

وتطوره، مـؤكنداً «ان التـعـّـاون الجـمــاعي يســاهم

وأفاد الحجيلان في كلمة له في اجتماع وزراء

الصناعة ان مساهمة الصناعة في دول مجلس

التعاون في الناتج الإجسالي على مستوى دول

المجلس مجتّمعة كانت اقل من ١٠٠ في المئة عام ١٩٩٥

واقل من ١٥ في المئة من الناتج الاجمَّالي غير النفطي

واعتبرها منسبة نقل بكثير عما هي عليه في عند منّ

بول جنوب شرق أسيا حيث تتراوح بين ٢٥ في المئة

ْ الَّي ٣٠ فَي المُثَهَّ، وأَضَافَ «نسبةُ الْعَمَالَةُ المُواطَّنَةَ في

بلايين جنيه.

وذكر أن الحكومة تقوم حالنا

باصلاح الهياكل المالية لتلك

الشبركيات ليبتم خيفض الديون

المستحقة عليها بشكل محتمل،

كما اتفق على خطة لإعادة هيكلة

العمالة ليتم بيع تلك الشركات من

دون وجود مشاكل خاصة للعمال.

القبأنضية للاسكان والسيباحية

والسينما ان خطة الحكومة في

المرحلة القادمة تهدف الى تطوير

سنتنة مطارات لتنصبح بولينة

وانشساء ثلاثة مطارات برأس مال

خاص، اضافة الى تطوير

تحسين مستوى خدمات النقل

الحويّ اذ وصلت الاعتصادات في

هذا المجال الى ٢٢٠ مليون دولار.

الى اصدار قسوانين وتشسريعات

جديدة تحكم الاستثمار في مجال

السياحة بحيث يمكن مثح المزيد

من الإعفاءات للمستشمر في هذا

المجال. واشعار الى أن الحكومة

تستعى الى بيع فنادق وفنادق

عائمة ومطاعم ومطاعم عائمة

واوضح انه سينتم بيع هذه

الفنادق واللطاعم بنعسد تنقسيسذ

تراوح بين ١٤ و١٨ شهراً.

مصر للسياحة.

واكد ان الحكومة حريصة على

واشبار الى ان الحكومة تسعى

وتحديث ١١ مطارأ داخلياً.

وقال منصطفى عبيند رئيس

المجلس على زيادة التنمية الصناعية في المنطّقة.

كل دولة، مشجراً إلى أعادة تعريف نسحة القحمة

المُضاَّفة لتعتبر الصناعة خليجية.

مساهمة فعالة في هذا الإتجاه.

الصَّناعة أقل من المأمول،.

ستطور ستة مطارات

مصر تبيع ۲۰۰۰ شركة حتى عام ۲۰۰۰

وتخطط لطرح سندات في الأسواق الدولية

مشيراً إلى انه سيتم اصدار

التقرير السنوي لنشاط سوق المال

كل تلاتة أشهر كندك وليس كل

وذكر ان الحكومة بصند انشاء

صندوق حماية الستثمر بهدف

تشبحيع رجال الاعتمال على

المسأهمة في عملية التنمية

عن تأسيس صندوقين للاستثمار

براس مال ١٥٠ مليون جنيه.

بعض مصارف دولية.

وكشف أنه سيتم الإعلان قريبة

من جهته قال وزير المال

النكتور محي الغريب أن الحكومة

ستعلن في المؤتمر طرح سندات

دولية بناء على طلب مسبق من

واشسار الى أن الحكومسة

تتفاوض حالياً مع شركات عالمية

للمساهمة في اقرآر نظام جمركي

حجيد لتحصين العبلاقية ببن

مسؤولي الجمارك ورجال الاعمال

ً وقال وزير قطاع الإعمال العام

الدكتور عاطف عبيد أن الحكومة

تنوي طرح ٣٤ من شيركيات قطاع

الاعمال للبيع قبل نهاية السنة

الجارية، مشيرا الى انه سيتم

طرح شركات اخرى للبيع السنة

المقبلة و١٩٩٠ شركة عام ١٩٩٩ و٨٤

شــركــة عــام ٢٠٠٠ وهو نهــاية

واشار الى أن حصيلة ما تم

بيعه الى الآن من شركتات قطاع

الاعمال العام تبلغ خمسة بلايين

لبنان والبنك الاوروبى للاستثمار يوقعان

من المصدرين والمستوردين.

ستة اشهر، كما كان متبعاً.

الإقتصابية.

توصيات تساعد في زيادة انسياب التجارة بين دولً

الصناعة الخليجية في الناتج المحلى الآجمالي..

النفط الذهب في سوق لندن غ*ى* سوق لندن 11 2-اقفال الاربعاء \$ 44.9. (مزيج برنت) (دولار - برميل) السعرالسابق مُسَلِيم تشرين الأول (الكتوبر) ٩٧ 2210-

قيمته ٢ بليون دولار

"الثريا" للاتصالات توقع اليوم عقداً

يتضمن بناء أقمار اصطناعية

□ أبو ظبي -من شفيق الأسدي:

■ توقع «شــركــة التــريـا

للاتمسالات الفضائية، (الشريا)

اليوم عقداً تبلغ قيمته ٢ ١ بليون

دولار مع شركة دهيوز سبايس اند

كوميونيكيشنز انترناشونال

لبناء وتشبغيل أنظمة الاقتصار

واكست «الشريا» في بيان

أصـــدرته أمس في أبو طّبي أن

توقيع العقد سيتم في مقرها في

أبو ظبي في احتفال خاص بقام

بهنذه المناسبة يحضره ممثلو

والثرياء وشركة هيوز، ويعقبه

عقد مؤتمر صحافي للحديث عن

مختلف الجوانب المتعلقة بهذا

وذكر البيان ان الاصتـقـال

سيتخلله إلقاء كلمة للسيد جمال

الحسروان مستير التسسويق في

«الثــريـا» وكلمـــات ممـاثلـة ۖ كَمَّالِـكُلِّ

هوترمان رئيس شركة «هيوز،

ويوسف السيبد مندير منشروع

ويات والترياء، ومحمد حسين شريفي

ويتضمن الشروع بناء قمرين

ونكرت مصادر مطلعة ان

المشروع يتضمن بناء ثلاثة اقمار

اصطناعية يتم اطلاق أولها سنة

٢٠٠٠ والثاني سنة ٢٠٠٢ والثالث

في وقت لم يحدد بعد هيٿ سيمند

ويشبير الاعلان عن توقيع

العقد النوم بين «الثرياء و«هيوزَّ»

نجاح المفاوضات التي تمت

بينهما خلال الأيام العشرة

المأضية لوضع التفاصيل النهائية

للمشروع والتي تركرت حبول

🗀 لندن - والحياة»:

■ اعلنت مــحــمــوعـــة من

المصارف امس عن توقيع اتفاق

قــرض مع «شــركــة الومنيــوم

البحرين، (البا) تبلغ قيمته ٥٥

وقالت المصارف وهي «أي. بي. أن. أمــــرو، و«البنك الأهلي

التجاريء وربنك البحرين

والكويت، وأعتشيس منهاتن،

وَدَبِنْكُ الضَّلِيجِ الْتَوْلِيِّ انْهُ تُمْ

توقيع الإتفاق في البسمرين.

وقامت المصارف المرتبة بالاكتتاب

بالتساوي في قيمته بالكامل كما

قامت بدعوة مسجسوعية من

المصسارف آلتي وافسقت على

يذكر أن «الباء هي شركة

مساهمة بحربنية مقفلة تملك

المشاركة في الاتفاق.

مليون دولار.

العقد لمدة ١٥ سنة.

اصطناعيين للاتصالات الفضائية

الضاصبة بالهوائف المتحركية

والمحطات الأرضية اللازمة له.

نائب رئيس شركة «هيور».

الموضوع.

الاصطناعية لحساب والثرياء.

القنضايا الفنينة والتخاقدية

و المالية. وقالت أن والشياء نجحت

في تخفيض قيمة العقد إلى بليون

نهاية أب (اغسطس) الماضي إلى

بدء مفاوضات أخيرة، وأكنت أنه

في حال فاشل هذه المفاوضات

سنيتم استدعاء إحدى الشركتين

المنافستين وهما طوكهيدمارتنء

الأصريكية ودايروسبيسال

حتى الأن خمسة أقمار اصطناعية

خاصة بالاتصالات الفضائية

لحسباب «عربسات» وتستعد

لاطلاق القمر السايس سنة ١٩٩٨.

خلال اقمارها الاصطناعية منطقة

الخليج والشرق الأوسط وشمال

افريقيا وأجزاء من أوروبا والقارة

بزيادة رأس مالها الأسببوع

الماشي من ٢٥ إلى ٥٠٠ مليسون

دولار وتخول مساهمين جدد في

لشركة «الثرياء في اجتماع غير

عادي عقدته الأسبوع الماضي في

أبوظبي على إعادة توزيع حصص

المساهمة في الشركة، وأحدفظت

«مؤسسة ألإمارات للأتصالات»

بنسبة ٣٥ في المنة من اسهمها

و،شركة أبو ظّبي للاستثمار، ٢٠٠

في المئة ودببي للاستثمار، خمسة

الإماراتية إلى نحو ٦٠ في المنَّة.

بي المئة لتصل حصة الشيركات

وتساهم «عربسات» بنسبة ١٠

في المئة ومساهمون من الخليج

ومصر والمغرب وتونس وليبياء

إضافة إلى شركة المانية بالنسبة

حكومة البحرين ٧٧ في المئة من

راس مالها وتقوم بتشغيل احد

وسيستخدم القرض لقابلة

المتطلبات المالسة لشبركية والبياء

المتعلقة بالتحديث والتوسعة

لمرافق السحك ولتوسيعة المصهر

ومستساريع القسار السسائل في

وتبلغ مسدة القسرض س

سنوات ويجـري السـحب من هذا التعادي

القرض خُلْالُ ٣٦ شبهراً وتسيد

قيمته على ثمانية أقساط نصف

سنوية متساوية تبدأ اعتباراً من

الشبهر الثاني والأربعين من تاريخ

توقيع الاتفاق. وتم تسعير القرض

على اسساس هامش يزيد على

معدل الفائدة بين المصارف في

لندن (ليبور) بنسبة ٤٢٥، • في

المنة سنوياً.

مصنعها في البحرين.

مصاهر الالومنيوم في البحرين.

المتبقبة

"ألبا" البحرينية توقع

اتفاق قرض قيمته ٨٥ مليون دولار

ووافقت الجمعية العمومية

واستعدت الثرياء لهذا العقد

وستغطى شركة والثرياء من

وكانت «ايروسييسال» اطلقت

الفرنسية.

وكانت «الشريا» دعت «هيوز»

أغلب الديون المستحقة حصل عليه مستثمرون في الصناعة والتجارة والعقار

تدهوروضع "الصندوق الزراعي "المغربي بسبب اقراض ١٠٠ مليون دولار بلاضمانات

الحكومة اتضادها لوقف التدهور

الجاري.

من محمد الشرقى:

علائف ختى شقافون.

حواتش سعدسؤلمتاته

ستسند کیل عی غیر عقام

حسست و خسایه

ضررت فأفافسيستهي

- يا - من شدن د_{اد}

مناه المناه المناه المناه

تحفل الم ديا

🛭 نسازستان 🕳 🕰

عنسوت المرسان بواؤه

بمعرق يسن بسنة الإشدندلان

اوائن سكرتيركد

شو ولي

التناع سنايل

رة السعيدية

يه معجا كو مُنه

ماني ول

موجعي كار

. المسسر

عطاستس

في سوق لندن

🗷 قالت مصادر مالية مغريمة إن والصندوق الوطني للقرض آلزراعىء يواجه حالياً صعوبات مالية ناجمة عن عدم استرداد مبالغ مهمة كان المصرف التابع للقطآغ الغنام اقترضتها لمزارعين أثناء فترة الجفاف الأخيرة. وتضيف المصادر أن الصندوق

الزراعي قد يتوقف تمامأ عن منح

قبروض حديدة إذا لم بتم اتضان

احراءات عاجلة لانقباذ وضبعيه المالي الذي وصفه يعض الأوسياط الإقتصادية بروالصعبة للغابةي واستنادأ إلى ارقام متوافرة تقدر قيمة الديون غير المستردة بنحو ١٠٠ مليون دولار اغليها مستحق على منستثمرين في قطاعنات الصناعية والتنجيارة والعقار والصييد البنصري كان الصرف تساهل في منحها في وقت سِسابق من دونَ ضــمــاناتَ كَسَافَسِيةً، فَي حَيِنَ تَقَسَدُرِ الديون المستحقة على المرارعين بنحو ١٣٦ عليون دولار، استرد جنزءاً منها خبلال الاسابيع الماضية بعدما تمكن المزارعتون من بيع

وبتسيجة ظروف الجنفاف

وتراجع الانتاج الزراعي لهذا الموسم، فإن المصرف يتوقع ان التجهيزات والري وحماية البيئة يضطر إلى جندولة بعض الديون الرراعية الصعية الاسترداد. ١٩٩٨ و١٩٩٨. وكتأنت الحكومية المغتربيية

تدارست وضعية الصندوق الزراعية الأسبوع الماضي خلال متجلس للحكومية راسية الوزير الأول الدكتور عبداللطيف الفيلالي دعا فيه إلى الاسراع في معالجةً مشكل المسرف قبل حلول الموسم الزراعي في تشرين الأول (اكتوبر)

الشــعــبي، و«بنك التنمــ

والتعريب، ومساكن الفلاحين وامتدت فترة القرض بين عامي ومن المنتظر ان تستانف المفاوضيات مع البنك الدولي حول قروض جديدة لجموع ألقطاع

الزراعي بعث استنفاد مسالغ قَيْمَتَهُا ٩٩٣ مليون دولار ينتهي مفعولها في حزيران (يونيو) عامّ

ويتوقع مراقبون ان يسبق أي المقسبل. ولم يتسسن الكشف عن تمويل جنيد من أطراف خارجية طسيحة الأحراءات التي تنوي (٥٠ في الملة من موارد الصندوق تأتي من الخارج) الخال تعديلات المالي للصندوق، لكن مسصساتر كبيرة على هيكل والصندوق عليمة تعتقد أن الدولة ستقوم المغربي للقرض الزراعيء تشمل كنلك الإطار القانوني للمصرف الذي تفضل الحكومة ابقاءه تخت

بضيخ مبالغ جديدة في الصندوق قد يعلن عنها خلال نهاية الشهر

مراقسة القطاع العبام، وهو

منحه خطوط تمويل جديدة حيث تسينتهي العمل باتفاق سابق قيمته ٢٠٠ مليون دولار في نهاية أذار (مارس) المقبل. وكان القرض المذكور استخدم حسب مصادر البنك الدولي، في تمويل مشماريع زراعية تشملأ

المصرف الوحيد الذي استثني من كما ينوي الصندوق الالتجاء إلى دعم البنث الدولي في مصاولة عملية التخصيص من مجموع للتخفيف من الأزمة. وكانَّ وفد عنه أربعية مصيارف كنانت تخيضع زار واشنطن أخيراً لُنجَتُّ امكان لأشسراف الدولة وهي «المغسربي للتجارة الضارجية، ووالبيك الصناعية، ودالقرض العقاري والسياحيء، علاوة على دصندوق الايداع والتدبير، وهو مؤسسا تتسسولى إدارة امسسوال وودائع المنخرطين في صناديق التقاعد.



جهاز خفيف لقياس ضعط الدم يمكن استخدامه في أي وقت كان طورته شركة ماتسوشيتاء اليابانية وحددت سعره بمبلغ ٥٥٥ دولارا (اف ب)

شكلت لجنة مصغرة لوأجهة الحصار

السلطة الوطنية تطالب بفرض عقوبات اقتصادية أوروبية على اسرائيل

السلطة الوطنية تلقت وعدأ من

المسطوولين الأوروبيين ببحث

امكان فرض عقوبات اوروبية على

اسرائيل، وأضاف: «أنَّ الأجراءات

الاسترائيلية شحلت النواحي

الاَقتَ مَالَية كَافَة، وضَربتُ

موضوع التجارة الخارجية مع

هذه الدول، المرتبطة بأنفساق

من جانبه، اشار مندر عام

الاقتصاد والتجارة، صائب بامية،

ان السلطة الوطنية تدرس أمكان

الطلب من مصر، عضو منظمة

النجارة الدولية، تقديم مبادرة

مصرية - فلسطينية مشتركة لدعم

الطلب الفلسطيني بفرض عقوبات على استراثيل اذا استنصرت في

ضرب وتدسر النحارة الخارجية

والداخلية الفلسطينية، واجدارها

(اسرائيل) على الالتزام بالاتفاقات

وقال باسية في تصريحات

عــاون الدولي في وزارة

شراكة مع السلطة الوطنية».

🗆 رام الله – من نعيم ناصر:

■ تستعد السلطة الوطنية الفلسطينية، لتقييم ملَّفات ووثائق وبيانات اقتصابية دقيقة لعرضها على منظمة التجارة الدولية والمفوضية الأوروبية، من اجل فرض عقوبات اقتصادية على اسرائيل يسبب انتهاكاتها المستمرة لمعايير ألتجارة الدولية، ضمن جدول أعمال اجتماع وزراء الخارجية الأوروبيين المقرر عقده في لوكستميتورغ في ١٥ ايلول (سَنتَمْسِ) الجاري.

وذكر مسؤولون فلسطينيون ان اسرائيل ما زالت مستمرة في مخالفة نظام التحارة الدولي خصوصأ وانها ترتبط باتفاق ثجارة عام مع منظمة التجارة

واعلن وزير التسخطيط والتعاون الدولي، نبيل شبعث، ان

وقسال ببسان لمجلس الإنماء والاعمار أن الاتفاق الاول سيمول صحطة تكرير المياه المستذلة في طرابلس - الميناء، مشتيرا إلى أنّ قيمة القرض مئة مليون وحدة نقد اوروبية (١٢٥ مليون دولار) وحندت الفائدة عليه باننى بثلاثة في المئلة من القائدة على قروض البنك العبادية. ويعبود ذلك الي قرار المصموعة الأوروبية خفض الفائدة على قروض مشاريع

دولار).

البيئة. وتبلغ صهلة السداد ١٦

🗀 بيروت – «الحياة»:

■ وقسع لبنان ودالبنك الاوروبي للاستثمار، أمس ثلاثة اتفاقات تمويل قيمتها ١٣١ مليون وحدة نقد اوروبية (١٦٤ مليون

ثلاثة اتفاقات تمويل قيمتها ١٦٤ مليون دولار

برنامج التخصيص.

ويمول الاتفاق الثاني تجهيز المركر الوطني للتنسيق التبابع

سنة تشمل ضمس سنوات فترة | القروض التي منصها االبنك

ويمول الاتفاق الثالث تاهيل الطريق الساحلي الشيمالي بين طبرجاً وشكا. وتبلغ قيمة القَّرضُ ۲۰ مليون وحدة نقد اوروبية (۲۰ مليون دولار) ومدة السداد ٢٠ سنة تشبعل ست سنوات فسترة سـمــاح. امــا الفسائدة الى هذه القروض فتحدد بتاريخ كل سحب

لمؤسسة كهرباء لبنان. وتبلغ قيمة القرض ١١ طيون وحدة نقد اوروبية (١٤ مليون دولار) ومدة السداد ١٥ سنة منها خصس سنوات فترة سماح.

من السحوبات على القروض. ولفت المجلس الى ان قبيمة

الاوروبي للاستثمار، للبنان منذ عام ١٩٩٣ الى تاريخه بلغت نمو ٢٥٤ مليون وحدة نقد اوروسة (٤٠) مليون دولار) وخسمت لُقطاعسات النقل (مطار بيروت

المبتنلة والكهرباء. ومثل لبثان في حفلة التوقيع رئيس مجلس الآنماء والاعتمار نُبيِّل الجسر وعن البنك الاوروبي للاستثمار، نائبة رئيسه أريان أوبولنسكيّ وحــضّــرها وزيرَ الاشتغال العامة علي حراجلي ورئيس مجلس تنفيذ الشاريع التنفيذية محمد فواز ورئيس مجلس أدارة مؤسسة كهرباء لبنان ومديرها العام جورون

ومرفأ بيروت) ومياه الشفة والمُداه

وأراض وفنايق تحت الانشساء تابعة لشركة مصر للفنادق وشركة برنامج اعادة الهيكلة خلال فترة

Qatar General Petroleum Corporation (QGPC) is the National Oil Company of State of Qatar with its Head Office based in the capital city, Doha, a modern cosmopolitan city situated on the shores of the Arabian Gulf. As part of their exciting programme they are now seeking applications from qualified professionals for the following position:

PETROLEUM

CORPORATION

QATAR GENERAL

LEGAL OFFICER (LITIGATION AND LEGAL OPINION)

The successful candidate will have a minimum LLB or its equivalent and possess and excellent command of

both Arabic and English. A minimum of ten (10) years experience is required of this qualified legal practitioner in preparing legal opinions and legal briefs and in court-room advocacy up to and including the court of appeal level. Education

and training in both civil and common law is required

and previous experience in the oil and gas industry and/or with financial institutions is preferred Employment Package: The rewards like the challenges, are substantial. All positions offer salaries free of local taxes, indefinite term contract, free medical and dental care, housing,

generous annual leave (with paid airfares) and transport allowance.

Interested candidates should fax their c.v. giving details

LA. RECRUITMENT AND MANAGEMENT SERVICES LTD. 9 HOLBURN STREET, ABERDEEN. AB10 6BS Tel: (01224) 574215 Fax: (01224) 573845

For more information about QGPC and Qatar, please visit our website at: http://www.qgpc.com.qa

وعداد المتبريل غني بدجنا عندد شريعة لإسلام نهرة حازم حد كيونسرابريا و عن ريد تعلماً!

بارشياه شيرورس عواللة

سيدحار بالمتطفي خرزري كالعاجاة تبعة صنور وكطالة المساد ساء فعسد المسادر المتعارض المتعارض المتعارض

تدعد نناسكارننا سد شؤهر ودالله

التعاقليا الانسانية في الله

سمع في عند

ر ، ، : هن س سخار و سودوست يستنسس الإيس قنها وحارب

ينسمووسي على المستدرات

سموات عني

وعقب الوزير فقيه على ضعف

حجم الاستثمارات الأوروبية بان

السوق السعوبية الم تعد متلقبة

لأن القطاع الخساص المسعبودي

اكتسب شيرة كبيرة مثلعا تنوعت

البنية الاقتصانية ومن لايدرك

هذًا الجقيلة من الشَّركاء الإجانب

سيجد نفسه في وقت قريب والدُ

تقلمت جسمسكيه في التنسوق

كبييراً من الشسركياء الإحياني

المستشتمرين البلجسيكيين على

السوق السَعُونية والْخُلَيْجِيَّة في

شكل عام يطييعة حجم المؤسسات

البلجيكية الصغيرة والمتوسطة.

مثلما هى حال غالبية المؤسسات

والمتوسطة جهودها الاستثمارية

والتسرويجسيسة داخل السسوق

الأوروبيسة الولحسدة والمتسسعسة

وتنجه، منذ سقوط جدار براين،

ألى ترويج منتجاتها في أسوأق

وسط القارة الأوروبية وقي بلدان

سستنضم لعسضسوية الأتحساد

الأوروبي في غسطسون الاعسوام القليلة المقبلة.

وراى صارك سييرفسوت ان «اشتداد التنافسية في السوق

السحوبية لايمثل عبائقا امام

المستشمرين البلجيكيين اسوة

يزملائهم النيز حققوا نجاحات

مهمة في الأعوام الماضية، وانهم

البوم في افضل موقع للاستفادة

من توسنع فسرص الشسراكسة في

السوق السعودية في شكل خاصّ

وتركز المؤسسات المبغرى

الصناعية في السوق الأوروبية.

· فقيه: اقتصادنا في مرحلة تنويع واسعة وعلى المستثمرين الاجانب ادراك هذا التغير

ونكر وزير الشجارة السعودي

بأن أتفاق التبادل التجاري الحر

المزمع ابرامه بين مجلس التعاون

الخليجي والأتصاد الأوروبي في

غَصُونُ النَّعَامُ المُقْبِلُ قَد يُسَاعُدُ عَلَى

ريادة الاستششارات المباشوة

والمبادلات التجارية بين المنطقتين.

وقال أن الجانبين معملا سنوات

طويلة لهذا الغرض الا أن مزيداً

من التاخير في انهاء المفاوضات

التجارية سيضر صدقية الطرفيء

وبلغت حصة القطاع الخاص

السسعسودي من الخاتج المحلى

الاجمالي سُنَّبة ١٥ في المنة في

العسام المأضبي وترتقع الني ٧٣ في

المئة في حال استثناء الصناعات

النفطيةً. ونكر فقيه ان ما لا يقل

عن ٢٥٠٠ مصنع بمتلكها القطاع

الخاص بقيمة أستثمارية قدرت

بد ۱۹۲ بلیسون ریال، وتوقع آن

تتسع نتباطات القطاع الضاص

نظرأ آلى توافسر احسنت البنى

التحتية ووفرة الراسعال والعمالة

ويراهن رجسال الاعسم

لأنها تؤمن استمرارية الترام

الشسركساء الإحسانب وتوفس

التكنولوجيا الحبيثة، بما نساعد

على تحسين المنتجات والخدمات

تنأفسية الصابرات الصناعية.

السبوق المطيسة وتقسوية

وبينسا أشستكي بعض

المتسعساملين البلجسيكيين من

صغوبات الحصول على تأشيرات

الدخول وشروط توافر دالوكيل،

المحلى للبحث عن فرص التعاون

مع الأطراف المحليين تركسوت

انتقادات الجانب السعودي على

ضبعف اقتيال للستنشسرين

الأوروبيين مقارنة بالاستثمارات

المباشرة في السوق السعونية

بنصو ٢٤ بليون دولار غالبيتها

تابعة لمؤسسات اميركية ويابانية

قيما لا يتجاوز اسهام المستثمرين

البلجيكيين ٦٠ مليون دولار.

وتقدر قيمة الاستثمارات

الاميركية واليابانية في المنطقة.

عسسوبيون على جلب الاستثمارات للباشرة الأجنبية

الشرائية في السوق الوطنية.

الرضيحسة وارتضاع القنارة

🗖 بروكسيل – من تورالتين الفريضي:

■ حضُ وزير التــــجـــارة السعودي اسامة جعفر فقبه المستشفيرين الأوروبيين على المساهمة في أقصة نجاح النهضة السنعسودية، الى جنانب القطاع الخاص السعودي. وحيدر من ان الستشفر الإجنبي الذي يتخلف عن ادراك حسلسيقية التلوع الذي تشمسهده المسبوق والآنشطة الالتصابية للجلية سيجد حصته في المسوق المستعبودية وقسد

بينسنا دعسا رثيس البيوان البلجيكي للنجارة الضارجية، مسارك سسيسرفسوت، في الندوة الانتصادية ألسعوبية التى نظمها المعسرض الدولي بمدينة غسانت سيكيسة اول من امس، للأسسات البلجيكية العاملة في السوق السعونية الى الافادة منّ حسركسة نمو وانتمساج السسوق الخليجية عبر واقامة المؤسسات المشتركة والأستثمار المباشر في السوق السعودية،

ويتعاون نصو الف مؤسسة لجسيكيسة مع نظيسرات لهسا في السوق السعوبية حقق بعضهآ مشاريع مشتركة ريادية في الصناعاتُ الكهربائية.

وروى ققيه أمام رجال الاعدال البلجيكيين والعرب المقيمين ما سمياه النصبة فريدة من الرؤية التساقسيسة والعسمل الدؤوب والانجسازات التسمسلاقسة، التي حققتها للملكة العربية السعوبية خَلال الله عاماً. وقال ان قصة النهضية المتعودية تستند الي ثلاثة مبادئ أولها وادراك المملكة العربية السعودية بأنها جزء لا يتحرا من العالمه وثانيها وأعتماد المملكة نظأم الاقتصاد الحر والبادرات الخلاقة للقطاع الخاص من اجل تحقيق التنمية الشاملة وضمان استمراريتهاء وثالثتها أقتناع السعوبية بان النفط ممورد قابل للنضوب يجب استنذرامه دافرا للتنمية الاقتصادية لأنه لن يظل الى الأبد

درس تنشيط التعاون الثنائي بين بورصتي لندن والكويت

العسام لسسوق الكويت لـلاوراق المالية السيد هشام العنيبي عن

وجود نبة لتوقيع أتفاق مبادئ

لربط بورصة الكويث مع بورمية

البحرين نهاية الشهر الجاري

على غرار ربط بورصة الكويت مع

ونكسر أن بورمسة الكويث

تدرس جعلة من المشاريع لتطوير

لجهزة الرقابة على السوق وازالة

المُعسوفسات التي يولجسهسا المتعاملون، اصافة الي براسة

امكان قبيام الشركبات المدرجية

بتقديم بيائات مالية ربع سنوية

عوضنا عن النصف سنوية كسا

بجري حالياً وتوقع أن يُسهد الشهران المقبلان تداولاً قياسياً

في سوق الكويت للأوراق الثالية

بعد تسبيد القسط الثالث من

ألمدونيات الصبعبة والذي العكس

ابجنابأ على اداء السوق اضافة

الى عسودة مسعظم المواطنين من

لجسازاتهم السنوية الإمسر الذي

الف برمسيل من أصل ٦٠٠ الف برميل يومياً وقال مدير الدراسات

غي وزارة النقل النكبشور مبوسي

الشَّعَارِ لَهُ وَالْصَيَّامُ وَأَنْ اللَّهِنَّةِ

المُشكِلةُ مِن وزارتي النقطُ والنَّقلِ للبحث في هذا الله ضوع تنوي

الأعلان قريباً عن تاسيس شركة

لدراسة تنقيد مشروع تصويل

السيارات العاملة على البنزين

الشركة التونسية للكهرباء والغاز

الملوكسة للدولة بشوزيع انتساج

المحطة بينما سنتقوم الشبركة

الامسيركسية بانشناء المعطة

وادارتها. وتعتبر هذه المعطة اول

للعمل على الغاز الطبيعيء.

سيساهم في تنشيط السوق.

بورمنتي القاهرة وبيروت.

من مبارك شعلان:

■ درس المصر العسام لمسوق الكويت والأوراق الماليسة السسيد هشنام العثبيني مع عمدة مديئة السعوبية، مؤكداً «ان هُناك اقبالاً وقسس رئيس بيوان الشجبارة الضَّارِجِسِيَّةُ الْبِلْجِسِيْكِي، مَارَكَ سيسرفوت، مصنونية اقتيال النهائية

السيارات تتحول عن البنزين الى الغاز في سورية

🗖 بعشق - دالحياة::

اولترنيتف الاميركية، فازت فيّ حوالي ٣٠٠ مليون دولار.

≝ تونس - روينسر - اعلنت تونس، وبُموجِب العقدُ ستقوم

والخليجية بشكل عام وتعشير السعوبية الشبريك التجاري الأول لللجيكا في العالم العربى، كما تحتل بلحيكاً الرتبة العناشرة ضنمن مزودي السنوق السعوبية من النول الأوروبيـة. وناهز حجم التبائل التجارى الحربين البلبين عام ١٩٩٥ زهاءً ٢٧٣٠ عليون ريال سعودي منها ١٩٣١ مليسون قسيعسة الحسادرات

استعار الطاقة والمواد الغذائيةء.

ومن المنتظر ان يزداد طلب الدول الضمه

لننن لورد روجسر كسورك إمكان التعاون مع بورصة لننن وتبائل المعلومسات بعسد اقسرار قسائنون السماح للمستثثمرين الإجائب بالنسخاول مَي سسوَّقَ الْكُوبِثُ للأوراق الماليسسة والذي تعكف الحكومة الكوبتية على تراسته منذ مندة طويلة ويمر في متزاحله

وكأن عمدة لندن التقيء ضمن وفت بريطاني اقتصمادي رفيع الستويُّ، جملة من رجال آلاعمالُ الكويثيين وبحث معهم في فرص الاستشفار في الملكة المتحدة. الإستشفار في الملكة المتحدة. وراقبقته في الجنولة للسنفيين البيريطاني لدى الكويت غيراهام

على صعيد أشر، كشف المدير

أعلن مصدر في وزارة النقل ان الحكومة تنوي تحويل وسائط النقل للعشل على الغاز الطبيعي بدلاً من البشرين، ونلك في أطارً سعيها الى زيادة الاعتماد على الغاز لتوفير استخدام النفط وتصنيره الي الضارج، علماً ان صادرات سورية النفطية تبلغ ٣٥٠

شركة اميركية تبني محطة كهرباءفي تونس وتنقع المصطبة في جنوب

تونس امس ان شسركسة دانرجي مناقيصية لبناء متحطة كيهيرياء تراوح طاقتها بين ٣٥٠ و٥٠٠ ميغاوات وغرض الصفقة انشاء سحطة كبهرباء تعمل بتوربينات عَارِيةَ مرَدُوجَةَ لتوليد مَا بَيْنَ ٣٥٠ و٥٠٠ مسيسغساوات بحلول عبام ٢٠٠٠/ ٢٠٠١، وسيكلف المسروع

مسحطة كسهسرباء يديرها القطآع الخاص بعد اصدار تؤنس قانوناً ينهى أحستكار الدولة توليسد

الكبرى، وهما الخوف من الضغوط التنزيلية علم أجور العمال غير المهرة في الدول الصناعية والنول الاخسري النامسية والتضوف من ارتضاع

النامية على الطاقة في العالم من نحو ربع الطلب العالم إلى اكثر من تلث هذا الطلب بحلول سنة وسيبزداد الطلب على البترول خصوص بسبب ازىياد امتلاك السيارات. لكن خبراء البنك الدولى الاقتصاديين يعولون على امسلاحات

السوق لكي تروج بفعالية اكبر في استخدام الطاقة في تلك الدول فيما تنفذ الاصلاحات. ومن جهة اخرى يقول الخبراء أن واتجاهات العبرض في الاعبوام المقيلة سنتعبيل الي إبقياء اسعار الطاقة الفعلية متدنية، ولما سنل براميات عما أذا كانت تكهنات التقرير ثابتة وموثوقة في هذا للجال، قال أن تحليلات البنك الدولي الفنيةً تدعم هذه التكهنات وتؤيدها، لكنه شال ان التكهن بنسعًار السلع لا يخلو من مخاطر وهفوات.

ويلفت بعض المراقبين الى ان الأحداث الفعلية لم تثبت صحة تكهنات البنك الدولي السابقة بأن اسعار البترول ستكون متدنية. ويقول أحد المراقبين: ولم تكن تكهنات البنك الدولي دقيقة». مشيراً بذلك أيضاً الى انه من الصعب توقع صافي نعو الطلب على البترول في

المدى البعيد في دول كالصين والهند. ويقال أن تُعليلات البنك الدولي نتأثر كثيراً بالتفاؤل الأميركي بازدياد انتاج البترول من المناطق الواقعة قبآلة شواطئ الولايات المتحدة واميركا اللاتينية ومن مناطق اخرى في العالم بفضل التطورات التقنية.

وبالنظر الى أن العالم لا يزال يتنكر أزمة تايلاند والدول المجاورة لها في جنوب شرق اسيا هذا الصيف، من غير المستغرب أن خبراً، البنك النولي اهتموا كثيراً باخذ العبر من هذه الازمة اثناء وضعهم التقرير الدولي موضوع هذا المقال. ويهتم فؤلاء الخبراء كثيرا بضرورة تبني الدول النامية، وتلك التي تعيش فترات انتقالية، وجيلاً ثانياً، من الاصلاً حات الاقتصادية بغية ترسيخ القلاح الذي حققته هذه الدول في مجال الاصلاحات الاقتصادية العامة ويشعل الجيل الثاني من الاصلاحات تقوية الانظمة القائونية والقمنانية وانشاء الأطر التنظيمية السليمة

ومولصلة تحرير الانظمة التجارية. ويحض التقرير النول على سن سياسات تضمن التنافسية في السوق.

ويلفت ستبغليتس الى ان بعض الدول قمسر في هذا المصال أو الصّفق، لأنه عندمنا خنصص الشركات العامة فيه، استبدل احتكار الدولة بالاحتكار الخاص

ويستطرد تقرير البنك الدولي فيقول أن النظام السياسي الجيد والمستقر وألؤسسات الماليأ القوية والآستثمار في الموارد البشرية واستعدأد المسؤولين الحكوميين لأن يتحلوا بالمرونة ولان يتكيفوا مع الظروف والمستجدات فيما يستجيبون للازمات الطارئة، أمور مهمة. ويتوقع الخبراء أن تزيد حصة الدول النامية ;

والتجارة ومنهج التسعير في العالم ومسعلوم أن في البسرأزيل وألصين والهند واندونيسيا وروسيا اكثر مزنصف القوى العاملة في العالم أجمع، لكن حصبة هذه الدول مجتسعة من الانتاج العالمي ومن التجارة العالمية

لكن وفقاً لسيناريو البنك الدولي ربعا زادت حصة هذه الدول المشار اليها بعقدار الضعفين.

وأضال التقرير إن الحال نفسه موجود في بعض دول أوروبا وأسيا الوسطى. لكنه نوه الى ان الصورة العالمية تبدو اجعالاً ستحعة للغابة.

وعلى رغم اهمية هذا التكهن بالنسبة الى ستقبل منطقة الشرق الأوسيط وشمال افريقيا المنظور، حيث اقتصاداتها متنثرة إجمالاً باقتصادات الدول المنتجة للبترول، يهتم خبراء البنك الدولي، في هذا التقرير، وغي المقام الأول، بالآثار التي سيخلفها النمو الاقتصادي أأسريع في الدول الخمس الكبرى النامية على أسعار الطَّاقة والمواد الغذائية في العالم.

الاقتصانيين في البنَّك الدولي، أمام الصحافيين الاثنين الماضي: ولا توجد إلا أدلة قليلة لا اهمية لها على ما يسوغ وجود اثنين من أكبر المخاوف من سرعة النصوفي الدول الضمس الناميمة

سيسؤدى الى اعسادة توزيع الموارد والانتساج

ويقول ميلان برامبات، كبير محرري التقرير الدولى: «التوقعات الاقتصادية للدول النامية اكثر ايجابية في السنوات العشر المقبلة، عما كانت عليبه في العبقيد الماضيء. واضباف أن بعضٍ الاقاليم ألنامية ستتمكن من الاستفادة اقتصادياً اكثر من غيرها في السنوات المقبلة. وضرب تقرير البنك مثلاً على ذلك بالدول الاستوانية الافريقية والشرق الأوسطية والشمال افريقية التي تفتقر الى الأساسيات التي تضمن ثقة المستشمرين. فالشركات في هذه الدول تبقى محرومة من الاستفادة من أسواق الرساميل الخاصة ومن التنافس الفعلي، بسبب ضبعف السياسات والمؤسسات القومية فيها، فضلاً عن عدم كفاية خدمات النقل والاتصال.

ومن جهة أخرى، حذر التقرير من أن أسعار البترول الفعلية ستتراجع بالتدريج بحلول سنة

🗖 واشتطن – من بتسي لاؤن المعلوف:

📰 توقع تقسرير البنك البولي أن تنشط قبتصادآت دول الشرق الأوسط وشمال فريقيا وان ترتفع النسبة المتوسطة لنمو هذه الاقتنصادات الى ٢,٦ في المنة بين السنوات ١٩٩٧ و٢٠٠٦ بعدما كانتُ نحو اثنين في المنة

فقط خلاّل العقد الماضي. وتلتي نسسية ٢.٦ في المنة المتوقعة لنسو اقتصادأت الشرق الأوسط أعلى بعقدار نصف نى المنة من توقيعسات بسبابقة لأداه هذه الأقتصادات في العقد المقبل.

ويعزو التقرير الذي صدر أمس التحسن المتبوقع في اقتصادات الشرق الأوسط الي ازبياد الأبلة على أن الأصلاحات الاقتصابية ترسخ في بعض الدول وخصوصاً مصدر ومن المنتظر، وفق التقرير، ان يساهم قرار

تونس والمعسسرب سنة ١٩٩٦، والأردن في ١٩٩٧، التوقيع على مبادرة الاتحاد الأوروبي الخاصة بحوض البحر الأبيض المتوسط الي استفادة المنطقة كلها من الاندماج في التجارة ويقول التقرير أن الاستثمارات الاجنبية المباشيرة تتبعفق الي المنطقية العبرييسة

واستثمارات المحافظ فيها ازدادت رغم بقائها أقل من المفترض. ويبدو التقرير الأخير للبنك الدولي وكانه يوحي بأن السلام قد لا يكون ضرورياً واساسياً للنمو الاقتصادي في المنطقة في السنوات القبلة. ويحنر التقرير الدولي من ان الاصلاحات الاستدامة الم تكن كأفية لتوليد النمو

الاقتصادي السريع الذي تحتاج اليه المنطقة العربية ليستوعب أستمرآر ارتفاع الطلب على

ويقول التقرير ان معدلات البطالة تزيد على عشرين في المنة في كل من الجرائر والعراق والضغة الغربية وغزة. أما في مصر والأربن ولبنان والمغرب وتونس فهذه المعدلات تقرب من ١٥ في المئة.

اماً معدل الاجور الفعلية في الدول العربية فعاد الى ما كان عليه في السبعينات. وازدادت معدلات الفقر في بعض الدول. ويشير المستقبل المنظور الى ان معدلات

البطالة في الشرق الأوسط ستبقى مرتفعة. علماً بأنها اعلى المعدلات بين الدول النامية وذلك بسبب الزيادة السكانية المضطردة فيها. ويتسوقع التسقسرير ان تزداد التسوترات الاجتماعية في غياب احراز تقدم في مجال

توليد الوظائف وتحسين الانتاجية والأجور. ويضم التقرير توقعات بحدوث نعو اقتصادي عالمي في ربع القرن القبل. ويقول الخبراء أن الدول النامية ستستغيد من اندماجها في النظام التجاري والمالي العالمي وبالتالي ستتمكن من انعاء التصاداتها بنسبة تراوح بين خمسة وسنة في المنة سنوياً.

البطالة مرتفعة والاجور متدنية والفقرفي ازدياد

نحاح الاصلاحات يرفع نمو الاقتصادات العرسة ٣. ٦ في المئة

من الانتباج العبالي بطول سنة ٢٠٢٠ من نصو السعس الى نحو الثلث. وستقود هذا التصول خمس دول نامية، ما

تقل عن العَشِر.

وبالنسبة للتجارة الدولية بالكاد تبلغ حصة الدول الضمس منهما تلث حمصة دول الاتصاد الأوروبي، لكن بحلول السنة ٢٠٢٠ قسد لا تزيد لله هذه الدول عن حسصلة دول الاتحساد الاوروبي من التجارة العالمية بمقدار ٥٠ في المئة. ويفترض تقرير البنك الدولي ان يبقى العالم يشهد ظروفأ اقتصادية ملائمة وليجابية اجمالأ مثل بقاء اسعار الفائدة متدنية واستمرار وجود منؤشسرات لمعبدلات نمو مسعبقبولة في الدول

وقال جوزيف اي. ستيغليتس، كبير الخبراء

الجزائر تعمل على زيادة طاقتها الانتاجية من الغاز

🗖 القاهرة –

🕱 فسالت منظمسة الإقطار العربية المصدرة للنقط «اوابك» أن الجزائر تسعى الى زيادة طاقتها الانتاجية من الغاز الطبيعي الي ٦٠ بليون منر مكعب بحلول عام

ونكرت أن شركة سيونا طراك أعمال إنشاء خط الغاز دج/٢٠، الذي يربط حاقول صاسي الرمل والرأر بكلفة لجسمالينة قندرها بليونى دولار وطاقية أنتساحينة بمبلغ ١٠ بلايين مشر مكعب في السنة.

ونكبر تقبرير أعبدته المنظمية وتلقت والحياة، نسخة منه ان مسونا طراكه وشركتنا طويزيانا اكسىبلوريشن، ووتاليسييميان انرجي، أعلنت اكتشافا نفطيا من بدر تجريبية في القطعة رقم ٤٠٥ في حسوض غسدامس وان النفط يتنفق بمعنل ١٣٨٧ برميلاً يومياً و ٢٠١ مليون قدم غاز طبيعي

أأى الوقت نفسه اعلنت شركة وانابركسو، أن الأنشاج من الحيقل الجنوبي لحاسي بريكين سيبدأ عَاْمُ ١٩٩٨ بمعدل ٦٠ الف برميل يومنياً. ويقع الحقل في القطعة رقم 201 في الحوض نفسَه، ويدار من قبل شركات اجنبية بيَّنها شركة «ائابركو» التي تملك • • في المنسة والازمنوء واستسرسك التي تملك كل منهما ٧٠ في المئة.

وفي السعودية وقعت الشركة السحودية للميشانول والرازيء عقداً مع شركة «مينسوبيشي» البابانية للمناعات الكثيلة

لبنساء وحدة سيشانول رابغة في الجنسيل بطاقية مماثلة لوجيدات الرازي الشيلاث الاخسري أي ٨٥٠ ألف أنى السنة على أن يتم الإنتهاء من تشبيبها عام ١٩٩٩. وبدخول وحدة «الرازي» الثالثة للانتاج اخيرأ سترتقع الطاقة الإنتاجية للمجمع من ١،٤ مليون طن الى ٢٠٢٥ مليسون طن، ولدى انتهاء الوحدة الرابعة سترتفع الطاقة الانتاجية للميثانول الى ه. ٤ مليون طن في السنة عبسر اضافة انتباج الشبركة الوطنيية للميشانول أابن سيناء، البالغ مليون طن،

ويتم انتساج ٤٥٠ الف طن في السنة من شيسركسية والخليج للمتناعات البشروكيماوية، في البسطوين التي تملكهما شبركسة مسابك الستعودية والكويت والبحرين بنسبة ٢٣ أبي المئة لكل

مِعْشِمِ النَّ أُسِواقُ اللَّالِ وَأُسِكُامِ السَّاكِمِ السَّاكِمِ السَّاكِمِ السَّاكِمِ السَّاكِمِ

VERAYAT THURSDAY ALSEPTEMBER, 1997 ISSUE AO 12613

ALHAYAT BUSINESS

	e jese	العربية				
ال فرنك السويستري	. القرنات القرنسي	الين الياباش	المارك الإلاثني	الجنيه الاسترليني	الدولار الإمبركي	العبلة
E,641	11,4#	TS+IA	*,3·Y	.LATT	,٣٠1٨	دينار الكويلي
,Titt	1,11	F1, 99	,1747	₹,4٤٦	7.V+	ريال السعودي
,1-14	1,317	TT,tt	,1444	*.ATY	7,777	هم الإمار ات
7,377	17,00	T11,.	1,777	,>4٧٧	,1777	بنثار البحريني
T,AÍI	₹9,41	Y.4,1	£,7VT	31-1	TALA	م کے مساور کے۔۔ ردال العمانے
,1.37	1,333	TY,YT	.1417		7,779	ريال القطري
1-41.1	YAY A	TY,Af	14. 5	YEY-74	194	لدة اللتئانية
7.1793	1,445	T# 19	. 2711		Y. YAY	يثيه الصرى
Y,-AA	¥,5{V	Y,A77	**************************************	(146	V-X	بيتأر الاربني
			*****	14.4.4.	<u>\</u> Y•	بيئار العراقي ```

	أسا	بار صرف العا				
العبلة	الدولار الاميركي	الجنيه الإسترليني	المارك الإلماش	الين الياباني	اللقرنات اللقونسمي	: القرمك للسنويسري
الجنيه الاسترليني	٠,٦٢		,7***	, ++#Y	,1-17	,1771
الدولار الاميركي	······	\ # X #1	, 944A	, A.	,15.eY	101
النين السامائي """	114,10	1M, 17	11 _ ¥9	,	14,44	A+ , ± 1
मिर्ट क्रिक्ट	1,4414	Y,X.Y		.145	, ₹ ₹₹₹	1.414
الفرنك الفرنسي -		4,040	^```Y,Y%\'``	V		111
الغرنك السويسري	1,444	Y,YE4	,444.		YEE+-	
اللبرة الإنقلالية	`````\V\V\```	TVAT,1	4,77	ſf,∀≱	14-,1	7,44(1

		تالعربية	وعلى العما	ازالكاك	اسع	
لنيقار البحريثي	مِال القَّعْرِي ا	الإمارات اللو	ودي ترهم ا	رنڀال منه	ديئار كويثى	العدلة
عن بالي	. الحق	آلی من	آئی دن	من	عن الحي	الإجل
#,£Y #,+T	· ~ .	- *,47	*,TV *,AV	•,٧•	VA, 7 : 77, V	لشهر واحد
4,41 . 14,5		~ •, .	*,\$7 *,57	۱۸٫۰	7,1A 7,4Y	لـ ٣ أشهر
17.0 17.0		- #,At	7	4,44	`V,Y• ` V	للناه الشؤر التا
#,AY #,#+	- - :	- 7			V,71 V,.1	لد ۱۲ شهرا

The State	اسع.	والفائد	9)9310	بيةعل	زلعما		يهالزن	بسيه	••	٠.	
<u>.</u>	۷ ایام		ا شهر		تلافة اشبهر		ستة إ	سنلة اشهر		سنة	
العملة	من	الح	عن	اللى	ِ هن	الى	عن	الى	من	ألى	
ولار الإمبركي	٠,٥٠	*,%7	2,07	77,4	•,17	₽,¶A	•, \	*,A1	4,44	3,+3	
جننه الاسترليني	7,47	V, 1	¥,14	Y, 70	Y, \A	V. Y.	Y,Yi	V, 17	Ý	Y,17	
ن الياباني	٠,٣٧	~,a.';	1,27	٠,٥٦	·,iT	٠,٥٦	٠,٤٣	7	٠,٤٣		
ارك الإلماني	۲,٠٦	T, 1A	۳,۱۲	7,70	7,70	7,77	Y,TY	7,4.	7,0	٣,3٢	
برَيْكُ الْقَرِيْسَيَ	T,1A	T,T1	۲	7,70	7.17	7,71	T, IA	T, 1T	۲,۲۷	٣,3٢	
برنك السويسري	1,14	1,71	1,17	1,77	1,14	1,11	1,00	1,37	1,41	1,31	
عرة الإيطالية		1,AY	7,Υ•	1,44	7,43	۲,۸۷	77.7	7,70	7,71	7,17	

		وبصفيه	ينة دولار ا	تقادن الثم			
النتى سعر	أعلى سنعر	:		1994			Ī
(144Y/144Y)	(144Y/144Y)	1/1	1/0	1/4	1/1	1/1.	المعدن
TIA	EYE,A+	771.70	771,70	171,00	771,V·	***,A*	نقب
٣,#٦	77	1,70	1,41	£,Y1	1,33	٤,٧٢	ففية
TT4, Ye	104,70	. LIV	111.7.	£¥1	117	£YY	بلاتين

PM - #2-1 B 1 v7 T. . 1 43H v 700

· 				ن	ر بالط	العادر		٠	٠.			
تسليم ٣ اشهر						۱۹۹۷ (تصلیم فوري)				Himag		
1/1	4/0	1/A	1/3	1/1-	1/1	4/4	1//	1/1	1/1.	لعنن		
YIZO	Y174	*104	7157	Y110,0	TITA	7107	TILA	TITI	TITA	حاس (دولار)		
17.Y	3714	33	17.4	1714,4	IAN	1011.0	10A:	1=AY	17.1,0	ومنبوم (دولار)		
YAIF	1574	1544	TAT	114	1774	1777	1744	1777	1714	نك (دولار)		
370.	1340	7774	177.	777*	700.	7.044	797.	7010	701.	یکل (دولار)		

التنوير) ۱۹ ا	تنسرسن الزول	برنستيده	لي ج	ر، برب	غط ادوا	M					
توی ۲۷/۹۳	ائنگی مسا	اعلى مستوى ٩٧/٩٣		1444					الخاء		
التاريخ	السعر	القاريخ	السعر	1/1	4/0	1//	1/1	4/1-	,		
\$£/Y/A	11,00	14/1/1	77,40	17,70	۱۷,٦٠	17,70	14,4.	17,4.	بي		
11/1/17	14,00	47/1-/15	75,40	17,40	14,4.	14,20	14,50		زيج برنت		
117471	11,10	17/1/1	74.50	11,00	14,00	14,00	14,00	14,20	رب تکساس		

+,ALYA

تسليم شهر

سردن-۱

تشرين-۲

كانون-١

تشربن-۲

تشربن.٢٠

تشرین-۱

الفائدة بين الممارف البريطانية سي سي

فاندة سندات الخزينة الاميركية وسييسب

۱۰ سنوات

7.71

ه سئوات

1 7

1,75

السلع بالطن - سوق السلع السنية

1111

١/١٠ | السابق

TTT.T | TIV.

1040 1777

M,10 : M,11

11A 11A

● البدارل الثالية مثبية من بنك الكويث المتحد في لندر ليبور لندر. سندا،

مسرف المسلات العربية، استعار الفائمة على المسلات العربية والمفنن الشيئة.

♦ ♦ جنول اسعار مسرف معالات متفرقة من يبك الخليج الدولي (الذين)

اسعار النفط من شركة ويتروايوم الكونوموكس، (لندن)

المزينة الاميركية لسعار مسوف المسلات الدولية، لسعار الفائرة الايروبية، لسعار

1116.

AY, £

1111

AT. TO

الساعة ١١ مساحاً

15.74

۸۰,۲

العرطن

العائد

لسلعة

سکر (دولار)

بن (دولار)

قمح (جنيه)

شعبر (جنبه)

منويا (بولار)

بطاطأ (جنيه)

		ميجاسين	كالكائد البراء
4/1	1/1-	العملة	الدولة
£4	1.	ليرة	سورية
15.	17.	ريال أ	البعن
,TAT	• YAY•	يبنار	ليبيا
1,1414	1,1514	استار	توبس
7.	1.	ىينار	الجزائر
4.454	1,474	درهم اوانية	المقرب
100,72	100,72	اولاسة	موريقانيا
101	101	اديدار }	السودان
177,77	144,41	قرنك شلنغ	حببوني
777.	*17.	شئنغ	العبومال
V,Vii	V,Ytt	ىولار	هونغ كونغ
£+,₹Y	£+,tY	روبية	باكستان
71	71	ابسو ا	الغيليين
1,4-1-	1,0-1-	بولار	سنغافورة
TA, 71	74,71	<u>نولار</u>	تابوان
77,00	77,00	بات	تايلاند
1177,	4717	ايكو	العملةالاوروبية
TAT, TY	TAT', TY	دراخما	البوبان
147,43	147,07	مبزيتا	اسبانيا
1.4.1	7.4.17	-	الغرمان الإغربقي
Y1,44	Y1,44	ندرة-رسعي	نبجيريا
YAN	YÁ.	ليون	سيراليون
٦٠٨,٠٦	7.4.5	إفرتك إ	غابون
1,77	1,77.	دو لار	استراك
1 7171	1 7471	Y .1	كندا

اسعار صرف عملات متف قق *

اسعانيا	بيزيتا	147,07	,*3
الغرمات الإغربقي	-	744,47	7
نيجيريا	ندرة-رسعى	71,44	M
سيراليون	ليون	YÁ.	
غابون	فرنك	7.A.T	,•%
استراك	دو لار	1,77.	٧
كندا	نولار	1,7471	ATT
حقوق السنت	وحدة	•,4744	
فبرص	جنيه	.,	71.

٧٢,

	1 '	
للنبل النولار	ئيمة العلة في.	•

تاريخ	عند الاستهم	عند الإسهم	مسعر التلبيت	سعر التثبيت	سعر التكبيت	سم الشركة
لخر تلبيت	المتدنولة	العروضة	ل	\$	السابق \$	
14474-4 14474-4 14474-4 14474-4 14474-4 14474-4 14474-7 14474-1 14474-1	14.1 1177A V107A 7 174a- 7 AA	YEY11E TY11Y YY9TY- 0Y1 1YATA AGAB 4T-41 E0	731-7 71AV- 7-V14 71AV- 71AE ET13+ AAT+	V.71 0,31 0,71 0,72 17,37 77,47 48,6 17,47	17.AV 11.0 17.AV 11.17 737 7A.17 0,V0 1.7A T.AV E7 1.5	ولينير فقة «ا> التثنيت الأول ولينير فقة «ب> التثنيت الأول ولينير فقة «ا> التثنيت الثاني ولينير فقة «ب> التثنيت الثاني بئك اللبناني للتجارة «جـ، لك عودة «جـ، لك يروت «جـ، مركة الارابة اللبنانية مركة الإسمنت الإبيض (اسمى) مركة الإسمنت الإبيض (احامله) وفيسيراميك (احامله)

زالنقد آلاجنبي بلغت مستوى تطرتصدراول شحنة، النوحة - «الحِياة» - قال ل^{فار} الطبيعي المسيل الى السو لجاري ووصفت منه الخطوة ،

ALHAYAT]

التنا تبلغ صند

تاجها ۲٫۲ مليون علن سنوياً. وس المتوقع أن تقوم مؤسس

رني حال قيامها بذلك ستبل

رسي اليون دولار من الهياء الهاء

شراء اراض في السه

الرياض - «الحياة» - عا

مشركة تعليك المحدودة، وه

يه سر الفار بالتقسيط لتعويل شراء

الرحلة الثانية من منتجع شاط

سألصالح مشركة تمليك المد

ويهدف العشروع الى تقسيد

يشار إلى أن دينك فيصل أأ

ينلابش ومصير واليمن وأندو

تنانات التمريل اضافة الى ادار

• الرياض - • الحياة • - وأ

يكتور محمد بن ابراهيم الجار

سين جازان (جنوب السعودية)

ويتضمن المشروع انشاء س

يحتين احداهما عآملة بطاقة

مرنة المعالجة التنائية بأستذ

يشار الى ان مواصفات العا

مابير رزارة الزراعة والمياه للر

ويأتى تنفيذ هذا المشروع ف

التررية في مختلف انجاء السب

مابسكو يبدأ منح تراخيد

♦ الرياض - «الحياة» - اء

عاني شركات كبرى عالمية ورا

لبر، في منع تراخيص استخدا

الاوسطة وهو نظام تشغيل متعد

سنذيعه مختلف القطاعات للتم

الانصالات. وقال الكونسورتيون

والعرة الاولى اصدار بطاقة ذكي شكل مستقل مع الحفاظ في ال

والمرونة من خلال دوائر حماية

ونكرانه يمكن لحاملي البط

الطبيقات المحملة عليها عبرج استخدام الهاتف أوجهان ألص

صر: 'بنك المصرفية العرر

القاهرة – «الحياة» – أعا

في القاهرة عن تأسيس صندوق

ليون جنيه (١٤,٧ مليون **دولا**ر

وقال مصدر في المصرف ا

مسوق اعتباراً من ٢٣ ايلول

بنبعة ١٥ مليون جنيه. واضاف

الإسر جنيه تمثل ٥٠ الف وثيقة

شيرا إلى أن الصندوق يستهد

النطبة والعالمية بالجنيه المصد

سية رفوس الاموال العسنتمرة

مزجهته قال مصدير رسمي

الأرة الصندوق، أن الصندوق دُّ

نائض الإرباح المحققة في محق

السبية لها وقدرها مئة جنيه مه

بصرتصدر سندات قيمته

● القاهرة - رويتر – اعلن

س ان مصر تعمل على لصدا

۱۹۶۱ سراوح قيعتها بين ۲۵۰،

ساس لاي عمليات اقتراض في

^{وقال} الغريب في مؤتمر ان ه

غنه اي ديون وانعا لتوفير اس

ومن المنتظر أن يكون أجل ا

وتتمتع مصر بفائص في مير

ي من . التشراض من الخارج.

.۱. ۲۲ ملیون دولار)

السعودية: '

الصرفالت

ينا. بعض الفلل والوحدات الس

لیون دولار)

المريح

ين بر مليون دولار.

، لكان معلومات نُشرت في ال السطة الشركة الاسبانية المطاق الوديد لتصلير الغاز القطريء، لم ميناء التغريغ في ١٣ تشريز وقالت مصالو مسؤولة في ا نم ايار (عايو) العاصي على ح بِمَا يُعَلَىٰ ٤٢٠ الف طنّ من الغ بنامن هذا الشهر وتبلغ كعية لنعلل أول تصليو للغاز القطري لطم لن الشركة القطوية تنذ ماللدبا بحلول ٢٠١٠

• بادیس – دویتر – قال ت اللوطن من القسع غير المسلب، المام الكلفة والشعن، واخباذ لحكومة الفرنسية أو الاميركية شرين الاقل (اكتوبو) المقبل. و الان تجاراً الحرين قالوا أو واشترى العفوب القمس في ر من البلول (سبتمبر) المجادي.

المغزب بيشتري • ٩ [

الجنامعيين من ٢٣ إلى ٢٤,٥ قم

المئة من مجموع القوى النشيطة.

التيّ قىدرت عند التعاملين في

المتغرب بحبوالي 4,4 مليس

شخص، تقلمت نسبة النساء أر

واستنادأ ألى الاحتصاءات،

اليابان تدرس تمويل مشروع مصنع اسمنت غى سورية

● بمشق - «الحياة» - انهت مؤسسة «جايكا • للمساعدات اليابانية الدراسات اللازمة لتنفيذ مشروع مصنع جديد في منطلة أبو الشامات (شرق سوريةٍ) بطاقة انتاجية تدرها ثلاثة ملايين طن سنويا.

وتعاني السوق السورية عجزاً في مادة الاسعنت بسبب عدم كفاية انتاج العصائع الـ ١١ المتوافرة والتي بلغ انتاجها ۲٫۲ مليون طن سنويا ومن المتوقع أن تقوم مؤسسة «جايكا» بتعويل المشروع الذي قدرت

كلفته بـ ۲۰۰ مليون دولار. وفي حال قيامها بذلك ستبلغ قيمة المساعدات اليابانية الى سورية حتى الآن ١٦٨ بليون دولار من الهيات والقروض.

'بنگ فیصل الاسلامی' بمول شراء اراض في السعوديّة بمبلغ ٢٦٠ مليون ريال

● الرياض - والحياة، - عقد دبنك فيصل الاسلامي، (البحرين) اتفاقاً مع «شركة تمليك المحدودة» وهي شركة سعودية تعمل في مجال تمليك العقار بالتقسيط، لتمويل شراء نمو ١٥٠ الف متر مربع من اراضي المرحلة الثانية من منتجع شاطئ درة العروس الذي يقع في شمال مدينة جدة لصالح وشركة تعليك المحدودة، بمبلغ قدره ٢٦٠ مليون ريال (٢٩,٢٢

ويهنف المشروح الى تقسيم الاراضي المشتزاة الى ١٣٠ تعلمة ارض ويناء بعض الفلل والوحدات السكنية والتي سيتم بيعها نقدأ او بنظام

يشار ألى أن دبنك فيصل الاسلامي، يقوم بعمليات في كل من باكستان وينغلابيش ومصر واليمن واندونيسا تتضمن ترتيب وادارة عدد من أتفاقات التعويل أضافة إلى أدارة عبد من المشاريع الاستثمارية.

السعودية: ٩٠ مليون ريال لمشروع الصرف الصحي في مدينة جازان

 الرياض - «الحياة» - وقع وزير الشؤون البلدية والقروية السعودي الدكتور محمد بن ابراهيم الجار الله عقد مشروع الصرف الصحي في مدينة جازان (جنوب السعودية) الذي تبلغ قيمته ٢٠, ٥٠ مليون ريال ويتضعن المشروع انشاء ست محطات رفع فرعية تحتوي على

ضختين احداهما عاملة بطاقة قدرها عشرين الف متر مكعب في اليوم بطريقة المعالجة الثنائية باستخدام التهوية البيولوجية يشار ألى أن مواصفات العياء المعالجة الناتجة من المحطة تتفق مع معايير وزارة الزراعة والمياه للري المقيد.

وياتي تنفيذ هذا المشروع في اطار مشاريع وزارة الشؤون البلدية والقروية في مختلف انحاء السعوبية.

ماوسكو٬ يبدأ منح تراخيص البطاقات الذكية في الشرق الاوسط

● الرياض - «الحياة» - اعلن كونسورتيوم «ماوسكو» الذي يضم تماني شركات كبري عالمية وراندة في مجال صناعة البطاقات النكية عن البدء في منح تراخيص استخدام نظام «مولتوس» الجديد في الشرق الاوسط وهو نظام تشغيل متعدد التطبيقات البطاقات الذكية والذي تستخدمه مختلف القطاعات للتعويل والبيع بالتجزئة والسياحة والسفر والاتصالات. وقال الكونسورتيوم انه بغضل هذا النظام اصبح بالامكان وللمرة الاولى أصدار بطاقة نكية واحدة تدعم منتجات وتطبيقات مختلفة شكل مستقل مع الحفاظ في الوقت نفسه على قدر كبير من الامان والمرونة من خلال دوائر حماية فائقة الاداء.

128 12

بيزرين

وَنكر أنه يعكن لحاملي البطاقات تحميلها بمزيد من التطبيقات أو تغيير التطبيقات المحملة عليها عبر جهار كرمبيوتر الجهة المصدرة وذلك باستخدام الهاتف او جهاز الضرف الآلي او حتى الانترند.

مصر: 'بنكالمصرفيةالعربيةالنولية' يؤسس صندوقاً استثمارياً

 القاهرة – «الحياة» – أعلن «بنك الشركة المصرفية العربية الدولية» في القاهرة عن تسبس صندوقه الاستثماري الثاني برأس مأل قدره ٥٠ مليون جنيه (١٤,٧ مليون دولار) قابلة للزيادة.

وقال مصدر في المصرف انه تقرر فتح باب الاكتتاب في وثائق الصندوق اعتباراً من ٢٣ ايلول (سبتمبر) الجاري ونلك لـ ٤٥٠ الف وثيقة بقيمة 20 مليون جنيه. وأضاف المصدر أن المصرف خصص خسسة ملايين جنيه تمثل ٥٠ الف وثيقة من وثائق الصندوق لمزاولة النشاط، مشيرا إلى ان الصندوق يستهدف تكوين محفظة متنوعة من اوراق المال المحلية والعالمية بالجنيه المصري او العملات الاجنبية القابلة للتحويل لتنمية رؤوس الاموال المستثمرة في الصندوق.

من جهته قال مصدر رسمي في شركة «برايم انفستمنت» التي سنتولى ادارة الصندوق، ان الصندوق تراكمي الارياح نو عائد دوري يستثمر فائض الارياح المحققة على القيمة الاسمية لها وقدرها منة جنيه مضافاً اليها الارياح في نهاية مدة الصندوق

مصر تصدر سندات قيمتها بين ٢٥٠ و٣٠٠ مليون دولار في ١٩٩٧

 القاهرة - رويتر - اعلن وزير العال المصري محيى الدين الغريب
 امس أن مصر تعمل على اصدار سندات في السوق العالمية قبل نهاية ١٩٩٧ تتراوح قيمتها بين ٢٥٠ مليون و-٢٠ مليون دولار لتكون بمثابة اساس لأي عمليات اقتراض في المستقبل.

وقال الغريب في مؤتمر أن مصر أن تصدر السندات من أجل حاجتها لخدمة اي ديون وانما لتوفير اساس للاقتراض يسهل على رجال الاعمال الاقتراض من الخارج.

ومن المنتظر ان يكون أجل السندات خمس سنوات. وتتمتع مصر بغائض في ميزان المدفوعات بالاضافة الى ان احتياطاتها من النقد آلاجنبي بلغت مستوى قياسياً حيث وصلت الى ٢٠ بليون دولار.

قطر تصدراول شحنة غازالى اوروبا نهاية الشهر الجاري

 الدوحة - «الحياة» - قالت مصادر قطرية مطلعة أن أول شحنة من الغاز الطبيعي المسيل إلى السوق الاسبانية ستصدر أواخر الشهر الجاري, ووصفت هذه الخطوة بأنها الاولى في اطار خطة لتصدير الغاز القطري الى أوروباء وكآن معلومات نُشرت في الدوحة اشارت الى ان ناقلة للغاز تمّ تأجيرها

بواسمة الشركة الاسبانية الماقة ستغادر ميناء رأس لفان، وهو الميناء الوحيد لتصدير الغاز القطري، في ٣٠ ايلول (سبتمبر) الجاري وستصل الى ميناء التغريغ في ١٣ تشرين الاول (نوفمير) المقبل. وقالت مصادر مسؤولة في «شركة قطر النغاز المسيل، أن الشركة وقَعت ني ايار (مايو) العاضي على صفقة يتم بعوجبها تزويد الشركة الأسبانية يماً يعادلُ ٤٢٠ الف ملن من الغاز الطبيعي المعالج لفترة تبلغ ١٣ شهراً تبدأ من هذا الشهر. وتبلغ كمية اول شحنة ٧٠ الف متر مكعب من الغاز وتمثل أول تصدير للغاز القطري الى الاسواق الاوروبية. وعلم أن الشركة القطرية تخطط لتصدير ١٨ مليون طن سنوياً من الغاز الى اوروپا بحلول ۲۰۱۰.

المغرب يشتري ٩٠ الفطن من القمح غير الصلب

 باریس - رویتر - قال تجار اوروبیون ان الفغرب اشتری امس ۱۰ الف طن من القمع غير الصلب بسعر يتراوح بين ١٥٨ و١٦٠ دولاراً للطن شاملاً الكلفة والشمن. واضافوا أن الأسعار تعتمد على انتمان تدعمه الحكومة الفرنسية ال الاميركية وأن الشحن سيتم خلال أولى عشرة ايام من تشرين الاول (اكترير) العقبل. وقالوا أن المغرب لم يحدد جهة المنشأ. الا أن تجاراً أخرين قالوا أن السعر ترواح بين ١٥٦ و١٦٠ مولاراً للطن. واشترى المغرب القمح في مناقصة اعلن عنها للمرة الاولى في الرابع من ايلول (سبتمبر) الجاري،

تصدر حالياً ٢٥ ألف طن الى اوروبا وبلدان الشرق الاوسط

تونس تخطط لانتاج ٣٠٠ ألف طن من الحمضي

🛘 تونس – من سميرة الصنفى:

تسعى تونس الى زيادة الانتاج المحلي عن الحمضيات خلال السنوات المقبلة أملاً بتحسينَ الإبرادات من العملات المبعية. وتتوقع تراسة أعدتها وزارة الزراعة وحصلت الحياة، على نسخة عنها أن ترتفع محاصيل البلد من الحمضيات من ٢٤٤ ألف طن حالياً التي ٣٠٠ الف طن سنة ٢٠٠٠ و٣٧٥ الف طن سنة ، ٢٠١٠ وأكد خيراء وضعوا الدراسة ان زيادة المحاصيل ضرورية لمواجهة ارتفاع العلب الداخلي في السُنُوات المقبلة، اذ يُتوقع ان يرتفع عند السكان من ثمانية مالايين ونصف المليون شخص الى ١٠ ملايين شخصً سَنَة ٢٠٠٠، بِٱلْاصَافَة الَّي ٱلْزِيادة المُتَّوقعة في استهلك العائلات من الحمضيات والتي قدرتها الدراسة بـ ٢٠ كيلوغراماً للأسرة الواحدة.

وتصندر تونس حالياً ٢٥ الف طن من الحمضيات الى أوروبا ويلدان الشرق الإوسط والخليج، مما يَدر عليها ١١ مليون دينار (١٠ مسلابين دولار) من الايرادات سنوياً. الا ان التونسيين خططوا لزيادة حجم الصادرات الي

يشكل • في المسلَّة من القييمية الإجسالية للصادرات الزراعية.

وقدرت الدراسة مساحة بيارات البرتقال ب ١٤ أَلَفُ هَكِتَارٌ، لِكِنْهَا حُمُنُتُ عَلَى تُحْسِينُ مربودها بالأستنخسدام المكثف للاسمدة الكيماوية ومقاومة الأمراض والحشرات. واقترحت منح حسم نسبته ٢٠ في المشة للمزارعين على اسعار الاسمدة. وأشبارت الدراسة الى وجود خطة لغرس

• • • هكتار من الحمضيات سنويا في مناطق جديدة هي بذررت وباجة وجندوبة وتونس (شمال) والقيروان وسوسة والمنستير والمهنية (وسط) خُلالُ السنواتِ العشير المقبئة، مما سيرقع مساحات البيارات الي ١٩

وكانت تونس انقنت بياراتها من الحفاف عندما انشات في الإعوام الأشيرة قناة لنقل مياه السدود منَّ الشمَّالُ الي مُحَافِظَة نابِلُ المركز الرئيسي للحمضيات، واقامت منطقة محمية شملت تسعة الأف هكتار من البيارات، أي ٦٤ في المئة من المساحة الأجمالية.

ستتزيد قريباً ١٩٠٠ هكتبار، بالإضافة التي تشبيب الاشجار العتيقة، وتحسين المردودية وصولاً الى انتاج ٢٢ طَنا في الهكتار الواحد." كما يعتزم التونسيون تحديث طرق التسويق والبحث عن اسواق جبديدة لصادراتهم من الحمضيات خصوصاً في اميركا الشمالية واسيا والخليج.

وبعدما انهى اتفاق الشراكة الذي توصلت البينة تونس والاتحساد الاوروبي عبام ١٩٩٥، والذي بدأ العمل به مطلع السنة الصارية، الامتيازات التي كأن يتمتع بها المصدرون التونسيون لتسويق الحمضيات والزيوت في اوروبا، سيتعين البحث عن اسواق جديدة للمُحَافِظة على مُستوى الإيرادات الحالية من العملات الصعبة وربما زيادته. وقد باشر اخيراً المزارعون في منطقة منزل أبو زلفي التي تؤمن ٨٥ في المئة من محياصيل الحمضيات انخال تحسينات على بياراتهم لمواجهة المنافسة المتزايدة في الآسواق الخَسَّارُجْسِية وزيادة حنجتم صنائراتهم من . الحمضيات.

الجبيد الذي تم تصقيقه العام الماضي في استحداث ٧٢ الف

المغرب: تراجع نسبة البطالة

من ٧ ,١٧ إلى ١٦,١ في المئة

فرصة عمل جديدة في القطاعات كسافية على رغم التراجيع الذي 🗷 نكرت احصناءات مغربية سـجله الأنقّـاج الزرّاعُيّ الذيّ تقلص بنسبة ٣٣ في المثة بسبب رسمية أن نسبة البطالة بين الشبباب في المذن تراجعت في النصف الأوَّل من السنَّة الجاريَّة بمعنل ١,٦ نقطة، وهو المضل واشبارت الاحصناءات الي ان فرص العمل الجديدة افادت بشكل معدل منذ فترة طويلة. وأشارت الى أن معدل البطالة تراجع من خاص الاشخاص الذين لا يحملور ٧٠/٧ فين المبطيبة التي ١٠/١٪ فين مؤهلات جنامعية عليا تبنعه المئة بقضل التحسن الذي طال لِطبيعة الوظائف، في حيَّن ارتفع الأداء الأقستسمسادي وببعسا عندد العناطلين عن العنمل مرّ

استعادت القطاعات نشأطها. وبلغ عدد العاطلين عن العمل حستسي حسزيران (يونسيسو) ١٩٩٧ حوالي ٢٦٩ الف شُنْخُصُ مُقايل ٨٦٨ الَّف شخص في الفترة تقسيها من العام الساضي أي بنسبة تراجع بلغت ١,٤ أ في

وسساعيد الأداء الاقتصصادي

سوق العمل من ٦, ٢٦ إلى ٨,٠ في المَثة مما يقس وجُودٌ نسُد عالية من الباحثات عن عمل.

وفرالوقت والجهد واعتمد الأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات

معلومات الجبكاة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

AL HAYAT on CD ROM

1997_1990

• بُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.

● تصنيف موضوعي حسب صفحات دالحياة: عام - أخبار -إقتصاد - رياضة - سيارات -علوم - كومبيوتر.

● تصنيف جغرافي اوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الآسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

● نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الاعداد والصفحات. أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال ادوات البحث البوليانية (مع، (Boolean Operators) بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.

● إشترك الآن واحصل على «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦» الذي يقدم على قرص واحد ما نُشر في «الحياة» منذ شبهر كانون الثاني (يناير) حتى شهر كانون الاول (ديسمبر) ١٩٩٦ .

 متوفر لدينا «أرشنيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٥، الذي يقدم على قرص واحد ما نُشر في «الحياة» خلال عام ١٩٩٥ - ١

السعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما فيها أجور البريد

مستلزمات التشغيلء

□ كومبيوتر ابل ماكنتوش مع سواقة اقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

□ ۸ میغابایت رام (RAM)

نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

 $(Hard\ Disk)$ ميغابايت على القرص الصلب ۽ ٤٠ ال

لزيدمن المعلومات الاتصالب:

الدكتور عماد بشير

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT

AL HAYAT PUBLISHING CO

Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215 كنمنا سنتقبوه بعقباطة شذه

الاعتراءات بالانظمية البوليية من

أجل الشوصل الى توصيبات تكفل

معالجة تلك النسائيرات أو

العوقات الإجرائية كي تتعكن

شركات الطيران من تقديم الخسل

الخدمات للمسافرين والشَّاحدين.

الجوي (أيانًا) محاولة تحقيقها

المطارات. وتتولى كل شركة طيرار

ترشيح مندوب بمثلها لدى «أبأتا»

الإستبوع بين دبي ودار السلام

عبير بيروبي. كنيا ستضيف

لتستهيل الصركية الجوية في



خسائرها بلغت ٧٥٠ ألف دينار في ستة اشهر

شركات النقل السياحي الأردنية ترجئ قرار رفع أسعار خدماتها

■ قـــررت شـــركـــات النقل السبيباحيّ الشبلاثّ العباملة في الملكة الهاشمية تأجيل اعلانْ زيادة أستعبار النقل السبباجي والذي كانت تنوي تطبيقه.

وقالت بمتابر سياجعة المياة، أن تا يكل اعبلان الزيادة جاء على خلفية اتصالات اجريها محمعية وكلاء السياحة والسنفر الأردنية، مع التبلاف شركات النقل السياحي الثلاث العاملة في الأردن.

وكانت شركات النقل السياحي المنكسورة، وهي شسركسة «الفساء وشبركة ابترآاء وشبركة اجتء أعلنت ائتلافا صابينها منذ شهرين. وفي نهاية الشَّهْر الماضي قررت الشركات المؤتلفة ان ترفع أسعار خدمة النقل السياحي التي تقيمها، لاسيما بعد الحسائر التي تكب دنّها في الموسم

السنَّاحي الماضي. أسعار النقل السياحي بما تسبته ٣٠ في المنسة، على الرحسلات السيباحية التي تقل مدتها عن أربعة أيام، غير أن «جمعية وكلاء السياحة، نبهت الى ان خطوة من هذا القبيل من شانها الحاق الضرر بقطاع السياحة الذي

يعيش افضل أيامه الآن. وتوقعت مصادر والحياقه ان تعود الشركات الثلاث التي قررت

اتضاد قرار بزيادة أسعار النقل السيساحي بعثد انشهاء الموسم الراهن، والَّذِي شهد تراجعاً عنْ الموسم الماضي.

الى أثارة صوضوع الأستعار، أو

السياحي في العام التالي، أي في عام ١٩٩٦ خلق فالنصا غير وتقدر نسبة انفاق السائح على خدمة النقل السياحي بنحو ثلاثة في المئة فقط من مجموع ما ينفقه على الخدمات السياحية كافة، وهي نسبة منخفضة حدّاً اذا ما قورنت بما يدفعه السأئح الأجنبي على هذه الخسمسة في اسرائيل والتّي تزيد عن مثيلتهاً في الأرين بما تسبيته ١٤٥ في

الحافلات السياحية في الموسم السياحي المأضي نصو ٥٠ في وكنان الاقتبال الكبيير على المئلة فقط من الطاقة الإجمالية السيَّاحة في الأردن في عام ١٩٩٥، وقدرت خسائر الشركات الثلاث أي بعد عنام واحد من توقيع العساملة في مسجسال النقل الأرين اتفاق السيلام مع استرائيل السبساحي، التي لم نكنُ اعلنتُ كشُفت حملة من الشُغرات التي ائتـلافـهـا بعد، بندُو ٧٥٠ الف يعانى منها القطاع السياحي في الأردنَّ، لا سيما آذا ما قبورن يبنار خيلال النصف الأول من السنة الجارية، وهو رقم مرشح بمثيله الاسرائيلي، ومن بين هذه الشغرات النقص الفادح في قطاع السياح الذين زاروا الإربن خلال النقل السياكي، حيثَ اضَعرت موسم الصيف الجاري، وذلك اذا الحكومية الى السيماح لشبركات النقل السياحي باستئجار حافلات استثنينا السياح القايمين من منطقسة الخليج العسربي، وهم سياحية مرسورية وتركيا مستلون قطاعاً من السياح لا لمواجهة تدفق السياح على الأرين، بفيد ألنَّفق السيامي، حيث ونلك خلال الموسم السياحي عام ياتى ھۇلاء فى س

وأدى هذا الوضع، اضافة الي انهاء احتكار شركة واحدة للنقل السياحي هي شركة ُ ،جت، لهذه

الطييران العربينة ومندوبون عن الاتحسباد الدولي للنقل الجسوي

🛚 جدة - ،الحياة ،

فى هذا الإجتماع في الأصور المتعلقة

الجسوبة ألمنطقة التولية والتستيرات

الخدمة بعد ٢٥ عاماً، الى تاسيس

شركتين جديدتين للنقل السياحي

هما شركة «بترا» وشركة «الفاء

اللتان طرحتاً مجموعة من

الصافعلات في السوق لتعظية

العجرُ أنذاك، غير ال فشل الموسم

مستنغل في عبد الصافيلات

السجاحية، ما جعل شركة والفاء

تبيع نحو ١٠ حافلات لشركات

سعودية لاستخدامها في موسم

الحج لنقل الصجاج من الأردن الي

ولم تتجاوز نسبة تشغيل

الَحْأُصَةُ، وفي صورة فردية، مع

عائلاتهم، وليس في مجموعات

السعودية.

النائجة عن الاجسراءات الني تطبقها الأجهزة الحكومية العاملة بالمطارات على حركة نقل الركاب والشحنات والأمتعة والبربدا بخسول ومسغسادرة الطائرات

الجندير بالنكثر أنه وفأفأ لتقسيم وأياناء الجغرافي للمناطق فازكل منطقة جنفرافيية على مستوى العالم تمثلك لمنآة تغنى والصركية الجنوية التشبغيليية وتتسدارس أفسور الضدمسات والتسهيلات التي بندفي تأمينها بالمطارات الدوليسية بناء على القواعد والتوصيبات التوليبة فَى اجتماعها السنوي تطورات مؤاضيع التسهيلات عالميا وصا الصبايرة من والمنظمية الدولية يتعلق منها على وحه الخصوص للطنيسران المدني، والتي تتسابع بالقيضايا المتداولة مي الولايات شبركنات الطييران العبالمية وعلى واستنهتنا الاتحساد الدولي للتغل SAUDI ARABIAN AISASIMI

تسهيلات الحركة الجوية ومتابعة ما بدور على الستوى الدولي في اجشماعات واباتا ، لسحقيق التوصيات الخاصة بالتسهيلات التي يتم تبنيها اما على مستوي شَرْكَتُهُ الذِّي بِمثِّلَهَا عَنْ طَرِيقٌ الاتصال المباشر بالإدارات المعنية داخلها لتعليبي ثلك التوصيات أو مع السلطات الحكومية في بلاده لتنجقبق سا تومسي به النظعة الدولية للطيران المدنى (الإيكاو) من لجراءات تطور الحرقة الجوبة في مطارات بلادة الدولية بشيار الى أن لجملة الإمانا للتسميسلات

"الخطوط الجوية السعودية" تترأس في تونس

الاجتماع الثالث عشر للجنة "آياتا" الاقليمية

بالمنطقة العربية ستناقش البوم

الأياتا ومنجزات النسهبلات خلال السنة الجسارية في المنطقسة العربية. ووضع برنامع للتعريف بالتسبهسيلات داخل المطمات والهيئات العربية واقامة شوة متستركة للنعريف بالتنسهيلات مي المنطف العربية تتطسها الإبكاو والاباتا والاشو وسيحتضرها كل مَن لَهُ عَلاَقَة مَعَالَسُوهُ بِالْمُعَارِأَتُ مِنْ أجهزة حنومية وشرخات طيران وغييرها. شعبا يضضنعن حجول الإجست مساع البسخت في مطائسة الحكومات أنشاء لحان تسبحات وفقا لتوصيبات المظية البولية

للطيسران المنشى (الإبطاق) وكسنك

وضع برامح متخصصة في هدا

اللجال لمعالجة العوائق النتسعيلية

ودراسية مشكلة الغراضات التي تتبعرض لهبا شبركنات الطيبران العاشية من جراء أنيامها بنقل الركاب بوثائق سفر وتانسيرات

تجسير الاشسسارة الي ان المشساركين في هذا الإجسساع سيبقومون بوم عد بزيارة الى مطار قسرطاح التولى في تونس اللاطلاع على حجم التسلهيلات المتوافرة فبية لناسين حرية التحركة الصوبة واستبعادكل الإصراءات الني فد شعوق الصركة التشخيلية الواستفسر الركساب الواصلين

العوائق والمتماكل التشغيلية فيها

يست الماضي التوصل مياني اولي يمكن أن يعسد بهان توفير المعلومات بنيان توفير الوسسات الاميركية

یس درید فیها سیطرتها دراندی تزید فیها

رسون كل النصاء العالم. شريت في كل النصاء العالم.

مرس مي مسركة امسركا اون لاين

بند المعلومات الفورية في

يه المورادكوم أنك، شاركة

بالها تعنية بصناعة

FLAI ANS Land SIL

برا ملى القسم الذي

مست كومبيوسيرف التي

ينك اهم منافسيها على

ي العبر صوفوري خدمات

يهان الفورية على مسبلغ

مر فرد ۱۷۵ ملیون دولار کما پرفترد ۱۷۵

مر المريكها الالماني في الماني في

، البرتازمان، على ٧٥ مليون المارتازمان، على ٧٥ مليون ر خصة الاخيرة سترتفع َنْ الْسَنَاء كوسبيوسيرف مَنْ الْسَنَاء كوسبيوسيرف

من بيترتكرمكان

يداون لاين مبلغ ٢٥ مليون

برد رون المنطقة المنطقة

ُ عَدِيْهِا كُومبِيوسيرف في

يرب مين إ. وبهذا نصل صفقة اقتناء

برسيرف وما يتبعها من

بَأْنَ تُوسِعَ الى تَحْسِوُ ٢٧٥

ي بولار. اما قيمة الصفقة

يد التي تشمل كل الاطراف

يَ فَبِهَا فَتَقَدَر بِنُصُو ١,٢

بريت اميركا اون **لاين اتفاقا**

الماع وورلدكوم ستقدم

سرة بموجبه للأولى قاعدة

عالات التي تسمح لأميركا

ببر بنوسيع شيعات

عنبالفاء اسعار وتفضيلعة

والساعدتها على اعتماد

غر الناني من شبكات الخطوط

وأنكنافة العالمة القادرة على

ا المناب من المعلومات

عنركن اكبر بكثير مما تنقله

سنتبع هذه الاتفاقيات

بيرات ادارية في الشمركات

الاللسبة بها (أميركاً اون

. بكونىبيوسيرف وورلدكوم)

كِن من هذه التسغيبيات

خُنَّام رَئِيس سجلس ادارة

أوز لاين مديرها التنفيذي

ز ننف كنيس Case الى

حفس ادارة وورلدكـــوم القى

والمنافقة مع اميركا إون

وعنا أن وورادكوم أصبالاً من

الشركات التي تقدم هداكل

سنات المعلومات القورية التي

مندبها خدمات الأقصبال

سنت والخدصات المعلومساتيسة

تززالتي يجدها المشدقين في

سكات السيسركا اون لاين

بسوسيرف وتتضمن الأضبار

بخزسات والتسوق الالكتروني

كان الحالعة.

مابعد اميركا أون لاين

والمعسساتريز من هذا المطارء وسننجشعغ اللجنة بمسؤولي

المشطات المتوصيلة العاملة بمطار فسرطاج بعند تكك الجسولة للاطلاع على تسجع النسسهنيلأت الغدمة لجمهور للسافرين وقطاع الشباحنين ومناقبشية النواحي النشغيك والاجرائية التي ترمي الى تحسين الخيصات المقدمة بهذا المطار الدوكي الهام بعا يتضعن تقديم افضل واسرع الضعات

شبركبات الطيسران والمساضرين ومُحَلِّيلُ النراسَةُ التِّي أَجْرِبِتَ عَلَى المطارات العربية للشعرف على مستوى التسهيلات فيها ووضع تلركاب الواقدين والمعاسرين له. التوصيات اللازمة لمعالجة بعض

افتتاح محطة جديدة خلال موسم الشتاء وتبني جداول اكثر مرونة

المتحدة الإميركية والاطلاع على

مجريات التَغَيِيرُاتُ الجاريَّة في

اوروبا وأخسر تطورات اعسادة

'طيران الامارات' تعلن توسيع شبكة رحلاتها الدولية

🖿 اعلنت مطبران الامسارات،

زيادة عند رحلاتها الى الشرق الأوسط وافريقيا وشبه القارة الهنئية واستراليا ضنن الجنول الجديد لموسم الشبشاء الذي يدخل حير التنفيد في ٢٦ نشرين الأول (اكتوبر) المقبل. ويشضمن البرنامج الجديد

تسيير رحلة يومية الى نيروبي، واضافة رحلتين اسبوعيا البي بومباي ومسقط وأربع رحلات الى النوحة. وستضاف رحلة رابعة اسبوعياً الى ملبورن ابتداء من ١٤ كانون الأول (بيسمبر) المقبل النرجسة الأولى علي ست رحسلات من بين سبع تســيُـرها على خط ببي - بلهي. ومن أربع رحــــلات يُرها ،ألامارات، حالياً الى نيروبي اسبوعيا ستصبح خدمة العاصمة الكينية يومية ابتداء من ٢٦ تشمرين الأول بأضماضة رحلة خامسة مباشرة، قبل أن تطلق والإمسارات، خسدمسة رحلتين في

الجديدة يومى الاربعاء والجمعة، أي بمعدل ثلاث رحلات يومياً ما عدا الاتنين حيث تسير رحلتان

الرحلات بين نبي والدوحة بمعنل اربع رحالات لسمسيح ١٧ رحلة است وعيا. وتورع الرحالات



وابشداء من ٢٦ تشبرين الأول البضناء شباشير والإمارات، خيمة النرجة الأولى على ست من بين سبع رحلات اسبوعية تسترها على خط دېي - دلهي، وستوزع مقاعد طأثرة وايرباص ٢٠٠١ -٦٠٠ آرء في ثلاث ترجسات بصعبتل ١٨ مقَعداً في النرجة الأولى و٢٥ مقعداً في درجة رجال الأعصال ١٦٣٩ مسقَـعُــداً في الدرجـــة السنعاجية.

وتتصير الدرجة الأولى بتوافر مسافة ٦٢ ۗ إنشا بين للقاعد وبرجة انحناء ظهر المقعد بنسبة ١٥ إنشأ. ويتوافر كذلك امكان اختمار المعاصرة والكلاسيكية اضافة الى تسهيلات جهاز الفيديو الشخصى المُثبِّتُ في بِدُكلِّ مَقَّعَدُ وَالتِي تَتبِيُّ أمكان الضَّ بِسِار واحدة من ست قنوات تبث برامجها بالانكليزية والهنتية والعربية لتنقل احتث الأصلام والبرامج الترفيهية والإخبارية والسياحية والرياضية وبرامح الأطفال.

كما لمع عبد الحليم حافظ، ولا تزال أغنياته أكثر الأعمال مبيعاً. وفي الستينات ينطَّلقَ حين بدأ بث الفضائية المصرية عام ١٩٩٠، كانت ترتكز على تراث فني هو الأصل في المنطقة. ففي العشرينات نشأت صناعة السينما، وكانت أم كلثوم تشجي الأمة العربية من المحيط التليفزيون المصري ويتواصل عطاؤه حتى اليوم. فمن حفلات أم كلثوم إلى حفلات هاني شاكر إلى الخليج. وفي الأربعينات بدأ نجيب محفوظ كتابة روائعه ثم توج إنجازه بجائزة نوبل. وعمرو ديساب. ومن مسلسلات "رأفت الهجان" و "ليالي الحلميمة" إلى "هسارون الرشيد" وفي الخمسينات تألقت فاتن حمامه أمام عمر الشريف، الذي أصبح نجماً عالمياً،

و "حياة الجوهري"، ليتأكد أن شجرة إبداع الفضائية المصرية قادرة دوماً على الإثمارة

الخطوة ستعيد هيكلة خدمات المعلومات الفورية

اميركا اون لاين "تبتلع كومبيوسيرف في صفقة تصل قيمتها الي ٢, ١ بليون دولار

🗃 اعلنت ثلاث شـــركـــات امدركية الاثنين الماضي التوصل الى أتفاق اولي يمكن أن يعيد متكلة خنصات توفير المعلومات ويعطى المؤسسات الامسركسة قاعدة أخرى تزيد فيها سيطرتها على انترنت في كل انحاء العالم. وقالت شركة أميركا اون لأبن اكبر موقر للمعلومات القورية في

العالم انها ستقدم لشركة أمتركية اسمها دوورلنكوم اتك، شركة تابعية لها منعنيسة بصناعية الإتصالات اسمها ANS لقاء الحصول منها على القسم الذي بقدم خدمات المطومات الفورية في مؤسسة كومبيوسيرف آلتي تأتّى ثانياً بعد اميركا اون لاينّ وتعتبر لنلك اهم منافسيها على

وستحصل اميركا اون لاين من

وورانكوم اتك التي تعتبر أيضاً من بين اكبر موقري خدمات العلومات الفورية على مبلغ اضافي قدره ١٧٥ مليون دولار كما ستحصل من شريكها الالماني في اوروبا سيرتلزمان، على ٧٥ مليون بولأر لأن حصة الاخيرة سترتفع نتيجة اقتناء كومبيوسيرف وستنفق كل من بيسرتلزمسان واميركا اون لاين مبلغ ٢٥ مليون بولار لتوسيع نشاط الخدمات التّي تقدمها كومبيوسيرف في اورويا وبهذا تصل صفقة اقتناء كومنيوسيرف وما يتبعها من عمليات توسع الى نصو ٤٢٥ ملتون بولار. اما قيمة الصفقة الكليسة التي تشسمل كل الاطراف العنبة فيها فتقير بنصو ١,٢ بليون دولار.

ي ۽ تسم

سودت الد فلين والمعارين

سارات الثولى تموليني

سنين شقاياتي النجر إسرا

فسفت غبث عدثارة أيرباي

" مي ٿاڻ ۽ شان ۾

الفشد في سرحة ليرا

محمت في درهم إهاراته

ببيدات عبدر بمناؤة وأا

وللرامح لاطفار

وابرمت اميركا اون لاين اتفاقا خاصا مع وورلنكوم ستقدم الاخدرة بموجيه للأولى قاعدة الاتصالات التي تسمح لاسيركا اون لاين بنوسيع شبكات خُدماتُها لقاء اسعار «تفضيلية» وكذا مساعدتها على اعتماد الجيل الثاني من شبكات الخطوط ذات الكشافة العالية القادرة على نقل كسمسيسات من المعلومسات المشتركين اكبر بكثير مما تنقله

الشبكات الحالية. وستتبع هذه الإتفاقات تغييرات ادارية في الشيركات الثلاث العنية بها (اميركا اون لابن وكومبيوسيرف وورادكوم) وسيكون من هذه التبغييرات انضمام رئيس مجلس ادارة اميركا اون لاين مديرها التنفيذي الأول ستيف كبيس Case الى متحلس ادارة وورادكيوم التي ستريد اعضاء الجلس ليعكس نك اهمية اتفاقها مع اميركا اون لاين علماً أن وورادكوم أصبلاً من اكبر الشركات التي تقدم هياكل خدمات المعلومات الفورية التى يقصدبها خسمات الآتمسال بانترنت والخيمات للطوماتية الاضرى التي يجدها المشتترك في شبيكات امسيركا اون لاين وكومبيوسيرف وتتضمن الاخبار

والمعلومات والتسوق الالكتروني

وقد الن أميركا اون لاين في بيان نشرته في موقّع هـ ا في انترنت ان صفقتها مع كل من كومبيوسيرف وورلنكوم ستساهم في الإّتي: ~ توسيع نشاط اميركا اون لاين في الاســـواق الــولــــة خُصُوصًا في اوروبا. - دعم مـوقع امـيـركـا اون لاين

في اوسياط الشركات الصنغيرة وأسواق المترفين. - تنمية البخل غير المتاتي من الاشتراكات عن طريق ريادة عدد قاعدة مستعملي خدماتها. - تمكين اصبركا اون لاين من

التركيز على نشاطها الرئيس في حقلى الشبكات والاستديوهات في الوقت الذي توفر فيه منزيداً من المصادر المآلية والمرونة العمليانية كي تنمو وتحسن هذه الاعمال. - تحسين الخسمات التي تقدمها الشركة لعملائها عن طريق اضافة نحسو ١٠٠ الف ملويم

والوصدول الى النشساطات التي تقدمها كومبيوسيرف. - تحسين الخيمات التي يحصل عليها المشتركون في

كومبيوسيرف من خلال دعم تقنيات الجيل الثاني التي تخضع للتطوير حالنا. وقبال ستعف كيس أن اقتناء

كومبيوسيرف سيوفر على شركته نفُـقـُـات كانت سـتُـصـرف على الشبكات في الوقت الذي ضمنت فنه الصفقة تمكين المشتركين فيها من الحصول على افضل الخُدمات الان وفي المستنقبل، كنمنا هذا اوف العاملين في كومبيوسيرف عندسا قال انه يتطلع الى العسمل مع دالموظفين الموهوبين، في كوم بيوسيرفَ ويرحب بهم في عائلة اميركا أون

وكانت اميركا اون لاين اعلنت ان عند المستركين فيها تخطوا تسعة ملايين شخص في الثاني من الشهر الجاري وستضيف باقتناء كومبيوسيرف التي تملك شركة اسمها «هـ . ر بلوك انك» ۸۰ H&R Block Inc في المئسة منها، نحو ٢,٦ مليون مشترك، لذا لم تعد امبركا اون لأبن فقط اكس شركة في العالم لتقديم خدمات المعلومسات الفسورية بل بات من

في العالم من اللحاق بها. وتريد اسيسركا اون لاين في الوقت الراهن ابقياء عيمليات كومبيوسيرف منقصلة عنها نظرا الى أن عسددا لا باس به من مشتركي كومبيوسيرف لجأوا الى تلك الشسركسة لانهم لم يكونوا راغبين في الاشتراك في خدمات اميركا أون لاين، الا أنَّ الشركة الاضيرة ستتعمل على تداخل تدريجي لضدمات الشركستين تمهيدا لدمجهما عندما تكون الفرصة مناسية لذلك. ويشار الى ان كوميدوسيرف

الصعب جدا ان تتمكن اي شركة

كانت رائدة تقسيم المعلومسات الفورية في الثمانينات قبل ان تضعف سيطرتها وتتخلى عنها نهائياً لشركة أميركا أون لاين، وعانت كومبيوسيرف خلال السنتين المأضيتين من متاعب مباليبة بسبب ضبعف قباعيدة المستركين فيها وهو وضع ادى في شبِّاطً (فُسبِّرايِّر) المَاضِي اليَّ استقالة مفاجئة اعلنها روبرت ماسي رئيس الشركة منبرها

ومع أن كومبيوسيرف نفت وقتها أن تكون للاستقالة علاقة ـــردى للوضيع المالي الا ان المحللين قتالوا وقتيها انه من الصنعب فنصل الإستقالة عن النتائج المخيبة التي اعلنتها الشيركة اذ قالتُ انها خُسرت في الفصل الثاني من سنتها المالية الذي انتسهى أخسر تشسرين الاول (اكتوبر) المأضي ٥٨ مليون دولار / تعتمياً كانت ربحت في الفصل نفسه من السنة المالية السابقة ١٤ مليون دولار.

وفى الوقت نفسه تسبب عدم مرونة كومبيوسيرف في تسعير خدماتها ورفض وضع رسم اشتراك واحد بغض النظر عن





من السنة المالية الماضية. May V Color [□]COMPUSERVE Darley Sarvicas

> وقالت كومبيوسيرف اخيرأ ٧,٥٠٧ بعيما كان النقل ٢٠٨,٦ انها ستبدأ تقاضي رسوم ثابتة مليون دولار. واوضحت انها ستحنو حنو على الخدمات التي تُقدّمها أعتبارا اميركا اون لاين في تقاضي رسم من تشرين الأول (اكتوبر) المقبل ثابت على خدمات الاتصال مع بدلا من تقاضى رسوم بعضها انترنت والشبكة الخاصة بها من ثابت وبعضها يضضع لعدد

> بون تحبيد ساعات للاتصال وهذا تخلى عنه مصعظم الشُّسركَاتُ سيكون ٢٤,٩٥ دولار شهرياً الناشطة في توفير المعلومات. بالنسبة للولايات المتحدة وكندا املا في ان يساهم نلك في تحقيق واعلنت كومبيوسيرف اخيرا توازن مالي في الفصل الثالث او ": انها تمكنت في القصل الاول من سنتها المالية الذي انتهى اخر الفصل الرآبع من سنتها المالية. تموز (يوليسو) الماضي من زيادة عدد الشتركين في خدمة الارتباط بانتسرنت وتحسملت غى الفحصل نفسه خسآئر بمقدار ٤,١ مليون

> وكان عدد المستركين في كومبيوسيرف ٣٠٠٦ مليونُ مشترك في القصل الاول من السنة المآلب الماضية هبط الى ٢,٧٨ مليون في القصل الرابع من دولار مقارنة مع خسائر بلغت السنة المالية الماضية الا أن خُيمة ٢٩,٦ مليسون دولار في القسمل . نفسه من السُّنة المالية الماضية. الارتباط بانترنت فقط المدعوة سيبري نيت SpryNet زائت وتراجع بخل الشركة في القصل

> مشتركتها في القصل الاول المنكور من سيائر عملياتها الي سمعنا ان اهل انترنت في بريطانيا قلقون جدا جداً من اندماج

اميركا اون لاين وكومبيوسيرف نظرا الى ان نصف المشتركين في انترنت يحصلون على خدماتهم عن طريق الشركتين. وتشير ارقام اخيرة الى ان عدد الشتركين في انترنت في بريطانيا يصل الى ٦٠٠ ألف شخص فيما يصل عدد المشتركين في الشبكة الثالثة

(شبكة مايكروسوفت) الى ١٢٠ الف مشترك. وهناك عشرات الشركات المستقلة التي توفر خدمة الارتباط بانترنت

معظمها صغير لكن شركات ضخمة بدأت توفير هذه الخدمة مثل بريتش تليكوم التي تتقاضى رسماً شهريا هو ١١,٧٥ جنيه استرليني لقاء

وتتركز خشية إهل انترنت في ان يؤدي الكيان المندمج الى خنق المنافسة التي لعبت بورا اساسيا في تعميم خدمات انترنت وكسر احتكار الشركات أأتى كانت تتولى توفير خدمات المعلومات الفورية مثل كومبيوسيرف، لكن من الصعب تعميم هذا الخوف على بعض موفري المعلومات بسبب القدرات المالية الهائلة التي يملكونها ومن هؤلاء مايكروسوفت وبريتش تليكوم. اما شركات مثل ديمون فلا يُخشى عليها كثيراً لانها تقدم خدمات مهنية سريعة ولعل صغر حجمها نسبياً يساهم في

وعجيب امر صناعة تقنية العلومات فهي بدأت بداية احتكارية مطلع الثمانينات لكن هذا الاحتكار تمزق عندما بدأت كومباك صنع الكومبيوترات الشخصية المتوافقة مع «أيبي الم» ويدات مايكروسوفت تطوير نظام التشغيل للكومبيوترات الشخصية لكن المركزة التي شهدتها بداية العمل الكومبيوتري تعود مرة اخرى في صورة انتل ومايكروسوفت والأن اميركا

فارتفع الى ٢٨٧ ألف مشترك مقارنة مع ٢٨٠ ألفا في الفصل الرابع و١٦٣٠ ألقا في القصل الأول والبيان الأخير فية الكثير من التفاؤل ولا بد انه صدر في الوقت الذي كنانت الشبركية تجبري قييه المحابثات النهائية لبيع نقسها، اذ بعب قد المحللون ان كومبيوسيرف تاخرت كثيراً في اعادة هيكلة نشياطها وتحديد

رسوم ثابتة للاشتراك فيها ولن تكون العودة الى الربحية سهلة في ظل استمرار ضعف قاعدة المشتركين فيها لذا شعرت كومبيوسيرف انها محاصة وبدات تبحث عن مشتر. والقوي في كومبيوسيرف انها عريقة في تقديم المعلومات اوقات الذروة بعد المشباكل التي اعاقت المشتركين عن الوصول اليّ الفورية وهي تتمتع بطلب جيد في أوروبا ويعسقد أن عسد الشبكة يستب كثافة الإتصبالات تركيها هناك يصلون الى ٨٥٠ فى اثر ارتفاع عددهم بحدة عندما

قررت تقاضي رسم موحد قدره الفاً وهؤلاء سينضمون الي ١٩,٩٥ دولار في الشهر. المستركين في اميركا اون لاين وواجبهت الشبركية عبداً من التي تقدم خدماتها بالاشتراك مع القضبايا التى رفعت الى المصاكم بيرتلزمان وعندهم بحدود ٧٠٠ بير. الف مشترك مما يجعل تحالف بخصوص بهذه المشكلة اضافة الى قضايا اخرى خاصة بهيكل امسركما أون لأبن - بسرتارمان الرسبوم، وقبالت وقبيها أنَّ كلُّ الشركة الرائدة في تقديم خنمات المعلومات الفورية في أوروبا من المشاكل ستنتهي في حزيران يون أي منافس فأعل. (يونيو) الماضي عندما تنتهي من وفي الوقت نفسه ستعتمد تركيب اجهزة خاسهة حسية وعيد اكبر من اجهزة المودم، وهو ما اميركا اون لاين على مشتركي

السعوبية مثلا.

اشتراكاتهم فيها.

نهاية العام الى ٦٥٠ ألف مودم،

اى ثلاثة اضعاف عدد الإجهزة

التي كانت لدى الشركة في بداية

العام الجاري عندما تنمر عدد

كسيس من المستسركين من بطء

الاتصال بالشبكة وتزايدت فترات

انتظار الارتباط والغى كشيرون

العام الى مناشدة المشتركين

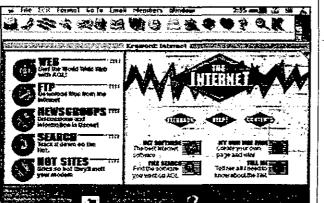
تفادى الأتصال بشبكاتها في

واضطرت الشيركية في بداية

كومبيوسيرف لتوسيع قاعدتهآ حدث فعلا. وباستثناء الشريك الاوروبي في السابان وكندا ودول امسركا لأميركا اون لاين المثل في شركة اللاتينية وأسيا واستراليا ويمكن بيرتازمان التي تعتبر من اكبر ان يشيمل هذا عندا محدوداً في شركات النشر ووسائل الاعلام في الشبرق الاوسط كانوا يحصلون المانيا وتملك خمسة في المئةُ منَّ على خدمسات مسحسدودة من كومبيوسيرف كما كان يحدث في اميركاً اون لاين، كل الشركات المعنية بصفقة وورلدكوم-اميركا اون لاين-كومبيوسيرف اميركية لذا ظل زمسام المبسادرة في يد ومُن المتوقع ان يرتفع عدد اجهزة المودم التي ستستخدمها شبكات اميركا أون لاين يحلول الشركات الاميركية لكن امتلاك

اميركا اون لاين كومبيوسيرف شيد قبضة الشركة الاولى ودعم موقفها عالمياً. وفسال ناطقون باسم كل

الشركات المعنية أن مجالس الادارة وافقت بالاجسمساع على الصفقة الاان ابرامها نهائياً يعتمد على موافقة حملة اسهم الشركات المعنية وعلى موافقة السلطات المعنسة بمراقبسة الاحتكارات وعمليات الاضماج لذا



ربما لن تتحول الصفقة الى حقيقة قبل نهاية العام وربما بداية المام المقبل.

ُ ويخَــُفُفُ المُســـؤولون في الشركات المعنية من تأثير صفقة اقتناء اميركا أون لاين كومبيوسيرف في المنافسة ولا شك في ان السلطآت المعنسة ستدرس المشكلة بعناية الإان تلك السلطات سنوافق في النهاية، على الارجح، على الصــفقــة نظرا الى ان اميركا اون لاين «تنقذ» عمليا كومبيوسيرف التي لم يعلن احد عن رغية جادة في أقتنائها.

وحدث اخبراً أن وافقت السلطات المعنية في اصيركا واوروبا على صفقة اندماج بوينغ وماكبونال دوغـــلاس على الرغم من ان ذلك الأندماج أشد خطورة في صناعة ذات حساسية عائبة مثل ميناعة الطائرات بشكسيها المننى وتتحكم الشركات الاميركية في

معظم نواحي صناعة تقنبة المعلومات في العالم فكل الشركات الرئنسية الخمس الاولى المنتجة للكومبيوترات اميركية، كما أن اهم شركة لتطوير أنظمة التشغيل والبس حييات الخياصية بالكوميت وترات الشخصية اميركية (مايكروسوفت) وتسيطر انتل على صناعية صعبالحيات الكومييوتر التي تعتبير اهم مكونات الحاسب الشخصي.

الاانه من الملفت ان امسيركسا اون لاين اصـــبــحت الان اهِم مناقس لشبركة مايكروسوفت نستسوورك، وعلى الرغم من الأمكانات المالية الهائلة التي تملكها مايكروسوفت الاان قاعدة اميركا اون لاين باتت ثابتة وهي تستطيع بأمكأناتها التسويق الهائلة زيادة قاعدة المستخدمين اذ تعرضُ حالياً فشرة تجريبُ لخدماتها تتضمن ٥٠ ساعة استخدام محانبة كما انها تتقاضى رسماً شهرياً لا يعتبر الاننى (البعض في بريطانيا مثلاً يتقاضى رسماً شهرياً يقل عن عشرة جنيهات لقاء استخدام غير محدود في مقابل اميركا اون لاين التي تَنقآضي نحو ١٨٠ جنيها سنوّياً أو ١٦,٩٥ جنبه شهرياً).



الإستماعي للدول الأعضاء والمجتمعات الاستلامنية في الدول غيس الأعضاء

وتعزيز الشعاون بينها والمساممة في

نقل التكنولوجية البها وتهيئتها للقرن

واوقيح رثيس المسرف أن الجلس

اعتقمدُ ٥١٦ مُلِيونَ بَوَلَانِ لَتُمُونِكُ ١٠

مشباريع انمائية في عشبر دول أعطباء

و١٣٢ مليون يولار أميركن للمويل سبع

عمليات تجارة خارجية لصالح ست دول

اعتمساه ومسبلغ ١٠١٦ مليسون دولار

معونات خاصة على شكل منح وهبات لا

ترد لتمويل خمسة مشاريع لتعليمية

وثقافية أسالج المجتمعات الاسلامية

فَي ثَالَاتُ بُولَ غُبُيرِ أَعْتَصْنَاهُ، كَعَنَا أَقُرَ

مساهمة من صينوق حصيص الاستثمار

التابع لتمويل عملية بعبلغ ٧٠٠ ملايئ

المادي والعشرين،

تراجعنسية

التسهيلات الانتمانية

لدى المسارف الغلسطينية

🗷 دعنا خنجين التصنادي

فلسطيني إلى دعم ومسسائدةً الشركات الفلسطينية، أللي تعاني

مرّ مساكل حبالة في السبيولة

التَقدية، بسبب رحود الحركة

الاستحسانية جسراء الانسلاق

الله المساروض على المشاطق المشاطق المشاطقة الماسطينية،

الاطتمنادية التابعة لمركز البحوث

والدراسيات الفلسطينيسة أمي

نَّابِلُسَّ، الدَّكِشُورِ عَشْنَامٌ عَنُورِثَانَيٌّ:

ان دهناك الكلسيس من الشسركات

مِعَانِي مَنْ مَشِياكِلُ هَانِهُ تَقْدِهِهُ مِعَانِي مَنْ مَشِياكِلُ هَانِهُ تَقْدِهِهُ

نقص السيولة النادية وتوثفه

وطائب في حنديث مستصافر

المسارف بتعب دور أكثر ايجابياً

لشعرين الانشطة الاستعساسة

وتلبيم التسهيلات الالتمانية

وَانْ هَذَهُ ٱلسَّرِكَاتُ مَا زَالُتُ

فناذرة على تضديم الخسمسآنات

اللازميية للجسمسول على هذه

وقبيال: دان على المنسارات

الشراما كسيرأ تجآه الاقتصاد

الوطئي، والمعلوب منها في هذه

واشسار عورثاني الى انه على

رغم قرار سلطة النقد القاسطننية

رقع نسبة التسهيلات الالتعانية

لَدِي المُمارِف مِنْ ٢٠ فِي المُلَّةِ الي

٣٠ في المُنسة، الا إن واقع الحسال

بشير الى ان نسبة الـ ٢٠ في الملة

ودعسا سنطة الناسد ألى بذل

جنهبودها لحنمل المتنازف على

تُصَـَحَيِح هذا الوضيع، الَّذِي ادى

الى تراجع تقديم التسبهيلات الالتمانية، مؤكداً اهمية مواصلة

العمل للحقاظ على ما هو متواقر

وأضساف انه امن العسبث

الحديث عن استقطاب مستثمرين

من خُــــارج فلسطّين في هَذَّهُ

الطروفء في اشبارة الى حبالة الحضار التي تعيشها المناطق الفلسطينية، منشيداً على اله

بإمكان المصرف لعب دور كبيس

للحنفناظ على منا هو قنائم من استثمارات، وصماية الاقتصاد

على صعيد أخر أعلن رئيس

الدائرة الاقتصادية لركز البحوث والدراسيات الغلسطينية عن تشكل هبخة لتشجيع الأستثمار

في شمال الضفة الغربية، وذلك استجابة للتومىية التي انبلقت

عن «سؤتمر أقاق الاستكمار في

من استثمارات.

لْتُخَفِّضَتُ عَمِلِياً الَّي 14 فِي لَكُنَّةً.

للرحلة أنقساد للنش

التسهيلات

الإقتصنائية

سنضر الإقتصاد القسطينيء.

سسنال ركينس الداكرة

🖸 رام الله –

من تُعَيِّم ناصر:

وفداقتصادي مغربي يزور القاهرة نهاية الجاري للبحث في انشاء منطقة تجارة حرة

المُشْجَندة المُعترية، التي تعتبعد على

تشغيل المولدات بألطالة ألشمسية نهارا

وأوضيح أبناظة أنّ البسروتوكسول بين

متمسر واللقارب يشنعل دغم الشعباون

المُسْتَرِكُ في المُرحِلَّة القَبِلَة في مجالات

الربط وتوليد ونقل الكهرباء والتصنيع

المعلى للصعدات واقامة مستعلأت توليد

الى نلك يصل القباهرة نهباية ايثول

وبالقار الطبيعي ليلا.

🗖 القاهرة – من جابر القرموطي:

تجتمع قريبا لجنة فنية مصرية مغربية في مجال الكهرباء للبحث في تعاونُ مشتَّرك في المرحلة المقبلة تمهيداً لبلورة بنود عندة لعسرفنسهسا على اجتماعات اللجنة العليا التى ستعلد في كنائون الاول (بيستمبس) أَتْلَقْبِل في القاهرة برئاسة الرئيس مبارك والملك

الكهرباء المصبرى أنه سيبتم تشبخبيل شبكة أأربط الكهربائي لنول المغرب سنة ١٩٩٨، مستسيسرا التي أن كل دول الربط (محسر وليتبيّباً وتونّس والجسزّائر والمغسرب) تونيك على الانتسهاء من المشروع بعدحل الملماكل الفنية والمالية

1.

التي كانت تعوق تنفيذه. وكسان الجسائيسان وقسعسا الخسيسرا (سيشمير) الجاري وقد تجاري مقربي برقاسنة فبقح الله التطجسامي مبدير أنعيلاقات الشجيارية النولينة في وزارة بروتوكولا في مجال الطاقة في حضور التجارة للمشاركة في اجتماعات اللَّجِنَّة أبأظة ونظيسوه المغسربي التكستسور القنية المصرية - المغربية. عبداللطيف الكراوي شعلت البحث في امكان التسعباون لأستنبغبلال الطاقبات الجديدة خصوصا خطة اهيشة الطاقة

وتبحث اللجنة في لأضاية عدة اهمها انشناء منطقة تجبارة هرة بين البلدين والاتفناقيات الضامسة بهيا واعتداد بروتوكول للنبائل المنتجنات الزراعينة والزراعية المستعة. وتبحث اللجنة كفلك في قوائم السلع

للجنائبين وبروتوكنول احكام المنشنا في شكلها النهالي تمهيدا للتوابع على الإنفاقية في صورتها النهائية في تشرين الثاني (توقمبر) المقبل في المغرب وغي حبضنون وزيري الشجبارة تمهيدا لرقعها الى اللَّعِنَّةُ الْعَلِيا.

للبنك الاستلامي للتنمية مسساء الاثنين احتماعات دورته الـ ۱۷۴ التي علمت في مقر المسرف بجدة برئاسة السيد احفدَ فيشفدُ عَلَي.

واعتمد المجلس في الدورة لمويلات جسديدة تجساورت ٢٣٧ مليسون دولار أميركي لصالح عدد من الدول الأعضاء والمُمِّتُكُمات الْأسلامية في الدول غير

وخصص المجلس جزءاً من مداولاته الذي بسرز الاستسازات والعسمليسات في

اختنم مجلس الديرين التنفيذيين

غناقشة سيأسأت المسرف وتوجهاته المستبقيلية ومنها تلقرير مرحلي عن وصندوق البنك للبنية الأساسية، كما اجاز أنسودة النهائية للتقرير السنوي

الجديدة ستستشفهم لتمويل عدد مل مشاريع التنمية وعمليات الشجارة الخارجية في اطأر «الجهود الرامية الي دعم الكثميية الاستنصبادية والشقدم



الاجتماع المقبل لجلس المحافظين يعقدني دمشق

"الاسلامي للتنمية" يعتمد ٢٣٧ مليون دولار

لتمويل مشاريع في الدول الأعضاء والمجتمعات

العام المالي الماضي تمهيداً لرضعه الى الاجتماع السنوي الشائي والعشرين

لمُجِلُس المُصَافِظِينُ ٱلذي سَسِينَعظَم في

دمشق اواخر تشرین الثنانی (نوفمبر) المفسيل علی مستستسوی وزراء المال

والالسلسحيساد والتسقطيط في الدول

وبحث المجلس في عدد من الثمارير

الاداريية المتسعلقسة بسيبسر العسملء

واستعرض تقارير أغرى عن مشابعة

سبير العمل في ألمُساريّع اللّي يسبهم

المسرف في تمويلها بالدول الأعتضاء

واعلن الرئيس أن هذه الشمويلات

ومدى التقدم الذي تم احرازه فيها.

الإسلامنة الإعفياء



ساعات الحب الاخيرة بين دايانا وعماد

ایلی حبیقة یتذکر (۱)

- خلوة لدى الحريري قرب باريس أطلقت الرسائل مع دمشق ■ الأسد: الوحدة لاتفرض وعرض الجبهة اللبنانية سببه ضغوط
 - عبرت الحدود وعقدت لقاءين سريين
 - تفجير مقر الجبهة اللبنانية عملية انتحارية...
 - جعجع: أعطيك كل شيء شرط ألا توقع

جولة أولبرايت: أهداف محدودة لمهمة مستحيلة سبقتها الانفجارات

> الجزائر: متطرفو الفريقين يلتقون في «مثلث الموت»!

مهرجانات ادنبره: غياب عربي وتنافس بين المسرح والسينما

عشرسنوات على غياب ناجي العلى



من هم "الاخوة الاعداء" في الوسط الفني، ومتى يقدم راغب علامة أغنيته الجديدة مع نوال الزغبي، وماهى مهنة سيندي كروفورد الاخرى، ولماذا رفضت أغنية أنغام الاخيرة؟

الصَّغَّةُ الْعُربِيةَ، الذي عقد احْيراً وأشار الى ائه سيغلن رسمياً عن هُذَه الْهَبِئَةَ خُلالَ الْآيَامُ الْقَبِلَةُ.

> في قطاعي الصناعة والخدمات 🗀 تونس -من سعيرة الصد**قي:**

تونس، ارتفاع الاستثمارات

■ ارتفع حجم الاستشمارات في قطاعي الصناعة والشنسات في تونس ّ الى 47% مليّــون دينار (٤٧٠ مليسون يولار) في الإنتسهس الأربعية الأولى من السنَّة الجيارية من ۳۵٦ مليون دينار (۳۲۰ مليون دولار) خيلال الغيشرة نفسيها من

العام الماضي. واظهرت لحصاءات رسمية ان الاستثمارات في القطاع الصناعي والتي قدر حجمها بد ٣٥٧ مليون بَيْنَارُ حَقِّقْتَ ارْتَفَاعَاً يُسْيِنَهُ ١٧ فَيَ اللثة، فيما حققت الإستثمارات في قطاع الخدمات والتي بلغ حجمهآ ١١١ مليون بينار ارتَّفَاعاً نَسَبِتُهُ ١٩ في المُنَّة بِالمُقَارِنَةُ مع العِنام

وزأد عند قرص العمل الجديدة في القطاعين من ١٩٣٧٤ فـرصـة لِلِّي ٢١١٤٤ فرصة خيلال الفُترة قيد للقارئة. من جهه ثانية سجل «مكتب

تحديثُ المُمسانعُ، الذي أنشى في وزارة المسناعسة فسي وقت سمابق من السنة الجارية للواطقة على تُحــَـيث ٤٤ مــَـصنعــا باستثمارات قدر حجمها بـ ١٠٠ مليسون دينار (نحسو ٩٠ مليسون دولار) خلال الثلث الأول من السنة

وتوقعت خطة التنمية التاسعة (۲۰۰۱ – ۱۹۹۷) تحسیق نعق التحسادي نسبته ستة في الملة سنوياً، فيّما توقعت نمو النخل القردي بنسبة ٢,٦ في المثة. وأي هذا الإطار يتواع تحليق نعو تسبيقه سيعة في الله في قطآع الخنصات واكثر من أربعة في المُنَّة في القطاع الزراعي، فيما تقارب النسبة المتوقعة في قطاخ

الصناعات المعملية سيعة في الملة وفي الصناعات الأخسري الآل من حُمسة في اللة. وقنرت الخطة حباجية تونس الى الاستثمارات بنُحُو ٤٢ بليون دولار فيما بلغ حجم الاستثمارات في الخطة السيانقية ٢٦ بليون دولار فسقط ويتسوقع أن يؤمن التَسوفيس الدَّلْخَلَي أَكِيْسُ مِنْ ٣٠

اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

مصر مك الانتمان النولي - مصر فينك الإهلى سوستيه جبرال

لينك الوطني للتنعية لبيق النجاري الدولي . مصر رسانيال ش بالعرشوق العلقا بطلعن ومخابر شمال القاهرة بصر العباة الغازية . مصروب البراء للمشروبات بطاهن مصر الوسطى مطاحر جنوب القاهرة والجيزة يطلعن وسط وغرب للطقا للمرية لصناعة النشا والجلوكور أعامة للصواشع والتخزين مظاهن مصر العليا ممر الزبوت والصابون وبود المنخلصة ومنتجاتها

للصربة للصناعات الدوالنية ممر لصناعة الكيماويات تعريبة للأدوية ينيل للأبوية الاسكندرية للأدوية معليس للأنوية غر الزيات للمبيدات والكيماويات والنسيج الغزل والنسيج عربية والتحدة للغزل والنسيج اسل لحليج الاقطائن العربنية لحليج الإقطان للمر للملابص والمستوجات مكابو وراية لصناعة الورق واكتا

فبوبات والصناعات الكيماوية

ودرقية إيسترن كومباني الاعتبرية للحبيد والصلب فتند والصلب للصرية لمناعات للهندسية والمعمارية - ليكون الكاسلات الكهرباشية للمصرية غربية للرادبو والترانزستور - اليمصر للنحدة للإسكان والتعمير المامرة للإسكان والتعمير لنسر وللساكن الشعبية شمس للإسكان والتعمير سنة يصر للإسكان والتعمير مر الجديدة للإسكان والتعمين البرالكبريت والمسلكن للجاهزة القومية للأسعثت أنسويس للاسمنت

استند بورتلاند حلوان اسست العامرية لسنت طرة المصوبة الاسكندرية لاسمنت بورتلاند غنرق الاوسط لاستصلاح الأراضي فقاغرة للنواجن للصرية للدواجن لو فر للأستنة والمساعات الكيعاوية عمان

والوطنية للحمانية القابضة فيلبك الوطئي العصائم والمفظة الإهلية للاوراق المالية ظار الدونية للتنمية والاستثمار <u> ملك عمان الدولي</u> بتقعمان والكويت والبحرين سن والامارات الملاستة مارع) ٥٠٪ علن والامارات للاستثمار(١) ٠٥٪ تعانية المتحدة للتأمين

ظفار للتلمين ٥٠,٦٣٪ فتأمن الاهلية

مسقط للتاعين

للزوم العمانية ١٥٪ لمفاذ الوطنية سلط للغازات الصناعية سنيخ للزيوت المنباشية مناعة فرطاسية الكومييوت للظلمن العمانية فوطنية لمنتجات الإلبان ريسوت للاستعنت صناعة الكابلات العصانية لسعنت ععان البوار للاعدال الصناعية والتجارية لعانية لخدمات الطيران لنؤيز للتنمية والتشبعات لأسمة خنفلت الوانيء

لنتزياء الوطنية للعمانية للعاظة العمانية للأوداق المالية ينتر مسلحط الإهلي العصامني مستط للنعويل المحدودة بلك عمال الملجاوي مستر الديكس للابستندار المثبترا فنلبية لخنعات الاستثعال منتول مؤشر مسقط لحسساب الاستثعال تسلر ميتان للاستثمار المثنتوك والتدويل غننية لغنعات التعويل منكنان للاوداق للللية

أجاع مبيلن

مغلك نولا للبناء

AL HAYAT THURSDAY-II, SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12613 15 ALHAYAT COLLEGIOU OLD 10

2]

	مصر						
	بنك الأثنمان الدولي - مصر			# * · · · ·		72900A	
	البنك الأهلي سوستيه جنرال					75 74	
	البنك الوطني للتنمية	17.4-1	A0,7+	A7,00	A1,11	A1,2Y	•,1•-
-	البنك التجاري الدولى ـ مصر	A+,++Y	Y1,0.	۲۳,۱۰_	77,7	77,	٠,٧٠
	ينك مصر الدولي	Y, A40	AY , A .	۸۰,۰۰	A£,01	A2,4V	٠,١٤
	البنك الوطني المسري	£. TA4	077,	٥٧٢,٠٠	۵۷۰,۸٥	۸۰,۰۸	٠,٧٧
_	بنك اللهنس	0,770	67,4·	09,00	۵۸,۰٤	۵۷,۹۷	٠,٠٧
Ξ	بنك فيصل الإسلامي المسري	•	- 11,	42,	47,27	****	• , • ! –
_	مطاهن شرق النلتا	1 110	18,	70,	75.00	Y92, **	
	مطلحن ومخابر شمال القاهرة	71.	۱۸۰,۰۰	14	14,00	15,41	•,11-
	عصر للمياة الغازية . مصروب	_				Y4,4Y	*,**
	الاهرام للمشروبات	-				177,71	:
-	مطلحن مصر الوسطى	14.41+	۳٩,٠٠	٤٠,٥٠	79,77	P4,V1	•,•٢
	مطلحن جنوب القاهرة والجيزة	40.	77,01	٦٨,٩٠	77,77	٦٧,٠٠	•,77
	مطلحن ومنطوغرب النلتا	14.727	VV,Y0	٧٨,٧٥	YA, Y0	٧٨,٥٢	٠,۲۸-
	للمبرية لمتناعة النشا والجلوكوز	7.140	۲۷,۸۲		77,44	77,44	•,••
	العامة للصوامع والتخزين	104.	۹۲,۰۰	45,	47,44	15,11	1,4-
_	مطلحن مصر العليا	A.Y0+	٧٨,٢٦	٧٩,٥٠	YA,41	٧٨,٤٢	•,01
_	مصر للزيوت والمنابون	1,070	۲۸,0۱	YA,AY	77,77	YA,AY	٠,٢٥-
_	الزيوت المستخلصة ومنتجاتها	YT*	77,40	T1,17	72,-1	77,00	1,01
	البويات والمساعات الكيماوية	9.300	14.77	177,	171,171	171,17	٠,٦٤
_	المرية للمتناعات الدوائية	V, £4£	777,	YYA,	177,01	777,77	+,11-
-	فليزر مصو	7	17,75	17,70	14,45	17,70	•,48
~	المناعات الكيماوية المصرية ، كيما مصر لصناعة الكيماويات	170	14,+7	14,1-	14,-7	14,20	٠,٣٩-
-	العربية للادوية	11.7	17,**	17,71	11,71	17,24	-۲۷-
-	ستربيه مدنويه النيل للادوية	471	۰٤,۷۰	8Y,00	۵۲,۷۷	۵۷,۰۰	-۲۲٫۰
-	الاسكندرية للادوية	170	٠٠٠	٥٢,٢٥	۶۳,۰٦	07,14	٠,٤١-
-	معقيس للادوية	1.747	114,4-	177,	17.,00	111,72	۱,۳۲-
-	القاهرة للأدوية	7.177	42,**	92,92	45,77	12,01	·,11-
-	كقر الزيات للعبيدات والكيفاويات	1.570	00,	00,10	00,00	20,17	•,11-
	الاسكندرية للغزل والنسيج	1.44.	150,40	127,77	127,71	155,01	1,40
_	العربية والمتحدة للغزل والنسيج	1A.W1	 _			TE, YV	
	النيل لحليج الأقطان	0	۲۸,۰۰	7.44	۳۰,۰۸	74,07	1,-1
_	العربية لحليج الاقطان	٥٠	0A, Y0	۵۲,۵۰ ۵۸,۲۵	7	٥٣,٥٠	1,**-
-	للنصر للملابس وللنسوجات ـ كلبو	۲۰۰	1.7,7.	1.0,	1.2,07	10,00	*,**
-	العامة لصناعة الورق راكتا	771	13,97	17,8	17,10	1.0,	· , {V-
-	الشرقية إيسترن كومباني	17.74.	۸۷,۰۰	۸٧,٠١	۸٧,٠٠	AY, • £	•,70
_	الإسكندرية للحبيد والصلب	٧١٨	147,		147,41		1,41
_	للعنبد والصلب المصرية	1٣-	٦,٤١	٦,٧٠	7,54	7,71	·,YY-
	المطاعات الهندسية وللصارية اليكون	7,477	Υ,ΥΛ	۸,۵۸	٧,٨٨	A,1A	۰,۳۰-
_	الكليلات الكهريائية المصرية	77	1-1,-1		100,77	1,37	*,**
_	العربية للراديو والترانزمناور ـ تليمصر	V. 17V	79,1	٤٠,٢٠	٤٠,٠٠	71,14	٠,٠٢
_	للتحدة للإسكان والتعمير	1	Y1,Y0	71,70		71,14	٠,٠٦
_	القاهرة للإسكان والتعمير	£.Y£-	14,4.	7.,79		7-,-1	•,•٣-
۔ اب	اللعمير وللساكن الشعبية	74.597	79,	£1,	٤٠,٠٣	14,17	۰,۸۷
	الشمس للإمتكان والتعمير	7.570	17,10	۱۷,٤٥	17,77	17,75	٠,٠٨-
	مدينة نصر للإسكان والتعمير	15	750,		757,77	720,11	1,77
_	مصر الجديدة للإسكان والتعمير	14.0**	£14,··	£Y+ , + +	274,15	£77,99	۲,۳۷
_	النيل للكبريت والساكن الجاهزة	AYO	77,	17,00	Y7,+4	77,17	•,•ŧ-
_	القومية للأسمنت	Y£Y	70,20	Y0,10	Y0,10	Y0,5Y	· ,•Y-
_	المتويس للأسعنت	377.40	Va,1-	W,0.	٧٦,٢٦	٧٨,٩٢	Y,77-
_	اسعفت بورتلاند حلوان	0.72.	٧٢,٢٠	٧٥,٠٠	٧٤,٠٦	V£,£Y	-۲۲۰
	السعنت العامرية	۰۳.۷۱۸	۸٦,٠٠	AT,V0	۸٦,٧٠	A0,40	٠,٧٥
	اسعنت طرة للصرية	A,T1º	47,	17,77	17,7.	47,54	•,17
	الاسكندرية لاسمنت بورتلاند	Y.70+	75,07	72,44	18,74	78,01	٠,١٧
1	الغبرق الوسط لإستصلاح الراضي	•	-		-	Y,4A	
	للقاهرة للنولجن	Y,007	۲۰,0۰	۲۱,۰۰	Y.,0A	٣٠,٥٠	٠,٠٨
1	للصرية للنواجن	- i			-	.,4.	-
┙		17.740	AY,1-	۸۸,۲۵	M,•0	M,15	

جازان الزراعية			7,14	1 /41,10	701,10	AT,1-	11.11	1 33-5-3-3	
				×97.89	भूत्रहरू			1 1.37	·
								عمان	
الكويت								J	
# 4									-1.
البتك الوطني	البنوك	1,04	17,9	۱۳٫۳۱۰	14,7	17,7**	09,001	الوطنية العمانية القابضة	
بنك الخليج	 •	٠,٢٨٠-	10,400	10,040	10,900	10,000	A0,0++	البتك الوطني العماني	وشركات
البناك النجاري	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·,Yξ1-	18,470	12, . 4.	12,47.	18,.4.	71,27.	المحفظة الاهلية للاوراق للالية	الاستثمار
البنك الإهلى	+	1,19-	٦,٧٨٠	٦,٥٩٠	٦,٨٠٠	ጚ, øአ•	190,700	ظفار الدولية للتنمية والاستثمار	
<u> </u>	 	1,101-	0,1	2,40.	0,14.	٤,٩٥٠	177.471	بنك عمان الدولي	
البنك العقاري		<u> </u>	0,4	<u></u>	<u></u>	.		عمان للاستثمارات والتعويل	ļ <u> </u>
بنك برقان	 	-٠,٤٤٠-	٠ ٤٨,٨	٨,٤٠٠	۸,۷۷۰	A,2	31.***	العمانية العالمية التتمية والاستثمار	
بيت الثمويل ال	1	1,111-	7,7	7,1	7,70.	7,7	AA,A++	بنك عمان والكويت والبحرين	
الكويت الاستثم	 	٠,١٨٠-	٤,٩٠٠	1,77.	٤,٩١٠	٤,٧٢٠	174,744	عمان والإمارات للاستثمار(ع) ٥٠/	
التسهيلات التج	استثمار	•,•••	٣,٠٠٠	٣,٠٠٠	٣,٠٠٠	۲,۰۰۰	4	عمان والإمارات للاستثمار(١) ٥٠٪	
الإستثمارات الما	-	.,7	£, · A ·	۳,۸۸۰	2,10.	۳,۸۸۰	10.400	العمانية التحرة للتامن	in alia
الاستثمارات الو		1,711-	٤,٥٠٠	1,7	٤,٣٠.	1,700	1.111		التامين
مشاريع الكويت مشاريع الكويت	İ	}		 		ļi		عفان التامين ١٢٠٪	
الإهلية لإستثمار	i	۰,۲۵۰	٧,١٠٠	٧,٥٠٠	۷,۵۰۰	٧,٥٠٠	10	التأمين الإهلية	-
السلجل للتنمية	1	1,1	2,4	٤٫٨٠٠	1,40.	1,77	22.970	مسقط للتامين	
مستثمر دولي			7,.7.	-	ļ -	•	•	الكروم العمانية ٥٠٪	
البيت أوراق ماا		<u> </u> -	7,000	-	<u> </u>	· · ·	•	الغاز الوطنية	العناعة
الاستثمارات الد	-	<u> </u>	1,4	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	•	مسقط للغازات الصناعية	
م . الأوراق الماك	1		1,400	<u> </u>	<u> </u>	-		أريج للزيوت النباتية	
الدولية للمرابح		· .	7,3		_	-		صناعة قرطاسية الكومبيوتر	
المركز المالي		1,181-	٣,٤٩٠	4,50.	4,20.	4,50.	Y.0	اعلاف ظفار	
الكوبت للتأمين	القامين	1.,.1.	1,1	\$,17.	1,17.	\$,10.	۸٫۸۰۰	للطلحن العمائية	
الخليج للتامين		.,10.	7, . 1.	7,19.	T,14.	٣,٠٤٠	7.50.	الوطنية لمنتجات الالبان	
الإهلبة للتأمين			0,100				_		
وربه للتامين	1		T,70.				-	ريسوت للاصمنت صناعة الكابلات العمانية	
عقارت الكويت	العقار	.,	T,A41	۲,۸۰۰	۳,۸۵۰	٣,٨٥٠	٥٠٠		
العقارات المتحد		-,14	7,17.	Y,4Y+	٣,٠٥٠		-	السمئت عمان	
الوطنية العقارم		1,171-	7,07.			۲,۹۷۰	10,000	الانوار للاعمال الصناعية والتجارية	
المبالحية العقا				7,01.	T, #T+	4,000	Y1.YY0	العمائية لخدمات الطيران	
لؤلؤة الكويت ا			2,***	-	-	-	-	الخوير للتنمية والخدمات	كفدمات
التميين العقاري		1,.4	7,14.	7,10.	٣,1٨٠	7,10.	14,٧٠٠	مؤسسة خدمات الموانيء	
الدولية م . ا		,,,,,	0,7	0,7**	0,500	٥,٢٠٠	3,***	الكهرباء الوطنية العمانية	
اجعال		1,,,,,-	7,41.	۲,۸0+	۲,۸٦٠	۲,۸٤٠	14.70.	الأسماك العمانية	-
المستاعات الوه	الصناعة	•,7••	17,100	17,7**	17,7	17,	71,44	المحفظة العمانية للأوراق المالية	كلمنوق
صناعة الانابيب		٠,٣٥٠_	1+,4++	1.,00.	10,700	1.,00.	10, ***	ينك مسقط الإهلى العماني	للوازية
إسمنت الكويت		*,*1*-	1,51.	£,£++	٤,٥.٠	1,1	Y1, ***	مسقط للتمويل للحدودة	
صناعات التبري		-	7,27	-	-	-		بنك عمان التجاري	
الخليج للكابلاد		1,171-	7,2	۲,۲۸۰	۲,۲۲۰	Y, YA+	Y70,9Y-	حساب أوريكس للاستثمار الشنترك	
اصلاح السفن		٠,٤٠٠-	A,1++	٧,٧٠٠	۸.٠٢٠	Y,14.	10,	الخليجية لخدمات الاستثمار	
الذيمات البحر		1,111	۲,۱۰۰	۲,۰۰۰	۲,٠٥٠	1,44.	££,Y••	صندوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
اسمنت بورتلانا		1,-4	Y, . A.	1,44+	۲,۰۰۰	1,44.	17.77	حساب مجان للاستثمار المشترك	1
الشعيبة للصيئا		-	٣,٢٨٠	-					
الكويت لتجمي		1,11	۲,۹۷۰	۲,۹۸۰	٣,٠٨٠	۲,۸۷۰	Yr. Y11	منك عمان للاربخار والتمويل	
سکب ک		1,711-	4,.0.	A,Y0+	A,Ya.	۸,۱۰۰	17,70.	التعانية لخيمات التمويل	
خرسانة		٠,٠٧٠_	۲,۳٤٠	۲,۲۷۰	7,74.	7,70.	31,171	الشلمان للاوراق للللية	
ص . متحدة السينما الكوية	7.1.1.4	.,	7,7	7,7	Y,Y	۲,۲۰۰	1	بنك التضامن للاسكان	
اللخازن العموم	خدمات	٠,٠٠٠	٠,٤٨٠	٠,٤٨٠	٠,٤٨٠	•,£٦٠	04,00+	نسيج عمان	
محمعات الاسو	·		. 1,200					صناعة مواد البناء	
الإتصالات المتنا	† !	· .	3,700					الاهلية للمنظفات للصناعية	
الحاسبات الإلا	i	.,	1,74	1,77-	1,77.	1 77.		تمور عمان	
الخدمات التعلي	i	-,-0	۲,۰۰۰	Y,40.	Y,90.	1,77.	1.47•	زجاج محان	
المحموعة البس	1	*,****	1,500	1,74-	1,7	۲,۹۰۰	07.V4£	.مطاحق صبلالة	
الوطنية للتنظي			1,700	•	- 1,,,,,,	١,٢٨٠	£1	العمانية لصناعة الرشحات	
م . سلطان		٠,٠٧٠	1,٧٠٠	1,770	1,77	1 // .	-	العمانية لصناعة الكيماويات	
بثقل وتحارة الم	الإغنية		١,٣٠٠			1,٧٠٠	17.477	الوطنية للارز	
الاسعاك الكوية		 	1,70					الخليج الدولية للكيماويات	
المتمدة للدواج		•,••-	1,4	1,40.	1,70-			الخليجية لنتجات البولي بروبلين	
للكويت للاغنيا		1	7,7**		.,,,,,	1,40.	1.1	الاهلية للصناعات التحويلية ٥٠٪	
بنك البحرين ال	شركات		Y,#a-					للزراع الحديثة للنواجن	
شعاع	غير	<u> </u>	·					المعهد الوطني للضيافة ٥٠٪	
اسمئت الشارقا	كويتية	•,••-	7,7	7,70.	Y,70+	Y,0A.	12.2-1	للتحبة للعائقة	
اسمئت الخليج			Y,1=-			-	_ •	كلية العلوم الادارية	· . j
اسمئت ام القير	<u> </u>		٧,٧٠٠	Y,V	Y,Y	7,7	۲.000	النهضة للخدمات	

						سعودية	11
۲.	. 414	Y11	T12	rir	£70,T.A	بنك الرياض	وك
١	174	174	174	174	\$0,413	بنك الجزيرة	
Υ	717	710	710	717	12,277	بنك الإستثمار	
20	٥٩٠	770	74.0	770	Va.	البنك الهوائدي	
	777	777	779	777	. 77.470	البنك الفرنسي البنك البريطاني	
17	777	79.	795	777	Y4,717	ربيد الوسعي ديك القاهرة	
۳.	AYA	971	ory	۷۲۵	11,00	البتك العربي	
•	No.F	775	יודר	Xo2	1+,401	البنك الإمريكي	
Y	TYI	YYA	1770	777	£₽,YYA	البنك المتحد	
٧	١٣٥٨	1440.	1174	۱۳۰۸	19,7.7	شركة للراجحي	
٣	£77	279	. 27.	£77 °	Y7,77Y	سابك	ساعة
۴	745	7 4 V	744	145	۲.۸۰٦	וציישנה	
-	TYE			<u> </u>		المصافي العربية	<u>.</u>
	٠٨٠	<u> </u>			-	الخزف	
λ	070	904	019	4.	0,488	صافولا التصنيع الوطنية	<u> </u>
<u>, </u>	198	195	198	147	77,114	الدوائية	
ξ-	10.	157	10.	187	YYA	النغاز	
0_	Tio	72.	71.	٣٤٠	£A	الجبس	
۲	171	177	١٣٣	117	37,042	الغذائية	
10-	174	100	179	107	44,471	الكابلات	
٨	172	זדז	זיינו	117	er. ror	الصناعات المتطورة	
<u>· </u>	44	44	1	4.4	a£,•Y•	صىق	
_ •	171	171	170	14.	۵,٤٧٨	الإحساء للتنمية	
10	100	\Y+	14.	170	T T	زجاج	
•	171	171	171	177	2.124	امیانتیت الاسمنت العربیة	سند
	107	107	197	104	11.774	الاسمنت العمامة	
· ·	714	771	771	714	11.177	الاسمنت السعويية	
- '	44.	TAY	797	741	7,00.	اسمنت القصيم	
• }	74.	79.	rer	79.	Y. 4Y0	اسمنت الجنوبية	
• [YYA	YYA	77/	774	Υ	اسمئت بنبع	
.	441	747	797	791	r.rr1	اسمنت الشرقية	
	120	150	157	150	17,117	اسمنت تبوك	
,	127	155	155	128.	٥٧٦	اللفنادق	ندمان
17	701	178	178	101	7.4.7	العقارية	
	77"	77	715	٦٢	۸٤,٦٦٠	النقل البحري	
<u></u>	114	111	17.	119	£V.Y10	النقل الجماعي	
•	27	£7	72	£0	50.509	الميارات المائد الكدش	
·	44 YE	47	47 Yo	90	λέλ··	المواشي الكيرش تهامة للإعلان	
1-	A1	VT	A9	Υ Υ	17,71	عسير	
•	- A1	۵۰	6.	£1	٧٣,١٠٥	طبية للاستثمار	
1	WF	YV£	770	777	17.171	مكة للانشاء	
	٧١	٧١	77	٧٠	٥٠,٧٢٥	ميرد	
۲–	107	100	loy	100	1.70.	العزيزية بنده	
•	γ.	٧٠	γ.	75	777,777	الباحة	
١٠.	١٥٥	170	١٦٥	150	· Y	الصائرات	
·	Α4	۸٩	4.	ΛΛ.	A£,YYo	التعمير	
٧	74	7.4	47	V4	0,4.7	المار المار	
•	1.4	1.4	11.	1-4	۲,٦٠٧	كهرياء الوسطي	بهرباء
•	1.4	1-4	1.4	1.4	7.70.	كهرباء الغربية	
	11.	11.	11.	11.	711	كهرباء الشرقية	
1	1.0	1.7	1.7	1	ttr	كهرباء الجنوبية	
1-	117	110	117	110	Yo4	نابك	راعة
•	Y£	72	72	۲٤	17,777	القصيم الزراعية	
	70	70	70	70	1.07	حائل الزراعية	
	90	40	40	42	٧.٣٩٢	تبوك الزراعية	-
14-	775	711	711	711		الاسماك الشرقية الزراعية	
-	Y0	-:	- ·	-	4 717	الشرفية الزراعية الجوف الزراعية	
Y-	Y0 YY	νr	Yo	77	1.717	الجوف الرراعية	
1-	Y£	77	Y£	77	1,40-	جازان الزراعية جازان الزراعية	
1- 1	74	11	·• i	••	7.***		-
-044			**************************************				
			Profession			الكويت	
						اسريب	
					-(2.000 F 3)		
ž.							

7.. 7.. 7.. 27....

446

440

£7.

۳٤٥

14.

177

٧٧٠

770

or.

.

٧4.

14.

1.71+

700

A1 .

٦٣٠

A۲۰

700

1.72-

•

Yo.

700

144

7.0

Y4+ \$A+,+++

11.,...

19. ...

17....

700,000

150. ...

1.770.000

1.....

1....

700 1,77. ...

TY. | T10....

TY0 | \$7+, ...

Y1E 1,75. ...

YY. Y.14. ...

FT0 2.77....

T9. Y,T....

740 71....

17. 17....

۲٦٠ ١.٨٢٠.٠٠٠

4,04. ...

£1. 1.....

177 7,780,000

۲۸۰ ۵.۲۷۰.۰۰

T10 T.01. ...

770 7....

Y . . 20 . . .

£. £7

-

£.0...

Ya.

1.14-.--

1 . . , . . .

-

00, ***

o .v.. ...

A-,---

T. TA. ...

YA

11A 1.75- ...

11A ' fr, ***

AT 197. ...

12. 1,77. ...

۲۸۰ ۱,00۰,۰۰۰

3.. 1,.00,...

£7. | 1.11....

T1. 174....

01- 7.710....

717 7..7....

10,000

79.

7.40

٤٠٠

47.

۲۸۰

Y17

V4.

170

*10

11.

92.

•

270

11.

•

۳4.

01.

77.

440

٨٤٠

77.

A0+

740

74.

1.T-- 1.T-- 1.T-- 1.1A- 144,0--

77.

730

101

17.

T • A

7.4

12.

770

YA. YA.

1,77.

TVO

TE0 | TE0

700

٦٧٠ ٦٧٠

YYP YYP

الكويت والشرق الاوسط

بيت الثمويل الكويتي

الكويت الاستثمارية

التسهيلات التجارية

الإستثمارات المالية

مشاريع الكويت

الأهلية لاستثمار

السلجل للتنمية

البيت أوراق مالية

م . الأوراق المالعة

الدولية للمرابحة

العقارات الملحدة

الوطنية العقارية

التمدين العقارية

المساعات الوطنية

إسمنت الكويت

صناعات التبريد

الخليج للكابلات

الخدمات البحرية

اسمنت بورتلاند

السينما الكوينية

للخازن العمومية

محمعات الاسواق

الاتصالات المتنقلة

الخدمات التعليمية

الجموعة البترولية

الوطنية للتنظيف

مقل وتحارة المواشي

الاسماك الكويتية

المتمدة للدواجن

الكويت للاغنية

اسمئت الشارقة

اسمئت الخليج

اسمئت ام القيوين

اسمئت القجيرة

1.70

بنك البحرين الوطني

الحاسبات الالكترونية

الشعيبة للصناعات الورقية

الكويت لتجميع المعادن

صناعة الانابيب للعدنية

المبالجنة العقاربة

لؤلؤة الكويت العقارية

الاستثمارات الصناعية

الاستثمارات الوطنية

3...

74.

7/0

790

720

44.

700

۲۸۰ }

717

770

٤٧٠

Y4.

770

۳۷۰

۲۰۰

1...

٥٧.

Ya.

۲۲۰

a£.

74.

2.0

£A0

1.7.

770

٨o٠

07.

AD.

YA.

11·

. TIO TIO TT.

Y- 1.TA- 1.TL- 1.TL-

1 - Y40 YA0 Y.0

77. 770

27.

70.

77.

TTO

70.

121

11.

114

7-3

۸٦

11. \t.

21.

77.

17.

۲-

•

7~

1 .--

******-

0-

1.-

٠

۲۰-

1.

۲٠

10-

1

4-

۲

Y

11.

440

110

914

TA•

TIE

145 144 145

VA+

דים דים דיי

170

7 . .

oi.

24.

٤١٠

171 175 177

V4. V4. V4.

Y7.

A1 ·

AY"

79.

ALY TIT ALY

דרי די די

700

170

107

17-

۲•۸

Α3

11A 11.

٦٣٠

£7. EY.

00. 07.

0 77. 770 TYO

To. To.

£4· £4·

700 77.

77· 77·

الزي لصناعه الالبسه						
السجائر الدولية	1,70-	1,17	1,17	1,17	1,17	•,••
إتحاد الزيوت	14.5	1,17	1,15	1,18	1,17	*,**
		Sacre			and the second	
البحرين						
Shaff San All Alia			. 444		1	
				 +	 -	*,***
					+	•,••
					-+	*,***
					-+	٠,٠٠٢
				-+		•,••1
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	(3				 -	•,••
		 				•,•••
		- 		 		•,•••
						•,••
		-				*,***
		-+				•,•••
						•,•1-
		+		- 1		1,11
						
	Auditi					-,,,,
	Q					
	744				-	•,••
		-				٠,٠٠٣
		_				- ,,,,
	فن و العنسية				- +	*,***
						•,•••
						·,
					 +	*,***
		_	٠,١١٠		$-\!\!+\!\!-\!\!\!-$.,
			٠,٤٨٤		$-\!\!+\!\!-\!\!\!-$.,
شركة البحرين لواقف السيا			٠,١٣٠	,17.		• , • • •
		_	٠,١٧٢	,177	•	•,•••
شركة البحرين لطاحن الدقد	<u>.ق</u>	.				
شركة البحرين للصناعات ال			٠,١٤٠	,1±•		•,••
			•,1£• •,1Y0	,11·		•,••
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للبواجن شركة فنادق للبحرين				 i-		
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن			۰,۱۲۰	,170		1,111
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسياحة	84,45		۰,۱۷۰	, 1V0 , 1TA	•	• ,•••
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية	84,45		•,1Y0 •,1YA •,1••	,1Y° ,1YA ,1··		*,***
شركة البحرين للصناعات ال شركة دلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه ال	84,45		۰,۱۷۰ ۸۲۲,۰ ۰,۱۰۰	,1V0 ,1TA ,100		·,···
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه ال	84,45		۰,۱۷۰ ۸۲۲,۰ ۰,۱۰۰	,1V0 ,1TA ,100		·,···
شركة البحرين للصناعات ال شركة دلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه ال	84,45		**************************************	, 1V° , 177, , 1·· , 104 , 107,	•	•,•••
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال الامارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الدوادي	84,45		·,1vo	,1V0 ,1TA ,1·· ,104 ,-3T		·,··· ·,··· ·,··· ·,···
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال المحاركة البحرينية المترفيه ال بنك ابو طبي الوطني بنك ابو طبي الوطني بنك دبي الوطني	84,45		77.	,1V0 ,1TA ,110 ,104 ,-3T		·,··· ·,··· ·,··· ·,··· ·,··· ·,···
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الدجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني	84,45		77. 77. 77. 77. 77. 77. 77. 77.	, 11/0 , 11/1 , 11/1 , -17 , -17 , -17		*,*** *,*** *,*** *,*** *,*** *,*** *,*** *,***
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة للشركة البحرين للسيلحة للشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني	خفيفة		77. - 17. - 17. - 17. - 17. - 17. - 17. - 17. - 17.	,11/0 ,11/1 ,10/1 ,-17 ,-17		*, *, *, *, *, *, *, *, *, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الفنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك داب الشارقة الوطني بنك داب الشارقة الوطني	خفيفة		*,170 *,177 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171	,11/0 ,11/1 ,10/1 ,-17 ,-17		*, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة البحرين السياحة للشركة البحرين السياحة الشركة البحرين السياحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري	خفيفة		**************************************	,11/0 ,11/1 ,10/1 ,-17 ,-17		*, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة الغنادق الوطنية شركة البحرين للسيلحة للشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الاتحاد الوطني بنك الشاراة الوطني بنك الما القوين الوطني	خفيفة		*,170 *,177 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171	,11/0 ,11/1 ,10/1 ,-37 ,-37 ,-37 ,-37 ,-37 ,-37 ,-37 ,-37		*, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فنادق البحرين شركة البحرين السياحة للشركة البحرين السياحة الشركة البحرين السياحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري	خفيفة		*,170 *,177 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,171 *,710 *,710 *,171 *,710 *,710 *,171 *,710 *,710 *,171 *,710 *,710 *,171 *,710	,11/0 ,11/1 ,10/1 ,-17 ,-17		Y. Y. Yo
شركة البحرين للصناعات ال شركة بلون للدواجن شركة فانو البحرين شركة الفنانق الوطنية شركة البحرين السياحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ببي الوطني بنك ببي الوطني بنك بي التجاري بنك الإتحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المهديرة الوطني بنك المقوين الوطني	خفيفة		*,170 *,177 *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,17* *,18*	,11/0 ,11/1		Y. Y. Yo
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة عنائق للبحرين شركة الفنائق الوطنية شركة البحرين للسيلحة للشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ابي الوطني بنك دبي الوطني بنك ابت التجاري بنك ابت التجاري بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المحيدة الوطني بنك المحيدة الوطني بنك المشرق الوطني بنك المشرق	خفيفة		17 74 71 74 71 72 72 72 72 72 73.	,11/0 ,717\ ,1101 ,-17 110- ,-17		*, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة عنائق للبحرين شركة الفنائق الوطنية شركة البحرينية للترفيه ال للشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الفجاري بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك السارقة الوطني بنك السارقة الوطني بنك السارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك الاستثمار بنك الاستثمار بنك الاستثمار بنك الاستثمار	عائلي		-,170 -,171 -,171 -,171	,11/0 ,717\ ,1101 ,-17 110- ,-17 110- ,-17 110- ,-17 117 117 117 117 117 117 11		Y. Y. Y
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك الإسلامة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المحيرة الوطني بنك المحريي المتحد بنك المحريي المتحد بنك المربي المتحد بنك الاسلامي بنك الامارات الدولي	عائلي		-,140 -,177 -,17-	, 11/0 , 11/1 , 11/1 , 10/1 , -11/1 [111111111.		Y. Y. Y
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرين السيلحة بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك بي الوطني بنك ابن التجاري بنك المنارقة الوطني بنك المناوي المحدد بنك الاستثمار بنك المرات الدولي بنك الامارات الدولي بنك الامارات الدولي الوظني المواد المغذائية المركة المين الإهلية المذالية	عائلي		-,140 -,177 -,17-	, 11/0 , 11/1 ,		Y. Y
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرين السيلحة بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك بي الوطني بنك الإسارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارقة الوطني بنك المارة الوطني بنك المارة الوطني بنك المارة الوطني بنك الاستثمار البنك العربي المتحد بنك الاستثمار بنك العربي المتحد بنك الاستثمار بنك الاستثمار بنك الاستثمار بنك العربي الاستدا مركة العين الإهلية المتامي شركة الطين الإهلية المتامي شركة الطين الإهلية المتامي	عائلي		*,170 *,177 *,171	, 11/0 , 11/1 ,		*, *, *, *, *, *, ** **
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال المكرات البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسرق المولني بنك المسرق بنك المسرق المولي بنك المسرقة المولي شركة المين الإهلية المتامين شركة المغارة المامن	عائلي		*,170 *,171	, 11/0 , 11/1 ,		*, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال المكارات بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك الإسلاقة الوطني بنك الإسلاقة الوطني بنك المنارقة الوطني بنك المنارقة الوطني بنك المنارقة الوطني بنك المنارقة الوطني بنك المناوي المتحده الموطني بنك المارات الدولي بنك دبي الإسلامي بنك الإمارات الدولي شركة الامارات التامين شركة الامارات التامين شركة الإمارات التامين شركة الإمارات التامين شركة الإمارات التامين	عائلي		77	, 11/0 , 11/1 ,		*, *,
شركة البحرين للصناعات ال شركة ملون للدواجن شركة المنادق البحرين شركة المنادق الوطنية شركة البحرين السيلحة الشركة البحرينية للترفيه ال المكرات البحرينية للترفيه ال بنك ابو ظبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسارقة الوطني بنك المسرق المولني بنك المسرق بنك المسرق المولي بنك المسرقة المولي شركة المين الإهلية المتامين شركة المغارة المامن	عائلي		*,170 *,171	, 11/0 , 11/1 ,		*, *,
	بنك البحرين الوطني بنك البحرين الوطني بنك البحرين والكويت بنك البحرين والكويت بنك البحرين المعودي بنك البحرين السعودي بنك الخليج المتحد بنك الخليج المتحد بنك الخليج المتحد بنك المستعورب (\$) مصرف المستعورب المستعورب المستعدا المستوعد المستعدا الم	تحاد الرّيور البحرين الوطنى البحرين الوطنى البحرين الوطنى البحرين والكويت بنك البحرين والكويت البنك الإهلي التجاري البنك الإهلي التجاري البنك البحرين السعودي بنك البحرين السعودي بنك الخليج المتحد المؤسسة العربية المصرفية (\$) بنك الفستحورب (\$) بنك الفستحورب (\$) بنك البحرين والشرق الأوسط شركة البحرين والشرق الأوسامي الإهلية المتحدة المتحدين	بنك البحرين الوطنى بنك البحرين الوطنى بنك البحرين الوطنى بنك البحرين والكويت بنك البحرين الإسلامي بنك البحرين الإسلامي بنك الفليج المتحد بنك الفليج المتحد بنك الفليج المتحد بنك المستوري الدولي بنك المستوري الدولي بنك المستوري (\$) بنك المستوري الاسلامي بنك المستورين الاسهيلات المتجارية الشركة البحرين للتسهيلات المتجارية بنك طيب (\$) مصوف فيصل الإسلامي (\$) مصوف فيصل الإسلامي (\$) الشركة البحرين للتامين شركة المتحرين للتامين شركة المتحرين للتامين شركة المتحرين للتامين شركة المحرينية المولية للتامين شركة البحرين للمناهة الإستيراد والتصمير شركة البحرين للسينما شركة البحرين للملاحة والمتجارة الدولية شركة البحرين للملاحة والمتجارة الدولية شركة البحرين للملاحة والمتجارة الدولية	نحاد الازبوت ۱۹.۱ ۱۹.۱ ۱۹.۱ المحرين الوطنى المحرين الوطنى ۱۹.۲ ۱۹.۲ بنك البحرين والكويت ۲۸۲ ۱۹.7 ۱۹.7 ۱۹.7 ۱۸. ۱۹.	تحاد الازبوت 17.1 17.1 17.1 17.1 المحرين الوطنى المحرين الوطنى المحرين الوطنى المحرين الوطنى المحرين والكويت 177. 377. 472. 472. 473. 473. 473. 473. 473. 473. 473. 473. 473. 477. <td>تحاد الازيوت 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.13 17.14</td>	تحاد الازيوت 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.11 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.12 17.13 17.14

الكِمْنِسُ ١٠٠ ايلولُ (سيتمبر) ١٩٩٧ الموافق ١٠ جمادي الأولى ١٩١٨هـ/ العدد ٢٢١٣٠

777, · · | 774, · · | 777, · · | 117-

1,44 1,40

7.70

1,41

٣,٢٠

• .٧٧

7,00

۳,۹۰

1,41

٣,٤٠

•,11

٣,٩٥

۱,٧٤

1,74

۲,۲۱

٧,٨٠

1,88

T, 2T

1,.٣

1,70

• ,¥£

Y,14

٦,١٠

1,17

1,1+

0,77

Y,TV

٠,٤٨

١,٠٤

۰,٥٧

1,07

٠,٦١

٠,٩١

٤٨, ٠

1,74

1,1- 1,40

٤,٥٠ ٤,٤٥

1+,44 1+,44

וד,ו דו,ו

٠,٩٠

7,78

٤,٨٤

4,14

....

٣,00

٣,٨٦

1,1.

٣,٤٠

٠,٨٠

۳,۹۰

1,41

1,97

7,41

۲,۸۰

1,28

1.70

٣,٣٧

1,.7

٠,٧٢

۲,۸۹

1.,٧1

1,17

1,17

۲,٦٠

0.7.

7,77

•, ٤٧

1,•٣

٦٥, ٠

1,00

.,11

٠,٩١

٠,٨٢

1,17 1,17

1,77 1.70

1,72 7,...

174.751

T. • AY

17.330

7.7-1

۰۸.۰۰۰

12.100

17.2 **

1.40.

. . .

7.10.

-

¥. • • •

100,700

1..

Y.Y**

1,100

17.00.

٧.٥٠٠

۸۰۰

11,474

1,411

V. A0+

1.5**

14.000

AYA

...

٦,٢٢٢

70.

14.40.

Yo.

T. V.

۲..

1.5..

A. . . .

۸,۸۰۰

1,44

7.70

£,A=

٣,١٨

...,٧٧

T,00

٣,٨٦

1,4.

٣,٤٠

٠,٨١

٣,٩٥

1,46

1,77

7,71

۲,۸۰

١,٤٣

T, 1T

1,+Y

1,71

٠,٧٤

۲,۸۹

1,17

1,74

9۸,۲

٤,٥٠

۲,٦٠

1,10

0,77

1,17

·,£Y

1,-2

٠,٥٦

1,00

٠,٦١

1.47

•,41

٠,٨٣

*,** 1,0A 1,0A 1,0A 1,0A

1,41

0,00

1.Y£

4۸,3

٣,١٨

• VV

۲,٦٠

٧,٩٠

1,12

۲,۲۸

. 12

٤,٤٦

• •• ۲,۸۰

7,40

1,71

۲,۲۱

1,40

٧,١٠

۸,۰۰

7.44 £ , Y0

۲,۸۰

1,28

.,47

•,05

٤٠,٠٤

0,12

1,77

4,44

1,-1

1,77

٧٤, ٠

1,11

٣,٨٩

٣,٨٥

۲,۰۰

٤,٦٠ +,+1- 1,18

١,٧٠

1,10

£,£7

۰۸۰ ۹

1.77 ۲,۸۲

Y,1Y

0,7+

7,27

٠,٨٢

٧٥,٠

٠,٦٤

٠,٦٢

1,70 1,77

٠,٩١

.,.Y Y,0A

1,11

·,·· ·,£Y

1,17

1,01

1,10

*,** *,AT

(مكتب شروق للاسهم - ببی)

1+ 77

.,..

٠,٠١

٠,٠٠

• , • •

.,...

-٤٠,٠

٠.٠٤-

...

٠,٠٠-

. . .

.,11

.,..

.,..

-٤٠,٠٤

٠,٠٠

4,54

...-

٠,٠٨

٠,•٣

•,••

-,-1-

الاردن

البنك العربي

البنك الأهلي

بنك الاربن بنك الشرق الأوسط

بنك الإسكان البنك الأربني الكويتي

بنك الإتحاد

ستنا

الاربئي للاستثمار

التامين الابنية

القنس التأمين

الأربئية للفرنسية

الأراضي القصنة

الكهرباء الأرىنية

الحمة للعرشة

الدولية للفنادق الخطوط البحرية

للحفظة فوطنية

عقاركو

تأجيركو

للركز الأرنثي

الستور

للكوموبور

الدولية للتعليم

الزرقاء للتعليم

التبغ والسجائر

للتنقيب

السميت

الفوسفات

الدباغة

الإنتاج

البوتاس العربية

الصناعات الصوابية

الأجواخ الاربنية

العربية للأنوية

الخزف الأردنية

الالبان الأربنية الانابيب الاربنية

الورق والكرتون

شركة رافيا المتناعية

الالومنيوم /ارال

الواشي والنواجر تمشع الورق

الصناعات الوطنية

البتروكيماويات

الصوف الصخري

العالية الكيماوية

الوطنية للكوابل

للسلفوكيماويات

الزيوت النبانية

للوارد الصناعية

الكايلات الحبيثة

الزي لصناعة الألبسة

للركز العربي / دوائي

تسينكو

دار الدواء

الصطب

مصفاة الأربن / جوبترول

النكل البري تطوير الاراضي

كهرباء إربد الفنادق والسيلمة

الخيمات

الصناعة

بنك للؤسسة العربية

بنك القاهرة عمان

بنك الإنماء للصناع

بنك الأردن والخليج

بنك الاستثمار العربي قبيك الإسلامي الاريني

> على مدد البيئة خذ الفالة تونس: ارتفاع السلال _ توس -

والشنار الني الله سيطرابه

من سميرة الصنفي المرابعة ولان 🖪 في قطاعي الصناعة ولله هي شويس التي ١١٨ بلبوار رَبِي صَلِيهِ فِي تَوَكِيْنِ أَوْلِيَا أَوْلِيًّا الأرمعة الأوح سرائية من ٢٥٠ مليون بينواري عولار حال اللغوالله يتعاد المفي و تفجرت احصاء ال الإستثمارات في المعادقة والقي قنار مجعة الما الصافاقة بالتقف بالبيد

المنتا تعقق الهنايال قصاع الضشات والتوميه ١١١ عليون بينار أنظام ه ١ هي أنفسته بالمفرقة وزاد عد فرص لطاله وزاد عد فرص لطاله مي القضاعين من إيجاله الله المرحاطة . قبد اثقارنة بابق در استعمالاً واستنسارات للرحيل منيسون ببناد انعل

وتوقعت خطة للنبائ تيآب

A STATE OF THE PARTY

Marie galant المنوب ولينا المالية المناورة فضاع المصلاة والما المن المن المنافلة ال I he sheet ole wall مقارب العليه المعلقة ودومه مع مرا التوفير للالكلم

بليوز بولاد

العمانية للمشاريع الطبية

334¥/334**+**

اعلى مستوى أفنى مستوي

ለፕቶች ምነ

** A 1 . A

1174,37

Y= Y4.39

1714.41

15347.74

Tit Y

TVIA 4

TY41.1.

T31 - T.

TTY1 1

TAYE, TE

71.1.1.

11. V. V.

14.7A41

TATE TO

* أَ مَوْلِطَرْتُ نَصَورُ

-SSEY NATIONAL

SCHOOL CHOS

andian water Angeralasia Reg

ኒዜርወን «ዘርርን <mark>ዜ</mark> ይጀመንትን ፋዎይ

ASSESSMENT FOR DESIGNATIONS

ika Kanalof Modelland

ELLÉGNAL MAY

SCHOOL PARTIES AND ADDRESS OF THE PARTIES AND AD

BRIT AFRIMPAL'S

SELF BURNLOW

2811 **283 (80°45)**

eriting airways ARCHES BROTECH

BESTSHENERGY PP

EPTERN TELECTIN

STRMARICASTROL

SILE & WIRELESS

ABLE & WIRELESS COM ADBURY SCHWIPPES

SERTON GROUP

SIRN ENERGY

CARADON

APISHOP CENTS.

CARLTON COMMS. CENTRICA CHILLSFIELD

SHIRB SECURITY

OATS VIYELLA COMMERCIAL ENION COMPASS GROUP

COOKSON CROUP

CTRRTACTIS COWIE GROEP DAILY MARLA

DANKA BUSSYS.

AST MIDLANDS ELTY LECTROCOMP

SELARITE

EMI GROUP

FLEXTECH

ENERGY GROUP ENTERPRISE OIL

GALLAHER GROUP

ENERAL ELEC

GRANADA GROUP

GRAND MET.
GREENALLS GP.
GI PORTLAND EST.
GT.UNIL STORES

GUARDIAN RYLEX.

HAMMERSON HANSON HARRISONS &CROS.

PSBC HOLDINGS USBC HOLDINGS (L) HYDER

SEPTIBLAL TOBACCO OF

INCHCAPE JOHNSON MATTHEY KINGFISHER

LADDROKE GROUP LAND SECURITIES LAPORTE

LIGAL & GENERAL LIBERTY INTL. LLOYDS 158 GP

MAG GROUP HOG

MARKS & SPENCER

MERCURY ASSET MAN.
MET FURNITURE
MERBOR GP

MUMAN CRECIBLE
MUMANSON MISPHATS.
NAT WITH BANK
NATIONAL GRID
NATIONAL POWER
REXT.

MARIAN CRUCIBLE

MURTHERN FOODS

PEN AURNIL DED.

PREMIER FARNELL

PROVIDENT FISE. PREDENTIAL CORP.

RECEIPT & COLMAN

RELITERS HOLDINGS REXAM

POYAL & SUN ALL IN.

RESTORT NITTAL

KENTINTO (REG)

PYLBKOFSCTI

SACE GROUP(THE)

CALVESTER CHRIS.

SCOT HYDROLELEC.

COTTISH POWER

STITLE NEWCASTLE .

SAINSBURY (I)

HAR GROUP

AFE WAY

MINUSTRE

STRECOR

State Charge

TEVERN THENT

SHELL TRANSPORT

ELVISHEZIYALE

SMITH & NEWHOW

SMITH WHICKOUP SMITHRLINE BHM.

SMITHALINE BYSE SMITH WEST WATER SOUTHERN BLEC STAGETOACH HOG.

STUCHARTERED.

31,44,15

自己的

PERLESTRATE

PARTRACK OP

KANK GROUP

KILL HILLS

OCEAN GROUP

PEARSON

PHAINGTON

HUWERGEN:

LUCASVARITY

MISTS

IMP CHM INDS

DUINNESS

HALIFAX

HAYS RELIGIOUS HOC

GENERAL ACCIDENT

GKA GLAXO WELLCOME

PRITCH STEEL

410

以持续的数据于

950 江 紀曜

፲ ዓፉነ ሂሔን ቴ ጥዚያዊ

ALLED GENERAL

CHERSHAMINE!

4141 LS: 45

CETTAGE CLUSCE & LEMESTER

مسم تأتسركة

551

300.3 413.3

1100



تحسبن محمد

عساسة المراوغة والتلا يئنة التحركات السيباسية تُسَيَّةُ المُتَعَمِّدَةُ، هِي أَهُمُ مَعَ يُر الحَدْ بنيامين ن**تأنياهُو ي** عركات متقطعة ودائرية، صب سندت إلى حد كبيس في ويسركي والعالمي بالنسنبة أ بس الوزراء الإسسرائيلي وا عُنَّانَهُ الإنبولوجية الد منايرٌ في تغلب الاعتبارات . عنقائدي ونظرا الى أن أخ عود اطبة، وبالاستضاب المبا وي فندا بتبح له في الخالب بتدنه على تخفيف غلو اليد وزباد المتحدة وجماعات الضّ سن الوقت والمرونة والاست واصل عملية السلام، ولو بأولا

فنرأ. وأعطاه تجناحيه في أ مبر تنطق اعادة الانتشار في الد بنه السلمية في تطبيق أتفاق عدالبليلة بذكاء للصلحته في ترغاساسي لمواصلة عطية اا سطينية رجل الموليس المكا إسرائيلية في كل صنغيرة و: ننطة الفلسطينية هذا اللط لللاد وبالحظ أن مفهوم أأ حارٌ عظية السلام، ويصبع أزنقبض عليه حكوصة است سلطة الوطنيسة الى اداة لل لمسطيس يدعبوى مستقباومسة منية له وقمع المنظمات الد الرانبلية. وتحول الاعتراف ومدرد تسخير القوى الذي الشي لنصبح أداة أمنية و السطيني في غيبة عملية س

خطالا بدمنة وهو توقف

النيما تكر العوامل التي :

ونطبيق سياسة الاحت

أسال التي تدعق الى المتخل

رغيد الصط

الإنظر منتقطيها، هي أكسس مُنْذُ وايران العديد من الم ع تنسينها في المستقبل! سننات أهم هذه المصالح راه منستني وسكوكسر**وفت، و**ا خطبة المتوافرة في يحر قزوي المند المنطقة، كصا تقول الاكت فيتقسو بالبعثة تويليه وتات خندد المنطقة ضروري لملاقة ألولابات المتحدة تستط سَنْ سَاسُرة. اذ أن رؤساء يو جننوز ببابها ابتداء مالوقی مبيغ الذي كسان في والشيط مليود من الزعدساء القرويد الإيلن المتحدة الوصول ال إلى المتحدد موسسون شيد المراسون شيد مسلساء بالمنطقة وعلى تاسد نظنة باللغة التركية بينها. ا

ولا المتحدة لا نضع بيضه الغضل ال تعسنك المعدديد عن ا ثول والعابر مفتوحة لكي الخاتجان المصور التسوير يحقنا التسوي يحقنا المركبة الى حوض بحرة. البراني بسساهم في خسسار مرين وسنسسم سي سسطين مرين وقد يكون المصر الايراء مريد الدين الم المسر مير المعنوا يسول المسر أمير المستحدة المستحدة المساعد لأربعش النجاح، فعندما ا أقر زعساؤها القشرد تمام ويستساوه بيستر منا للبين دول المنطقة. وع المنا للبين دول المنطقة. زير المستون دول المستون المعالم المستون المدي و المعالم المستون المدين و المرابع وجنوب شرق اسبيا لم يد ساه جنوب شرق اسبيا لم يد ساه المرابع مرا رسوب سوق العبيد سر رسوب سوق العبيد سر المراجع الم فر للعلاقات الأميركية - الا وريسره المعوسية المتحدة المرابعة الاحتواء بالمستواء بالمستوا المُسْمَعُ مَسِينَاتُ العَسْمِينَ الْمُسْمِينَ وَالْمُسْمِينَ الْمُسْمِينَ الْمُسْمِينَ الْمُسْمِينَ الْمُسْمِ المُ المُجْمِينَ فَعْمَا هِي الْمُسِدَالِثُلُ أَلَّا

INTERNATIONAL STOCK MARKET مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية

15 A

IASTE, AL

YATA, NA

ETAM .Y.

1:34, :1

PA. +1P7

TOTY, ST

1451,37

7141.4

14:44.4Y

¥4#1,41

140. ...

1.41,74

7414.YY

T#+ 2.44

11111,77

1111.44

41V£,#+

TARMAE

TICKOUP TEMMENS UNKLATE

TATE & LYLE

THAMPS WATER

CNALLYER (UK)

ENHAD BISCUITS
UNITED BISCUITS

WASTE MANINTL

STATE SHURE ELTE

SURASHIRE WATER

algur aga asriglur frn

ALCATEL ALATHOM

BANCAIREICIE

BON MARCHE

BODINGLES

CARRENTAR

CETELEM CGIF CHRISTIAN DIÙR

CASEND GUIPCHN

CASTORAMA DUBORS

COMPT MODERNES

DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES

EAUX (GENERALE DES

ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY

HACHETTE FILIPACCHI

LAGARDERE GROUPE LEGRAND LOUIS VUITTON LIMITE

MONTAIGNE MONILINEX NAVIGATION MIXTE PARIBAS 'A'

PECHINEY 'A' PECHINEY INTL

PERNOD-RICARD

PINAULT PRINTEMPS

PROMODES RENAULT REXEL RHONE POULENC'A'

SOCIETE GENERALE

SODEXHO ALLIANCE

SOLLAC LIMITED DATA

SUEZ (CIE.) SUEZ LYONNAISE DES E SYNTHELABO

SAINT COBAIN

SANOFI SCHNEIDER SEB SIDEL

TECHNIP

VALEO

ADIDA5

THOMSON CSF

TV.FSE.L(TFL)
USINOR

WORMS ET CIER

ALLIANZ HLDG

ALLIANZ LEBENS. ALTANA AMB AACHBMUNCH BET.R ASEA BROWN BOVER!

AXA COLONIA KONZERN

BANKGESELLSCHAFT BER

BAYER BAYER HYPBK. BAYERISCHE VBK. BEIERSDORF BERLINER KRAPTÆLICHT

BHF BANK BHW HOLDING

COMMERZBANK

CONTINENTAL DAIMLER-BENZ

DEGUSSA DEPFA-BANK

FORD-WERKE FPB HOLDING

CEHE

DEUTSCHE BANK DEUTSCHE TELEKOM

FRESEN MEDICAL CARE

FRESENIUS PREF. FRI.KRUPP-HOESCH KRU

IKB DT INDUSTRIEBANK

MERCK KGAA METALLGESELLSCHAFT

NESTLE DEUTSCHLAND

MUNCH RUCK REGD.

SCHWARZ PHARMA

SKW TROSTBERG

SPRINGER (AXEL) R

THYSSEN INDUSTRIE

ISAR AMPERWERKE

DRESDNER BANK

HEIDELB ZEMENT

HENREL HENKEL PREF

HOCHTIEF

KARSTADT

LAHMEYER

LUFTHANSA

MANNESMANN

LEUTHEIT

METRO

PREUSSAG

rwe Rwepref

RWE-DEA

SAP SAP PREF.

SCHERING

SIEMENS

THYSSEN

SGL CARBON

SUEDZUCKER

BMW

UGEOT SA

POLIET

PRIMAGAZ

DEXIA FRANCE

ESSILOR INTL

HAVAS HERMES INTL

FINAXA

IMETAL L'OREAL

LAFARGE

MICHELIN

102,25 412.5

289.5 26.25 258 369.5 670 109.5 592.5 552.5 123 288.5 329.5 1270 425 425 448.3 378.5 378.5 378.5

676 526.5 406.5 515.5

147 512,5 542,5 642,5 911 894 738 428,5 424,5 701 376,2 169,5 169,

1156 1127.5 672.5 285 678.5 678.5 678.5 678.5 608.5 169 48.5 594.4 372.5 116 1291.4 372.5 116 182 1842.5

660.5 167 375 529 123.5 191 290 446.5 169 664.5 573 110.5 465.5

450 452.5 439.5

459.5

335 5 671.5 283.5

226.5 852.5 867.5

322.5 462.5

398 236.5 1367.5 639 272.5 304 59.5 247 779.5 \$77.89 319.5

897.5 242.5 163 333.5 370 709 575 301.93 523.5

75.25

035.5 729.5 23.5 827.5

625.5 605 234.5 701 310.5

2347 2252.5 874.5 411

1108 5 438.5

5;2 529.5 1463.5 209 233.5 1569.79

159.5 693.5 271 590 207.5 199 231 354 598.5 222.5 791 678

804.5 44.5

1025 472.5

\$27. 402 1109

1595.5

268.5 553.5

328 51

331.5

906.25

1187.3

336.5 216.25

870.5

841.5 471.5

799.5

ADDITION THE

WESSLY WATER

MILLIAMS MOLSELLY MILLIAMS

キョナ らればり

versione luxury i

ENITED ASSURANCE GRO

STOREHOUSE SIN LIFE & PROVINCIA TAN

1444 1 '44

7Y10,17

\$\$++<u>.</u>Ţ+

1 . 4 . 11

YAVE . #Y

Y 1 * A , A 1

11,0:41

1411,17

Y777.4.

228.5 420 852.5

136

FRANCE

289 388.7 734 414 279.1

334 1255

280.8 137.4 287.5 748 2529 493.2

-4 0.3 0.5 -2,8

-3 -21 -1.8

-18 -2.1 -61 -0.5

-1 -19 0 0 -17 2 -17 0.5 -23 1 -4.9 -1.8 -9.5

109.7 360.5 371

GERMANY

79.12 79.6 115 98.5 49 60.25

34 1539 724 50.5 159.3 164.7 115 126 44.55

\$4.39

100.6

715 105.5

917.2

77.4

43.18

99.6 695.5

440 439.5

150

64.9

1695 960 525

447.3 329.5

0 -0.15 2.2 -0.3 -0.5 0.35

0 34 -2.25 0.1 -2.83 1.1

-2 65 -0.45 -0.7

0 -1 -2.3

-1 -6.5

0 -0.2 -0.9 -0.35

-4 -0.6

-15.5 -19.5

0.0 -0.7 -3.1 -1.5

-5 -2.5 -6.5 -3.7 -0.2 2 -1.55

2.7 -45

-5.5

440 181 3

135.1

241 115.2

63 1470

490

108 05 37.15

305 130.2

336 383.5

104 149.5

-¥9

17.

Y3, 102A(

YATT, II

MAR.Y.

11...,39

1511.01

Tari,Ta

15437 .44

14.41

¥315

السعر الساميل

والغوو

€3

:.5

- 15

:22 5

UNITED KINGDOM

11623 444 131

٠,٠٠

32.4

996 (72.25 45), 5

455 5

1310 121 746.5 593.5 252 284.5 395 1865 737.5

632.5 692 191.5

926 593 4 1284 1249 803.5 577.5 211.5 655.5 701 440 112.5 640.5 1498.5 1498.5 1498.5

1002.5
395.5
271.5
647.5
251.6
697.6
267.465
497.5
213.5
213.5
213.5
213.5
213.5
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6
213.6

665 144 781.5 532.5

970.5 289 572 223.5

465 301.5 1025

1076 5

511

426

280 1777.5

745

442.5

461.5 61

312.5

160

672.5

.<u>25</u> 45

1 65 25

6 55

.; .4 .2.5 .4

05 -76 -7 -05

-3 35

-5.5 -21.5

##.5 -05 -65 -41

0 -0.5

ود َ-

13.5

0.5

15

41.5 -2.5

1.25

-f()

سعي زسځه:

11910

112 o 185 116 360 3**86** 3660 YLAG VECTORIA HOG. R VILESWAGEN i i és VOLKSWAGEN PREF

اللؤشر

بکای داو

او جونزه

كال (١٠)

س ہی ای

هائغ سنغ

س شي اي

اللؤشر العام

ل، ٿ (۲۰۰ سهم).

البورمنة

البابان

نبومورك

ويطابنا

بلانيا

بربسا

عونة جونة

والمفاقورة

ستراليا

401 297 531.5 122 436.5 241.5 489 1273.5 414 196 551.5

646.5 496.5 219 223 316 691 299 424 264.5 213.3 717.5

2781 198 û

316 390.2 7.39 1270 242 929 323.6 386.67 712 1661

290 119.5 \$19 1602

713 322.5

533 1733

441 476

1254 104.1 1275 135.2

54 9.42 450.1 426 446.9 148.4 388.4 485.6 101.1 72.8 275.2 249.5

122.5 264.1

1015 112.5 1070

111 25 07

45 54,27 40.88

49.4 67.8 37.75 35.1

28 867.5 33.9

24.72 81.35 52.6 57.12 68.25 29.93 38.8

276.52 227.5

93 96.09

64 61,15 380 57,95

53.2

26.75 499 479 50 to

910 19.75

357 544.5

26.6 50 343.3

340 34.[3

44 393 189.7 191.8 110.5

105 170.1 20.8 40.3 875 640 425

CANON SALES

CHUBU ELEC.POWER

CHUGOKU ELEC POWER

DAI NIPPON PRINTING DAI-ICHI KANGYO BK.

CHUGOKUBANK

CHIBA BANK

289 5

578°3

693 1695 weektrivers.bet.

SWITZERLAND AARE-TESSIN RIATEL #42 2153 ABB AG B 431 563 1312 911 916 1170 1207.6 600 92 420 121 477 ALUSUISSE I ALUSUMSE R ARES-SERGNO 1330 2415 2025 BALOISE R BK VISICIN B (44) (4) 1 CIBA SPECIALTY CHEMS CLARIANT CREDIT SUISSER ELEKTROWATT E FMS CREMIE B 687G 750 918 1266 258 2070 2540 2540 2540 HOLDERBANK R 1286 2655 384 2200 1365 1368.51 JULIUS BAFR B RUOSI REISEN R LLB B MOTOR-COLUMBUS B 2400 600 600 2905 2484 2500 2484 2500 2484 2500 193* 2840 2840 1815 2140 2140 2145 175 1825 NESTLE # NOVARTIS B NOS ARTIS I 118 25 1345 1345 131 131 1830 316 GERLIKON BUENRIE R PARGESA B PHARMA VISION B PIRELLI INTL 'B REHEMONT B \$10 327 2000 67n 22625 12987 1136 1990 \$25 REPLEMENTAL OF 21220 14835 1183-25 BOX THE HOLLING B RUCHE HOLLANG GSH 230 vi5 Salrer ag arbon r Schindler r Smil b Smil b 942 2243 443 1351 3365 651 677 202.25 393 1008 2652 505 SULZER MEDICA SULZER F SURVEDILANCE B SERVERLANT R 41939 2235

SPINSAIR R 14.1 AGHELEN PARIN BANK SWITZ B 1494 249 353 LINEUN BANK SHITZ VALORA B WINTERDILLEIN F ZERICH IN R **JAPAN** ACTUM 5850 12200 ADVANTEST 12700 1930 1300 1090 4970 1275 AISIN SEIKI AIINOMOTO ASAHI BANK 1820 749 1240 9900 ASAHI BREWERIES ASARI CHEMICAL IND BANK OF FUKUOK! BANK OF TOKYO-MITSUB BANK OF YOKOHAMA 524 1980 2810 3560 2390 BANYU PHARM BRIDGESTONE

> **Your World Partner in** Courier, Cargo and Travel.

2090 2330 585

1990 1500

TOYO SEIKAN

TOYO TRUST & BANKING

ENY VICTOR CO. OF JAPAN

WEST JAPAN RAILWAY

YAMAHA YAMAKHI SECURITIES

YAMANOUCHI PHARMS.

YAMATO TRANSPORT

YAMAGECHI BANK

TOYODA AUTO LOOM WKS TOYOTA MOTOR

ARAMEX

It's A Small World.

2420 1670 2370 3640 2770 1930 1070 2220 529 729 1630 1300 1500 1920 1965.22 1810 1140 533 1640 348 341 1300 706 597000 DAIE DATICHI PHARM DAINIPPON INKACHEMIC DAIWA BANK DAIWA HOUSE INDUSTRY DAIWA SECURITIES 662000 \$4000 909000 2150 474000 1400 1930 3981 69 3330 1180 2870 565000 1640 2510 5470 DENSO 3270 596000 1790 2630 6120 5540 2180 558 643 5150 1180 1320 1760 806 -30 4000 10 80 -30 -50 -10 -2 EAST JAPAN RAILWAY EBARA EISAI FAMILYMART FANUC FIJI BANK 421 543 4800 980 1220 FUII ELECTRIC FUIL HEAVY INDS FUIITSU FURUKAWA ELECTRIC GUNMA BANK HACHDUNI BANK 1940 1190 605 8780 1060 945 360 2010 1980 3840 1210 636 9810 1360 1090 578 2370 4150 6360 2500 545 629 7050 716 797 HANKYU HIROSE ELECTRIC HITACHI HITACHI CABLE HITACHI ZOSEN HOKKAIDO ELEC.POWER HOKURIKU ELECIPOWER HONDA MOTOR AYOR HOYA
INDUSTRIAL BK JAPAN
ISHIKAWAJIMA-HARIMA
ISUZU MOTORS
ITO YOKADO
ITOCHU 1590 363 371 6390 504 -12 495 5800 1659000 943000 JAPAN AIRLINES JAPAN ASSD FINANCE JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO 11200 2800000 3000) 996000 JOYO BANK 633 3130 514 3000 JUSCO 3000 486 2040 1190 433 278 6620 508 11818.18 1260 1060 2490 KAJIMA -20 KANSAI ELECTRIC PWR 1819 545 389 11600 0 -4 -3 -200 KAO KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STIEL KERO TEITO ELEC. RAI 519 6.33 17600 1670 19500 1710 -160 19 KEYENCE KINDEN 662 952 157 2400 767 790) 1240 299 KINKI NIPPON RAILWAY 690 1100 KIRIN BREWERY 0 30 -5 KORE STEEL KOKUYO 3160 KOMATSU 470 976 2246 6510 KUROTA -10 nH: KURARAY KURITA WATER IND KYOCERA 10200 KYOWA HAKKO KOGYO 1010 2430 695 1900 324 5600 423 1590 2560 2800 1697 960 305 488 KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CRUBK OF I 819 3650 MARUBENI 500 2340 4540 5050 \$470 MARUI MATSUSH KOTOBUKI ELT 4070 MATSUSHITA COMMS IN 3800 MATSUSHITA LLECLINOL 2180 MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA 1410 1440 497 760 1018 286 508 MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL 318 519 MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ESTATE MITSUBISHI MATERIALS

MITSCRISHETST & BKC 30 -30 0 MITSUT & COMPANY MITSUI PUDOSAN MITSEI HAR AFIRE INS MITSEI TST BANKING -13 561 614 3590 1300 433 1160 1040 600 7140 MITSUKOSHI 150 10 3 320 MURATA MANUFACTURING 3400 mycal Nagoya Railroad -19 33 -38 200 OK INSULATORS NICHIDO FIREAMARINS : R.H!L 523 5979 16760 177 1800 nikko securities nekon Nekon Sintendo NIPPON CREDIT BANK 1550 656 190000 NIPPON EXPRESS 96≀ 1302000 NEFFON LSI CARD SIPPOS PAPER INDS nipon tel network Nippon tel network :30 NIPPEN YESEN KK NISSAN MOTOR NESSHO IN AL UESSEN FOLDD PREDS. UETTO DENKO OMURA SECURITIES NPN PIRE & MARINE IN NPN TELG & TEL 20000 220000 nsk Net data 40000 736 620 601 CBAYASHI CHICKLY FIFETRIC BY 572 413 1740 3030 7040 4880 265 1810 8 4 0 30 50 30 OK! ELECTRIC IND GMRON GNO PHARM GRIENTAL LAND OSAKAGAS 256 2760 6460 360 3420 PRIMER ELECTRONIC PROMISE RECH 1790 13600 104 3850 1576 rchai Saklæa bank -:e -:30 4370 SANKYOUST SAND A BANK SANYO ELECTRIC Secum Sega enterprises Jeibe Rahlway SERISE I CHEMILAL SEXUSCONIX SE SEVEN ELEVEN LAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHEKOAL ELECTRIC POW SHIMAN) 50 -96 50 -35 -3500 SHEMILLE SHEN ETSU CREMICAL SHOHKOH FLAD & CO. SHOWA SHELL SEKIYU OFTBANK 11300 4600 960 1720 SON'T MUSIC ENTINE SLMITOMO SLMITOMO BANK SUMPTOMO CHEMICAL SUMITOMO ELECTRIC IN SUMITOMO MARAFIRE I SUMITOMO METAL INDS SUMITOMO METAL MINES SUMPTOMO REALADEV SUMITOMO TRUST & BAN TAISEE AISHO PHARM TAKASHIMAYA AKEDA CHEMICAL INDS TOBU RAILWAY TOKIO MAR AFTRE INS TOKYO BROADCASTING S TOKYO ELECTRIC POWER TOXYL TOPPAN PRENTING TOSTEM CORPORATION

YAMAZAKI BAKING YASUDA FIREAMARINS. YASUDA TST ABKG -3 -13 HONG KONG

1000

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA BEUING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC 11.6 32.9 63 16.05 -0.15 96.75 27.6 45.1 6.45 38.8 51.75 CHEUNG KONG HDG CHELING KONG INFR -0.05 435 42 42 42 435 435 435 CHINA LT. POWER
CHINA OS LAND & BVV.
CHINA RES.ENTREP.
CITIC PACIFIC COSCIO PACIFIC 15.85 18.3 47.3 12.05 11.75 17.5 117 9.65 79.5 169 29.4 33.1 279 81.5 DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC GUANGDONG INV. HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK 96 8.75 40.2 -1.25 -0.45 -0.45 -0.45 -3 -1.5 HENDERSON INV. HENDERSON LD DEV HR.& CHENA GAS HK TELECON HONG KONG ELECTRIC HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP. HYSAN DEV. KERRY PROPERTIES -0.3 0.05 NEW WORLD DEV. -1.2 005 SINO LAND SIND LAND SUN HUNG KAI PROPS SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'B' TSIM SHA TSUI PROPS. WHARF HDG. -0.25 -1.5 0.05 -0.75 -0.5 -0.45 76 56.75 9.4 9.85 26.3 14.9 WHEELOCK & CO.

SINGAPORE CEREBOS PACIFIC CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY 4.08 8.55 5.35 8.7 3.54 8.5 CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING. 8 38 15.3 3.02 FRASER & NEAVE GOODWOOD PARK HOTEL 15.5 40 27.2 4.32 9.28 5.2 9 GREAT EASTERN LIFE KEPPEL BANK OF SING. KEPPEL CORPORATION 5 3.58 7.5 4.84 4.4 OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS 6.33 7.1 8.4 8.45 SINGAPORE AIRLINE 2D 7 6.95 6.3 11.8 2.29 2.05 2.05 8.15 108 149 903 SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG SINGAPORE TECH INDL 3.42 3.4 9.9 3.72 4.7 SINGAPORE TELECOM SUNGAPORE TELECOM IN UNITED OVERSEAS BANK WANT WANT HOLDINGS WING TAI HOLDINGS

MALAYSIA AMMB HOLDINGS 0.4 0.25 0.11 8.05 6.95 BERIAYA SPORTS TOTO 9.55 9.81 COMMERCE ASSET-HDG. 4 (38 2.51 10.3 9.8 3.6 2.68 16.2 5.55 4.38 EDARAN OTOMOBIL NASI 27 25 20 7.35 HICOM HOLDINGS -0.12 -6.6 -0.3 54 29.5 7.8 7.2 MAGNEM CORPORATION 3.06 18.4 MALAYAN BANKING MALAYSIA INTLISHIPPI 603 MALAYSIAN AIRLINE SY NESTLE (MALAYSIA) 0.1 -0.05 18 7.95 7.55 PETRONAS GAS PROTON (PERUSAHAAN O 9.4 PERLIC BANK 3<u>02</u> 865 RASHID HUSSAIN

RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MAL SIME DARBY TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASKONAL -0.35 13.1 0.8 10.3 -0.35 -0.05

ق ۱۱ الملول المستنصرة ١٩٩٧ الموامع ١٠ لمعنادي الإملى ١١٥ الهناء المعدد ١٩٣١ ا

AUSTRALIA

7.44 6.73 3.05 (8.95 15.72 11.06 11.15 -0.16 0.05 AUS & NZ BANKING CRO 10.19 BORAL 0.4 BROKEN HILL PTY CMWLBK.OF AUS -0.02 0.15 COCA-COLA AMATIL COLES MYER COMALCO 4.46 5.97 6.93 COMMONWEALTH IRS FOSTERS BREWING GP. NAT AUS BANK NEWS CORP. NEWS CORP PREFORD.
PBL AND BCAST.
PIONEER INTL.
RIO TINTO VESTPAC BANK -0.01 -0.04 0.02 WOODSIDE PC WOOLWORTHS

NEW YORK

3COM ABBOTT LABS AETNA AIRTOUCH COMMUNICATI ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP ALUMINUM CO.OF AM. AMER EXPRESS AMER INTLIGP AMERITECH AMGEN 50 25 AMOCO ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS ARCHER-DANLS-MIDL 0.25 2.13 0.31 AT&T CORP ATLANTIC RICH BANKAMERICA 0.63 1.63 0.25 1.38 0.31 BANKBOSTON BARNETT BANKS BAXTER INTL BELL ATLANTIC BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT 0.88 -0.56 1.31 CAMPBELL SOUP CATERPILLAR CHASE MANHATTAN CISCO SYSTEMS 132.06 COLGATE-PALM COLUMBIA/HCA HEALTHC COMPAN COMPLITERS COMPUTER ASSOCS.INTL CONAGRA
COPLEY PENSION PROPS CORESTATES FINL -4.5 -0.44 -0.44 -0.38 CORNING 65 103.25 CPC INTL. LSX DAYTON-HUDSON DEERE & CO. DELL COMPUTER DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY EASTMAN KODAK ELECTRONIC DATA SYST 37.13 EMC CORP.MASS. EMERSON ELECTRIC -0.06 0.5 0.25 -0.56 0.19 -0.31 0.44 0.75 1.56 0.94 1.06 1.5 -0.19 -1.81 1.38 42.94 35.63 41.62 32.75 23.72 42.5 31.75 32.5 42.60 ENRON CORP EXXON FANNIE MAE FEDHMLINMGE. FIRST CHICAGO NBD FIRST DATA FIRST UNION FLEET FINL GR FORD MOTOR GANNETT GEN ELEC.

GEN.RE GENERAL MOTORS GILLETTE 0.38 1.06 1.06 -0.13 0.88 HEINZ HI HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL. 32 79.25 fillinois tool wks. INTL BUS MACH.
INTL PAPER
JOHNSON & JOHNSON -0.56 KELLOGG 31.56 KEYCORP 62.83 KIMBERLY-CLARK LILLY ELI
LOCKHEED MARTIN CORP
LOEWS
LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN MAY DEPT.STORES MBNA CORP. 56.56 45.19 -1.56 -0.19 -0.38 -0.35 -0.35 -0.56 -0.19 -0.56 -0.19 -0.06 -0.31 -0.69 1.44 -0.44 -0.44 -0.13 21.58 43.25 24.38 58.38 28.56 67 31.44 62.56 68.13 56.94 82.5 25.86 44.75 39.5 41.75 52.13 MCI COMMS.
MEDTRONIC
MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH MICROSOFT MINNESOTA MNG.& MNFG MOBIL MORGAN (JP)

MOTOROLA NAT.CTTY NATIONSBANK 54.63 NIKE B' NORFOLK SOUTHERN 84.88 NORWEST 36.88 42.88 22.75 45.25 28.13 36.25 28.63 29.92 37.5 32.75 0.13 -0.13 0.06 0.31 -0.19 NYNEX DEAD - MERGER ORACLE CORP. PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER -0.19 0.69 1.13 PHARMACIA UPJOHN 42.81 PHILLIPS PTL. 0.06 0.38 0.19 PNC BANK PPG INDUSTRIES 49 90.75 153.5 PROCTER & GAMBLE 133.81 42.75 67 26 50.61 RAYTHEON RHONE POULENC RORER ROCKWELL INTLINEW 1.06 0.25 SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS 16.75 29.44 41 20 38 25.69 SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK 4231 0.31 0.63 23.25 SOUTHERN SPR!NT SUN MICROSYSTEMS -0.06 66.75 19.44 TELE COMMUNICATIONS 0.19 10.6 92 45.75 TEXACO TEXAS INSTS. 0.25 -0.13 0.44 120.13 TIME WARNER 35.13 33.93 TRAVELERS GP. TYCO INTL. NEW 0.56 UNION PACIFIC **\$\$.88** -0.19 -0.19 0.31

28.88 15.63

22.13 17.56

35 28.13

246 16,38 42,83

-0.25 0.31 -0.38 -1.25 0.56 0.94

¥1.1 ¥2,1

319.25 26.5 63.13

35.88 83.88

UNITED TECHNOLOGIES UNITIL US BANCORP DEL US.WEST COMMUNICATIO 36.13 US.WEST MEDIA GP. WAL MART STORES WALGREEN WARNER LAMBERT WASTE MAN NEW 250.06 25.94 56.19 WELLS FARGO WESTINGHOUSE LLEC.

WEYERHAEUSER

WORLDCOMM INC.GA.

ه بسبب عطل فني لدي شركة دينا سترم نعيد نشن اسعار يوم الثلثاء ١٩٩٧/٩/٨ لسرق سنغافورة 🗖 استعان الاستهم مقدمة من شركة بيتاستريم انترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص. 🗖 الصفحة من اعداد وتصميم «الحياة». 🖸 استعار الاسهم هي استعار اغلاق السوق امس بالتعلة المحلية، باستثناءالسوق الاميركية التي هي استعار اغلاق اول من امس،

TED KINGDOM

تحسين محمد يشير *

■ سياسة المراوغة والتلاعب بالإلفاظ والافكار، متغطنة التحركات السياسية بسحب من الضباب، والتعمية المتعمدة، في أهم معالم المنطلقات المنسدة التي أخذ بنيامين نتأنياهو ينفع بها ويطلقها في تُحرِّكات متقطعة ودائرية، مباشرة وغيَّر مباشرة، نَجْحَت إلى حد كُبِيسِ في بلبلة الفكر العربي والاميركي والعالمي بالنسبة الى النيات الحقيقية لرئيس الورراء الإسرائيلي وائتلاف اليمين الذي يحكم اسرائيل منذ عام ونيف. وراوحت ردود الفعل بين هؤلاء النين يحكمون عليه سلباً في ضوء منطلقاته الايديولوجية الجامدة، واولئك النين باملون في تغلب الاعتبارات العملية على تفكيره ٱلعسقَ الدُّي، ونظرا الى أنّ اختيباره تم بطريقة ديعوقراطية، وبالانتخاب المباشر من الشعب للمرة الأولى، فهذا يتيح له في الغالب أن يستمر في رئاسة الحكومية حيثي عيام ٢٠٠٠، وبناء على ذلك سبعي العرب الى التعامل معه بهدف تلطيف موقفه وتشجيعه على تخفيف غلو اليمين الإسرائيلي. ورات ألولايات المتحدة وجماعات الضغط الموالية لأسرائيل منصه الوقت والمرونة والاستبصابة الجرزئية لعله يواصل عملية السلام، ولو بِأولويات مختلفة.

وزائت الموقف تعقيدا عمليات الارهاب ضب المننيين التي تمت بعد عملية اوسلو وتوارث في عهد نتانياهو، حتى انفجرت حالثة السوق في القنس احْسِراً. واعطاه نجاحه في التوصل آلي تسبوية لْشَكْلَةٌ اعادة الانتشار في الخليل حجة يثبت بها نياته السلمية في تطبيق أتفاقات اوسلو، واستخدم هذه البلبلة بنكاء لمسلحته في طرح قضية والارهاب، كشرط اساسى لمواصلة عملية السلام ثم طور مفهوم «الأمن» ليسعني به ان تصسبح السلطة الوطنيسة الفلسطينية رجل اليوليس الكلف يتنفيذ التعليمات الاسرائيلية في كل صَغيرة وكبيرة. وإذا لم تَحقق السلطة الفاسطينية هذا المطلب تتبوقف عيملية السلام. ويلاحظ أنَّ مفهوم الأمنَّ والأرَّهاب في هَذَا المعنى الجديد ينقصل جذريا ومعنويا عن بقية الذي تُقْبِضُ عليه حكومةُ اسْرائيل. وبذلك تتحول السَّلَطة الوَطنيَّـة الى اداة للقَّـمَع ضَّـد الشبعب القلسطيني بدعنوي منقناومنة الارهاب وهدم البشي التحتية له وقمع المنظمات التي تعارض المأرسات الاسرائيليية. وتحول الاعتراف بالشعب الفلسطيني إلى مجرد تسخير القوى التي قامت بالانتفاضة في الماضي لتنصبح اداة امنية ضناغطة على الشبعث الفلسطيني في غُيبة عملية سلام جادة. وحدث بعد نلك كله ما لا بد منه وهو توقف عملية السلام، وحلت

عملية السلام من الأمل آلى الياس والإحباط

أولاً: ممارسة اسلوب حافة الهاوية السياسية. هذه الممارسية التي اجبادتها اسرائيل في الامور العسكرية، التي زاولتها النول الكبرى اثناء الحرب الباردة وطوعها نتانياهو ومعاونوه لتطبيقها في مواجهة القضية الفلسطينية. ولكنَّ سياسة حافةً الهاوية تنتمي لحقبة الحرب الباردة، سواء في الازمة الكوبية أو في الشرق الأوسط، وكنان لها سيقف استراتيجي يقوم على دميزان الرعب النووي، الذي حال وصول سياسة حافة الهاوية دون الانجراف الي مستوى الوصول الفعلي ألى الهاوية. وعاشت الدول الكبرى ما يقرب من اربعين عاما في طل سلام الحرب الباردة. أما مزاولة نتانياهو هذه ٱلسياسة فتتم في غياب «ميزان الرعب، أو أي سقف بديل واضح. هذاً يتيح لقائد السياسة الإسرائيلية مجالاً من الرونة والمناورة ليتفادى تبلور «سقف، دولي او اميركي او عربي يجِدُ من هِنهُ السَّياسةِ أو يَجُّهُضُهُ دَاخُلُي والْلَيْمِياً ويولِياً، غياب هذا السَّقْفَ، وتغييبه، هُو الاساس الاستراتيجي لتحرك نتانياهو، وهو التحدي الحقيقي الذي يواجه انصبار السلام والصريصين على استقرار المنطقة واستمرار السعى لعملية سلام

والدعامة الثانية التي تُقوم عليها هُذه السياسة، التي يتوقف عليها نجأحها ألى حد كبير، هي ان تنجح أسرائيل في إصدات حال من الشلل وفقدان الورن لجميع الاطراف الاخرى التي قد تعيق أو تفسد النتائج السياسية المرجوة من تطبيق سياسة التصبعيد عن طريق الدفع قدماً إلى صافة الهاوية. ويقدر معاونو نتانياهو الموقف السياسي كالأتي:

أن الشعب الفلسطيني، وقد انبهر بالأسال التي عقدها - من طرف واحد - على عملية اوسلو، بخل في بد استرائيل. وإذا كانت حكومة العمل بقيادة

محلها عملية الحصار وتقطيع اوصال الجسد الفلسطيني جغرافياً واقتصانياً ونفسياً. وانقلبت ولكن من الأخطاء السياسية التكتيكية التي

يقترفها نتَّانياهو، التي تُحظى بوافر منَّ الَّنقد منَّ الجمهور السياسي في اسرائيل الذي يندذ على رئيس وزرائه افتقاده إلى الحنكة الساسية وتخبطه الستمر في مراولة امور النولة، يجب الا تلهينا عن فهم سيناريو نتانياهو الذي تبلور وأصبح واضصأ بما لا يدع منجالاً للشكوك والأمال السائصة. هذا السيفاريو يقوم على دعامتين رئيسيتين

جادة يقبلها النيار الرئيسي لدى الطرفين.

الى مضيق خطر برغيته ورضائه من دون أن يدرك المخاطر الواردة في أطار اوسلو التفاوضيّ. وإذا كأن واعلان المبادئ، حقق تقدماً في عملية الاعتراف المتسبادل بين حكومة وشعب أسترائيل والسلطة الوطنية الفلسطينية، فإن هيكل المفاوضات الخل الفلسطينيين عن طريق اوسلو (٢) واوسلو (٣) في اخدود صَيقٌ يضع عناصر الصغط كلها او معظمها

الرابين ثم بيرين غطت صورة هذه الكماشية الضاغطة بحنكة سياسية وبرغبة في الوصول بالفلسطينيين ألى حل - قد يرتضُونه أو يُوافُقُونَ عَلَيه مستقبّلًا غلى رغم رفضهم له حالياً - فإن حكومة حزب العمل لم تلجأ الى ابراز الوجه القبيح وإنما ظهرت في صورة المساعد والمؤيد للحقوق الفلسطينية. وايد

على عدم تحقيق السلام. وبهنده الحنكة التي مارسها قادة ائتلاف حزب العمل، تمكنت اسرائيل من زيادة الهجرة والاسكان في القِّدس بنسبة ٤٠ في المُثَّة، وتوسيع مخططات القدس الكبرى لتشمل ما يقرب من ٤٠ في المئة من الضفة. ولكن مهما قيل عن التشابه والتباين بين موقفي حزب العمل وحزب ليكود، فإن نيات حزب العمل كانت تَنْم عن رغبة في الوصول إلى حل يقوم على درجة من التراضي حتى يتاح له البقاء والنجاح في الأمد الطويل وليس مجرد تحقيق صفقة موقتة قد تكون رائلة. صحيح أن حرب العمل عير ملتزم باقامة

معظم الحكومات العربية هذا المدخل اياً أملاً فَي

الوصول الى السلام أو تَهْرِباً مِنْ النَتَائِجِ ٱلَّتِي تَنْبِنَيُّ

دولة فلسطيئية او بايجاد حل مشترك للقبس، الا انه كان يتبع اسلوب عدم اقفال الابواب. أما حزب لمكود فيهدف ألى اجهاض عملية اوسلو وانخال القضية الفلسطينية الى دعنق الزجاجة، وتضييق الاختيارات الفلسطينية أو ازالتها. لا يريد نتانياهو - كما يظن البعض - إعادة احتلال منطقة السلطة الفلسطينية ولكنه يناور بنلك

لاضعاف الموقف الكسطيني وتقعه الى التسليم. ان التهديد بإعادة الاحتلال هو مجرد مناورة سياسية لشرويع القيادة الفلسطينية والشهديد بإزالتها وتصفيتها سياسياً او غير ذلك لالزامها بالرضوخ. ولكن لا يوجد لدى نشانياهو اي رغية في إعادة احتالًال غَزْةُ والضفَّة، اما الرغبَّة الرئيسية نديه فهي تفكيك الكيان الفلسطيني ومنع قيام بولة فلسطين حتى وإن كانت منزوعة السلاح. ويرى نتانياهو ان السَّطَةُ الغَلسطينيةُ قد تَنْفِجِنَ مِنْ دَاخَلَهَا، نَتَيْجَةً للممارسات الخاطئة وعدم توصل الشعب الفلسطيني الى اتَّفَاقَ حَقَيقَى - وَلُو مُرحِلَى - حُولُ الإسلوبُ السياسي والاسلوب المقاوم. فهذا التشريم الفكري يتبيح لاسرائيل مزيداً من مجالات الضغط على شعب طين وقساداته، ويقس خسراء ليكود ان العربي قد اصابه التجرُّقُ أثر حرب الكويت، واصبح الحَدِيْثُ عن نظام عـربي أمني هو نوع من الترف الفكري لا يستسيغه الا الضعفاء والمهمشون، وان الولايات المُتحدة هي عنصر الثقل والقرار في أمنّ الخليج ومهما اعترضت الدول العربنة فإن حاجتها

الى النَّابِيد الاميركي تحدُّ من قدرتها على اتضاد مواقف مضادة للتحركات الإسرائيلية. اصف الى نلك أن النه الله الله الله المني التركي - الإسرائيلي مهما كان محدوداً فهو يقوم على مصلحة

السلطة القلسطينية وعلى الدول العربية جميعاً.

طياته عدم الالتزام بما اتفق عليه حزب العمل.

التكامل الفلسطيني شعبياً وترابياً واقتصابياً. ويعتقد زعيم ليكود أن اختيارات جميع الإطراف الفاعلة صَعيفة أو مشلولة، وإن لنيه القدرة والمرونة على التحراث فلأ يزال يحظى بالتأييد الإسرائيلي الداخلي، ولا تزال قدرة حزب العمل على طرح بدائلٌ السلطة الوطنية في حال حصار حقيقي ونفسى <u> المضلاً عنَّ فـقـدانهَـا حـسن الرؤية، ولا تزَّال الدولَ</u> العربية تامل في تحرك اميركي، ولا تزال اميركا تامل في مرونة او مزَّيد من العطاء القلسطيني لإسرائيل. ... وهكذا تَنْطلق سياسة حافة الَّهاوية حتى يتبلور أسقف، استراتيجي وداخلي واقليمي للحد

٣ - لأنه توجد اعتبارات اميركية تغترض وجود

عدو دائم للولايات المتحدة، هوية هذا العدو تتغير

من وقت الى آخر. قد يكون احياناً الهندى الأحمر هو

العَدُو، وفي مرحلة أَخْرَى يصبيح العِدُو الأسطولُ

البريطاني الذي يريد استبرداد المستبعبمبرات

البُريطَانية في الْعَالَمُ الجِنيد. في مراحل أخرى قد

يكونَ العدو المأنيا أو روسياً أو كوبياً. المهم أن العدو

باق وإن الحسرب ضده، كائناً من يكون، لا تشوقف.

حالياً بينو العراق اليوم، مثلما كان في حرب

الخليج عُدواً مِثَالِياً للولايات المتحدة. أنَّه قوى

وسطى ليس قوياً الى درجة تسبب معاداته الارهاق

لقوة عظمي مثل الولايات المتحدة، ولا هو ضعيف

الى حد يجعل من معاداته أمراً عديم الأهمية. ولثن

كانت هناك صعوبات عملية تعترض تطبيق سياسة

الاحتواء المزدوج، أمانه لن تكون مثل هذه الصعوبة

ُ £ - كُنَّنَ الرَّأِي العام في الغرب بَاتَ أكثر قبولاً

للنظام الأيراني من النظام العراقي. ففي ايران حين من الحريات الشخصية والعامة غير متوافر في

العراق. في ايران تعديية حزيية، وهناك شيء منّ

الحريات الصحافية والجامعية. كلُّ ذلك في الإطار

الاسلامي طبعاً. ولكن لا توجد طواهر مشابهة في

العراق. هذا التباين يوفر لواشنطن مبرراً للتراجع،

الجزئي عن سياسة الأحتواء تجاه ايران مع ابقائها

تبدو هذه العوامل الأضيرة اكثر اهمية من

العوامل التي تدعو واشنطن الي مراجعة سياسة

الاحتواء تجاه العراق. وينبغي ان نضيف اليها

ايضا أن الدعوة الى سياسة الاحتواء المردوج قامت

منذ الأساس على التميير بين ليران والعراق. وادارة

كلينشون كما أوضح انشوني ليك، عُندما كان مستشاراً للأمن القومي في مقال كتبه بعنوان

مواجهة الدول المرتدة، شدت على الفرق بين الاثنين

في تطبيق سياسة الاحتواء ضد العراق،

مشتركة اسرائيلية - تركية تعمل مثل الكماشة على سورية لترويعها من القيام بأي عمل عسكري وبالضغط الاميركي الصامت أو المعلن ومع تقوية القوات الإسراليلية صاروخياً في الجو والارض، ترى اسرائيل أن الدول العربية ستكتفي بالإحتجاج وستسرع لمأرسة الضغوط على الفلسطينيين لقبول مَّا تَطْرَحُهُ إِسْرَائِيلَ بِشَكْلُهُ الْمُعَلِّنَ أَوْ فَيَ بِالشَّكَالُ معدلة. كسما يرى خسسراء ليكود أن أربياد قوة الكونغرس في نقرير السياسة الخّارجية، وهو امّر اميركي داخلي، يتيح لهم مجالاً للضَّغطُ على وزارةٌ الخارجية الامبركية، خصوصاً بالنسبة الي المستوطنات والقدس. ثم ان وجود قيادات صوالية لإسرائيل مثل السناتور جيسي هيلمز على راس الشؤون الضارجية في مجلس الشيوخ يتيح لإسرائيل مجالاً واسعاً للصركة الضاغطة على

ويلاحظ ان سُعَى كلينتون في فتُربَّه الثانية إلى إيجاد ساحات وأسعة من التراضي بين حربه الديموقراطي والحزب الجمهوري يمنح اسرائيل فرصاً مواتية لردع أي ضغوط اميركية محتملة، وأن الوقت السيباسي امام اسرائيلٌ يبدو منبسطاً ومفتوحاً، وان تبلور دسقف، اميركي يحد من تحرك نتانياهو ليس وارداً في المستقبل القريب.

وعلى هذا النحو يريد نتانياهو بوضوح ما ياتي: * عدم الالتزام بتطبيق المتَّفق عليه بالنسبة الى اعادة الانتشار في المناطق (ب) و (ج) ورفض الالتزام بعدم تقييد الوضع الراهن بالنسبة الى المستطونات وبناء الآصياء الأسرائيلية وتكثيف الاستيطان

آلاسرائيلي. * الاسراع بمفاوضات الوضع النهائي كوسيلة لاجهاض تطبيق التزامات اوسلو والتهرب منها عن طريق ايجاد اطار يبدو معقولاً وأن كان يحمل في + الصَّغط على السلطَّة الوطنيــة وتفكيك عـرى

منها، وهذا يكمن التحدي والخطر.

* سفير مصري سابق.

هل تعيد واشنطن النظر في سياسة الاحتواء المزدوج (٢ من ٢)

نفط قزوين والدعوة الى الحوار البناء مع طهران

رغيد الصلح *

■ مهما تكن العوامل التي تدعو الادارة الأميركية الى تطبيق سياسة الاحتواء تجاه ايران، فإن الأسباب التي تدعو الى التخلي عن هذه السياسة، في نظر منتقَّ ديها، هيَّ اكشر واهم. فبين الولايات المتحدة وايران العديد من المصالح المستركة التي يمكن تنميدها في المستقبل وفي ظل نوع أخر من العلاقات. أهم هذه المصالح راهنيا، وفي تقنير كل من . بريجنسكي وسكوك روفت، ومــورفي هي الــُــروة النَّفَطية المتَّوافَرة في بحرّ قزوين، الأحتَّياطي النَّفطي في هذه المنطقة، كما تُقُولُ الْإِكْتُشَافات المُتَوافَّرة حتى الأن تقدر باربعة تريليونات دولار، والوصول الى نقط هذه المنطقة ضروري للاقتصاد وللأمن القومي

2.4

ان الولايات المتحدة تستطيع الوصول الي هذه المنطقة مباشرة، اذ ان رؤساء دول حوض بحر قزوين بصطفون ببابها ابتداء بالرئيس الانربيجاني حيدر علييف الذي كان في واشنطن قبل أيام، ومروراً بغيره من ألزعماء القروينيين، كنلك تستطيع الولايات المتحدة الوصول آلى هذه المنطقة عبر الحليف التركي. وواشنطن شجعت تركيا بالفعل على الاهتمام بالنطقة وعلى تأسيس أسرة للشعوب الناطقة باللغة التركية بينها. الآ أن قوة عظمى مثل الولايات المتحدة لا تضع بيضها كله في سلة وآحدة، وتفضل ان تمسك العسيد من الأوراق وان تبقي كل الأبواب والعابر مفتوحة لكي تمر منها مصالحها. فاذا كنان المسر التركي يصلح لدخول المسالح الاميركية الى حوض بحر قروين، فإن فتح الممر الايراني يساهم في ضحان هذه المصالح وفي تعزّيزُها. وقد يكون ألمس الايراني مفيدا ايضاً اخذاً بعين الاعتبار سُعَى طهران الى تُوطيد مكانتها بين نول المنطقة الناطية الصاعدة، وهو مسعى حقق لايران بعض النجاح. فعندما انعقبت قمة ايكو عام ١٩٩٩ أقر زَعماؤهّا المقشرحات الايرانية لتطوير التعناون بين دول المنطقة. وعندما تشنت طهران المستريق الصرير الجديد الذي يطور المواصلات بين ُ أُورُوبِا وَجِنُوبِ شَرِقَ أَسْبِا لَمْ يَتَخَلُّفُ وَاحْدَ مِنْ رَعْمَاءُ أسيا الوسطى عن حضور الاحتفال. كل ذلك يجعل تحسين العلاقات الأمدركية - الإيرانية امراً مفيداً من اجل صَمِه الولايات الْلَهُ حَدة الْنَفْطَية، ويدعو الي مراجعة سيأسة الاحتواء الزبوج التي تتبحها

منصب وزير المال الايراني ايام شاه ايران آربعة بدائل مُحَدِّمِهُ، الأول هُو التُراجِعِ عَنْ سَيِاسَة الاحتواء واستبدالها بالتجاهل. بيد أن تجاهل ابران لهو أمر يدفع من يمارسه الثمن غالياً. البديل الثاني هُو تَصْعَيدٌ الضَّغَطَّ على ايران وصَولاً الى بحُولَ مواحبهة عسكرية معه تطبح بنظامه. ولكن هذه السياسة غير واقعية لأنها خطرة ولن يكون لها تأييد كاف لا في الولايات المتحدة ولا في المجتمع النولي. البنيل أو الاحتمال الثالث هو تشعيد الضغط الاقتصادي على ايران، الا أن لهذه السياسة أيضاً محانيرها أذ من شأنها ان تطلق موجة عداء قومية قوية ضَّد الولايات المتحدة. وهذَّا العداء قد بتسَّبُ في المزيد من أعمال العنف الموجهة ضد الأميركيين

والمصالح الأميركية. يبقى الاحتمال الأخير الذي

ريست يتبناه كل من اموزيغاز وبريجنسكي وسكوكروفت ومورفى وغيرغوري كور الاوهو استمرار الضغط على ايران ولكن مع اللجوء الى اساليب أكثر مرونة هذه السياسة الجديدة بجب ان تنطلق من اقرار مان محاولة عزل ايران اقتصادياً هي «محاولة مكلفة وغَسِرٌ فَعَالَةُ ، وإن الإقسضل هو ولوج طريق والساومات الخلاقة، مع طهران التي تتناول القضايا

> التي تتبعها أوروبا تجاه ايران نفسها. أذا نجحت الدعوة الى مراجعة سياسة احتواء

محتملاً في ضوء عاملين: الاول، هو أن تعسيل للوقف من ايران مسوف

الحساسة في العلاقات الأميركية - الايرانية. بتعبير آخر، يقترح دَّعاة مراجعة سياسة الاحتواء استبدالها بسيأسة والحوار البناء الماثلة للسياسة التي تتبعّها الولايات المتحدة تجاه الصين، أو السياسةً

أيران، كما يتوقع ستيفان - غوينز ريختر، فهل تلحق بها دعوة مماثلة لمراجعة سياسة الاحتواء ضد العراق؛ أذا طبقت سياسة الحوار البناء مع أيران وحقَّقتَ بعض الثمار، ألا يشجع نَلكَ دعاتها والقَّوي الاقتصابية المستفيدة منها المطالبة بالبدء في الحوار البناء مع العسراق ايضاً؛ واذا تجساورت الادارة الاسيركية التعقيدات الشبيدة التي اتسمت بها العلاقات الأميركية - الايرانية افلا تستطيع أن تكرر الإمير نفسية مع العراق؟ مثل هذا التحيول بيدو

يعكس ازدياد نفوذ مدرسة «الواقعيين» في مراكز صنع القرار الأميركي على حساب «العقائدين»، واذا كانت الواقعية السياسية وحسابات المصالح الاقتصادية والأستراتيجية هي الأساس فإن العراق، مثل ايران، مهم في هذه الحسابات، صحيح انه ليس في حجّم أيران، الأانه هو ايضاً يعلك طاقات نقطية

يستعرض جاهانجير اموزيغاز، الذي شغل الفرض العراقية المسيلة للعاب.

اقسى انواع العقوبات ضده في التاريخ. قد يكون لهنين العاملين بعض التأثير في

ياتي: ١ - مثلما توجد قوى اقتصائية وسياسية ١ - مثلما توجد قوى اقتصائية وسياسية اميركية لها مصلحة في انهاء سياسة الاحتواء المزدوج، فإنه توجد ايضاً قوى لها مصلحة في استُمرّاره. من هذه القوى الأخيرة اللوبي الصهيوني، منها أيضاً بعض الشّركات الْمصدرة لُلسلاح التّي تَجِّدُ فَأَنْدَةً فَي اسْتَمرارُ التَّوتَرِ فَي الْخَلِيجِ. أَنْ هَذَّهُ القَّوى سوف تَحتَّاج الى ترضية اذا تم التَّخلي الجزئي عن سياسة الآحتواء المزدوج. ومن المرجح انَّ تكونَ هَٰذه الترضية على حسابِ العراق، وعن طريق تشديد العقويات عليه. هذا ما طالب به، على سبيل المشاّل، فسريّق الدراسسة الرئاسي الذي شكّل تحت اشراف معهد واشنطن لسياسة الشرق الادني، للؤيد لاسرائيل في التقرير الذي قدمه حول «الأمن والسلم

في الشرق الأوسط قبل اشْهر قليلة. على العراق.

ضخمة وسوقاً واسعة، ومضطر الى انفاق البلابين من اجل اصلاح بنيته التحتية. واذا اتجهت واشنطن التي اعتماد سيَّاسَة الحوار البنَّاء مع العراق، فانها تفتح الباب أمام مصالح اميركية صحمة لكى تغيد من

ُ الثَّاني، هو ان سيَّاسة الْعقوبات تجاه العراق أصبحت موضع نقد عالمي وعربي. ولم يعد من الممكن تجاهل ما تسببه هذه ألسياسة للعراقيين من الام ومُعاناة. الادارة الأمسركية تحمل النَّظامَّ العراقي مُسؤولية ما يصيب العراقيين، الا انها لم تنجح فيَّ القاء المسؤولية الكاملة عليه، وإذا اتجبهت واشتَطنَ الى اعتماد سياسة الحوار البناء من دون تعديل سيَّاستها تجاه العراق، فإنَّها سُوف تعرضٌ نفسها الى المزيد من النقد بسبب أوضاع العراقيين البائسة. اماً في البلاد العربية فأن تبنيلَ الموقف تَجاه ايران دون العراق يفسح المجال أمام القول بان الولايات المتحدة تكن عداء خساصاً للعرب تعبر عنه في استفرادها العراق وحده بين دول العالم لكي تطبق

صنع القرار الأميركي، الا أنه لا بد من الأخذ يعين الاعتبار غوامل واعتبارات اخرى جسيرة بأن تؤثر على صانعي القرار في واشنطن، يأتي في مقدمها ما

٢ - اذا كان تعهد الاحتواء للزدوج صعباً من الناحية العملية، وإذا كانت هذه الصعوبة سبباً من الأسباب التي دعت الى مراجعته، فإن تنفيذ سياسة الاحتواء ضد العراق وحده أسهل باعتبار ان كافة القوى والموارد العسكرية والمائية والمسيساسيية الموجهة حاليا لتطبيق سياسة الاحتواء المزدوج سوَّفَ تُوجِه كلُّها أو أكثرُها لتَطبيق سياسة الاحتواءً

ملموسة بالنسبة آلى ايران، وقد لا تحقق مثل هذا النتائج عندما يطرح موضوع العراق، ولكن في كل الحالات، فأن التعديل سوف يكون جزئياً.

فهي «لا تريد اسقاط النظام الايراني». كما أنها على استعداد للدخول «في حوار مسؤول على مستوى عال، معه. بالمقابل فإن لدارة كلينتون لم تظهر مثل هذا الاستعداد تجاه العراق. بالعكس، انها كما قالت مادلين اولبرايت، وزيرة الخارجية الاميركية، لا تقبل رفع العقوبات عن العراق ما دام نظام الحكم مستمراً. أن الجهود الرامية الى حمل واشتطن على تعديل سيساسة الاحتواء المزدوج قند تؤدي الى نتسائج

على حالها تجاه العراق.

السيدة بيليداهم من السيدة أولبرايت

🛎 فيما الاهتمام منصب على جولة وزيرة الخارجية الاميركية مادلين اولبرايت في الشرق الاوسط تقلت الصحف العالمية خبراً صغيراً، هنا ترجمته الحرفية عن «نيويوركُ

«الكثيرون من الاسرائيليين صُعقوا بتقارير مفادها أن والدة فتاة مراهقة قُتلت في الانفجار الانتحاري ليوم الخميس، في القدس، أنحت باللوم على حكومة السيد نتانياهو لقتل ابنتها. الأم، نوريت بيليد ايضانان - وهي ابنة العقيد الراحل موتى بيليد الذي كان ذات مرة حاكم غزة العسكري ثم اصبح حمائمياً مكرساً - وصفت هجمات الرعب بأنها نتاج أضطهاد الحكومة المستمر الفلسطينيين، وقد حضر ممثل عن السلطة الوطنية الفلسطينية جنازة ابنتها اسمدار البالغة ١٤ عاماً. «اغضب كثيراً اذ اظن ان الحكومة خانتني، كما قالت السيدة بيليد ايخانان يوم الاثنين في بيتها بالقدس، محاطة بأصدقاء واقارب جاؤوا لكي يشاركوا في فترة الحزن اليهوبية التي تدوم سبعة إيام «انهم يضحُون باولادنا من أجل جنون عظمتهم، من أجل حاجتهم ألى السيطرة والأضطهاد

وتضيف الوموند، الفرنسية أن السيدة بيليد أيخانان قالت كلاماً أقسى بكثير وأشد تعاطفاً بكثير مم الفلسطينيين، وقد قالته لنتانياهو نفسه الذي بكي! والسينة الأسرائيلية تقول، بالدمعة والموقف، إن اسرائيل ليست موحدة على الإطلاق حول سياسات بنيامين نتانياهو الصلفة والمتعجرفة والمغامرة، لكن ايضاً الغبية والمكلفة. وليس من غير دلالة أن الانقسام وصل ألى قاب السلطة نفسها، فانتقد وزير الخارجية نيفيد ليفي سياسة التخلي عن اوسلو التي يتبعها رئيس الحكومة مستفيداً من الارهاب لكي يوقف اعادة الارض. وقد سار موقف ليفي في موازاة الطالبة التي رفعها اربعة وزراء، في عدادهم أربيل شارون، بالإنسحاب منَّ لبنأن بعد العملية الكارثيَّة التي استحال

تبريرها على قادة ليكود الحاكم. لكن دلالة الحدث تتضاعف أذ يحصل مع زيارة وزيرة الخارجية الاميركية. هكذا تظهر الحكومة في مظهر المنقسم والمتنافر حيث انبغى الظهور في مظهر التساسك

أن السينة بيليد أيخانان، كرمز لاسرائيل الأخرى، هي المرشحة اليوم لأن ترسم أطار المهمة التي تجيء السيدة اولبرايتُ لتنفيذها، او ان هذا يبقى امكانية يستطيع العرب دعمها وتعزيزها. والحال ان مخاطبة الراي العام الاسرائيلي، فيما الحكومة في اسوا لحوالها، تكتسب اهمية عملية لم تكن لها في أي وقت سابق. فعن الحيوي أن تسعع أولبرايت صوت اسرائيل الاخرى، وأن يكون لنا دور في هذا،

خصوصاً وإن صوت اسرائيل الحاكم مبحوح الآن.

حازم صاغية

دررمن فم الوزيرة

■ ليس عجباً أن تكون أولى الدرر التي تناثرت من فم السيدة الوريرة تأكيدها المؤكد والمعروف، اي ان الولايات المتحدة تساند السرائيل في مواجهة والارهاب، بل تأييدها الكامل لاسر آئيل في مطالبتها السلطة الفلسطينية بشنُّ حملة صارمة على الارهاب، بل قولها أنها تحمل رسالة «صريحة» من الرئيس بيل كلينتون بأن أميركا تقف ألى جانب اسرائيل عفي المعركة ضد الارهاب والكفاح من لجل الامنء. ولعل مائلين اولبرايت تعتقد ان «الصراحة، في الرسالة امر جديد فاجأت به اسرإئيل

او حتى العرب. هذه ليست صراحة وانما هي اقرب ما تكون الى الوقاحة، خصوصاً ان الوزيرة تعرف وهي تتفوَّه بهذا الكلام ان بنيامين نتانياهو أصدرٌ فرماناً انكشارياً عشية وصولها يتضمن مطالبه/ أوامره من السلطة الفلسطينية. وهذا الفرمان ليس مشروعاً لاستتباب الامن وانما هو مشروع لإشعال حرب اهلية في مناطق الحكم الذاتي ودلخل المجتمع الفلسطيني. لكن اولبرايت وإدارتها غير معنية بن بما يحصل عند الفلسطينيين، ولا هما مهتمتان بما تّعنيه المطالب/ الأوامر الاسرائيلية عملياً، لكنهما تعتبران أمن اسرائيل قضيتهما الحيوية والرئيسية.

طبعاً لم يحن الوقت بعد لتقويم زيارة اللبرايت، وطبعاً كان متوقعاً من الجانب الاسيركي - وهو دراعي السلام، تذكيراً - ان يعلن هذا الموقف الامني غير المتوازن على جاري عادته، وطبعاً سيكون هناك جانب سياسي في محادثاتها، لكن هذه الوزيرة الآتية بأمال وتوقعات متواضعة وحذرة كان في امكانها على الاقل ان تستهل جولتها الاولى في المنطقة بلغة جديدة غير تلك التي استهلكت طوال الشهور الاخيرة. أما أن تتكلم ونتانياهو

بلسان واحد وأفكار موحدة فهذا يعني انها حدّدت منذ النقائق الاولى عنوان جوالتها. العبرة في النهاية، لنلك سنرى كيف ستتصرف اليوم في المقلب الفلسطيني من الاراضي المتلَّة، وسنسمع ما ستقول، وسنصغي بِاهتمام آلى «الافكار» التي طال انضاجها وانتظارها. لكن لا داعي للأوهام، خصوصًا من الجانب العربي، فأميركا استوظفت نفسها على الدوام لتحقيق احلام اسرائيل مهما قاريت الاستُحالة، وليس عندها للعرب سوى الأوامر، ففي الطائرة قالت السيدة اولبرايت للصحافيين أن الرئيس الفلسطيني «يجب» أن يحقّق تقدّماً على صعيد الأمن، لكنها لم تقل ولن تقول ابدأ أن رئيس ورزاء إسترائيل بيجبء ان يوقف الاست يطان وان يرفع الصمسار وان يعتامل الفلسطينيين كشعب لا كعبيد في خدمته. وبهذه الدويجب، الموجَّهة الى طرف صعيبً وخاسر سلفاً كل انواع الحقوق البديهية في مضطلحات «العالم الحر»، بهذه الـ «يجزيه: التي لا تجرؤ على توجيهها إلى قوة احتلال والى دولة تمارس الأرهاب الرسمي المبردي: بهذه الد ويجب، تطمح اولبرايت الى واعادة الثقة، بين الطرفين واجتراح معادلة وتعايشٌ الامن والسلام، (كانها تنقيح لغوي لاسس مدريد)، بل انها تطمح الى اكثر، الى ايجاد مسؤولية متبادلة، ولكن على قاعدة تأييدها الاعمى للاملاءات الاسرائيلية.

انه طموح كبير لزيارة متواضعة الآمال، كما يصر الاميركيون انفسهم. ولكن، مهما بلغت صراحة اولبرايت وجراتها في محادثاتها للظفة مع نتانياهو فإن رئيس الوزراء الارعن يعرف تعاماً انه يتكلم مع مسؤول اميركي تحت رحمة اللوبي الصهيوني في واشنطن. لذلك سينسى نتانيا هو - ومن صقه أن يفعل - كل ما لا يعجبه من كلام ولبرايت، ليتنكر فقط ما يعجبه، وهو أن الولايات المتحدة تؤيد مطالبه الامنية. ولا شك أن اللغة التي استهلت اولبرايت جواتها بها تنمّ عن ان شيئاً لم يتغير في تفكير الادارة الاميركية ولا في مقاربتها للازمة ولا في ذهنيتها لمعالجتها. وأي تغيير اذًا طرأ، سيكون في الاتجاء الخاطئ.

لعل السيدة الوزيرة تكنّب حدس العرب، فسيكونون والله ممتنين.

عبدالوهاب بدرخان



أسسبها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الضازن

الكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التعرير: الهاتف: ٦٠٢٩٨٨ - ١٧١ - الفاكس: ١٧١٥/١٥ - ١٧١٠/ ٢٧١٥٢٥ - ١٧١ - المتاكس: ٩٢٥٧٤٦ - الادارة العامة: الهاتف: ١٨٩٨٨ - ١٧١ - التلكس: ٩٢٥٧٥ الطاكس: ١٠٢٤٦٣ - ١٧١ -- التوزيع: الهاتف: ٢١٢٤ه-٦ - ١٧١. الفاكس: ٢٠٢٤٥١٤ - ١٧١٠

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🛎 مكتب واشنطن 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York 10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619

■ مكتب بيروت: المعراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. الهانف/ الفاكس: ٥٠١/٢/٢/٤/٥ (٠١) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: ■

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🕿 مکتب باریس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 ■ مكتب الرياض: جرير بلازا - الدور الرابع - شارع العليا العلم

مرب. ١٨٩٠٧، الرياض ١١٥٢٧، الهاتف: ٤٦١٥٢٥ / ٤٦١٥٤٠٢ / ٤١١٥٤٠٢، القاكس: ٤٦١٥٢٥ ■ مكتب جدة: شارع صاري، غرب طريق للبينة. ص.ب. ٢٠٥٢٨، جدة ٢١٤٣٦، الهاتف: ٢٢٩٢٢٩٦ ■ محقب الكويت: شارع فهد السالم - مركز المشاري والخترش - الميزانين، مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٩٥٢٦٦٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين سبتي، امام السفارة البريطانية، دور ٣ - شقة ٩

الهاتف: ٢٥٥٦٦٤٦، الفاكس: ٢٥٥٨٠٤٢ ■ مكتب البحرين: التمرير: ٩١٠ بناية سيتي سنتر شارع المكرمة، النامة مسب. ٢٦٢٨ الهاتف: ۲۱۲۲۲۰ الفاكس: ۲۱۸۲۱۲

– الادارة: شلقة ٨، ييت ١١١٤. طريق ٤٣٢٥ (الجفير)، مجمع ٣٤٢. المنامة الهاتف: ۸۷۲۸۷۸ – ۷۲۸ الفاكس: ۹۷۲ – ۷۲۸ ■ مكتب الرباط: ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، لقامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهاتف Y-10AY , WIZE, Y-10AT

■ مكتب صفعاء: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبا للمفروشات رقم (١) للنور الثالث. الهاتف: ٢٢٤٩٠١ (الفاكس) ٢٢٢٣٦٢ - ص ب ١٩٧٢٦ . ■ مَكْتَبِ مَعَشَقٌ؛ مِزْدً - فيلات غَرِيبة - برج «تاله»، الدور التاسع، مكتب رقم ٢ر٤. الهاتف: ١/١٠٠٠٠ ، الفاكس: ١٦١٥٠٠٠ - صن. ب. بمشق ٢١٧٢٠ . - الإعلانات تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئيسي: جدة - الحمراء شارع الإندلس، مُبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهائف: £££ ££2 (٣٠ خطاً) - الفاصر: ٢٥٣٠٨٦٩

Printed by LINCO PRINTING INC. New York

Registered as a newspaper at the Post Office

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر – البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerel GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA

كاتب وباحث لبناني.

خريطة تقسيم فلسطين وفق توصية الهيئة العاث للامم

التحدة الصادرة في ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر١٩٤٧

🗯 تدولة اليهودية للقترحة

🖾 الدونة القلسطينية القلرسة

😷 ويشيع دولي ڪاهن للقيس

الدكتور جورجيو أوسا Lymb 18,21 Working by the Par 18th by rotal line 15th

سعراء موكان لحسن الفيادة الأ اكت الله م الم المسعودية المسترية الم الأس يعلى المسرية المعالمية المعالم

الما العرامة المناه ال

المواليا الماري الماري المواجعة المواج

المان لا معيام ومقيمة على المانية الم

المناسم عهمسالاً فيسانا نا منا المناسبة عهمسالاً فيسانا في المناسبة المناس بل تحصرم الاسان الثلاثة وي. الما الماسية الما المام فالمام حواله هوي المام وروي المام ورو المساعين عنا عجلمة أنا بالغر

and ineitle ein heis!

من الماما المام

بن عيد العريد واع عهد الله بالمعنا مقد ادع كالمارية الله

والمعسا عساما المحلما أل أ

وعليا بهسسال نجلوع عسيالك

At angel en lage gliebel.

اً بما فعسلتاً اع عَدِيْلِصاا عَدِ العَدِيْدُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَدِيْدُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

Heer Halling States النسبة المع بعدكم وبالناء المستثلا

منسوع الشرق الأوساء مناع بيقا بعد مقانت بالم الناع بيقا بعد مقانت المعانية بالم

المتن والمسؤول الذي بالمن

مراهدا نا زالعلد سيعا ل

وعديد من عبار ضباط النو^{ان} / ما المانية على شرف المنة المانية على المانية
بقر اقتامقه في فندقي الايد

الإمير سلطان ظهر المراية

م طرق لجمع (طراف النزاع المن المهمد ساحال على المناسبة

ساطان المهمع وعونان

الم المالية ا

وأرابه المعتن لياللها ف

عف من العراق وإيدان وليرا

ينها طبيعي الذي المنفياء والمرابعة المرابعة الم

الذي أبرمه البلدان في شاله

المنطالية التطالية الي الي المنطقة ال

الماس المتعل وصول الم

باللفة في تصباا تعلمت شالا

لا قال ورير الداخلية الاطلاء

والتي أجراها الأمير سلطره

معاليا والطاليا فيالوا

شاك هوالي ۲۷ شركة إيطالية

وأبالمها تالح شاا زيب بحلف

بيار المسؤولين الإيطاليين المن

ي المؤتمر الصحافي ذاته أنسباء

عرمين الشورفين اللك فهديرية

بالابتساا فيبها فحلموا قهاي

الألال لمهمك التراكل الم

لة وفي تطور مستمر، وقريبات

الملطينا دارزهاا يسنى بالقتار

ماسا كيلمدى الحجار وعملية الساه

بتقته لباللمياع قيدهعسنا ميي

بتية الأميركية في مهنها لث

المنايعة تاري التحليل المالية

والمنطق أن محانثات به

التهاء الجمود المستمر مناسات

المهتفه فهيشكا شالكمشوو كظا

عابعهما زه زك وكالقعالي

إنبهه إرجع زاء لهنا بالقة دلها في بداية المؤتمر الصحانيءن

الادين (لها)، والفلسطينين نر.

يعي حسن مطلب من اسراليل؟.

ولكن الذي يقاتل عز بلدوين

ري والمديهما في والشطل إل

عات السلام وما مدر دراند

بالإغسورة بإيدابية بمسؤون

عو العالم سواء الاتماد الإلي

لام مقابل الارض، ونتانياموني

الي فلسطين وأهل فاسطين كزر

وأبعثال تداقاهما بمضعه يعق

المع المملكة العربية السعوية

وجاء بحو بيان السفارة إب

ملاع الاعمال في الولايان الني

على رأس وقد من ثمانية المد

للمستراك في القمة الانصلين

المن الم تعرين التجارة والم

إدائتها فيسبغ الثلاار

نعواجها المعيق طيحية

في السخارة الاميركية إلى

يتان ليالخقا ناسة وع يانان

ين قطر وهذه الدول، وتشار إد

المركب أعامات القيامات السرينة

مسعا واسسا بعد والمصلا

Elland and Eleant !

ن الاصلاحات والمرور

المفاعل العارضة وتعليا

حت مظلة القيالي بخاصة

المرصل على المرا

خلول المتستغل اي فرم

يناميكينها وبباغيره

المرابعة المجالية

في قونس (رويس) قبل سي

بالماعدة بالما بدارة التجاوز

واخساقسوا ال جسوسور

كمقاا يعة ككي لشلا

طينيين والإسرائيلين كناء

مغيها الهدف

وبريعالع طيروء

العدوان العراقي"

ب4 نبع

سقعر بين البلدين في يا المرابعة
الرحلة الثالثة (١٩٤٨) قيام الدولة بالحرب



عرت الحرب الصهيونية العربية الأولى ١٩٤٧ - ٨٤٤٨ قَي مرحلتين رئيستين: مرحلة الحرب فببر النظاميسة بن القوات الصَّهُ يونية منْ جهَّة والقوات القلسطينية الشعيبية المدعومية لاحسقساً بمنطوعين من الدول العربية الذين انتظموا فيما سمى بجيش الإنقاذ الذي أشرقت علية الجامعة العربية وهي فشرة السُسّنة من ٢٦ تَشْسَرَين ٱلشّاني (توقيميس) ١٩٤٧ لغيانية ١٥ ايار (صابو) ۱۹٤۸ وهو تاريخ انتبهاء الانتداب البريطاني على فلسطين وانسحاب القوات البريطانية من البلاد وإعلان قيام دولة اسرائيل فيها، ومرحلة الحرب النظامية بين قوات تولة اسرائيل وجيوش عربية ارسلتها سورية ولينان وسصير والعيراق وشيرق الأردن باشسراف الجناصعية العبربيية أأضيفت اليها فيما بعد قوات رصرية من السبودان والسعودية) وامتدت من ١٥ أبار ١٩٤٨ الى ان تم التوقيع على اتفاقيات الهدنة في نهاية ١٩٤٨ ومطلع ١٩٤٩ بين اسُرائيل من ناحية وكلَّ من مصر وشرق الأربن، ولبنان وسورية من

وليس الغرض من هذا الفصل وصف القتال في هاتين المرحلتين فلهذا وقت ومجال غير هذا انما الغسرض من هذا القسصل هو تفتحص الرواية الصنهيونية لأسسبساب وقسوع هذه الحسرب الصهيونية العربية الأولى وهي واية تجذرت في ضَمير اليهودية مالمية وبالتالي في الضمير

الناحية الاخرى.

ربي. تقول الرواية الصهيونية ان فلسطينين وغير فلسطينين فأرار هيئنة الأمم بالتوصية ب محل وسطء Compromise يتقسيم فلسطين الى دولتين أحداهما يهودية والأخرى عربية ومقاومتهم المسلحة لهذا الحل ما أضطر الدولة السهدودية ان تخوضها دفاعا عن نقسها وبكلَّصة فإن فيحسوى الرواية الصهيونية أن الطرف العربي هو المعستسدى البسادئ والطرف المنهيوني هو المنتدى عليه

والحقيقة في نظرنا هي على خلاف كلى مع الرواية الصهيونية ذلك أن التَّقسيم لم يكن حلاً وسطأ بأي مقهوم عادل وسعتمد لهذا التعبير. فالحل الوسط بالمصطلح الإخلاقي وحتى اللغوى يعطى كل ذى حقِّ حقَّه، يَحافظ عَلَى جوهر حقُّوقَ كل طرفُ في النزاعُ الْقَائْمُ، ويقسيم التسوازن بين تنازلات كل منهما، وهو لا يعطى طرفاً ما ليس له على حساب الطرف الأخر ويصدر غالبا عن طرف محايد حبريض على سمتلجية الطرقين المتنازعين تم الإحستكام النسة والقبول السبق بحكمه بالتراضي ويتم الإشرار بهذا الحكم من قبلً المتنازعين ولو على شيء من المضضّ المتساوي بينهما. فأيز هذا المفهوم للحل الوسط من مبدا التقسيم (أي قيام دولة بهوسة قسراً على جزء كبير او صغير من فلسطين) في سياق تاريخ القضية لة منذ ظهور الصهبونية وأينه من أسلوب طرح التقسيم على هيئة الأمم عام ١٩٤٧ وتوقييته ومن تفاصيل التقسيم التي اقرتها هيئة الأمم بل ومن الطريقة التي انتزعت مها الولايات المتحدة القرار به منها نامَّيكَ عن الابتهاج الذي وصل مت الرأس عند طرف لدي سِماعه به وعنَّ الغضبِّ العارم الذي استولى على الطرف الأخر

فمصدا الدولة البهودية غاية الصهبونية ومبتغاها وهو مبرر وحسسونها من قسسل المؤتمر الصسهاياوني الأول ومز بعده ونجسها القطبي الذي اهتدت بهديه في كل كلمة صيغت لتغليفه وتمويه أن في برنامج بازل (۱۸۹۷) او وعد بلقور (۱۹۱۷) او صك الإنـــــــــداب (۱۹۲۲) والصهبونية لم تلجا الى التغليف والتمويه الالخداع فريستها الشبعب الفلسطيني الذي تعبرف مبكراً على الساعي لأغنياله فيها وذلك بالتواطؤ مع راعيها وحاميها بريطانيا ألمنتعة أربثما يشتد ساعدها وتتجمع لديها عناصبر القبوة اللازمية وترسى القواعيد الثانتة لقيام البولة

اليهوبية وهو الذي تع خسلال الانتداب البريطاني كمأ اسلفنا. ولم ينص قبرأر النسقي الصابر عز شيئة الأمم عام ١٩٤٧ على أن يحتفظ كل طرف بما لدبه من الأراضي بل املح الطرف الصنهيوني الذي كان لا يعلك اكثر من ٦ في المنة من مساحة البلاد منجه لأم في المنة منها فيستعنا كانت ملكية اليهود لا تتُعُدى التنقسيم ونلك على رغم كل ما بذلته الصيبونية خلال سنة عقود منذ مطلع التسمانينات من القرن الماضي من جهد وسال وتخطيط وتحايل وحشد وضغوط سياسية ودعاية عالمة غدت مساحة الدولة البهودية بغد قرار التقسيم أأ مليون دونم اي انه بين عشيةً ٢٩ وضحى ٣٠ تُنسرين النساني (ئوفىمېر) ۱۹٤٧ ڤـغُزْت ،ملكيـةُ اليهود اكثر من ٩٠٠ في اللَّهُ وَنَلْكُ لاعتبارات سياسية لأتمت بصلة لا من قبريب ولا من بعيب الى اي

قيداو قواعد قانونية او خلقيا

لعيصد فرار التقسيم الكنفية تعتد بها علقة الذولة اليهودية من هيئز مساحت ١,٦٧٤,٠٠٠ نونغ الى حسيسر مساحته ١٥ مليون دوند بقطنه ويملكه العرب الفلسطينيون لكن الدول الإعتضاء التي كانت وراء القرار بطلب وبضعوط شائلة من الصهيونية وعلى راسها الولايات المتحدة كانت تعلم علم اليقين ان القيادة الصهيونية مصعفة على تحقيق التقسيم بالقوة وأن العرب يرفسضسون نك رفسضا باتأ ومنصب منبون على الدفياع عن ديارهم. وهكذا كان قرار التقسيم بمثابة الضوء الاخضر للقوات الصهبونية للقيام باحتلال الميز العبربي الواسع والأهل بالغبرب الذي ضم اعتباطأ وتعسفا ومن دونَّ سَابُقِ اقْبُرار مِنْ الْعَبِرِبِ ٱلْي حدود الدولة اليهودية المقترحة فكان قرار التقسيم بالتالي نفسه قرارأ باعلان الحرب على العرب بالتواطؤ مع المنظمة الصبهيونية

قرار الجرب المنهيوني لم هُ خَـدٌ عَام ١٩٤٧ لا قَبِيلَ قَرارُ التقسيم ولا بعيده لكنه ينبع نظريا من صمعيم العقيدة الصهيونية من حيث انها محررة منذ البدء ويطبيعتها مزقيد العربي المسيق لها أو لسياساتها وكسأ قال صاييم وايرسان الى الرئيس الاسبيسركي فسرانكلين روزفلت عسام ١٩٤٤ وشسرحت لَّه تظريتي بأنه لا يمكننا أن نربط قضانانا بقبول العرب ونحزالو فعلنا لحجبوا عنا قبولهم، ولعل من ابلغ الأثلة على تجساهل الصنه يونية لرفض العرب او قبولهم لجوعها المتواصل الفوقي الي النول الكبري للاستحصبال

ونيابة عنها.

على ابراءتها، المنشودة. ويمكننا تتبع بلورة قسرار الحرب في نشن الزعيم الصهيوني ينفيد بن غوريون قبل قبرار التقسيم باكثر من عشير سنوات ذلك أن بن غبوريون هو الذي أحَّـدُ هذا القرار وهو الذي أشرف على التحطيط والأعداد للحرب منذ اواسط ألثلاثينات بصفته رئيس اللحنة التنفيذية للوكالة البهودية (١٩٣٥ - ١٩٣٨) والمســؤول عن

شُنؤون الأمن. وَفِي عــام ١٩٢٠ اسس بن غوريون حزب وحدة العطاء (احدوت افودا) الاشتراكي القومي وَفِي عَام ١٩٣٠ اشرف على دُمجَ المسرب بمسرب والعناصل الشساب، (مابوعيل ماتسعير) ليؤلفا حزب والماباي، الذي قاده وبقي العمود الفقري السياسي للوكالة اليهودية لغساية قسيسام دولة اسسرائيل ولوزاراتها المتعاقبة بعدئذ لغابة انتصار حزب «الليكود، بقيادة مناحيم بيغن على «الماباي، في انتضابات اسرائيل النيابية عام ١٩٧٧. ودعا برنامج حزب وحدة العمل، الى «تأسيس الجمهورية الاشتراكية السهودية في جميع انحاء فلسطين والى نقل ملكية

مناحيم بيغن يخطب في مهرجان حزبي اقامه في فلسطين



· العلاقة، بين الحركة الصهيونية والغلسطينيين وفي توازن القوى بينهما، فوصل الى قناعة ثابتة في اوائل ١٩٣٦ كسا يجرم بذلك شبخای تعفیث Teveth کستر الخبراء ألاسرائيليين في سيرة بن غوريون وسيأساته، بأنَّ لا أمَّل في السَّلَّةُ مَعَ الْفُلْسَطِينِينَ مَا دَامُواْ يرفضون قياء اكثرية يهودية في البلاد ولأيقبئون بهجرة يهوسية غير مقيدة البها وان لا بد من ان تكون العلاقة الستقبلية معهم علاقة عسكرية وليس سياسية. ويضيف تيفيث انهذا الاستنتاج لم یکن صحصدر غم او کندر لاین غوريون بل بالعكس كان قد وصل في الوقت نفسه الى قناعة ثانية وهي أن الحركة الصبهبونية قد احتازت مرحلة الخطر في ميزان تدفق الهجرة اليهودية على البلاد في السنين الخمسة السالفة جين تضاعفت الجالية اليهودية عددا فوصئت الى ٢٥٥,١٥٧ سنة ١٩٣٥ سنما لم تتسعد ١٦٤,٩٥٠ سنة 197، ويؤكد تصفيت أن لهذا لىست كذلك. اما بشان توصية اللجنة السبب لم يعد بن غوريون مهتمأ الملكيسة بالتسه جسيس القسسري مأى اتصالات مع الفاسطينيين التي كان قد بداها قبل ١٩٣٦ وأنَّه

> بِينَ ١٩٣٦ وقيام النولة اليهونية عاد ۱۹٤۸ . ويشكل متسوع التقسيم للجنة الملكية البريطانية برئاسة اللورد بيل Peel الذي صبيدر في تموز (يُولِيو) ١٩٣٧ في اعقاب ألمرحلة الأولى من الشورة الفلسطينية الكبيري (١٩٣٦ - ١٩٣٩) منعطفاً خطيرا أخرأ بالنسية للقضيية الفلسطينية والحركة الصهيونية ولبلورة تفكيسر بن غسوريون الاستراتيجي. فهذه المرة الأولى منذ وعد بلفور التى يدعو فيها طرف بريطاني رسمي الي اقامة دولة يهودية مترجماً الوعد اياد الى بولة كما تدعو اللجنة الملكبة الى الهـــجـــرة القـــســرية Transfer) (Compulsory للجاليات العربية من الدولة النستهسودية والى ضبع المضاطق

لم تسع الى مقابلة اي فلسطيني

العربية الى شرق الأردن، وتنقص الشورة الفلسطينسة ثانسة في اعقباب صندور تقرير التنقسية لتصل الى نروتها في السنتين (١٩٣٧ - ١٩٣٩) وينعبقند المؤتمر الصنهيوني العشرون في زوريخ عام ١٩٣٧ ويلقى تقرير التقسيم معارضة شييدة بخاصة من الاعتضاء الاسيس كبين من حبيث المبدأ لكونه يتضمن التخلي عن

الت المجالهة العسكرية بين الهسوة في توازن القسوى بين الصناعدة هي الولايات المشجيدة وان لدى الصبه يسونية امكانات ضخمة هذاك قابلة للتعبئة فانتقل للهاغانا اطلقت عليها اسم اشرطة المستعصرات البهويية، Jewish مؤتمر يهودي في فنذق بيلتمور في نيوپورك استّحمىل منه على قسيراريد وانشياء فلسطع ٢٠,٠٠٠ مستبلح اضتنسات التي الهاغانا مغير الرسمية، وقوامها ٢٥,٠٠٠ مسلِّح فاصبح لدى بن



مشهبا فبقط ويشزعم بن غبوريون الرزي يقبوله مشيروطا ويلقى فيعا يقونة في حينه اضواء عَاشَفَةٌ عَلَى

نظرته الى مشروع التقسيم عام ١٩٤٧ الذي تحز بصدد فسخى تعوز ١٩٣٧ يقسول في الظروف غسر المواتسة تقسمه المستدئين على انبها تنازلات وهي

١٩٣٧ بَقَـسُوله: «من المؤكسد ان بريطانيسا لن تقسوم بدلك اذا لم بسبب تقاعسنا فإئنا سنخسر فُرِمُنةُ لم تسنح لنا مَن قبل وقد لا بانفسناءً. ولم يكتف بن غوريون عُلَى ثَلَاثُ مسراحل في حَسسال

طبعاً لم ينسحب البريطانيون في حسينه من فلسطين بل عسلوا عن مشتروع التنق سييم يستبت اشتداد الثورة الفلسطينية ودعوا الى مسؤتمر في لندن عَــام ١٩٣٩ صندر كنتياب أبيض في اعقيابه يحدد الهجرة اليهودية وانتقال الأراضني وينص علني استتقبلال فلسطين دولة موحدة ضبمن فشرة عشنر سنوات شنرط اتفاق الطرفين الفلسطينيين واليهود ولاشك في ان الكتاب الأبيض هذا جاء نتيجاً تلبد الأجواء الدولية واقشراب موعد الدلاع الصرب العبالية

مسئله من قسيل قسادر على تولي مؤتمر سان ريمو ١٩٢٠ عند بداية



رسالة الى زعيم صهيوني بولندي •الدولة شى خطوة اولى ُنت الحل الشباقل للشبعب السهبودي وأداة جبارة لتصرير جميع ارض اسسرائيلء. وفي خطاب لُحسرب «الماباي، في تشريّن الأولْ (اكتوبّرْ) ١٩٣٧ يَقبولُ «إن تحبقبيق الدولة البهودية يمر في مرحلتين الأولى صرحلة البناء وأرساء القنواعد وتستمر من عثير الي خمس عشر سفة وهي سقننسة الى المرحلة الثانية ألتي هي سرحلة التوسع (Expansion). وغَــاية المرحلتين تجسسيع المنقسيين (exiles) من الشنات في جميع أرض اسرائيل، ويقبول في رسبالة الى اولاده في تشرين ألاول ١٩٣٨ وأن قبساً الدولة في جبزء من فلسطين ليس غاية الصبهيونية النهائية بل وسيلة باتجاهها ، ويقول تيفيث انه حتى قبل تقرير اللجنة الملكية وبدءا بنهاية العشرينات كبازين غوريون يصف نفسه بانه يمارس «الصهبونية العميقة، Deep المسهبيبونينة لايفنهيسون استشراتيبجسية والمراحلء وآن مسيساغسة اهداف تنسدو لهسؤلآء

للفلسطينيين من الدولة اليهودية فيعلّق عليها بن غوربون عنام نصر عليه بكل ما أوتينا من قوة ونفسود وإذا لم يشم هذا الاسسر تعود لنا ثانية آيداً، ويستطرد بن غوربون بقوله ميجب أن ننتزع من قلوبنا الافتسراض بان هذا الاسر (بعنى التهجير القسري) مستحيل بل هو ممكن والخطوة الصاسعة الأولى هي أن تعد النِّسنا لتوليه بالتعليق على تقرير التقسيم لكنه ج<u>ات بن</u> كلّف عام ١٩٣٧ ضابطاً كبيراً في •الهاغاناء باسم افنير (ĀVNĒR) بوضع خطة لاحتلال فلسطين كلها

انسحاب البريطانيين من البلاد.

الفلسطينيين وبريطانيا خلال الاعسوام ٣٦ - ٣٩ الي توسيع الفلسطينيين والصهبيونيين لصسالح الأخسيسرين فسحطمت بريطانيسا القبوة العبسكرية والتنظيمات السيداسية الفلسطينية خبلالها من ناحب بالمقابل وبالتعاون مع بن غوريون ضاعفت القبوة العسبكرية المسه يسونية بأنشباء وتدريب وتسليح قوة يهودية رسنية رديغة Settlement Police قسواسيا غوريون جيش قلما توفر لليهود





المفناوضنات حنول صك الانتبدات ورفضَّتها بريطانيا في حينه كما الفلسطينيين ومع الدول العربية أسَّلَفْنَا. وَهُكَذَّا الزَّمَ بِنَّ عَسُوريون فها هو بن غبوريون يجسمع يهبود اصيركنا بانشباء النولة بصالكولم مكدونك وزيس اليسهبودية وفق مسخططه هو في المستعصرات البريطاني في شباط جَمْيُعَ انْحَاءَ فَلَسَطِينَ وَلَيْسَ فَيْ (فبراير) ١٩٣٩ فيسأله الإشير جُرَءٌ منها بعد انشهاء الجربُ والى مبتى تعشقدون اننا سنضع العالمة الثائية. حرابنا تنحت تصرف هجرتكم الى حتى قبيل مؤتمر بيلتمور كان فلسطين؛ فيجيبه بن غوريون «لسنا بحاجة الى حرابكم». فيقول بن غموريون طلب من الهماغانا بوضع خطط عسكرية لمواحهة مكتونلد وكيف يكون هذا؟ هم سُسينًاريوهات عسدةً تأخَّذ في اكثر منكم عددأ وسياتي لنجدتهم

الاعتبار برجات مختلفة من جيش عربي من العراق». **في**جيب بن غوريون ، ان اجتياز البحر تدخيلات اعتسراضيية من قبيل اسهل من اجتبار الصحراء، بريطانيا او النول العسربيسة. غضب بن غوريون غضبأ ويالفيعل وضيعت بين ١٩٤٠ -١٩٤٥/ ١٩٤٦ اربع خطط عسرفت سديدأ على سسيساسسة الكتساب بالخطط ألف، باء، جسيم، ودال الأبيض لكنَّه أبرك أن مصلحــةً الصبهبيونية هي في انتحبار وكانت الاخير تهدف الى احتلال فلسطين بكاملها مبذكرة بخطة بريطانيسا على المانيسا كعسا ادرك افنيس AVNER عام ١٩٣٧ كيميا أحمينة القتال بجائب بريطانيا بالنسبة وللعالقة العسكرية، مع حسرص بن غسوريون في مطلع الأربع ينات على تكوين قسوة الغرب بغد الحرب قدقع بشنبابا ضبارية خياصية داخل الساعيانا للانضراط في الجيش البريطاني عرفت به «البالماخ» وكان قبل ذلك فانضرط متهم خسلال السنوات قند اولى الصناعية العسيكرية ۱۹۲۹ - ۱۹۲۵ (۲۷,۰۰۰) حصلوا اعتبصامته فيلغت طاقية عشبية على احسس خبرة وتبريب فازداد الصهيونيون بهم قوة على قوة. ِ في الوقت نقسسسه ابرك بن غوريون أن الكتاب الأبيض مؤشر لانحسار الشابيد السريطاني للمبهيونية وان القوة العالمة

اليها ونظم في أيار ١٩٤١ انعقاد

كومنولثا يهوديأء وهي الصيغة

التي اقتر حتيها المنظمة

المتهيونية على بريطانيا بعد

الحرب العالمة الثائبة مكنتها من صنع مندافع الهناون Mortar وتدائلهما والقنابل البيدوية وَنَحْسِرَهُ مِنْ عَسِارُ ٩ عَلَم. وَفَي حزيران (يونيو) ١٩٤٥ قام بزيارة الى الولايات المتحدة لتوسيع فباعبدة هذه الصناعية وظلي الاجتماع بعشرين من كبار رجال الاعتصال اليهود المتصبن في «شبــــؤون الأمنّ». وفي ١٢ تموزّ (يوليسنو) ۱۹٤٥ وفي جلس مُسَاحِيةً تم تخصيص ١٥ مليون بولار للهاغانا انفق نصفها على شيراء الات لصناعية السيلاح من ءادارة مسوجسودات المسرب الاستيسركسيسة، War Assets

بذر التبيع الإنكاردن

مشروع الوسيط الدولي الكونت برنادوت لتقسيم فلسعلين أيلول ٩٤٨

والذي أغتاك اليهود بسبب

تصفية هذه الموجودات وبيعها خردة، وعلى سبيل المثال تم شراء الة لاختيار Test النخيرة سعر كل منها العادي ١٨,٠٠٠ بولار تع شُراعمًا كلها بُسبعر ١٥٠ دولارأ للخمسين الة. وهكذا شبحثت الى فلسطين ٢٠٠٠ ماكينة تزن مشات الاطنان وصلت جميعا سألمة على رغم الحصبار البحري البريطاني الَّذَىٰ سنستنا عنه الكثبير ف الدعايات الصبهيونية ولعل ابلغ بليل على نمنيسة الحسرب التي هز العرب، استنتحتونت على بن غَنُوريونُ وارتباط هذه الاستعدادات بها هي بدء حنملة شنرسنة على وأيزمنار لأزاحيته عن رعيامية الميركية الصهيونية (وهي حملة نجدت في غُسسُرِ صُسُهُ اللهُ عَنِي المُؤْتِعِينَ الصبهيبوني الثاني والعشيرين المنعقد في بأزل عام ١٩٤٦) بحجة

Administration التي كسائت بدات

كما قال بن غوريون عام ١٩٤٢ أن

وايزمسان داعسجسز من ان يقسود

الصبهيونية على الدرب الملتوى المؤدي الى الدولة ولاَ هُو مكوّنَ المؤدي الى الدولة ولاَ هُو مكوّنَ لقسيسادة التسعب اليسهسودي في

فلسنطين او الأمنة اليهدودية في

وضع بن غوريون نصب عينيه

هدف احسراج بريطانينا والضبغط

غليها بعد أنتهاء الحرث العالمة

الثنائينة لاضراجتها من فلسطن

حبتى يتسئى له تنفيد خططه

العبيسكرية (الخطيين ج ودال)

وافستسرضت الخطة ع حسساد

بريطانيا في قتاله مع العرب، اما

الخطة دال فيافيترضّ غُيبان

بريطانيا وتدخل جسيوش الدول

العربية وتصاشى بن غوريون

بعثانة مستناهسة المصابهسة

العسكرية مع بريطانيا معتبراً إن

والعلاقة، معها سياسية وإن

«العلاقة العسكرية» أنما هي مع

العرب، ونجح بمعونة المنظمتين

الارهابيتين «آلارغون، و«الشتيرن،

المُشْقَتِينَ عن والحركة التنقيحية،

اليسم بنيسة Revisionist التي

اسسها فلانيمير جابوتنسكي في

مطلع العشبرينات ودالضارجتين،

عن طَّاعِسة ٱلْهِساغَسانا فَي دفَّع

بربطائيسا بانجساه التخلي عن

وكانُ حَليفُ بن غوريون الاكبر

في الضبيغط على بريطاني

الولايات المتحدة كما توقع سالفأ

الانتداب ومفادرة البلاد.

الحرب لئاسيسهاء.

الجديدة لتأسيم السعلين اي لأيام الدولة السهودية على ٧٥ في المنة مر مساحة البلاد، وفي تشرين الأول (الكشوير) ١٩٤٦ ايد ترومان هذه الخطة في منعبرض تهنشة ناخبيه اليهود بعيد الغفران (يوم كسيسبور) فكانت الشبعبرة التي قصعت ظهر البعير بالنسبة لبريطانيا أذَّ ما لعثت أن لحالت القضية الغلسطينية الىهيئة الامم حين تبيني الاتحسب السوفيناتي بدوره ولاسبابه في ربيع ١٩٤٧ مُبدأ التقسيم أي قيام دولة يهودية فحصل بن عوريون بذلك على دعم العملاقين الكبيرين في أن واحد.

وغي ٦ تشرين الأول (اكتوبر) اي قبل قرار هيئة الأمم بتقسيم فلسطين في ٢٩ تشبرين اللسائي (توقمبر) ۱۹٤٧ اصدر بن غوريون أم أ لصناعته العسكرية لانتاج ۲۰,۰۰۰ بندقیمه و ۲۰,۰۰۰ میدفع

رشاش وه، ٤ مليون طلقة. ترى هل كسان شسعسور بن غوريون في تلك اللحظة بالفوَّة اقل من شعوره عام ۱۹۳۹ بسبب وصبول عند اليهود في فلسطين إلى ٢٥٥ الفاً وهل نسبي عام ١٩٤٧ كل منا قناله عن «الصنهيونية العميقة، ومراجل تحقيق الأحلام الصنيونية

• استادُ سابق في جامعات (بيروت) وهارفرد (الولايات التحدة). عنفسق أكسانيميسة العلوم والأداب

يمي مسالا ليديا المدياعا Red les ille sing was the والمسخاع والمسها والمسلم لامندكي المشيدة عد اسالا طنية واعتبار المرايد

تاداتان TAYAHIA STILAYOSH, HILLI خنصبوصنأ بعند وفناة فبرائكلين روزفنت واستسلام نائسه هاري تُرُومان الْرِثاسية عام ١٩٤٥، وكانُّ تروصان بشأن سيباسته الشبرق أوسطية عندما صرف وقدا حاشدا من سنَّفرائه في التولُّ العربية أبقاه واقفا جآء اليتنجيج، على موالاته للصهيونية بقوله وانني أسف ايها السادة ولكننى مضطر للاسست حالة للسات الألاف الحريصين على نجاح الصهيونية وليس بين ناخبيي منات الألاف

على هذه الأرضية المتبينة وضع بن غــــسوريون في أب ركي بالقطة المسهيونية (اغسهيونية قمة الاقتطابا

رشاش و ۲۰٫۰۰۰ مستس و ۵۰۰

اوكسىفورد (بريطانيا) والاميركية الاسينزكية، وأمين سنر سؤسسة الدراسات الناسطينية.

تعقيباً على مناقشة خالد الحروب للعفيف الأخضر:

الأفكار الكبيرة، ومنها الحداثة، تنتقل وتتثقفن، مثلها مثل... البندورة (الطماطم)

حسن الشامي *

■ لدى قراءة مقالة الكاتب الفلسطيني خالد الحروب، في صفحة «أفكار» («الحياة» في ٨ تموزً/ يوليو)، وهي رد على رد العفيف الأخضر على نقد جورج طرابيشي يمكن وصفه برد طه حسين على خصوم ﴿ الْأُورِيَّةِ ۗ أسترعت انتباهي نقطة محددة هي محور هذه الجعالة. قمع أعتقادي بأن المنحى العام لرد خالد الحروب سليم وصائب وأن الْقَارَنة التي اقامها بين كلأنية، سيد قطب الْأصولْية وَيِينِ «كَلَّانية» أَلْعَقبفُ الأُخَّضِرِ التّحييثيَّة كانتُ ملائمة، فأننى لست لديه بعض الوجل والتهيّب لدى تناوله لعبارة إميل بوركهليم كما أوربها واستخدمها العقيف الأخضير. فقد رأى خالد الجروب أن الأخضير يؤسس الطروحته بالاقتباس عن دوركهادم مقولة ان «الكل لا يختزل الى مجموع أجزائه»، وأن الأحُضر «يعلى من شأن هذه المقولة في سيّاق مقالتيه لنرجة أن يعتبرُ الحداثة كتلة مصمتة واحدة، ويشكل لا يمكن معه لأحد تصور الحداثة إلا حالة ستأثيكية ثابتة، إذ أن أية ديناميكية متخيلة قد تؤثر في صلَّابة الكلبانية الولَّحدَّة وقَّد تغَّري بامكان الإقتطاع، وهذا بالقطع عكس حركية الحداثة ويتمومة استمرارها بالتعريفء

ويضيف خالد الحروب محاولاً، على الأرجح، التخفف من وطاة الاستشهاد الأخضري بدوركهليم فيقول بان «الأعلاء التقديسي لمقولة عدم اختزال الكل للأجراء، وهي مقولة مطلقة وخلافية على أي حال، هي الوجه الآخر لاية مقولة اسلامية يتبناها أحد أمراء الحماعات السلحة.

والحق، في رأي كساتب هذه السطور بالطبع، أن المسالة لا تتعلق بالعادء التقديسي لمقولة ومطلقة وخلافية على أي حال، بل تتعلَّق بطريقة العفيف الأخضر في سوق الاستشهادات كيفما أتفق وفي التوسل بمرجعيات فكرة عالية الكعب بغية التهويل والاقناع اللجوج وكلها من مستلزمات عقل خطابي يميل إلى الشصحيف الايديولوجي ولا الى الشعقل والشدقيق. فمقولة شيخ علماء الآجتماع (إميل دوركهليم) عن عدم احْتِرْالِ الكِلِّ التي مجموع اجزائه باتت قاعدة راسخة في مجال البحث السوسيولوجي. وقد استخدمها، مثلاً، المستشرق الفرنسي الرصين والراحل هنري لاوست في سياق نقده لعدد من القراءات الأوروبية للظواهر الاسلامية التاريخية. وما يقصده دوركهليم بمقولته هو أن حملة الظاهرة الاحتماعية المتالفة من عناصر واجزاء لا تخترُل إلى المجموع العندي (الحسابي) لهذه العناصر

والأجزاء. وقد يكون صفيدا التوسل بالامثلة لتوضيح الأصر. فالبيت الزوجي (أو الأسرة) مثلاً بشكل وحدةً اجتماعية كلية، أي متمايزة ومشدودة بروابط وعلاقات بن أجرائها وعناصرها. ومقولة بوركهايم تعني أن الوحدة الاحتماعية هذه ليست المجموع العددي لمزايا وخُصائص وأعضاء (في المعنى البيولوجي للكلمة) الداخلين فيها، بل هي كيانٌ نوعي يملي بدوره أنماطاً من العلاقات ومن درجات التماهي والولاء والانعان وتوزيع المواقع والأدوار، تبعأ للتمثيلات «الثقافية» التي ينشئها

ويصدع بها مجتمع معين وفي زمن معين.

ولئن اقصح العقيف الأخضر عن دعوة الى اخذ ما يسميه بكل الحداثة، بحلوها ومرها، خالطاً بين المقولات (في المعنى الارسطي للكاتيفورياس) حيث تحل مقولة تتصل بالكينونة خُلولاً صوفياً في سُقولة تتصل بالصيرورة، فاننا سنضرب مثلاً ثانياً أقرب الى غرضنا. الأمة الأميركية بوصفها ظاهرة كلية تتالف من خمسين ولاية. وبحسب دوركهليم لا تختزل جملة هذه الأمة الي المجموع العندي للولايات الخمسين بسكانها وعناصرها الحِغرافية ومرايا كل منها، بل هي كيان عام وكلي يتماهى معه على العموم سائر العناصر تبعأ لشروط الاندماج الوطنى العام بدون أن تتخلى كل ولاية عن يعض خصائصتها الثقافية أوما بحسبه ابناؤها خصائص. ثمة ولايات مثلاً تطبق حكم الاعدام خلافاً للحباري في ولايات أخرى. وإذا منا أرينا تعنى دعوة وتأويل العقبيف الإخضر للحداثة الكلية، لزم علينا أن نُصْرَج هذِه الولِاية أو تلك من عداد الصدائة. يمكننا أن نقولٌ تقريباً الشيء ذاته عن المساواة (الشكلسة أو المبدئية) في الحقوق الدنية والسياسية، أن نحن نعلم أنَّ السود الأميركيين كانوا حتى عام ١٩٦٩ مصرومين من جِرْءَ بِارِرْ مِنْ حَقُّوقَهِم اللَّذِيةَ والسِّياسِيةَ. فَهِلَ يِنْبِغِي القول إن أميركا كانت غير حديثة قبل ١٩٦٩ ما دامت المساواة، وهي ركن من اركان الديموقراطية الحديثة، غير ناجزة وغير منصوص عليها في الصالة المنكورة. الشيء ذاته ينطبق على وضع المرأة في الغرب وحقها في العمَّل (بدون إذن زوجها) والاقتراع والانتخاب، وكلها أمور مُصَلَّتُ مَنَّدٌ عَقُودٌ قَلْيَلَةً (نَهَايَةُ الأَرْبِعَيْنَاتُ وأواسطُ الستينات)، فهل ينبغي، هذا أيضًا، التحدث عن حداثة ناقصية؛ ولنفترض أن بلداً من العالم العربي أو العالم الشالث قرر اقتباس النموذج الحدائي الأمبركي قبل ١٩٦٩، فسيكون عليه، بحسب العفيف الأخضر، أن يُبتكر تمبيزات صريحة تطول هذه الآقلية أو تلك فيحصل

التطابق الكلي مع النموذج المنشود. ما يدفعنا اللي سوق هذه الأمثلة، التي قد تبدو

سانجة وسجالية بعض الشيء، هو السعى الى الخال شيء من التاريخية ومن الإناسة الثقافية الى مناظرة يخُوصُ فيها جَزءٌ لا بأس به من الحدّاثينَ العرب متسلحين بذهنية مدرسية تجعلهم أقرب الى الرواية من الدراية، والى النَّقل من التعقل، واليَّ الأرشَّاد الدعاوي من التعقل، وسندخل الآن في هذا الموضوع من باب أحبر، وعن طريق الأمثلة، وفقاً لطريقة في التعليل يحض المؤرخون على توسلها.

مقود السيارة في بريطانيا مثبت على الجانب الأيمن من المقعد الأمامي، بينما نراه مشبساً على الشمال في بعض بدان صناعية منافسة أخري. والأمر حاصل في بعض البلدان التي خضعت تاريخياً، مثل قبرص، لبريطانيا أو لغيرها. وَلا يَضَفَّى على الملاحظ أنَّ أَصْتَـلَافٌ الجُّـهـةُ الموضوع عليها مقود السيارة، يترتب عليه اختلافُ في اتجاهات السير وفي الجبهة التي ينبغي على عابر السبيل أن يلتفت اليها على سبيل الحيطة والحذر. لدينا هذا صيغتان «ثقافيتان» مختلفتان لاستخدام وسيلة تقنية حديثة بدكت ملامح المكان ووتيرة أوقات الانتقال. ما هي الصَيغَة التي يجدر بالمستَهلُّكُ والْمُقتبس، وهذه حالناً، أن يعتمد؛ على هذا السؤال لا تسعفنا وصفات العقيف الأخضر، ومن يفكّر مثله، في الحصول على حواب شاف سوى اعتماد سيارة بمقويين، واحد على اليمين وآخر على الشمال، ونكون بذلك حاصلين على كل الحداثة ويدون أي انتقاء. لقائل أن يقول أن الصيغتين المنكورتينَ انْمَا هُمًّا نمطان من التعبير عن واقع حداثي واحد، وأن الفارق الأساسي قائم بين حضارة تعتمد السيارة وجملة دلالاتها، ويين حضارة ما زالت تعتمد وسائل نقل بدائية. هذا الكلام هو عين الحق والصواب عُلى أننا لا نُعرفُ بِلداً في العِبالُم لَم تَبخُلُهُ ٱلسبيَارُةُ وسائر مستلزمات انتشارها وتداولها وهذا لا يمنعنا من مُلاحظة أمور «ثقافية، وسوسيولوجية تطول طرائق استضدام السيارة وتمثيلاتها وحوادثها وهي امور نجدها تختلف بين مجتمع وأخر بل بين فئة أجتماعية وأخرى في بلد واحد. إذا أربنا مثلاً أن ناخذ السيارة وما يحوطها ثقافياً من الغرب بقضه وقضيضه وبدون أَدني خَلَلَ في تطبيق الوصفة الغربية الكلية، لزم عليناً أن نُنقل سائر الأجراءات والقوانين المتعلقة بصوائث المدير، على سبيل المثال لا الحصر. ستكون المفارقة مضحكة فيما لو قرر بلد ما اعتماد وسائل قياس منسوب الكمول لدى السائقين، حستى لو كان هذا البلد يصرّم الشروبات الروحية أصلأ أو يستهلكها بطرائق ومقادير

وعادات تتصل كلها بثقافته في فترة تاريخية معينة. ولا يحمدل هذا الكلام ادنى دعموة الى التسسيث

بخصوصيات تاريخية ماهوية تصلح للزيين الإنكفاء والانغلاق والتحجّر، بل يتوخي لفت النَّظر إلَّى أن البشر لا يبخلون إلى الصضيارة أو الصداثة بأند صف أء ولا يستبحون في عالميتها المحردة، بل يدخلون النها من محل هو محلهم، وطرائق بخولهم وتصبوراتهم لاحتكاكهم بها لا تنفصل عن الشروط الإجتماعية والتاريخية لهذا الاحتكاك والنفاذ ويمكننا هاهنا استخدام تمييز لجا اليه الباحث والجامعي سامي ناثير عندما تحدث عن صراع بين الحنضارة وألثقافة في بلدان حوض البحر المتوسط فقد راى الباحث المنكور أن الصبراع ليس بين صصَّارتين بل بين حصَّارة مانية تتقدم في شروط ومواصفات معينة وبين ثقافات محلية تريد الحفاظ على قـوامـهـا الذاتي. في كُل الإحـوال مـوضـوع الحـضـارة والثقافة، وليس الحداثة، هو الذي كان محوّر اهتمام طه حسين. ومن يريد الالتفات الى التاريخ عليه أن يعير أهمية كبيرة للغة ومصطلحات السابقين وإن يزن الدلالات الصريحة والمضمرة بميزان النهب فلا يسقط عليهم وعليها (الدلالات) ما يحلو له والصطلحات والمُفَاهَٰبِم تَتَّكِيفَ وتشعيل. فنصَّ نعلم، مثلاً ويحسب مُؤرِخ ثُقَّة (فَرْنَانَ بروديل) أن مصطلح الحضبارة نشباً وترسَّحْ في فترة زمنية متقاربة في فرنسا وبريطانيا، وَبُلُكُ فَي أُواسِطُ القَرِنُ الثَّامِنِ عَشِيرٌ، ومُنذَاكُ انْتَشْرِ فَي الاصقاع الاوروبية ووصل الى بلادنا مترجما بمصطلح المدينة قبل أن يتجدد الاهتمام بابن خلدون ويستقر

العرب على استخدام مصطلح الحضارة. لكنَّ والْحضارة، هذه ستعود من المانيا في حلّة مصطلّح جديد سيكون له شان كبير في أببيات العلوم الإنسانية: الثقافة. ورأى البعض ترانفاً بين المفهومين، بيتما رأى البعض الآخر تعارضاً، ثم صاراً يتصاحبان، ثم انتقلا من صيغة المفرد إلى الجمع. كل هذه الأصور مدار بينامية معرفية وتأريخية تسعى كلمة الحداثة الي الأحاطة بها والتعبير

ولئن كانت كلمة الصضارة، بعد هذه السيرورة الصافلة بالتشنيب والتعبيل والتبييل والاضافة، قد استقرت تقريبا اليوم على معنى الحضارة المادية تاركة وللثقافة، سأثَّر الجُّوانِ الإخرى للمعاش، جاز الحديث عن علاقة ما بين الحضارة والثقافة. ومعنى هذا أن ما يُصِدر البحث فيه هو هذه العلاقة بالذات أي شروط انعقادها التاريخي ووجوه تمثلها والرهانات ألمعقودة

تضرب مثلاً آخر، وليكن هذه المرة، وبدون مزاح، ثمرة ونبتة البندورة (الطماطم). ثمة بالتاكيد مولعون بالبندورة في بلادنا الى حد أنهم يحسبونها ملازمة

لهوية ثقافتهم الغذائية منذ فجن الخليقة. والحال أن البندورة جاءت من المكسيك ودخلت الى أوروبا في القرن السائس عشر وجوبهت بمقاومات «ثقافية، شديدة وصدرت فتاوى بتحريم تناولها وزرعها من الكنيسة الكاثوليكيـة ومن الكنيس اليبهـودي على حبد سبواء. وأطلقت عليها مواصفات شيطانية وقيل انها سامة وتسبب الجنون والهباج الجنسيّ. إلاّ أنَّها بخلت الى بلاط الملوك والأمراء وراحت شبيئا فشيئا تتعمم وتمثل مكانها في تقافة الغذاء. أما في بلداننا فاول اشارة الى وجودها جاءت من مدينة حلب في أواسط القرن التاسع عشر، ثم بخلت، هي ومشينقاتها، في صلب ثقافتنا

والصاصل أن ثمرة البندورة، وهي واحدة تعريفاً وهوية، قد توزعت على ومطابع، المجلد معات وفلَّقاً لأواليات وشروط ومقتضيات ثقافة هذه المحتمعات وحملت علامات تحولات في الأنواق والعوائد الغذائية. البندورة الواحدة تموضعت إذأ في ثقافات مختلفة، وحيشما انتقلت وحلت اثرت في وتاثرت بتاريخ المارسات الثقافية الغذائية. ولا مانع لدينا من القول بأن الإقكار الكبيرة، ومنها الحداثة، تنتقلُّ وتَتَارَحُ وَمِتَتَقَفْنِهِ، مثلها مثل البندورة (ولست أمرح).

قصارى القول إن تعقل الصدائة في طدائنا لا يجد مانته في ماهيات الإقبال أو الإصحام أو الامتناع، بل في رصد الشروط والتبعات السوسبولوجية والتاريخية لحصول وتحقق الاحتكاك، أي العلاقة، مع الحداثة وشقيقاً تها كالعولمة والعالمية. أما الراغب في الاتصال بالحداثة بطريقة أشعرية (بلا كنف) أو بطريقة اشراقية تشبيه اتصال النفس، التائقة الى التحرر من قفص الجسد الدنيء، بالعقل الفعال، واهب الصوّر، هُهو لن يعش على قوام لتاريخية فردية أو اجتماعيةً. بل نرجح أنه يسلسَ الْقَياد لَشْتَى المُغَالِطاتَ التاريخَيةُ، ومُنْهَا الفكرية بالطبع، كما فعل العقيف الأضضّر حين رأى أن طه حسين استفاد على أغلب الظن من ماكس فيبر، مثل هذا القول صابر عن هوى العموميات والاسقاطات لأن كتاب رمستقبل الثقافة في مصر، صدر عام ١٩٣٨ ولم تكن أعمال الألماني مأكس فيبر قد انتشرت فرنسيا، في أغلب الظن. وطه حسين كان يعرف الفرنسية لا الألمانية والشُخصَيات الفكريّة الأوروبية التي تحدث عنها في محاضرات جامعية كانت فولتير وروسو وأرنست رينان، وهذا الأشنير هو الأقرب الى الشاثير «التاريشي» في الجهاز الفكري والدلالي لكاتب مثل طه حسين.

سـري والمرحـوم ناظم الطبـقـجلـي، بل

حتى المرحوم عبدالسلام عارف ريما

كانت أكثر من نزاهة قاسم واستقامته،

إلا أن هذه الخصلة الجيدة لا يمكن ولا

يجب أن تغطى على الأخطاء السياسية القاتلة التي ارتكبها قاسم وابت إلى ما

آلت إليه الأمور في ما بعد. وطبعاً، فمن

يتحمل مسؤولية الأنصراف هم قادة

الحركة الوطنية الذين لم يجدوا في

افعال قاسم ما يبرر الكف عن تأييده

وعدم التعاون معه، كما فعل الرحوم

كامل الجادرجي مثلاً، بل على العكس

فإن قاسم كان قادراً على ايجاد الأحراب

والأجنحة السياسية التي تؤيده وتبرر

له كل افعاله، حمني وأن كانت تلك

الأفعال تؤدي إلى تصفية الأطراف

الأخرى. لقد ظلّ الحرب الشيوعي يدعم

سياسات قاسم الخاطئة، بل ينفعه إلى

اتخاذ قرارات تزيد الانقسام الوطني

كإعدام الضياط القوميين عام ١٩٥٥.

* كاتب لبناني مقيم في فرنسا.

موسی برهومة *

نسور الاحلام وبها نعتصم

■ زمان... كانت الاصلام كبيرة، وكانت شجرة الحياة خضراء مثقلة بالثمار، وكأن بمقدور اغنية مثل طل سسلاحي من جسراحي يا ثورتنا طل ســـلاحيّ، ان تلهب وجـــدان الناس وتحشد قوافل الشبان المنورين للشبهادة والقداء.

كان للكلام ثقل، وللخطاب سحر طاغ وكانت البلاغة سيبية الإنشاء، وكآن الشبارع العربى يحيل على نحو أسطورى تلك البلاغة الى حقيقة فينزلها من عرش الإستيعيارة الي مستوى التداول الذي يرفد اشواقه

كانوا سفراء الحلم الشعبي، والمعبرين الابرار عن تجليباته. كأنت صورهم والهالة القدسية التي تجللها كفيلة ان ترفع اولئك المنافستين عن الحسرية والعدالة من صقيع التشخيص الي سدة المنتهي، حديث المناضل صنو النبي يتماهيان في المعنى ويتجاوزانه بمضاهاة فريدة نحو فضاء الوظيفة القاسية، والدور الشائك المسور

ماذاً جرى لتلك الإصلام الآن، والى أي نهاية الت فصولها الاخيرة، وبأي جّدار شّاهق ارتطمت فـتشطّت حبّتيّ صرنا نترجم على تلك المواسم الحارة التي لم تنقصها الانتصارات الاكثر حرآرة وجنرية؟

بالصائر الغامضة

هُلُ غُــُتُ تلك المراحل إرثاً من اللاضيّ. هل نهبت بخفين من ندم الي مستودع النكريات وصارت ملكا ابنيأ له ووأحدة من مقتنياته؟ ماذا جرى للأغنيات العاصفة، وباي نرائعية صار يتستر الوجدان الشعبي. وما الذي بمقدوره ان يهزه لتساقط عَنْ اغصانه الاوراق والشمار الذابلة، وهل النبول طالَ الأوراق والشمار فحسب، ام أنَّه تسلل نحو الاغصان واقتحم الجنور واثخن التربة يسهامه المثلومة؛

اما عاد الناس يحلمون، وإن كانوا يقترفون هذا الاثم قباي شيء يلونونه؟ الاصلام انكسرت يوم انكسس الإناء الذي يحتضنها، وتقتت الشعار الذي يلوح كراية منه ترئة قوق روابيهاً الخفيضة كالنتوء العابر. الإصلام تهاوت لما اصطدمت بصحرة الواقع الخشينة، ولما تحالف الطغاة على وابها عندمها حبولوا الاوطان للي حطّائر او سجون، وعندمًا ارتفع السياح، وصارت النروب نحو الحقوق المغتصبة والحرية المشتهاة والعدالة المهجوس

بها مزروعة بالالغام وحقول الموت. فَهُلُّ نَعْمُ مِنْ عَيْنَ الْقَلْبِ عَلَى مِا تواطأ الطغاة على حياكته تحت جنح الظلام. هل نرفع الرايات البيض وتعلن استسلامنا النهائي امام شريعة أ العتمة، ام نشهر مخْزون العصيان الموار في الصحور، والمخسسين تحت الجلد، فتُعض على جَسراحنا النَّارفـة ونستانف بناء الأصلام، والاعتصام بيهائها الشاهق؛ أن نذهب حفاة نحو الموت فهذا ما لن يطاله الاعداء من كل لون وجنس، وأن نركع أذلاء تحت خطى ألهزيمة فذلك ما لن يحلم به احد.

سنجترح اغنياتنا، ونعيد للبلاغة سحرها، وسنكون منتورين لكل ما هو. حق وشريف وكريم ومقىس وسنبقى تنحلم وندافع عن شرعية احلامنا ب والإظافر والمحاجر والخناجر،

سعد ناجی جواد *

■ لا بد للقبراءة المتأنسة لكلميات الاستاذ عزيز الحاج (دافكاره - دالحياة، ١٩٩٧/٧/٢٦) أن تَشْيِسِ الاعتجاب للموضوعية المحدودة التي عالج فيها المؤاضيع التي تطرق إليها، ولو ان هذه الموضَّوعـُيـة، وللأسف الشبديد، جاعت متاخرة جداً، وبعد ان قاسي العراق الأمرين من تشيد حَملة المبادئ

السماسمة المختلفة. لقد جاءت ثورة ١٤ تموز (يوليسو)

متأخر أيضاً، إن الحركة الوطنية العراقية ضحت بالقدر القليل من الديموقراطية والتعددية التي كانت موجودة لصالح نظام عسكري فردي وغيير تيموقراطي. طبعاً أنا لا ابرئ النظام الملكى من مسؤوليته المتمثلة في عَجِرَهُ أَوْ عَدَمَ رَغَبِتُهُ، فَي استَبِعَاتُ الأراء المختلفة، وعجزه عن خلق نظام ىيموقراطي، كان يمكن ان يرسي اسساً دائمة لتعديبة مستقرة. بل على العكس، فان النظام اعتمد على وجوه

الملكي. لكنّ النتسجة كانت، وكما اعترف المشاركة السيباسية أحد قادة الحركة الوطنية، وفي وقت

وعلى الأحزاب الوطنية العراقية مسؤولية أيض

و الوسف أنضاً إن البييل، بعد ثورة ١٤ تموز، طل يتصرف بالطريقة نفسها وظل مستعداً لتصعيد المواقف من أجل مكاسب أنية وبدون التفكير بالمستقبل. أنا انكر، خلال دراستي، اني التقيت

بشهضصين لا يرقى الشك إلى نراهة أقبو الهما في رايي، حبيًّاني كُلُّ على انفراد عن حالتين يمكن أن تشبسا ما أقسول. فسألأول اخسبرني أنه في الأيام الأولى للثورة كان المرحوم سلام عاتل يقف في باب الاذاعة العراقية فرحاً

هي من صلب الدعوات التركية والحجج

التي يتنزع بها نظام انقرة وعسكرها

كلما سوا هجوما على كريستان

العسراق، ثم يعسود ويقسول أنّ وجسود

مقاتلى حزب العمال في كريستان

العراق لا يبرر لتركيا ألتحدث عن

انَ المسؤولُ الأساسي عن التوغلات

العسكرية التركية المتكررة في كردستان

العراق شو حرب العمال فبهو يعطى

النريعة للأتراك كي يقوموا باجتياح كردستان العراق بحجة مطاردة مقاتلي

حـزب العـمـال. هذا هو الهـدف المعلنّ

ولكنَّ الهدف الصقيبةي هو تضريبه

التجربة الكردية في كرتستان العراق،

فتلا يخفى ان كل الَّدول المحيطة بها،

ومن بينها تركيا بالطبع، تسعى جاهدة

حماية الحدود وأمنها.

هذا الشخص أن أحد قياديي الحزب الشـــيــوعي وصل في تلكُّ اللحظّةُ واحتضنه مهنثاً ومعبراً بكلمات حماسية عن انتهاء المشكلة وبداية عصر جديد، قرد عليه المرحوم سلام عادل بأن المشكلة لم تنته بعد وأن هناك مشكلة كبيرة يجب أن يتم التخلص منها، ألا وهي مُسْتَكَلَّةُ الوحدة مع الجمهورية العربية المتحدة – هذا

المطلب الجماهيري في حينه. هذا الموقف اشعل فتيل فتنة كانت سببأ لكل الأحداث الماسوية التي حبثت بعد نلك. والحدث الثاني كأن لقاء

العراق الى ساحة حرب بين الجيش

التركى وحبرب العمال وكأن الخراب

والدمار الذي خلفه ولا بزال الاقتتال

الداخلي بين حربي بارزاني وطالباني لا

يكفي. والآن وتجربة اكرأد العراق قد

باتت في حكم الفاشلة نستطيع القول

أن لحرب العمال دوراً اسساسياً في

افَسَّالَ هُذَه السَّجِرِيةِ وَإِيصِالِها الى ما

هي عليه اليوم. فمنذ اليوم الأول لقيام

هذَّه التَّجِيرَيَّةُ التِي استَيْشِيرُ الشُّعْبُ

الكردي في كل مكان خسراً سها، اتضد

حرَّب ٱلعمَّال موقفاً معاَّدياً منها. يقال

هذا الكلام مع التساكسيسد على ان

المسؤولية الأولى والاضيرة في فشل

التجرية تقع على عاتق حزبي بارزاني

وطالباني. فبدلاً من تطويرها وتعزيزها

بخللا في صراع دموي على السلطة

والنفوذ مما افسح المجال واسعا امام

التدخلات الاقليمية المختلفة وأخذكل

في أب (اغسطس) ١٩٥٨، حيث قال إن الوَّحدة هي المصير وان الاصرار على تحقيقها يجب أن يتصاعد، فإذا قيل أن الوحدة يمكن أن تتحقق غداً قلنا نحن اليوم، وإذا قيل اليوم قلنا نحن الآن. وهكذا ظل الطرفسان الأسساسسيان متباعدين ولم يفكرا للحظة واحدة في الجلوس إلى طاولة واحدة لخط طريق يصلح لكل الأطراف ويبسدأ المسسار الصحيح نعراق جديد.

وبالتَّاكيد فإن الستفيد الأول كان عبدالكريم قاسم الذي استند إلى الدعم والتأبيد الشبيوعي وانفرد بالسلطة وصفى الاحزاب السياسية ولم تتحقق الوحدة ولم تتحقق للحزب الشيوعي المشاركة في الحكم كما كأن

إن نزاهة عبدالكريم قاسم وحباته المتقشفة، ونزاهة غيره من الحكام والضباط تبقى خصلة حميدة تذكر في ويعتقد أنها ستكون الخطوة التي التعد تمثل سوى نفسها وحرم الأحراب له التهنئة على الصبث الكبير، ويتكر الوقياديي حرب البعث في فندق بغداد من الضباط أمثال المرحوم رفعت الحاج

* كاتب عراقى.

طرف يعتمد على قوة اقليمية في مِيُواجِبُهِة الطرف الأخسر الى ان وصل الامر في نهاية المطاف الى حد استدعاء قوات صدام حسين لدخول المنطقة

يقول السيد خليل افالحدود كما هو معلوم جيدا للسيد شورش – ليست جدوداً تركية الامن منظور التسليم بشرعية سبعين سنة من الضم والإحستسلال، والواقع ان تقسسيم كريستان بموجب اتفاقية سايكس ~ ببكو الى أربعة أجزاء حقيقة تأريخية نعرفها جميعا والحدود التي تقصل الجسد الكردي الواحد هي بلاشك حدود مصطنعة ولكن الموضوعية والواقعية السياسية توجبان علينا التعاطى مع هذه الصدود كأمر واقع. وحستى حُسرَب العسال الّذي يدافع عنه خليل قد اعترف بالحدود التركية - كان هذا الحزب حتى الأمس القريب يتباهى بانه الحزب الكردي الوحيد الذي يدعو الى تشكيل دولة كردية مستقلة – وهو قد اعلن وقفاً لاطلاق النار منذ ما يزيد على سنة ونصف السنة بغيرض التفاوض مع الحكومة التركية للتوصل الى حل سلمي للقضية الكرينة في أطار

الجمهورية التركية.

ويتطرق خليل الى علاقية الاصراد باميركا قَائلاً «متى كانت واشنطن تشعر بالحرج من عدم مساعدة الشعوب وحمايتها؟ ويتحدث شورش عن اقناع الراي العام الاميركي وكان الرأي العام الاميركي مشغول ليلا ونهارا بالاكراد ومستقبل دولة الأكراد او بحمايتهم فهل معرف استأسنا الرأي العام الأميركي شيئاً عن الإكراد؟؛. فخَليل يتحدث عنَّ اميركنا وكأننا لا زلنا في أيام الحرب الباردة والعداء للامبريالية والرجعية العالمية. أن لغبة الأخ خليل هذه لغبة قديمة عفى عليها الزمن ولم تعد تتماشي مع لَغة العصر. فالعالم ويفعل التقدم والنطور التكنولوجي وتورة المعلومات والاتصالات غدا كلأ موحدأ والقيم الجنبدة التي تترسخ في عالم البوم هي قبم السموقراطية والصرية واللببراتية وحقوق الإنسان، وبالتالي فلا مكان للمفاهيم والإيديولوجيات العقدمة التي تقوم على الكراهية والبغضاء والانغلاق على الذات وإنكار

* كأتب كردى مقيم في السعودية.

رداً على طه خليل في رده على سامي شورش: لقد تغير العالم ولم تتغير مسؤولية «حزب العمال»

شيرزاد ابراهيم

■ تشمرت جريدة «الصياة» في صفحة وافكار ، رداً لطه خليل على مقال لسنامي شورش تحت عنوان ملاذا كل هذا الغزّل غير المبرر بد تركيا؟، وذلك من ۱۹۹۷/۸/۲۱ والرد يعج بالكثير من المغالطات التي لا بد من أيضاحها والرد عليها. ففي بداية رده يقول خليل ان سامي شورش يقدم للأتراك «نصائح مغلفة بعتاب لأقضل وانجع الطرق للإجهاز على حبزب العسال ومنا استغربه هو أن يقدم كردي نصائح وارشيادات لعيدوه كي ينتيصير على مجموعة من البشر هم من قومه، يبدو واضحاً من كلام السيد خليل هذا ان إبداء اي راي مخالف لوجهة نظر حزب العمال حول الوضع الكردي في تركيا

ذاكرة القرن العشرين

۱۱ أيلول (سبتمبر) ١٩٦٤

قمة في الاسكندرية

للكشفّ عن العجز

العربي العام

■ اذا كان يقال، عادة، أن مؤتمرات القمة، لا

سيما منها مؤتمرات القمة العربية، انما تعقد

للتعبير عن الوصول الى مأزق، اكثر مما للوصول

الى حلول لشاكل تجابه اصحابها، فإن هذا

القول يكاد ينطبق خاصة على واحد من ابرز

مؤتمرات القمة العربية، وهو مؤتمر القمة الثانية

الذي عقد في مدينة الاسكندرية في مصدر، بين

الضَّامس والصَّادي عشر من أيلولُ (سببتَمبر) . الضَّامس والصَّادي عشر من أيلولُ (سببتَمبر) . ١٩٦٤ وكان ثاني مؤتمر ثمة عربية يعقد في ذلك

هٰذا المؤتمر الذي ختم اعساله في مثل هذا

اليوم من ذلك العام، كان غريباً اصره. اولاً لأن

احداً لم يكن يتوقع له، حقاً، أن يعقد، وثانياً لأنه

اتى بعد ثمانية اشهر فقط من انعقاد سابقه في

بجعل من صاحبه خائنا وعميلاً ومتامراً مع الحكومة التركية ضد الإكراد. فَالقَصْيةُ الكربية في تركيا محصورة في حزب العمال الكردستاني ولا وجود لها بدونه. ومن المقيد هذا انّ نورد صا نكره الكاتب الكردي الكبير الأستباد نزار أغري في صقال سابق له في «الحياة» حول انعاء حزب العمال انه هو مفتاح حل القضية الكردية في تركيا. اذ يرى أغري ان دولة قاسيةً وعنيدة كالدولة التركية لابد ان تنجب حزباً قاسياً وعنيداً محزب العمال، وانه اذا ما عمدت تركيا الى حل القضية الكردية عن طريق الاعتسراف والاقترار بالحقوق المشروعة لاكراد تركيا فإنها

بذلك تفستح البساب، وعندها لا يعسود للمقتاح فائدة. يناقض خليل نفسه بنفسه فيقول

للقضاء على التجربة الديموقراطية ان مقولة الحدود التركية وحماية أمنها لأكراد العراق، وهكذا تتحول كردستان مدينة القادرة، وثالثًا لأنه لم يسفر عن اية نتيجة،

اذِ أَنْ كُلُّ مِا قُرْرِهِ كَانَ المِأْفَقَةَ عَلَى مِا كَانَ قَد جرى من قبله، لا سيما على انشاء منظمة التحرير الغُلسطينية (بقيادة أحمد الشيقيري حينها) وجيش التحرير الفاسطيني، من ناحية، وعلى ضرورة وضع خطة عربية لواجهة ما تعتزمه اسرائيل من تحويل مجرى نهر الأربن من ناحية ثانية. وكان هذان الامران، على اي حال، محور اهتمام مؤتمر القمة العربي الأول الذي عقد في القاهرة خلال الشهر الأول من ذلك العام نفسه. وهو مؤتمر كان الرئيس جمال عبدالناصر هو الذي دعا اليه، كما كان، بالطبع، الداعي الى مؤتمر القمة الثاني الذي عقد في الأسكندرية.

العربية تتجة صوب مصر. كانت مصر عبدالناصر

وفي الحالتين كان من الواضح أن الرئيس عبدالناصر بريد التخلص من مأزق كأن يشعر أنه يطبق على محسر، وأن ثمة في الأفق محاولات، عُربيةً، ولكن ايضاً اسرائيلية وأميركية لتوريطه في قتال مع اسرائيل لم يكن مستعدا له. اذ خلالً الشهور السابقة على بداية ١٩٦٤، كانت قضية عزم اسرائيل على تحويل مجرى نهر الأرين قد تارتُ، وكانت البلدان العربية تصاول ان ترد على ذلك بوضع خطط لتحويل روافد الأردن ووقف تدفق مياه نهري بانياس واليرموك عليه. وهذا كله خلق اجواء مبدوترة راحت تنذر باشداد تنزم الوضع وصولاً الى قتال لا تحمد عقباه، خاصة وأن الولايات المتحدة كانت تقف بقوة وراء اسرائيل في تلك القضية. ازاء ذلك راحت الانظار

مطالبة بما هو اكثر من موقف سياسي، على الرغم من تلبد الاجواء العربية بصورة عامة، وعلى الرغم من أن الأوضاع السياسية بين القاهرة والبلدين العربيين المعنيين بالأمر (الأردن وسورية) لم تكن على ما يرام. وعبدالناصر، حين رأى ما يشبه الفخ يحاول الاطباق عليه في وقت لا يمكنه فيه ان يسكت عن الخطر الذي يهند سورية، أثر أن يرمى تلك الاصباء كلها على عاتق العرب اجمعين، فكان أن دعا الى مؤتمر القمة الأول، فعقد المؤتمر وحضرته ثلاث عشرة دولة، كان من الواضح أن عبدالناصر قد نجح في جعلها شريكة له في العجز ازاء القيام بأيُّ شيَّ، ضد الدولة

انن خلف الصورة الزامية للمصالصات العربية العامة التي تمت خلال تلك القمة الأولى، وعودة العلاقات التَّى كانت مقطوعة بين ما لا يقلُّ عن يُعانى دول عربية، نجح عبدالناصر في مرماه، وحمل بقية البلدان العربية مسؤولية العجز عن اللواجَّهُ. ذلك العجز الذي كانت ثمة محاولة عربية

الشّيء الايجابي الذي برز خلال ذلك المؤتمر، كان الدّعوة الى أن يمسك الشـعب القلسطيني مصيره بيديه. وهذا الامم استحادكًا الفلسطينيون بالفعل بعد اربعة اشهر حين اعلن الشقيري، في القنس، عن أنشاء منظمة التحرير الفلسطينية، وتم اقرار الميثاق الوطني الفلسطيني وتشكيل جيش التحرير. خلال الشهور التالية، ورغم ذلك النجاح، بدا

كأن مؤتمراً لتكريس جمع الشمل، مؤتمراً للكشف عن العجز العربي العام، ذلك العجز الذي كان الرئيس التنونسي الصبيب بورقيبة أول من فهمه وادرك ابعاده وعمقه فالهمه تلك الدعوة لإنهاء الصرب مع اسسرائيل، طالما أن العسرب عاجزون عن اي فعل - وهي الدعوة التي جوبهت بثورة شعبية ورسمية عربية عارمة، في الرقت الذي عبجز فيه اي طرف عن تقديم أي بديل ابراهيم العريس

العرب عاجزين عن القيام بأية خطوات اضافية،

وواصلت اسرائيل تحركاتها الاستفزازية وراحت العارك المتفرقة تنشب عند حدودها مع سورية

والأردن. ومرة اخرى احس عبدالناصر بالمأزق،

فما كان منه الا أن دعا إلى تلك القمة الثانية التي

عقدت في الاسكندرية ودرست اين صارت

الارضاع، معلَّنة رضاها عما قام به الفلسطينيون.

ومن جديد وضع الرئيس عبدالناصر الزعامات

العربية امام مستولياتها، بعد أن كشف

امامها بالوقائع انه لم يتم تنفيذ الا القليل

القليل مما كان قد اتفق عليه خلال القمة الأولى،

لاسيما بالنسبة الى ضرورة الدعم المادى العربي

الجهود التي يقوم بها لبنان وسورية والأردن. ومرة اخرى تنفس عبدالناصر الصعداء وهو ينقل

السنوولية من فوق كتفيه الى اكتاف العرب جميعاً،

في مؤتمر قمة كان، رغم كل ما قيل عنه من انه

* كاتب أردني.

(أو المواطلنين) ونمُوا جلميسِعناً عن

اقتصى السُخرية الني أقصى التوتر

والهنَّر. وجــمنيع هذَّه المُوضوعـات

تخلفي وراعها احسساسنأ مناسوبا

عميقاً بالحياة والعالم. عيلة خوري،

ريتاً دكساش، زُهدي نُصَار وأيلي

أَضْبِاشِي: رِياعَيِّ مِتَنَّاعُم كَلِّ الْتَنَاعُم يعطني بعضه بعضناً وياحَذ بعضه

مِّن يعضُّ ويلعبُ لعبة صنَّعبة وخطرة،

لعبة حقيقية ومجازية، مفضوحا

ومستترة بأقنعة كانية. أما نعمة نعمة

الذي بخل وخرج اكتثر من مسرةٍ في

بصمته وحاضرأ بنظراته حضورأ

عُسرف سسابقاً في عنمله على بعض

النصوص الروائية ينطلق في عرضه

هذا من نص غائب ومن بعض الجسمل

والمضرج الشاب ربيع مروة الذي

شخص عامل التنظيف فكان معب

خاطفاً وطريفاً.

-- ثقافة وفنون

تشخيص روائي لسيرة ابن خلدون في مصر

انسي ادونيس

الكتب سنت به الأحسرة بالا لعشوين الأحسرة

أفعراني وسؤرية

المعرفي المساجد وعسى

بطيوال الإصناء والإستعورة مد

إغيال فعضوين الاحسيرة كحد

إلى العلية سنر سروج

المستوني والمسيسة الارساقي

إنيار العرب المشقف في الأسل

المساعرتين سنود حنوب مبي

والرستساري عي

الله المستحد الربواء المحدد المي

بالمنطان لدرسي والعطاء

إغلاوهما رغي التراتبات

المالية المستقر المسترق

لله الاسطورة على محلو معليق

عَلِمُهُمْ فَحَدِدً حَسِدًا الصَّارِيَّةِ الْمُعْرِمُ فَعِنْ حَسِدًا الْمُعْرِدُةِ الْمُعْرِدُةِ الْمُعْرِدُةِ

علاظ عجانات حسا وسا

وويز الأسطير في فيصد ساشه

أيزده فصيرة أأبراعي المصنوب

رُيلُنْ عِي فَتَبَ صِيفًا

بأرين توير قصيدة فسيدا أأحد

للمصرق كشيس فياسين السافية

جونين بدرس الواعدات

ا وزار تمنه کالت د ت و فع عقر شر.

لكافيونه وفداحت تورسيسن

پهرونۍ يوه غار فولت او پر شست

للتوة تكاثرة بغضبة المعنى المشسب

فرانون بعينا خار العام

الإفراقة تبر على كل من جنت صحة.

والغراف وعسما مشراسي سوسق

المائلة المنافعة المنافعة المائية

الأطاليس وبتنك تننى لنندن

الله لانوان عبيان السعمه مهما

فالهيك شفية الصارع لتبسر المي

إلىانيانقۇر بى معابد ئىستىنىي

تجافكوهر سنبغيل سانب الشبطيت

المكف فيتوس شي حب الترسيسي

الغضائرهوا والمساروس

وكيسوا وشدرات فأرا استفواري

بإفرعوب فسنا باري للماس

متخشفوه بالأعبارة حني التصهيد

جليفتوننيوت فالمني القوليوسيء

والمطوري سنوء في مستسمسات

المنبئة استودأ حسب الإساراسع

الموان ليسوع وموق العساب

م منطقه ما المارين منطقه ما الماري المارين منطقه ما المارين المارين المارين

المضعافي عند تحسيات استنعاب

غنفته لتعتلق كالمسطير شف

فأنشاني فتسبب المتويسة

لأشاح وتسعيد عفر يتبسور

يافر غراجعيه الأحسب

■ ينطلق ربيع مروة في عرضه المسرحي دالقسم ١٩، من دريعة بسيطة حداً وهي ان اربعة مواطنين «صالحين، بدخلون قَاعِلَة الشكاوي في مسيرية الشرطة ليقدموا شكاواهم فيكتشفون انهم امام كاميراً خفية مثبّتة في احدى روايا السقف ... وخلال فترة انتظارهم لأيطرق الباب سوى عامل التنظيفات الذي بدخل ويخرج صامتاً وكانه مجرد الذي ينصل ويسري —— وخروجه شاهد محايد يكسر في بخوله وخروجه اللعبية الايهامية التي رَجَّ المواطنون دالصالحون، انفسهم فيها قصداً او صدقة. وفكرة الكاميرا الخفية وطفها المضرج خير توظيف وجعلها محورأ اساسياً من مصاور العرض حتى وإن بِنت وهميَّة في الختام. فأصامها أدَّى المواطنون الاربعة لعبتهم وكانهم امام مبراة لا تعكس وجبوههم منقدار منأ تَحَفِيها. هَكَذَا مَثَالًا خَافِتِ الْمُواطِنَةُ دعبلة، حين نظرت الى مراة حقيقية حملتها المواطنة الإخرى دريتاء فيما كانت تتبرُج ببهجة امام الكاميرا. أنها لعية اقنعة خفية ومتوهمة يختبئ وراعها المواطنون ويخفون وجبوههم

لم يلجا ربيع مروة الى نص جاهر مثلماً فعل في عروضه السابقة (غاندي الصغير وحِبْس الْرَمل...) بِلْ هُو تُحْطِيًّا النص بانياً عرضه على بضع جمل هي اولاً وأخسراً شكاوي هؤلاء المواطنين ويعضُّها اقرب الى «الكليشيهات» المقصودة. فالعرض قائم على الصركة وعلى التعبير الجسدي والصبعث الذي عبرف المبتلون كبيف يُملاونه معتمتين نوعاً من النصوص الداخلية. ولم تغب الحوارات إلا لتوكد عَبَاب ٱلشَّخُصِياتُ نَفْسُهَا لَ فَالْوَاطِنُونَ هم مجرد مواطنين، بل هم ممثلون امام كاميرا وفي قاعة مضاءة تماماً وعارية تماماً تحتّ نور «النيون» الابيض الذي لم يخترقه سوى الضوء الاصفر الأتي في بعض الاحيان من الباب الجانبي فالسينوغرافيا بدت وكانها مبنية مثن خلال وجهة الكاميرا التي تراقب بحسسب المواطنين هؤلاء كل شيء وتسبجل كل شيء. إلا ان المضرج ملا القضاء الفارغ للخشبة عبر حركة المطلبن الندن أدوا لعبيتهم وليس ابوارهم في التباليب مختلفة، مبكانيكية ومتوترة، طبيعية ومضخَّمة، تلقائية

ومرتجلة، صامتة وهانية. أنه مسرح والحجرة، إنن، بل مسرح والحيناة اليومنية واشتخاص قلبلون يتداعون عبر حوارات او جمل متقطعة وسلريعة ويقدّمون معاناتهم في طريقة سَاخرة ومتوترة. انهم قانمُونُ من عيث الواقع إلى عيث اللعب إمام الكاميرا وحيثما ابتدات اللعبة انتهت ايضاً وكأنَّ كل الذي حصل لم ينجم إلا عن خطأ في الظن. لكنهم خلال تماديهم في اللعبة استطاعوا أن يعبّروا عما يعتمل في دواخلهم من هموم عابرة وشجون وجروح. وهم إن لم يتواصلوا عبر حواراتهم المتقطعة استطاعوا أن يتواصلوا عبر حركتهم المتوترة

من السرحة (الحياد)

العمل الجماعي فارتجلوا الحركة والعنيفة والتي لم تعرف الرتابة علي والكلام (او الجمل بالأحسري) ولم يكن الرغم من التكرار الذي وقعت فيه حيناً بعد حين، والتكرار كان جزءاً من اللعبة على المضرج إلا أن يصبوغ ارتجالاتهم المُستركة في صيغة جميلة ومفتوحة على المصادفات. فالعرض ليس مغلقاً اصبلاً بل من الدوامية التي وجيدوا انفسهم أسراها. وإن جمعت شكاواهم ولا ثابتاً بل هو قابل للنمو بحسب التي تقدموا بها امام الكامدرا لبدت حركة المثلين وإيقاعاتهم وتعابيرهم. عبثية تماماً وساخرة واليمة وحقيقية. فسهم لا يؤدُّون انواراً بل يمعنون في انها شكاوي الناس العابيين والناس غير العاديين على السواء. شكاوى ضد تفجير طاقاتهم الجسدية ضمن مناخ سيتوغرافي بناه المضرج باجسادهم الواقع وعُند الحبياة وغند العبالم. نفسها داخل الفضاء المسرحي المكتبوف شكاوي ضد السلطة وضد المحتمع والمفضوح. وكان عليهم في أحيان ان وضد الثقافة. انها شكاوي في المطلق، يتحركوا وفق ما يشتبه البناء شُكاوى ضد انفسهم وضد حاضرهم. السيمتري والميكانيكي ليرسموا خريطة ولم يقدم هؤلاء المواطنون والصالحون متخيَّلة وليكرروا من خلالها حركتهم شكاواهم باصبواتهم فيقطوإنما بصمتهم وصراخهم أيضا وفي احيان متباللين «الأدوار» وكنانهم شخصية واحدة منفصمة أو منقسمة الى أربع. بمسراختهم الصنامت أو الأخسرس وعنفهم. وتصل الغلواء بأحدهم (رَهْدي ترى اليسوا هم امام كاميرا هي اشبه بالمرآة الخادعة وفيها لا يرون وجوههم نصار) مبلغاً حتى انه لا يتوانى عنّ بل اقنعتهم التي فرضها عليهم المجتمع التعرّي امام الكاميرا وكانه في عرض جسماني وخلاله بدأ وكانه تمثال والتاريخ؛ لكنهم اصام تلك الكاميرا لم مستحرات ومن لحم ويم. وانتهى به

> في قدراتهم كممثلين يؤدون شخصيات لنَّست بالشخصصيات بل هي لا خصبات. وفي صمتهم كانوا معتربر خير تعبير عن آلهموم التي دفعتهم الى الانفيجيار الصياشب والعنيف اميام الكاميرا.

المطاف ان اصبح المُسبِّهُ بِالكرةُ التَّي يتسبساطهسا على الارض اللاعسبون لم تخلُ مسرحية ربيع مروة من السخرية والهدُّك. قهي سخرت من اللعبة السرحية نفسها وهتكتها وصولاً الى اللامسرح. ومثلما سخر المواطنون من النشيد الوطني حين أنوه صامتين بشفاههم سخروا أيضا من حياتهم وقضاياهم. ومثلما تعرُوا مجنازيأ اميام الكامييرا الفاضحة والمتوهمة عروا السرح من إيهامه واسراره ولكن بحذاقة ومهارة تجلتا

في حضَّورهم وأدائهم نجَحوا في إداءً تلك الحالات والمواقف ودالاشخاص، اعتمد المضرج والممثلون تجربة الثَّانية، إقَّام شريف الربيعي في لندن لاجنًّا سياسيا كعشرات المثقفين ممثات المواطنين العراقيين، ومن العاصمة البريطانية واصل الراحل نشاطه الصحافي ككاتب وشاعر، ونشاطه الاجتماعي كعتضو مؤسس في

> ايضاً للمعارضة. شخصية لها حضورها في يوميات الأدب العراقي منذ الستينات، ومثل الكثير من أيناء جيله انتمى الى الحزب الشيوعي مبكراً ثم استقال بعد سنوات أربع من الانتماء، وفي تلك

> السنوات كتب دائسلام، أولى قصائده. غادر شريف الربيعي العراق عام ١٩٦٩ الى الأردن ليندرج في القاومة الفلسطينية وإعلامها الذي انتهى به الى بيروت ودمشق وقيرص، وكتب في تلك الفترة في «السفير»

| ودالآداب، ودمسواقف، ودالكرمل، وحسرر في مجلات أبرزها «الى الأمام» في بيروت و«الأفق، في قبرص، ونشر عن الاعلام الفلسطيني الوحد مجموعة شعرية عنوانها «قراءة في عذابات تل الزعتر،، وله مجموعة معدة للنشر والمنظمة العربية لصَّقوق الانسان - فرع أ عنوانها دشتاء الأمكنة». بريطانياء، ونشاطه السياسي كمعارض وكناقد

وفى السنوات الأخيرة نشر الربيعي مقالات عدة في «الحياة» تميز أغلبها بطابع سجالي يطول وضع العراقيين الصعب والأفاق المسعودة الفكار المعارضين. توفي في الساعة التاسعة والدقيقة

الذمسين في مستشفى ايلينغ غُرب لندن، وسيصلى على جثمانه ظهر غد الجمعة في جامع ساوئ هول، ويدفن الجثمان في مقبرة غرينفورد بارك. وسيقام مجلس فاتحة عن روجه بين الخامسة والثامنة من مساء الأحد ١٤ الجاري في مؤسسة الخوئي - لندن.

المرتجلة ليبني فضاء قائماً على الحركة يستطيعوا ان يصافظوا كثيبراً على التعبيرية وعلى السينوغرافيا أقنعتهم شميئا فشبيئا ليبدوا على الصيبينة الصية والمتصركة. ولعل حقيقتهم متائين ومتوترين، واقعيين تخطّيه للنص الجاهر والمكتوب لم يكن إلا خطوة في عسمله التسجسريبي على وعبثيين، حقيقيين ومزيفين، هاذرين ألجسست وإمكاناته وعلى الصسمت ومعانيه بحثاً عن مسرح يخاطب العين اعتمد المضرج تقطيعاً شبه والمضيِّلة قبل ان يضاَّطب الأنن. اما اجـمل ما في تلكَ اللعـبــة التيُّ أدَّاها المخسرج والمستلون الخسمسسة فسهى وهميتها المفترضة وكانها لعبة عبثية تماماً: في الصنام يسمع الصمهور

سينمائي من غير أن يلجنا ألى الاضاءة او التعتيم والقطع، فالعرض أصلاً هو مجموعة لقطات تتوالى باستمرار امام تلك الكاميرا التي بنيت الحركة انطلاقاً من زاويتها. انها لقطات متحركة تجمد في احيان جموداً فوتوغرافياً مقصوداً صفارة ألاندار ولا تلبث أن يسقط من الكاميرا المتوهمة نربيج الاطفاء. واذاً وتستحيل في احيان لقطات صامتة قوامها التعبير بالوجه والعينين والفم الكامِيرا التي وقف المواطنون اصامها مؤدين لعبيتهم ليست إلا اداة لإطفاء المفتوح. لكن الاشتخاص لا يلبثون ان يتوتروا، فردياً وجماعياً فترداد حركتهم التعسرية انفحارأ وتوترأ حتى ليقعوا في بعض المبالغة ويعض العنف المجاني. لكن المطلين الاربعة المتكافئين

(*) تعرض المسرحية على خشبة معهد الفنون، الجامعة اللبنانية في اطار مهرجان دبيروت الاول للمسرح، الذي تنظمه والجمعية اللبنانية للفنون المعاصرة،

الكتاب: العلاّمة (رواية) الكاتب: سالم حميش الناشر: دار الأداب - بيروت ١٩٩٧. راجعه: پوسف ناوري

العلامة» بقلم سالم حميش

🗷 يستعبد سالم حميش في روايته الأخيرة والعلامة، جانباً من سيرة ابن خلدون، ليجعل من الفترة التي قضاها في مصر موضوعاً روائياً، التَّقَت فيه حياة تاريضية معيشة باحداثها واهتماماتها الثقافية مع بناء تخييلي لسيسرة الفسرد الذانيسة، في خطها الوجــودي النفسي وفي عــلاقــاتهــا وأسبابها الانسانية.

يعود الى المرحلة ليكتب روائياً صلة ابن خلدون بالفضاءات والشخصيات، بل وبذاته وهي تعيش قلَّق السؤالُ عن مسعنى التسأريخ وتداوله، وهواجس الاحساس بالفقدان (بعد غرق عائلته) والتطلع الى الرغبة وتحقيق السكينة مع دام البدين، التي ارتضاها الروائي رُوِّجاً لَه في ديار الْغَرِبّة. معها يستُعيدُ ابن خلدون احساسه بمعنى الحساة وبنسج استمرارها، ومن تمة قدرة النص (الروائي والتساريخي) على تجسيد الرؤية الفردية لإبن خلون وتمضيل حبوية المعرفة الممكنة بين

تتقدم الرواية انن، كمحاورة مع الماضي مجسداً في التاريخ الشخصي لابن خُلدون انطلاقًا مما كتبه في سيرته الشهيرة «التعريف». والحال انّ موضوع الرواية بشخّلق منذ عشبة العنوان كسبن للقسدر التساريخي لمن وسمته الثقافة العربية الاسلامية بصغة والعلامة، وما يتصلُّ بهذه الصبقة من عناصس فكرية وثقافيية تهم الفسرد والجماعة معاً، وتشكل خلفية لذهنية أَبْنَ خَلِدُونَ وَلِتَشْخَيْصُهُ الرَّوَائِي فَي نص سالم حميش. بهذا المعنى، تُكفِ الرواية عن أن تكون استسحسطباراً تاريخياً للسيرة - التي عاشها ابن خُلْدُونَ نَهَايَةَ الْقُرِنَ النَّامِنَ لِلْهَـجِـرَةُ، كاحداث معلقة بين ضعف المماليك واستبدادهم وهوان العلماء وتواطئهم وبين حسال الأمسة وشسقساء قسدرها -لتتأسس كعالم تشخيصي تتبادل فيه العناصس والاسماء المواقع والادوار حول شخصية العلامة، فتهبها الأبعاد التخبيلية والثقافية، وتولد من خلال علاقاتها وتجاور لغاتها حافز السرد والقباعل الرئيسي في دفع الاحسداث وصوغ الملامح الشخصية لابن خلاون أُولاً، ومن ثملة لباقي الشخيصيات

يتقدم نص والعلامة، غير خمس وحدات تنتقل بابن خلدون من الذاكرة الشقافسة العربية من معنى كتابة التاريخ الى تجسيد هواجسه ورغباته وقد وصل الى مصر ونزل بها قاضماً غير مرحب به دائماً. ومن ثم معتزلاً لكتابة جانب من سيرته واعادة تأمز الاحداث في ضوء التجربة وصواراته مع كاتبه الشخصي «حمو الحيحي». كما تنقل الرواية في وحداتها الموالية تنامي البعد الإنساني العناطفي في

(الكاتب حسو الحسيدي، أم البنين، الزوج، سعد الاخ الخنثي لام البنين).

شخصية ابن خلدون ودخوله تجربة حد كان المرها بيناً على تطور النص واحداثه، إذ كانت «أم البنين، مشيراً للرغية في استمرار الحياة والعطاء، وكان غيابها المفاجئ مصدر التخلي ومعاودة العلل الجسدية والنفسية. كما تَتَمِثُلُ الرواية مشاركة أبن خلاون في الاحداث التاريخية التي عرفها الشام عهد هجوم تيمور الأغرج على مدنه وعواصمه، كما نقل الملقوط الرابع في

يتميز البرنامج السردي اللعلامة، بحظية الاصداث وتتابع عناصره وحلقاته، حسب الملغوظات واهتماماتها المتباينة. كل مرحلة تسلم للأخرى عن طريق التوالد عنصرا حكائسا يكون بمثابة عامل للإنصهار والتداخل بين الوحدات والملفوظات النصية، وحول الشَّحَصيةُ الرئيسة في النَّصِّ، التَّي يتعلق حولها حضور باقي الشخصيات والاحداث. غير ان هذا التَّفْسير التقّني لا يحجب عنا الانتقال الاساسي الذي تجسده الرواية من التاريخ الواقعي الى اللغوي التخصيطي. في ذلك ما يؤسس لتذاوت عميق بين سالم حميش وصناحت المقدمة. من مطاهره الأولى أشتسفال الدوال اللغوية على خلفية الإسلوب القبييم للكثبانية العبريبية. والإشارة الباشرة الى الوقائع في مكان وزمان معلومين: كرواية لا تستنكف من أن تكون تسجيلية في أكثر من مقطع: سواء بملقوظات على لسان ابن خلدون، أو على لسان الكاتب (حمو الحيحي) أو

حتى على لسان راوي أحداث النص. يستعمل الكاتب تقنيات ولغة فن تعضّد هذا التذاوت. فتقنية التداخّل النصى يسمح الرواي بإدراج محاورات مع كتأبات ابن خُلُدونَ نَفْسُهُ في صُلَّبِ الرواية، أو حـتى مع كشابات اخْرى –

تاريخية سيرية – عنها تتولد الحكاية ٍ وتصباغ الاحداث للدلالة على الواقعي، أو على ما هو أكثر حميمية في الذات وتجاربها: الحب والموت. الى ذلك، والي " الرغيبة في اعبادة كتباية التبصرية الأنسانية، سيسعى نص العلامة الَّيَّ، استضمار زمن عربي متكرر ومستمر الى الآِن. بالخصوص في مستوى القَيم ، السائدة من منظور المصالح الغربية وإلغاء للجتمعات بالعسف، تنسطها ، الرواية في مستويات السيرة ومتخبلها الروائي: مستوى يتتبع سيرة الفكرة . وصفامرة الوعي بالتاريخ واسبابه. يتجلى في نص الرواية ضمن حوارات أبن خُلُدون مع كاتبه حمو الحيحي

الغرض منها نقد الظواهر التاريخية وتمثللاتها الفكرية والذهنيلة لدى المؤرخين والساسة والمحتمع ومستوى يترسم الوعي الذاتي لاين خلدون كانسان، في عاَطُفتُ وصلته بماضيه ووطانيتهٌ وحنينه الي أ بلده المغرب. وفي معامرته الصوفية. وفي مستوى آخر، يساهم في بناءً الراي وبلورة الاحداث السساء

التباريخيية مع الحكام ومع تيثمون

فعبر الملفوظات والمستويات المشار اليها تتقدم الرواية كخطاب نقدي في تصولاته السربية والحكائية، وعبرًّ شخصوصه وعناصره تامل في الرَّمَنَّ [ه الذهنبات القبيمة، والمستمرة الى الآنَّ ع في أشكال سلطوية تمارس أثرها على ﴿ الأقراد والمجتمعات وثقافاتهم لذلك يكون عمل سالم حميش اضاءة سي وتفعيـلاً للصلة به، وتُمكيناً • لعناصره الاساس - غير المغربية - منَّ ان تكون حساضسرة في بناء المعسروفية والوعى بماضى الذآت في ضـــوع التجربة التاريخية.

الشهد الثقافي

رحيل الكاتب العراقي شريف الربيعي

• شريف الربيعي الكاتب والشاعر العراقي توفي في لندن مساء أول من امس بعد صدراع مع شرطان لم يمهله. ورقة من شجرة المنفى العراقي التي تظلل اليوم بلدانأ بعيدة وقريبة، لكنُّها ورقة سقطت قبل خريفها، فالراحل من مواليد العام ١٩٤٢ في بغداد – محلة الكريمات، في بيت متواضعً على شاطئ مجلة ولعائلة فلأحين نزحوا من مدينة الجيّ عام ١٩٢٢.

ومنذ العام ١٩٩٠، بعد حسرب الخليج



شريف الذي يسرع

■ كان شريف يُسرع دائماً. كان ياتي بسرعة ويذهب بمثلها. وبسرعة كان يصمت ويتأمل بعد ان يكون عبر عن حزنه على العراق بسرعة مباغتة. وحين كان يسافر كنت تخاله عاد قبل مغادرة المكان الدي سافر منه، كما لو أنه يريد أن يضج في أمكنة عدة في وقت واحد. ودائماً كان يعود ممُحمّلاً ، صداقات جديّدة وسلامات كُثيرة. فِهو لا يكتفى باكتساب أصدقاء له، بل يكتسب لك أيضاً أصدُقاء لم تُتَح له السرعة أن يسالك رأيك في صداقتهم. كان يعود ومعة قصاصات صحف هي البليل الأهم على أنه كان هناك، إلا أن العجلة حملته على اقتطاعها كيفما اتفق.

وهو كان مشرداً ممتازاً، تراه دائماً كما لو انه نسى شيئاً او شيئين في مخيم فلسطيني في بيروت، أو نسى أشياء كثيرةً في العراق داهمه الوقت فتركها. ومرات كان بيدو مو نفسه موزعاً بين الامكنة، كأنه يهم بالرحيل فيما هو واقف معك، أو كأن يدا له عادرت والأخرى

شريف تركنا بطيئين، واسرع هذه المرة أيضاً.

حازم صاغية

ديانا ودودي ومحمد يحيى السعيد الظل الذي فقد أصله

منرييت عبودي*

 انتم تذرفون الدمع على مصرع الأميرة الساحرة، وتتحسرون على وفاة الشاب الوسيم والثري، وتتنهدون حزناً وأسى على الطفلين الملكيين اللذين تيتما في ظروف مفجعة. ولكن، هل شملني واحد من بينكم بعطفكم؟ هل تسامل عن المصير الذي سوف أؤول اليه؟ بل هل خصني ولو بغكرة؛ أنا الآن قابع خلف القضبان. غير أن السجنَ ليس مصدر شكواي. فقد كانت لي حياتي خارجه. مصيبتي ان شمعة هذه الحياة قد أطفئت عنوة. فكيف استمر في العيش وأنا الظل الذي فقد اصله؟ مبعث كيانه؟

أسمى محمد يحيى السعيد(١) هكذا يعرّفون بي. وفي نطاق هذا الاسم، وضمن حدوده الضيقة، يريدون حصري. من؟ هم، انتم، الناس كنافية. من يتبولي الدفياع عني ومنّ ينزَّل العُقوبات بحُقي. فأنا، بالنُّسْبةُ الَّى الحِمْيع، مِحْمَدُ يحيى السعيد. فعلى بطاقة الهوية التي احمد دون هذا الاسم، وفي المحاكم التي اعتدت على المثول امامها، ينادي به علي. واضطر الى ان اجيب: حاضر. فلو امتنعت، لأول صمتي على انه ضرب من الأهانة بحق القضاة!.. ولكن هل

مسلوبي والأرابي والمنظم المنظم المنظم والمنطق المنظم والمنطق المنظم والمنطقة المنظم والمنطقة والمنطقة المنظم و

يسمية، اعني شخصي كما هو متعارف عليه؟ هذا ما لم يحصل حتى الآن، ويقيني انه لن يحصل في يوم من الأيام. فقد منحت هذا الاسم لحَظة ولائتي، مع جملة من العطيات الكفيلة برسم حدود وجودي، وطلب مني التكيف مع هذه القسمة، طواعية أن شنت، وقسراً أن أبيت. وقد أبيت، وبفعت، غير نادم، ثمن تحطيمي طوق هوية خانقاً، أو لنقل، ضريبة الخروج عما يفترض به أن يمثل حدود دائرتي الشخصية والولوج الى دائرة يفترض بها ان تكون خاصة سواي... وقد أدنت وعوقبت بسبب ذلك «الولوج» على وجه التحديد. وهذا ما اعتبره أنا اللامنطق بعينه !.. قالوا أني انتحلت شخصية سواي. وماذا كان عساى ان افعل؟ انْ أبقى بلا اسم، بلا هوية بعدما افلحت في الاقلات من اسر دَأْتَيْ؛ ثُم ما نُنبي أن كنت أضيق نرعاً بنَفسي؛ فهي رتيبة، رمادية، كابية، كأرض مقفرة، بل إنها جوفاء، فراغ يتشوق دوساً الى من يملأه. فلم تنهار السماء فوق راسي كلما حاولت فرش الزهور فوق أرض ذاتي الجدياء، أو نفح فراغ كياني بروح تنبض بالحيوية وتشع بالف الق؟ نعم. لقد ادعيت أكثر من مرة أني عماد الفايد. أني أقر بذلك واعترف. دخلت النوادي اللبية باسمه، واقترضت الأموال باسمه، وركبت أفخر العربات باسمه، واقمت علاقات عاطفية ايضاً باسمه. اسم شحن بقوة جذب لا تقاوم، بهالة نجومية خارقة. وحالماً كنت الفظه، باعتباره اسمي الشخصي، كانت الأسوار المنيعة التي تسد أفق دنياي البائسة تتلاشى وتنهار وكانها جدران من ألرمال عبثت بها ريح عاتية. وكان العالم، بعا زخر به من جمال وبهاء ومصادر التهاج لا تنضب، يغدو، دفعة واحدة، ملك يدي. فماذا كان عساى ان أفعل كيماً الجم تلك الرغبة الجامحة في تقمص شخصية عماد الفايد؟ وهل كان على أساساً أن اكبحها، فأغلق في وجهي، عامداً متعمداً، باب الولوج الى الفردوس الأرضي السي حتى

سالني أحدهم أن كنت راغباً في هذا الاسم؟.. راضياً بما

بالنسبة الى القضاة، والى وسائل الاعلام، والى سائر الهتمين بقضية محمد يحيى السعيد، قإني لا أعدى كوني

ولو كانت اقامتي فيه رهن أيام؟...



محتالاً، نصاباً ينتحل اسم نجم من نجوم المجتمع المخملي الدولى، ليختلس أموال الناس وليخدع الفاتنات من بين النساء. وقد اختلست وخدعت بالفعل. وآم يردعني السجن عن معاودة الكرة، لأني لم أكن أعرف للحياة من مذَّاق عندما وأخرج، من شخصية عُماد الفايد... «دودي، بالنسبة الى المقربين الذين غدوا غالبية ساحقة على مستوى العالم بأسره بفضل معامرته الأخيرة، دلمن بجعه، إن جاز التعبير، مع الأميرة ديانا... فإن كنت أخشى سبجناً بعينه، وارتهب من المكوث خلف قضبانه، فإنه سجن ذاتي، وفي ما عداه فإن ما من حجر يخيفني. ولكن على النين يدينون سلوكي أود ان أطرح هذا السؤال؛ كيف يفسرون الخداع الناس بي؟... وعلى مدى سنوات؟ المجرد كوني مصرياً على غرار عماد القايد؟

تقسير هو من السذاجة بحيث لا يستحق أن نقف عنده ولو الحظة واحدة. الأن سعرة بشرتي ساعدت على خلق الالتباس؟ جواب لايقل سناجة عن الأول. فلو اختنابه، لاعتبرنا كل مصري في العقد الرابع من عمره مرشح لأن يؤدي بنجاح دور «دوديء. فالبشرة السمراء مي القاعدة لا الاستثناء على ضفاف النيل.

والحق أنّى أن كنت نجحت في تقمس شخصية ذلك المنتج السينمائي الذي إعتادت الصحف على نشر صوره وبالتَّالي على تعميم ملامحه، فلأن بيني وبينه شبها، بل تماثلاً من نوع خاص - وان كنت قد أفلحت في التماهي معه الى حد اقناع العشرات بأنني «هو، في ألقه وعنفوانه، فذلك لأننِّي اشعر، في قرارة ذاتي، بأننا، في النهاية نؤلف شخصاً

واحداً. هو الكائن الموجود، وأنا ظله، هو وجه الميذالية وإنا قفاها، هو السطح المعلوم والمشع وإنا القاع المجهول والمظلم. فلمَ عليَّ بئنَّ أكون ظلُّه؟ العقويات؟ لقد غدت برسم الماضي، ماض بت اعتبره العقد غدت برسم الماضي، ماض بت اعتبره سعيداً بالرغم من ضريبة السجن التي سددت ولا أزال-فمع انتصاف ليل الثلاثين من آب (اغسطس) وفي نفق يشق قلب العاصمة الفرنسية، نكبت بمصرعي وأنا لا أزال علم قد المراق في المراق المراق في الم

على قيد الحياة... ففي اعقاب عشاء حميمي في فندق «ريتز»، وعلى من سيارة مرسيدس كانت تسابق الريح وفي صحبة اميرة حسناء خلبت لب الملايين، وفي وسط باريس، مدينة النور، قضى عماد الفايد. تفجّر على غرار سبهم ناري، فذهل العالم برمته لنهايته المقجعة والخارقة في أن: أسمة غدا على كل لسان، مرفوقاً بفساطير الحب، بالمسي الخالدة، بإبطال شكسبير وسواه من عمالقة التراجيديا، مقروناً الى الأبد باسم واميرة الشعب، التي جمعه بها ما هو أكثر قدسية وثباتاً وديمومة من عقد الزواج، عقد الموت المشترك في سبيل حيا مشترك وعلى مصرع العاشقين انتم تذرفون الدموع بسيخاء على حصتكم من الطم التي نصرت في نفق مشؤوم تبكون. أن جوقة نصيبكم قد ترامت اصداؤها حتى رنزانتي. وعبداً ارهفت السمع على أمل سماع نوطة واحدة انا الظل الذي فقد اصله، انا الذي غدوت أنتمي الى عالم الأشباح مع أن الدماء لا تزال تجري داخل عروقي، فَهل في زحمة الندب وصخب العويل على مصرع النجمين مكان لصرخة الاستغاثة التي اطلق من قرارة

* كاتبة سورية مقيمة في باريس.

(١) شباب مصري مقيم في كندا انتحل اكثر من مرة شخصية عماد الفايد وهو الآن موقوف وقيد المحاكمة في سجن كولين بيه في مدينة كنغستون

مغيرضوين في هم المتسفل والد المحصيف في تستنوس منسسب الم المستق الفوقان الفهرسق

5 . _ ***~** لوجسون المستويستين عن الملكم في في في المستويدي الكالم في عدار المعاصر بخ فرور سنى و سنيد. نمايش مشتعد وعبيدها حل الملوني المستدرين المديني المستعلق عانت المديني المستعلق عانت

ALHAYA]

ية سيرية - عنها تتواد الند

غ الاحداث للدلالة على الوقع

بُها: الحّب وآلموت الى الله

نيسةم تسييسعى نص العلان

ممان زمن عربي ستكرر وسأ

ن. بالخصوص في مستويء

ية من منظور المصالح النري

المحتمعات بالعسف شر

ة في مستويات السيرة وسي

ي: مُستوى يتتبع سبردان

مرة الوعي بالتاريخ وأسدأ

في نص الرواية ضفر دور

لدون مع كاتب حموالم

ى منها نقد الظواهر الناريد

للشهسا الفكرية والنَّسْبُ إِ

مستسقىق يشرسهم الوعم تد

ملدون كسإنسسان في عناهند

به تصاصيه ووطائيته وحس

لمغرب، وفي مفامرته الصوانة

ويلورة الاحداث السداث

ی مستوی آخر. بساد آر۔

يخسيسة مع الحكام ومعنسر

فبر الملفوظات والمستوبادت

تتقدم الرواية كخطاب شزر

لاته السربية والحكائبة بنا

وعناصيره تأمل فرابر

مُعَاتَ القَدِيمَةِ. والمُستِعرِةِ لي

س<mark>کال سلطوی</mark>ة تمارس انرد نر

د والمجتمعات وتُقافانَدٍ ..

عحمل سحالم ححميش أف

سى وتفعيلاً للصلة به وند

سره الاساس - غير الغربية ر

ون حساضسرة في بناء المعرد

بي بماضي الذآت في ضب

، أو كأن يداً له غادرت والدن

جود، وأنا ظله. هو وجه البي^{ابا.} حلوم والمشع وأنا القاع الم

حازم صأعا

المرة أيضاً.

بة التاريخية.

، يسرع

بن والساسة والمجتمع

له في اعبادة كتبابة النجر

م مساهو أكثر حميدية فردا

بالأسباطيسر، والأسطورة هي الأقسوال

الْمُرْضَرِفَةَ الْمُنْصَعَّةَ، وقد السَّعَمْلُ القرآنَ

لفظة والاستاطيرة بالذات في منا يتنصل

بالقدماء من احاديث فجآء في سورة

الأنفيال دقيد سميعنا

ويوان الساطيو

الكتابالثاني

الأله تقوالينشر

建筑建筑建筑

يخسله المهيسة وعستن عبهه بجامهم السواف

شنه به والشوخ عنديد. الاوسسيون

الساه

لو نشباء لقلنا مثل هذا، إن هذا الا استاطير

الأولين، أي مما سطروا من أعساجسيب

الأحاديث وكذبها. وجاء في سورة الفرقان

أيضاً ووقالوا أساطير الأولين اكتتبها

فهي تملَّى عليه بكرة واصبيَّلا، أي طُلْب

الرسول كتابتها فأسلاها عليه جبريل

صباح مساءً. أما الخرافة فهي من خرف

خبرفنأ اي فنسند عثله، والضّرافية هي

الموضوعيَّة من حديث اللَّيْلِ المستملحُّ،

وخرافة رجل من عنرة استهوته الجن

فَكَانَ يَحْكَى مَا رَاهُ، فَكَنْبُوهُ وَقَالُواْ مَحْدِيثُ

خرافة، أو حديث مستملح كذب، ولم

يستعمل كتاب الله هذه الكلمة قطر ولكن

روي عن رسول الله انه قال «وخرافة حة،»

وَفَيَّ حَدِيثُ عَائِشَةً قِبَالَ لِهِنَا الرَّسِولَ:

محسَّنتينيم؛ قبالت: ومنا احبدثك حسنتُّت

خرافة ما أردت أن أشير الله أن الكثير

من الغسبار منا زال لاصنقناً بمقتهبوم

الأسطورة عند البسعض، وحستى بعض

الكتاب، الذين لا بد من مُجِدتهم لأنقاذهم

.. والشواف

للكتساب، الى مسمسادره في ترتيب

موضوعة، بل آن الكتاب ينتهي ولا يعثر

القارئ على صفيحة للمصادر، ولم يشر

الكاتب ايضًا الى اللغة التي كأنت أداة

بحسب أي أن الأسطورة أخسرجت من

الراجها والقيت عارية الى القراء، بننسأ

يغرد صموئيل كريمر في كتابه اطقوس

الجنس المقدس، الذي ترجمه الى العربية

نهاد خَياطة، أكثر من خَمسين صفحة

للصواشي والمصادر والتي تكأد ان تكون

لم يشكر المؤلف، في نهاية مقدمته،

أيونيس لأنه ءوضع تحت تصبرنى شامل

مكتبته، مما شجعني وسهل على مهمتي.

وهذا لا بدللقارئ أن يستأل ما هي الكتب

الَّتِي اخْتَارِهَا الْبِاحَثُ مِنْ مَكْتِبَةَ أَدُونَيِسُ

لَلْأَنْتُغَاعَ مَنْهَا فَي بِحِثُه، الم يكن بَينُها

مشلاً ملحمة جلجامش لطة باقر، أو

مسؤلفنات مسمسوئيل كبريمر أو عبالم

السومريات الكبير أدم فالكنستاين، وأوتو

شيرودر، وقبون لوكن، وجياكيو بسيون،

وتسيمرن، ودانجان، وغان بورن، وفترِّل،

وَّاوِتُوْ الْسِغْيِك، وموريس جِناسشرو،

وهنريكة هارتمان، وفرانكفورت، ولوتو

باور، وتوميسون، والبيرت شوت وهو

أعظم من ترجع ملحصالة جلجسامس الي

الألمانية، والغائمة تطول لتنتهى على الأقل

للعمد الحوافية الأرائي ويسمح شريساء الي

لا يشبير قناسم الشنواف، في تقديمه

من الخَّلط الذي هم قيه.

كتاباً مستقلاً.

TO MILE AND THE

وفراس سواح، وعلي الشوك.

يستهل الآستاذ على الشوك كتابه ءمن

روائع الشعر السومريء بترجمة للقصة

بَيَانًا ولكشتاين عن الإنكليسزية والتي

بعشرف بأنها غير معروفة، ويبدو أنّ

كونها شابة هو ما لم يعطها حتى الأن

منزلأ وسط قصبور الإثاريين

المعروفين فهي تلسيذة

لصموئيل كريمر ونشرت

بحشها المشأر اليبه في

أوائل الشسائينات، وهم

تكتب في مقدمة ترجمتهأ

الانكليسزية للكتسابٌ ،وعلَّى مسدى عسامين، المستسعلات

بالنصوص التي رويني بها

كسريمر وفي أثناء ريأراتي

لكريفر، كنت أساله: ماذا تعني

هذه الكلمة؛ هذه الجملة؛ هلّ

يستطيع ان يُعبر عنها بكلمات

الكليسرية اخسرى مسادا تعني

بالسومرية بالحرف الواحد عفي

بعض الأحسان كان يستطيع

الإجابة على أسئلتي، وفي احيان

اخسرى كسان مشسعسر مبسدية قسائلاً

مصرف النظر عن عند المرات التي

تواجهينني بها بنفس السؤال، فاناً

منا ازال أعسجير عن الاجتابة، وفي

نهاية مقدمته للترجمة العربية يكتب

الشوك: وقد جارينا نحن التُرجَعة

الانكليسزية، لأننا لا نملك سسواها،

ونجهل اللغة السومرية»، فيما لم نقرأ

أيُّ أَشْبَارَةً فِي كَتَابُ قَالَسُمُ الشُّبُوافُ عَنْ

معرفة أو حبهل باللغة السومرية التي

ضمن القصائد المترجمة في الكتابين،

ثمة قصيدة قام المؤلفان بترجمتها، مرة

تحت عنوان وإنانا تفضل الفسلاح وإله

الشمس أوتو يُعد فراش العرس لدموريء

كما فعل قاسم الشواف، ومرة ،الغزل بين

إنانا وتموره كما فعل الشوك. ولا بد من

الإشارة قبل عرض الترجمتين الى ان

تكتبك الترجمة عند الشوك يعتمد على

البساطة والمحافظة والاحتراز الشديد من

البلاغة، وهو بعترف في مقدمته بهذه

الصنعبوبة حبيث يقول: ببعيد شيء من

التبريد توصلت الي قناعية بان الغناية

المفرطة في تلميع النّص العربي قد تسيَّء الي النّص الأصلي وتمسخه، لأن النبض

الشبعري في هذه القصائد السومرية لا

يكمن في المُفسردات المُدهشسة والصبّـور

العجيبَّة، بل في براءة التعبير وربماً سذاجته أيضاً ، بينما يعمد قاسم

الشواف في ترجمتِه ألَّى محاَّولة التكثيفُ

الشنعري متوسطأ بعض الالفاظ الموحية

التي لم تُغَثُّ القَّـمَسِيدة، بل اخسَرجت معانيها احياناً عن مقاصنها الأصلية.

وفّي ما يُتصل بالقصيدة التي ترجمها

المؤلفانُ، فإننَّى سأعرض الترجمنَّينَ تَارِكاً

للقارئ المتنفحص الاحتصباء والحتصير

عنوان وإنانا تغضل الغلاح واله الشمس

أي أينين الكتان - المزروع الذي ينمو،

أَيَّ إِنَّانًا، الكِتَانَ - المُزْرُوعَ الذِّي يَنْعُو

اي احتى، أنت التي جعلت الأشجار

أيُّ إنين، آنت التي جسعلت القسصب

أريد أنَّ أعزق للحصول من أجلك على

وسوف أجلب لك الكشان - المزروع، أي

أيَّ إنانا، سـوف أجلب لك الكشان -

- أيّ أَجْي، عندما ستقدم لي الكتان -

من الذي سيعشطه لي، من سيمشطه

- سوف أجلبه لك معشطاً أي أنابًا!

يا أخي، عندما ستادمه لي معشطاً،

- سوف اجلبه لك مغزولاً، أي أختاه

سجوان أماعه لمد محمد والما المحدة

يا الَّذِي، عَنْدُما سِتَقَدِمه لِي مَعْزُولاً

من سيَجِدله لي من سيجِنْله لي:

من سيغزله لي؟ من سيغزله؟

اي إنانا سوف اجلبه مغزولاً:

هذا التنار من سيجدله

هذا الكتان من سيمشطه

أوتو يعد فراش العرس لدموري:

وتملا بدوره الإثلام

المعشوق يتكاثر بسرعة،

الكييرة تنموء

هذه النبئة،

المرروع

ترجمة قاسم الشواف للقصيدة تحت

هي سدى المُومَنوع ولجمته.

ماذا نسى أدونيس وقاسم الشواف في «ديوان الأساطير»؟

شباعير الوئيس بأن ترجعية سليصان

البسستاني لإليادة هوميسروس، عن

اليونانية نظماً، صدرت في العام ١٩٠٤

ومع فلهور حركة الشعر الحديث

في أَوْ أَخْسَرُ ٱلْأَرْبِعَسِينَاتَ، أَصِبِعَ

الأهنسمسام بالأسطورة تنوعسا من

الانتساب الى الحداثة، حبتى ان

احتدي سراحل السيبيات الشيعرية

تسمى بالرحلة «التموزية». يقول

ناجي علوش في تقديمة لديوان

بدر شناكر السيباب: «لم يستعمل

شناعر عربى الأسطورة والرسز

كما استعملهما بدر. ولقد أكثر

منهما حتى أصبح من النادر

ان تخلو قصيدة من قصائده

بن سنر المسلورة، وكسانت الاسطورة أحسياناً تصبيح

جرَّءاً من القصيدة كما حدث

بعد ان ترجم جسيرا

في قصيدة مدينة بلا مطره.

أبراهيم جبرا كتاب جيمس

فنزيزز والغنصن الذهبيء

العام ١٩٥٧، أصبيح من

الصبعب السبيطرة على

النصبوص التي فناضت

بالاساطير، شعراً ونثراً،

من بوسف التسال الي

خليل حساوي مسرورا

بتوفيق صابغ وصلاح

عبدالصبور والبياتي

بطبيعة الحال وكان

جبرا قبل ذلك العام

قد نشير من الكتباب

فصلين في مجلة والفصول الأربعة،

التي صدرت لمرة واحدة فيقطفي العيام

١٩٥٤ لصناحيتها الشاعير الراحَّل بلندُ

الحيدري، كما جاء في الكتاب لعبدالقيم

الرضا علَي «الإسطورة في شعّر السياب».

لكتــاب جــبــس فريزر، ســاورد جــزءأ مما

كتبه جبرا في كتابه الرحلة الشامنةء

«لقد كنان من المُصابقات أنَّ أطلع بدر على

هذه الاسطورة - يقصد اسطورة تعوز -

فى فنصلين من منجلد كنت ترجيمتيه عز

كتَّابِ وَالْغُصِنُ النَّهِبِيِّ لَسَيِرَ جِيعِسَ

فريزر… ولما قراشماً بدَّر وجلَّد فيلهما

وسيلته الشعرية الهائلة التى سخرها فى

ما بعد لفكرته، لاكثر من ستَّ سنين، كتبُّ

فيها لجمل وأعمق شعره، ففي أسطورة

تَمُونَ بعد عام ١٩٥٤ تلتقي خطوط شعره

يواصَلُ أنونيس كناتيناً: «يمثل، اذاً، هذا

الاهشميام التأشئ بالأسطورة في الوسط

الشقافي العربي، منا يمكن ان تُسميه

بالقلاب معرفي ونظري. ولا أخوض هنا

في الأسبباب التي انت آليه، بل التتصدر

على القبول أنه تليل نضيج وتقبتح، ها نحن أمام كتاب من النقائض، فكيف يكون

الاهشمام - النَّاشيُّ - بالإسطورةُ انقَالابا

معرفيا ونظريا لادونيس الذي لم يدخر

وسيئة خلال محاولاته الشاقة لسنوات

طويلة لتنقية وتشنبي الفكر العربي من

الأسطورة. الاستطورة كانت لدى ادونيس

على الدوام مسرابقسا للمطقسسة والأبوة

والتخلف فباذا بها تصبيح سرة واجدة

أنَفُلاباً صعرفياً على رغم أني أعرف ان

الونيس يجغرف للصطلح شعرأ بطريقة

تختلف عن جغرفته فكرأ وبحذاقة ومهارة

لا بغشران. لتقرأ ما كشبه أدونيس في

مبيئان الحداثة والمسارسة هنا وهناك

استلاب، نثلك نقدضي الصدائة قطعاً مع

التناسطُف ومع الشميغُرب في أن، من أجلُّ

كشابة الذات الواقعية الحيَّة، وقد وعت

قبرانتها وخصوصيتها ازآء الأضرء

وتعثلت، بِنقد جِنْرِي ابداعي، اسطورتها

الشبراليسة - الأبوية، وتجسأورتهما - أي

تقف عاجزة، كما يشبر الدكنور أحمُّد

كلمنال رُكِّي في كلشَّاية والإساطلِّيرة، عن

اعطاء الملولات الحقيقية لكلمة خرافة

واسطورة ومزهناه ربعاء الخلطبين

المعانى وطغيان العموميات فالإساطير

هي وَالْأَحْسَانِيْتُ النِّي لَا نَظْامَ لَهِناء وَهُيَّ

جمع الجمع للسطر ألدي كليه الإولون من

العصيبة وسنخب بوبان

والأباطيل والإحددي

ومن الطريف ان منعناجتمنا اللغنوية

انطلقت، بدءاً منها، الى ابعاد جنيدة -.

وفي الصغصة التالية من الاستهلال.

ولتبيأن الإثر أغهم لترجمة جبرا

وأدونيس نفيب

في القاهرة.

الكتاب بيران الأساطير. نثله الى العربية وعلَّق عليه: قاسم الشواف. قدّم له واشرف عليه: أدونيس. الناشر: دار الساقي ~ بيروت ١٩٩٧.

راجعه: صلاح عبداللطيف

 كان من نشائج التوسع الكبير في المحوث الأنثروبولوجية. وراء السمار، انفشاح أوسع الأبواب لترجمة الاسباطس للقبيمة الثي نمقت وخصبت الاهتماء بمأ تنشده البحوث الأنبية من امثلاء وتدَّفق، مكشف للأحوال الخاصبة للنصبوص من وَاحْلُ كُنْهُوفُهُمَا، فَيَصْبَلاُّ عَنْ أَنْ سَلَّاهِـعَةً الأساطير كانت جرءاً من سعى الإنسان الدائم الى فهم الكون وظواهره منذ حبرة البدائي الأول وحتى هذا اليوم.

يستهل أدونيس الكتاب بما بلي: وبدا ني السنوات العشرين الأشيرة المتمام خاُص ومقاجئ لدى العرب، كتاباً وباحثين وقبراء بالأسطورة وبالقضبايا ألاببية وَّالفَّكِرِيةُ الَّتِي تَتَوَّلَد مَّنْهَا، أو تَتَّصِلُ بُهَّا. خلجامش تعثيلاً لا حصراً، وعمل باجثون كثيرون في العراق وسورية، بخاصة على مَرَاْمِنَةُ الْإِمْنَاطِيرَ فَي هَذَيْنَ البَلْدِينَ، وعلى ترجمة تماذج عديدة منها، نقلاً عن اللغة برجيب — .ن الأصليبة، أو اعتماداً على ترجمتها في اللغات الاجنبية. من المعلوم أن الإهتمام بالأسطورة لم

يبدأ في السنوات العشرين الأخيرة، فإذا أستثثثينا الكتب القديمة مسئل أمرؤج الذهب، للمستعودي وأنهاية الأرب في معرفة انسان العرب، للقلقشيندي وابنً سبعيد الأندلسي في «نئسوة الطرب في ** أخسار جاهلية العرب، والزمخشري في والكشَّافَ،، فَإِنْنَا نَجِدِ أَنْ رَوَادِ النَّجِدِيدَ فَيَ شعرنا الحبيث امشال المازني والعقاد والياس أبي شبكة وأحمد زكي أبي شادي وعلى محمُّود طه وسنعيد عقَّل، انْغَمَرواً أي استخدام الاسطورة على نحو بقيق احسانا وغسر نضيق احسانا اخرى بالاستناد الى مراجعها الإصلية. سأتفقد على عجالة ما كتب أولئك

الشبعراء من الأسباطيير في قبصبائدهم. فالمازني يترجم قصيدَة «الرّاعي المعبود» قائلاً في مقدم تها «هي قصة قديمة ولجيعش رسل لويل قصنيدة فيهاء رتد نظمشها بتصرف كليرما بين شنف وزيادة، ولا يشير الى أن هذا الراعي هو أورقسيسوس زوج يورينيس دو المواهب لُوسيقية السحرية، والذي تروي الأسطورة أنَّ الحانه كانتُ ذاتٌ وقعٌ مؤثَّرٌ، حبثي أن كل من استبعع اليبه كبان بيكي مهما بلغت قسوته، وقد أحب يوريبيس وتزوجها، وذات يوم عاد قوجد أن زوجته فارقت الحياة متاثرة يعضنة أفعى فذهب الى عسالم الإمسوات معستنصداً على انغسام قيثارته في التاثير على كل من يعترضه، حَــتي أن كُلُبِ الجــحــيمِ (سسربروس) لم يستطع اعتراضه. وعندما مثل بين بلوتو وبرسفّوني، استطاع ان يهرُ أعُمَّاقُهُمّا لقُنْدَارِتُهُ، قَاجِابِاهِ الِّي طلبِهِ بشرط أنَ لا ينظر الى بوريديس ويحدثها حتى يجتازا بوابة عالم الأموات. غير أن شغفه بها ولهشة لرؤيتها جحللا بصبره يعيل الى

الوراء، فأذا بها تعود الى العالم السغلي

وقبل اكثر من سبعين عاماً، حفلت

قصائد العقاد طبنوس على جثة أدونيس،

هي الحيال مشالاً في قيصبينه الْطُويِئة

الرواح والبياحء ولسعيد عفل المفتون

بالقبينيشيين مسولات في هذا الحقل ولز

أشير الى صلايعه في اقدموس؛ فحصب

ولأغضاضة أن سمحت تنفسي بمنظور

ووالى ربة الحب الرَّهْرَةُ، وَوَأَكَـــارُوْسُ، ن يأتي بسرعة ويذهب سنب ودائش الوحيود، بإشبارات من اسطورة كون عبر عن حربه على العرا اورْبِرِيسِ ٱلفَرِعُونَيَّةِ. فَيِمَا اثْرَى الْيِأْسُ تُ تَحَالُه عاد قبل مفادرة الله. بي شبيكة شبحره بالاغبارة على الجهيد ، يضبح في أمكنة عدة فر النا القنيم ويحفل بيوانه طفاعي الفردوسء اقات جنيدة وسلامات كُج بالنفس الاسطوري سنواه في قنصبينته ل يكتسب لكَ أيضاً أصنا مشمشون، البنية على خيسانة بليلة صداقتهم. كان يعود رمد لشعشون كما جاءت في العهد القنيم، أو في قسمسيسانه ومستوعه كنظك الأمسر مع لي أنه كان مناك، الا أن العد المَّارُني في ديوانيه الينبوع وفوق العياب. أما علَى مُتحمود مله الذي أثر في السيباب عماً كما لوانه نسي شب أو نسمي أشياء كثيرة في الدرا تاثيراً واضحاً في بدء حبانه النسعربة، فقد حفلت اعماله بمختلف الاساطير، كما م هو نقسه موزعاً بير ان^ي

مرة اخرى.

مُغْفَيِقٌ الجَرَّعِينَ الثَّامِي والثَّالِثُ.

الإسلامي لانجاز مشروع والسح الدولى الشسامل للمسخطوطات الإسلامعةم وقد صندر حبثي الأن في هذا المشروع العلموج عدد كبير. من كنتب القيهرسية التي تغطي فهارس المخطوطات الإسلامية في

فى بعضر النول الإسلاميية مثل الكوينية، وافتتح المركز رسمياً في الشامن من شبهبر تشبوين الشاني (توفيعينيز) العيام ١٩٧٧، ومن مكتباثهم زماد العلماء لاستكمال مشروع المسح التولى وكان رئيس سؤسسة والضرقان احمد زكي بِمَانَى قَالَ فَي مَقْتِمَةً الْجِزَءَ الْأُولُ. 🧢 وتُوجِد في بول غرب افريقيا الواقعة جنوبي المسحراء الكبرى

(المغرب الغربي الكبير). مجموعات نقشية من المنطوطات الاستلاميية غير معروقية وغير فهرسة، وفي كثير من الحالات فإن سنين الأهمأل الطويلة عرضتها للخطر وجعلت الحفاظ عليها أمرأ مُبرورياً وملحاً، ومن هذا اللطاق فبإن المؤسسسة بدأت برناصجساً واستعأ لإعداد قوائم للمخطوطات في ماتي وموريّنانيا والنيجر ونيجيريا والسنفالء

أَمَا بُالنَّسِبة إلى امركز أحمد عاباء فإن حكومة مالي اصغرت بلاد الصحراء في كانون الشائي (يناير) العنام

والغيبار، وهمنا من الإقبات التي تهسند الكتب والمخطوطات في كل وتجنوي المكتمة على أكثر من

جزء ثالث من مجلد شامل عن مخططات مالى الإسلامية والسودائي..، الخ.

الثلاثة اللاحقة.

ويشترح العجباس القيهرسية بالقسول إن وصف للخطوطة في الكتاب كان يتم على الشكل التالي: نكر رقمها، نكر عثوانها، بكر اسم المؤلف ولقسيسه وكفييتسه وشاريخ وفسائه، نكسر اسم الناسخ، نكسر تاريخ النسخ، نكس مكان النسح، اللغَّةُ ونُوعَ الخُطِهِ قَبِياسُ الورقيُّةِ، السيناس ألنصء المسطرة، حيالة المخطوطة، والاحسالة علَى بعض أنوات العمل من مصابر التراجم.

والتركية، مع أنها كتبت بحروف غربية واقدم مخطوط يرجع إلى القَسرن المسابع الهسعسري، والمخطوطات كلهسنا مكتسبوب بخطوط عبدة منهينا الشبيرقي والمغربى والصنحراوي والسوقي

ستنوعسة القسسرأن وعلومسه، الحسديث الغبقبة وأصوله ،عملوم

واللغة، التوحيد والعقائد والكلام التصوف سيرة الرسول صلى ألله عليه وسلم الألت الأدعسة والشوسيلات، البيان والمنطق والقلمسقية، علم الفلك، الطب، علم الحيسيات، العلوم الغيبية، صوّلفات ورسائل تاريخية، المدح والهجاء والرثاء، المواعظ والخطب والوصبساية، الاصلاح والجهاد، رسائل منفرقة، الوثائق والإجازات ومن الواضح

اي إنانا، سوف أجلبه لك مجدولاً. يا أخي، عندما ستقدمه لي مجدولاً مَن سيسديه لي، من سيسنيه لي؟ هذا الكتان من سيسنيه

- سوف أجلبه لك مسدّى، أي أختاه: أي إنانا سوف أجلبه لك مسدى: ياً أخى عندما سوف تقدمه لي مسدى من سينسجه لي؟ من سينسجه لي؟ هذا الكتان من سيسجه - سوف أحليه لك منسوجاً با أ<mark>حُت</mark>اه:

أي إنانا، سوف أقدمه لك منسوجاً، ومَّن سيصبغه لي، من سيصبغه؟ حَدُا الكِتَانَ مِن سَيِصِيعَهِ؟ - سوف أجلبه لك مُصْبِوعًا أي احْتَاه، أي إنانا سوف أجليه لك مصيَّه عَأَ: أيَّ أَهْيَ، عَنْدَمَا سَتَقَدَمَهُ لَى مُصَّدُوعًا

سيضاجعني عليه الذي سيضّاجعك، انه مو: الذيّ سيضاجعك ويصبح قرينك انه

أنه امسا - أوشسوم جسالانا الذي سيضاج عك من ولده حضن كريم. من أنجست بست ملك: انه هو الذي

آما علي الشوك فقد وضع لترجمته عنوان الغَّزل بينَ إنانا وتموزُه: ابتها السيدة التي في ريعان شبابها، ان الكتان في عز نموه بهجة. إنانا، أن البينرة تتسلالا في الشربة

سأعزقها لك، ساجليها لك. ان قطّعة قيماش، صيغيسة كانت أم كبيرة، مفيدة على الدوام. ايَايًا، سأجلبها لك. شقيقتي، بعد ان تجلب لي الكتان، من

شَقيقَي، سَاتي به اليك محلوجاً أوتو، بعد ان تجلبه محلوجاً، من سيغزله لي[،] شيقييقي، بعد ان تجلب لي الكتبان

مَنَّ سيچدله ليَّ شفيقتي، ساجلبه لك مجدولاً. أوتو بعد ان تجلبه لي مجدولاً س سيسديه لي: إِنَانَا، سَاجِلْيَهُ لِكَ مُسْدَى. شقيقي، بعد أن تجلب الكتان مسدى، من سيّنسجه لي^ء شقيقتي، ساجلبه لك منسوجاً، من سَيِفُصره لي؟ إنانا، ساجلبه لك مقصوراً شقيقي، بعد أن تجلب مُلاءة العرس، من سينام معي أوتو من سينام معي[،] شقيقتي، عريسك سينام معك هو الذي ولد من رحم مثمر،

هو الذي حبيات به أمنه على عبرش

الزواج المقدس،

لُمُوَّزِي، الرَّاعي؛ سينام معك. والنظرة الأولى تشبير إلى أن كلمية الشقيق هي أدق من كلمة الأخ، فقد عرب المشرحيميان كلمية Brother الإنكلسونية، والثي تعنى ضمن السياق (شقيق) فَأُوتُو كان شَقَيقاً لإنانا وليس أَخَأَ، انطلاقاً من ان الشقيق لغَّة تعنِّيِّ الأخ من الرحم كانه شق نسبة من نسب أخيه، أو كل ما أنشق نصفين فكل منهما شقيق الأشر، ومنه سمى الآخ شَعْيَقاً، والمشهور أن الشَّقْيق هو ألاخ من الأم والأب. امساً الأخ فسمن جمعك وإباه صلَّت أو بطن أو صحبة أو صداقة. وهي نفس هفوة الشباعر الراحل يوسف الذال في ترجمته لفصل الزواج مَنْ كِتَابِ النَّبِي لَجِيرِانِ، فقد ترجع كلمة You الإنكليزية حمعاً بينما كان حيران يريد منها المِثني وليس الجسمع، لأن الخطاب كنان مُنوجَها الى العبروسين، فجاعت ترجمته بهذا الشكل: «ولدنم معا ومعاً تكونون الى الابد، وتكونون معاً حينما تبيد اجنحة الموت البيضياء أنامكمه والصحيح ولنتما سعأ وتظلان معاً حتى في سكون تَنكارات الله، ومعاً

التي اعتمدها الأضوان رحبياني في تلجيئهما للأغنية. أنَّمُنَّةُ أَمْرَانَ مُؤْكِدَانَ: الأول هو أن أي بحث من هذا النوع يتنصمل الهنفوات، وسيحان من لا يخطَّيُّ. أما الآخر فيتصل بتقاسم العبء الذي كأن حريأ بتوفير منة أنتقاد ومن مجلس على استوارهم فمانا لُو كَانِكُ هِضِيةَ المُؤْلِفِ النَّابِ عَبَّا النَّقَّةِ والشحاري فبهضا كبريار بأضعرف على

حين تبديكما أجنحة الموت البيضاء، كما

حنَّاء عَي ترجمة الآبِ انطونيوس بشير

الهند وباكستان والإعلام العربي! # يوماً بعد يوم تتكرس لدينا القناعة بأن اعلامنا العربي مضلل ومنقاد لأسلوب تغطيات ومفردات الإعلام الاجنبي التي نرددها بكل أسف كالببغارات من دون ان نفكر ولو لحظة مأهداف

أصحابها أو نتسامل عن سبب تردادنا لها. وقائمة الأمثلة المتعلقة بالقضايا العربية والإسلامية كثيرة سبق أن أشرت إليها في مقالات ومحاضرات سابقة. ولكن مناسبة الحديث اليوم منا نقله الاعلام العربي، من صحف ومجلات وإذاعات وتلفزيونات فضائية وأرضية من تغطيات وتقارير وبرامج وثائقية لمناسبة مرور خمسين عاماً على استقلال الهند وباكستان.

فقد نقل هذا الإعلام، ربما عن نية حسنة وطريق جهنم معيد بالكثير من النوايا الحسنة، كما يقول المثل، ما صنعه لنا الإعلام الغربي، وما نسبه لنا من سموم في النسم ومظاهر الاحتفالات وبهارجها مركزأ على الهند وحدها بنقل تفاصيل دقيقة ولقطات تاريخية تظهر الهند وكأنها القدوة والمثل وتهمل كل ما يتعلق بباكستان وما حققته من تقدم وما اتخذته من مواقف مؤيدة للعرب. بل ان بعض المقالات المنشورة تعرضت لباكستان في معرض دفاعها عن الهند و عظمتها ، مع اننا لا ننكر أن لهاً مواقف جيدة تجاه العرب، لكن علينا أن لا ننسى أنها تقيم تحالفاً سرياً مع إسرائيل وأنها استقبلت رئيسها أخيراً استقبال

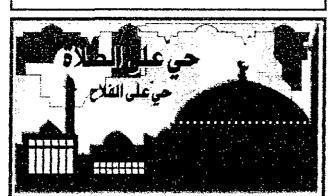
أما ما أغاظني أكثر فهو سماعي لبعض المحطات العربية اللغة، والمشبوهة السياسة، تردد عبارات مثل «الانفصاليين أو المتمريين الكشميريين، و«المسلحين الارهابيين» في كشمير، مع أننا نعرف جميعاً أنهم يتعرضون للظلم والاضطهاد والتنكيل منذ أكثر من نصف قرن، وأن الهند تستعمر أرضهم ووطنهم وتقتل الألوف منهم وتشرد مئات الألوف، مما اضطرهم لاعلان الجهاد ورفع السلاح في وجه الاستعمار ليحصلوا على حقوقهم المشروعة وفي مقدمها حقهم في تقرير المصير في منطقتي كشمير وجامو.

والأنكى من ذلك، أن هذا الاعلام الذي يردد ما تنقله وسائل الاعلام الهندية والأجنبية كرربث تصريحات لرئيس وزراء الهند أعلن فيها أن «السيادة على كشمير غير قابلة للتفاوض»، وسط تغاضى الدول العظمي وتجاهل من يزعم أنه المدافع عن حقوق الانسان ويرفض منح شعب مناضل حق تقرير المسير الذي يعرف، ونعرف جميعاً، أنه سيصوت بالأجماع على الاستقلال لو سمح له باجراء استفتاء حر ونزيه.

وهذا مثال أخر على ازدواجية المعايير، وظلم النظام الدولي، وأيضاً على خضوع الاعلام العربي لغسيل دماغ متواصل، وبالتالى تعريض الجماهير العربية لغسيل دماغ شامل... حتى أننا أصبحنا نردد من دون تفكير كل ما «يفبرك» لنا من تعابير وأوصاف تروجها إسرائيل إلى أن نصدقها ونعترف بها كتحصيل حاصل وأولها «دولة إسرائيل» نفسها ... وماذا اقول أكثر ففي

الحب عندي هو أنت وحبك لي هو ولايتي الثانية أبحث عن الامان فلا أجده إلا معك من لمسة يديك ونظرة عينيك وحنوك علىً يعيدني طفلاً أبصر النور لأول مرة وصوتك يبعد الخوف من ال وينثر العطر في ثنايا عمري.

عرفان نظام الدين



قال رِمنول الله صلى الله عليه وسلم: خَمِسُ صلوات كَتَبِهُنُ الله على العباد، من أتى بِهن بِتَمَامُ هُنْ كَانَ له عند الله عُنفذُ أن يدملُهُ الجنة، و مِنْ لم يأت نفنُ فليسَ له عند الله عهدُ أَنْ مَا فَلَهُ الْمُنْفُ أَنْ شَاءً عَدُّهُ ۚ وَإِن شَاءَ أَدَخُلُهُ ۖ وَإِنْ شَاءَ أَدَخُلُهُ الْمُنْقَ

e4.4	1 -2					
العدداد ا	!	\ ' '	\$: فشنروق :	€.	ية المنته :
،لغسناء 	العرب ا	العتبر	الطهر ا	فستروق	مقير	النيد
¥+,++	1	10 20	17.70	7 .+	1,14	مكة المكرمة
Y T	14.77	10.13	17.14	1	1.13	للبينة النوري
14.55	1V 00	10.11	11.47	# 17	7 01	القيس للجتلة
15.20	14.17	10.28	17.7.	7 .7	1 17	موظي
19.00	14.03	30,10	13,57	4.34	1 . 3	للنامة
7. 79	19.03	17 71	17 17	3.77	1.00	الجزائر
14 -1	17 0Y.	10. Y	11 EA	. 71	2.71	الخرطوم
15 1A	3A.*T	3#.₹•	11,1A	A. T1	\$.45	الكويت
7٣	1A.11	10.44	17 72	7 - 7	1.1.	الرباط
14 72	14 -1	10.70	11,01	* 71	1.34	الرياض
1A #V	17.te	1#,+1	11 71	* 7*	T.#A	النوحة
14 8.	14.1+	34 48	11 #8	•.17	1.+*	القاهرة
14 12	1V 00	10,41	11 44	2.14	7 01	سروت
19 77	14.14	10.77	17 -1		1.14	بغداد
7	14.44	10 04	17.14	* **	1 77	تونس
14,14	34.34	14.16	17	• .• [1.11	جيبوني بمثنوَ
15 1+	5V #1	10 .7	11.77	#.1Y	7 1Y	1 - 1
15 67	14 5.	1+,17	17 17	* * *	1.17	نتي صنعاء
35.14	38.33	. \$ # Tx	17 -1	4,1V	1.73	طرابتس الغرب
14.#7	34.77	10 7%	17. **	4.54	1 7	; :- ;
14 . A	\$Y.#Y	10 .4	11.70	- 11	₹,#₹	غسان مسقط
15 TV	14.19	\$=,41	17 - 7	#.\$3	\$.71	
14 -7	\$A, • Y	30.47	11.07	→ 1 ¥	£ 1-	مقدشو ا
¥+,¥%	14.17	17.7#	177	Y.1Y	4 74	موتخوط
T+.17	14.•٨	17 77	17.53	1,71	1.54	اسقرة
15,23	18.15	10.70	17 -1	a TA	1,17	طهرق
73 +¥	14 41	17 #Y	17.71	Υ		اشتا
T1.1+	14 77	17.77	17.00	7 74	1 14	دنين
T1 1#	7- 11	14.14	17.25	V +7	* TY	بروكسيل
T1 #T	Y+ 1A	17,17	15 64	V 11	* 17	باريس
T1 T1	7+ ++	1Y. •A	וד.זד	Y.+*	•.17	حسف
71	14.74	. 33.21	14 -4	7.57	4.4	زوما
713	14 -4	17.14	17.20	4,14	T.TA	سارابيغو
T+ #Y	14 77	11,10	17 27	7 - 5	£ ·Y≢	مسوكهوكم
71 10	19 66	17.2+	17.4	4 44 ·	2 .	كوبنهاغن
717	19 70	11.44	17.04	3,48	1 10	لىدن
777	Y- YI	17. £A	38.37	¥ 1¥	3.50	مدريد
71.75	14.19	17.14	17.10	7.71	1.eV	نيقوميا
Y+ 07	15.77	17.21)T •¥	3.18	a 37	وأشفطن
TIVE	19.77	11 77	37.+1	3.53	1 .	اوتاوا
91.7()	13.11	,.	*****		•	

مشروع «مؤسسة الفرقان- لفهرسة المخطوطات الإسلامية في افريقيا

🗆 لنس - والجناوة

الصدر عن امؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، في لنتن الجزء الثالث من الإجزاء السنة المقرر أن تمسير تباعآ وتخضمن فهرس مسخطوطات مبتركسز احتنعت بنابنا للثوليق والصموث الناريخية في تَعَبِكُتُ وَ (مَالِي). وكَمَانِ الجَرْءَانَ الاول والثانى صُدرا خلال العامين ١٩٩٦ و ١٩٩٦ تبياعًاً، الشوف على ئنظيق ال**اول** سيدي عمر مِن علي، في حين تولي عبدالمنسن العباسُ وتأثي هذه الكتب، وغيرها من مجموعات اخرى من للخطوطات الإستلامية في العنالم، في إطار جبهود مؤسسة الفرقان للشراث

جميع أثجاء العالد

ولا بخلو مثل هذا الشروع من منصباعت منتتوعنة، لعل أبرزها الاضطرابات الأمنية والسياميية

من سرسم الماضي مامر سنت من يرسم الماضي مامر سنت ريبة السيجن التي سندورا للاثين من أب (اغسطسرا يتر ون طله^ي رنسية، نكبت بمصرعي والم "مَ بَعْبِينَ الشَّهُ بِالقَّدَا قَ أرة مرسيدس كانت نسأنز مستاء خلبت لب الملايير ولم خىي عماد الفايد تفجر نم م برعته لتهايته الفجعة والدانية ل لسان، مرفوقاً بنامار ال شكسبير وسواه مرس لى الأبد باسم «أميرة السع ر قدسية وبباتا وببورة مي المستوك في سببيل مدس

سقين انتم تدرفون الدمور الملم الذي نصرت في الذي المالية المال السمع على أمل سماع يوم ا الله الذي فقد أصله، أنَّ الدِّ اح مع أن الدماء لا تزال نحري ة الندب وصحب العويل عمر أ ضة الاستغاثة التي أطلق سنم

مقيمة في باريس. ، حولين بيه في مدينة على ا

١٩٧٠ سرسوماً بقضي بإنشاء المركز الذي اقيم بغضل الساعدة

أقضانسيشان والصوسية والبيمنء والإهمال والجيل كما في عدد من الدول الافريقية والاستيوية، عدثك رفض التعاور من قبل الكلير من المؤسسات والأقراء والحكومات التنبئ مضنون بعستج خسزائن

القدافسة. المسجك والتنقسيب عن المضطوطات والوثائق القسكيمة لإجراء مستح شامل للقطقة حوض النيجر، أيّ المنطقة الواقعة بأنّ موريتانيا وغرب السودان وتشمل مالي وبوركينا فأسنو والنبجر ونبحيريا ونشياد، وخذلك المناطق المسحسر أوية من شمال افريقيا

وكَبَّانَ سِيَّدِي عَيْمِر بِنَ عَلَيٍ، المدير السيابق للميركيز، قيال في الجره الاول الذي صنفه شخصياً ان المركسة بمسقى التسجسمسيع مخطوطات هذه المناطة المتناثاة عن طريق الهية والشراء والإعارة، ليقود بما تحتاج إليه من الترميم والصنانة بعد تصنيف أوراقها المبعثرة وتجليدها. وخصصت لها صنابيق تقسيسهما من الرطوبة

أشستعسة الأف مسخطوطه منهسا

ويقول عبدالمحسن العباس غي

توطئمه للكتاب الجديد أن الجزء الثالث هذا يتضمن وصفا لـ ١٥٠٠ مسخطوطة تعاهنأ سنثل الجيزمين الأول والشاني على أن تسبتكمل المُعاوطات الباقية في الأجزاء

وبخلتم العياس عمله بوضع محموعة من الكشافات للعناوينُ

والموضموعات والمناحيظ أبر المضطبوطبات تسفسطسم موضوعات

وإفادة الأمة الإسلامية منها.

لفيهرسا يَعِينُكُ الْمُعْلِمُ لِلْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلَمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمِعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمِعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمِعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمُ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلِمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلِمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِلَمِ الْمِعِ المخطوطات

الاستلامينا في العسالم أجمألاء وفي الدول الإقسريقسيسة تجسديدا، هو خطوة جنرية على طريق الحفاظ على ما تبقى من التراث الإسلامي هناك وصبانة ما هو موجودً وترصيم المخطوطات المسعشرة، واخبرأ وضع معنومات مهمة

عمها بين أيدي الباحثين حتم بعكن تحقيقها ونسرها مستقبلاً

-

بطولة العالم للناشئين في كرة القدم

غانا والارجنتين الى الدور ربع النهائي وصراع على البطاقة الثامنة بين مالي والمكسيك

من علاء موسى:



كرة القدم للناشئان تحت ١٧ عاماً في اطار المجموعة الرابعية بعيد فيوز الأولى على كوستباريكا (٢/صيفر) في الاسكندرية وتنظث الشانيية على البحرين (٢/صفر) في بورسعيد. وقد سَجل مُدفي غانا كييوي أُويلي (١١) وميأشال لوفي (١١) في حينُ سلجل هنفي الأرجَنَتينَ خوليو مارشنت (٤٢) وماورو مارشانو (٧٣).

الفارس الأضير الذي سيرافق الفرسان السبعة الى الدور ربع النهائي للبطولة. وتقام اليوم } مباريآت في ختام مواجهات المجموعتين الثانية والثالثة في الدور التمهيدي الأول للبطولة. المساراة الأولى تقسام بين

🗍 الطائف –

من عائض الحربي:

بن سلطان بن عسب دالعسزيز ال

سحود) وسط احواء تنافسية

مثيرة، وتوزع اليوم ست ميداليات

في ١٤ مسابِقة تقام على النحو

أخربين المصري شريف الحناوي

والجرائري حكيم قومى، ويتوقع

النقاد ان يُحرِرُ الحناويِّ الدَّهبيةِ

على الرغم من ان الجسر الدي هو

صباحب الرقم العبريي (٣٤, ٧٤م)

ولكنه لم يستطع الوصول الي هذا

الرقم منذ زمن، كسمسا انه بطل

افريقيا ٨ مرات، ويطل البطولات

العربية الثالثة والرابعة

لكن الحناوي ورقمه ٧٢,١٠م

تطاع ان يتغلب على قومي فم

دورة الآلعاب الأخيرة في بيروت

وخُطف النميية، وهو يدخل هذه

المنابقة للحفاظ على لقيه الذي

حققه في الدورة التأسعة عندماً

سجَل آندَاك ٤٦, ٧١م، ويأتي بعد

هذبن اللاعبين الكويتي تأصس

الاردني فسخسر آلدين فسؤآد

والجزأئري بلفالح عثمان، والاول

والخامسة والسابسة.

الجاراللة

الوثب العالى

تشهد هذه المسابقة تجيبأ

البطولة العربية العاشرة لألعاب القوى:

تتواصل فعاليات

البطولة العربية

العباشيرة لألعباب

القوى للرجال

(بطولة الأمير فهد

منتخبي البرازيل وعمان على ملعب الأسكندرية في الرابعسة عصرأ وهى ستحتد متجندر المجموعة الثالثة بعدما تأهل كلا الفريقين للدور ربع النهائي. وتقام المبسَّاراَّةُ النَّسَأَنيسَةٌ في الوقت ذاته على ملعب بورسعيد بين منتخبي النمسا واميركا وهي مباراة الوداع على اعتبار أن ألمنتخبين خُسرَجِها من دائرة التناقس في المحموعة الثالثة. المباراة الشالشة تجمع بين

الشامنة والنصف مساء وهي لن تقدم او تؤخر لأن اسبانيا تأملت في حين خرجت نيوزيلندا نهائياً اما المباراة الرابعة التي تقام في الشامنة والنصف على ملعب القساهرة النولي بين م والمكسيك من المجموعة الثانية

استانيا ونبوزيلندا من المجموعة

الثانية على ملعب الاسماعيلية في

فإنها ستكون حاسمة وفي ضوء نتبجتها سيكتمل عدد الفرق المتاهلة للدور ربع النهائي. لكل من مالي والمكسيك ثلاث

على نيسوريلندا (٤/صنفس) في المرحلة الأولى قبل أن تخسر في المرحلة الثانية أمام اسبانياً بهدف نظيف. اما الثَّانية فقد سحقت نيوزيلندا (٥/صفر) بعد خسارتها من اسبانیا (۲/۲). وفسارق الأهداف هو لصسالح المكسيك. ولذا فإن منتخب مالي سيلعب للفور على اعتبار ان التعادل كالخسارة يقضى على آماله في التاهل ويتوقع ان تكون المباراة هجومية من كلا المنتخبين. وينتظر ان تكون مبياراة اسبانيا مع نيوزيلندا بمثابة نزهة، فألننخب الأسباني يتصدر المُجموعة الثانية بـ ٦ نُقَاطَ بعدُ فـورّ صـعب على المكسـيك (٢/٣)

وفَـوْرْ مِمَاثُلُ عَلَى مَـالِي بِهِـدف

يتيم. اما المنتخب النيوزيلندي فرصيده صفر من النقاط بعد هُزُّىمتىن ثقـــىلتىن من مـــالى والمكسيك على حد سواء. ويعبدأ عن الشبد العصيم حين خسرت النمسا امام عمان وحسابات النقط وفرص التاهلّ يشهد ملعب الاسكندرية مواجهة

استعراضية في المقام الأول بين فارسى المجموعة الثالثة عمان والبرازيل وكلاهما حسم مصيره مبكراً. عمان صقفت فوزين ساحقين على اميركا (٤/منفر) وعلى النمسا (١/٢). اما منتخب الساميا البرازيلية فقد توجه صعوده بمهرجان من الأهداف أمام النمسا (٧/صفر) وأمام أميركا (٣/صفر). وسيحاول كلا الفيريقين انتسراع النصسر في

واخّيراً يلتقي منتخب النمسا واسيركا في سباراة «الوداع الحرين، كلاهماً فقد فرصة التاهل في اللحظة الأولى بعد ان سقطت النَّمسا فريسة أمام البرازيل في حين كانت أميركا صيداً سهلاً للمنتخب العماني وفي المرحلة الثانية خسرات أسيركا أمام البرازيل بثلاثة أهداف نظيفة في

المواجبهة الاستعراضية لتصدر

تدخل مسابقة كاس الاتحاد السعودي لكرة القدم مرحلتها الحياسمة وستتحد

الشباب – الشعلة

فهد في الرياض بلتقي فريقا الشببان والشعلة في مباراة مصيرية للأول الذي سيلعب لاعبيوه بشعبار دلا بديل من في منافسسة الوحسدة على بطَّاقة التاهل عن المجموعا الرابعية. والمشكلة التي يعياني منها الفريق الشببابي الذي من الوحدة صفر٢، هي عدم ثبّات مدربه على تشكيلة مّعينة وأفتقاد معظم لأعبيه المشاركين حالياً إلى الخبرة الكافية. ويتوقع أن يستنجد البرازيلي جموليمانو بعدد من اللاعسان الكبار أمتكال فسؤاد أنور والرومي والعنزي والحصدان النين منحوا أجازة عقب

من التقاط إلى الثار من الشيباب الذي هزمــه في الدور الأول ٢/٣، والقريق الشعلاوي يضم لاعبين جيدين أمثال الهدبأن والخويلدي والنصار والدوسري لكن هؤلاء تنقصهم الخبرة. والمباراة للشعلة مجرد تصصيل صاصل بعد ان مني بخسارتين أمام الشبياب

استضافة البطولات العربية لألعباب القبوى قبال الأميير نواف: دان سيب ذلك يعسود الى ان السعودية كانت تهيئ البنية التحبتية للرباضة، كما أن المستسوى الفنى للاعسبين السعوديين لم يصل الى مستوى الابطال العرب في نلك الوقت، اما وقد انتفى هذان السببان فان

> واوضح الأمير نواف جوانب من قضية تعاطى خالد الضالدي للمنشطات ابان النورة العربية التي اقديمت في بيروت مـؤخـراً وقياًل: أن الضالدي تناول عقاراً طبياً لانه كان يعانى من انفلونزا حادة ولم يكن يعلم أن هذا يدخل ضمن المشطات.

السعودية بادرت الى استضافة

هذه البطولة.

ويعتبر الاسبر نواف ان الخالدي قد ظلم اعلامياً، فالمادة التي يتضمنها الدواء تصنف من الدرجة الثانية والاتحاد الدولي يكتفي بتوجيه انذار الى اللاعب فقط ومنحن نحشرم قرار الإتحاد العربي بتجريده من الذهبية كه في البطولة بعد توجي

من جهة ثانية، اشاد العميد موفق جمعة (سوري) نائب رئيس الاتصاد العربي لألعساب القوى مندوب الاتحسساد في البطولة بالتجهيزات التي هياتها السعودية لانجياح هذه البطولة، واكسد في هذا الصسيد ان الاستحدادأت السحودية لهذه البطولة تفوق ما شاهده في بطولات عالمية.

راشند شناتي الدوستري (۹۲,۹۲مم) والمصري ضياء كامل (٢٠٠٤م) أن يتنافُّسنا على الميداليتين المتبقيتين. ٤٠٠ عتر:

يرشيح النقباد العبداء القطري

أبراهتم أسماعيل صاحب نهبية نورة الألعاب العربية الأشيرة وبطل البطولات العربية السابعة والثامنة والتاسعة، لاحراز نهبية المسابقة ورقمه ٥٨, ٤٤ث، وسيحتنافس السحويجان خليل فلاتة وحسدان البييشي على الميدالية الفضية في غياب الجزائري آدم حسيني من جلهة اخترى الغي نصف نهائي سباق الـ ١٥٠٠م على ان

سي ر نقام السباق النهائي يوم عد يمشياركة ١٣ لاعداً. وتتواصل هذا البوم السابقة العشبارية والـ ١٠٠متـر، والوثب الطويل، وبقع الكرة الحسديد والوثب العالي، والـ ٤٠٠م، اضافة الى تصفيات عسرات ١٠٠

الأمد نواف على صعيد أخر، عقد الأمير نواف بن محمد رئيس الاتصاد السعودي لالعاب القوى رئيس اللجنة المنظمة مؤتمراً صحافياً اول من امس القي خـــــلاله الاضبواء على الاستعدادات التى بنلت لانجساح هذه التظاهرة العسربيسة، ورد على استثلة

وفي معرض اجابته عن سؤال حسول تأخسر السسعسوبية عن

دوري الكرة في الأردن:

الوحدات يهزم الرمثا

من سميح أبو هنية:

وينفرد بالصدارة

🗖 عمان –

أول من أمس الثلثاء.

الدوري.

وهذا القسوز رفع رص

القيصلى، الرمثا والحسين التي

الشانى وفرض ايقاعه السريع

ولاحت فرص خسالسة أمام

مهاجميه هنطش وسروان

الشمالي وجهاد عبدالمنعم ورأفت

اقسيسمت مسؤخسراً في بيسروت اما الجزائري بلفائح الذي حلّ

ثانياً في بيروت فهو صلحب الرقم العربي والافريقي (٢٨, ٢٨) وقد جله عام ۸۲، وقد تكون البرونزية من نصيب السعودي ماجد سلطان المانع وافضل ارقامة

ست ميداليات ذهبية توزع اليوم

تتحه الإنظار نصو القطري سبارك النوبى للفوز بالنهبية ضمسوعسأ أنه عساهب الرقم العربي الجديد الذي سجله في بطولة ألعالم الاضيارة في البينا ومـقـداره ۸۶٫۸۶ث، ولن يجـد النويي صعوبة في هذا السباق امسام الجسرائري تبسيل سسالمين (۵٤٩,٠٩). ۸۰۰ متر:

بعد أن تم الغاء التصفيات الأولية لهذا السباق يوم امس لعدم وجود العند الكافي سيقام هذا السباق اليوم بمشاركة ١١ لاعباً، ويبرز في هذا السباق نمد يعقوب ورآ ٨٦, ٤٤, أَدْ والجِـزَائَرِي سَعَـيِـد قسرني (٢٦,٨٤) والسوري محمود الخيرات (٤٩,٣٣)، أد)، وسيغيب عن السباق القطري عبدالرحمن حسن.

رمي القرص: يعثبر السعودي خالد الخالدي المرشح الابرز لإحسراز تهيسيسأ المسابقة بعد أن صاء في المركن الاول في الدورة العربية الاضيرة ورقسمة ٧٠,٠٩م، ويمكن للقطري

إنا للم وإنا إليم راجعون

ينعى الاستاذ شوقي ملاسي المحامي والدكتورة صفية صفوت والدكتورة خديجة صفوت وأل قباني والأسرة المغفور له بإذن الله

الاستاذ احمد قباني زوج الاستاذة عفاف صغوت الذي حدثت وفاته المفاجئة َّفي مُدينة بغداد صباح أمس الأربِعاء ١٠ ايلولُ (سبتمبر) ١٩٩٧. ية م العراء في العنوان التالي

اعْتَنْدَ الرَّدُ مِنْدُاذَ السَوْقِيِّ مِلاَسِي، عَرِفَةً أَلَّهُ ١١٩/١. HAPEL HOUSE, 24 Nutford Place W1. off Edgware RD. أقرب محطة أنفاق: Edgware Rd & Marble Arch.

تلفون وفاكس: ١٧١ ٣٥٨١٧٣٣ سيكون العزاء يومى الخميس والجمعة ُمِنَ الساعة ٣٠, ٣٠ الى الساعة ٣, رحم الله الفقيد وأسكنه فسيح جناته وإنا لله وإنا إليه راجعون

ذکری اربعین

مصادف يوم الجمعة في ١٢ ايلول الجاري نكرى مرور اربعين يومأ على وفأة فقيدتنا الغالية المرحومة

الحاحة عفاف عسيران بيضون

ارملة المرحوم محسن يوسف بيضون اولادها: عماد وليلي زوجة حازم الجلبي ونجلا زوجة النائب محمد يوسف بيضون وهلا زوجة نزيه زيدان شقيقة الرئيس عادل عسيران شقيقاتها: المرحومة نازك عسيران ارملة المرحوم سعيد نجيب

والمرحومة زاهدة عسيران ارملة المرحوم سليمان يوسف بيضون فتتلى أي من الذكر الحكيم طوال النهار في منزل ولدها عماد محسن بيضون في بناية بيضون جادة ٢٦ تشرين الثاني منطقة قصقص، وللنساء في منزل الفقيدة في البناية عينها. الأسفون آل بيضون وعسيران والجلبي وزيدان وبكداش

كأس الاتحاد السعودي لكرة القدم:

خطورة الاتحاد.

الاتحاد – النجمة

والنجمة في مباراة صعبة، ففريق

الاتحساد الذي لا يزال بتسصيدر

المجسم وعلة الأولى بست نقياط

يبحث عن نقطة فقط حتى بتاهل

النور قبل النهائي، ويعتبر

المغتربي أحصد بهجا مصدر

ويتطلع فريق النجمية إلى

تقديم المستوى الذي يؤهله

للفور حتى يتساوى مع الاتحاد

الذي هرّمـــه فـي الدور الأول ٢/

صغرً. وما يمير قريق النجمة في

مباراة اليوم هو ارتفاع الروح

العالية للأعجية عقب فوزهم

الأسسبسوع الماضي على الأهلي

٣/صنفر إلى كونه يُملك عنداً منَّ

اللاعسبين الجسيسدين الذين

يتمتعون بالحماس وفي مقدمهم

الموسى والهسميلي وكواكى

الطائي – البلال

ملعب رعاية الشبباب في حائل

الهلال في عباراة من طرف واحد

المسابقة عرضاً كبيراً أهله عن

جدارة لصدارة المجموعة الثانية

رغم افتقاده سبعة من لاعبيه

الأساسيين. ويتوقع ان لا يجد

الفريق الهلالي أي صعوبة في

تجاوز سباراة آليوم في ظلّ

المستوى المتواضع الذي قدمه

الطائي في مباراتيه الماضيدين

اللتين خسرهما أمام الهلال

من جهة أخرى استعاد فريق

الاتفاق جزءاً من عافيته بعد فوزه

على التعاون ١/٣ في المباراة التي

جرت بينه ما اول من امس في

النمسام والتي تاتي في إطار

٦/صفر والرياض ١/٣.

ويستضيف فريق الطائي على

وفي جمدة، يتقابل الإتصاد

الرياض، جدة – دالحياة؛:

🚎 تنخل مسابقة

اليوم وغدأ بشكل قاطع الغرق المتناهلة للدور قسيل التهائي للمستابقة، وتقام مستاء اليوم على الللاعب السيحسويية ثلاث

على ملعب الأمير فيصل بن

الجموعة وتفادي الواجهة مع بمبسوس غانا حاملة اللقب في الدور ربع الغوز، حتى يمكنهم الاستمرار يملك في جعبته ثلاث نقاط من فوز على الشعلة ٢/٣ وخسارة

مشاركتهم في كناس الكنؤوس العربية الأخيرة. وفى المقسابل، يسسعى فسريق الشعلة الذي لا يزال رصيده خالياً

مباريات الجولة الثالثة لمسأبقة كأس الاتحاد. سجل للاتفاق على الفهيد (٦) وستعد الشيميري (٢٩) وتواف

السعدون (٥٣) وللتعاون موسى سحاب (٤٣). وقدم الفريقان مباراة كبيرة انسمت باللعب الهــُجـوميّ السريع، وكــانت الافــمليـة في مـعظم الأحــيـان لمسلحة الاتفأق بغضل تالق خط وسطه. وبهذه النتسيجية حبصل الاتفاق على نقاطه الثلاث الأولى فيما بقي رصيد التعاون خالياً من النقاط

L HAYAT THURSDAY 11. SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12613

الاتحاد يدعم صفوفه من جهة اخرى، أنهت الادارة المشرفة على الفريق الكروي في نادي الاتحاد السعودي، اجرآءات تسجيل مجموعة من اللاعبين الجند لتعزيز صفوف فريقها، وتجهيزه للموسم الكروي الجديد

الذي بدأ قبل أيام. قبعد انهاء أجراءات تسجيل لاعب أحد والمنتخب السعبودي سابقاً حصرة ادريس (مبهاجم)، وتوقيعه رسمياً في الكشوفات، ومن بعده المهاجم المحترف الأجنبي هشام الدميعي (مغربي)، وقع أخسيراً في مكتب رعساية الشبباب في جدة كل من اللاعبين (مهاجم منتقل من التهامي)،

عبدالهادي حداد (حارس مرمي منتقل من الأهلي)، وعلى هادي وسامر عبدالله (مدافع منتقل مَن وكّان الحداد وهادي قد واجها بعض المساكل قبل التسجيل رسميكأ، يسبب مماطلة أدارة الأهلى في التنازل عن الأول، ومشكلة الوظيفة الحكومية

بالنسبة الى الثاني الذي استطاع

اللعب للاتصاد بعلد استنضراج اعارة رسمية نظامية. تستجيل هذا الخيصاسي رسسياً، بالإضافة الى عودة لاعب خط الوسط الخبير مروان بصاص، وانهاء قضية الزين مسوسيي (جنسوب افسريقي) من شائه تعزيز القوة الاتحادية بشكل أكسر للصفاظ على الثلاثية التي حققها الاتصاد في الموسم

اختتام البطولة الاسنوية للكرة الطائرة

من قاير عبدالهادي:

■ تحتتم مساء اليوم فعاليات البطولة الأسيوية التأسعة للكرة الطائرة، حيث يتقابل منتخب تايبية مع استرائيا واليابان مع الصين في أخر مداريات مجموعة دور الأربعة، بينما تلعب علم المراكسين من ٥ إلى ٨ قطر مية باكسستسان وإيران مع كنؤرياً الحنوبية، وكانت مباريات الأمس في المجموعة نفسها أسفرت عز فور كوريا الجنوبية على قطر ١/٣ 17/10, 31/11, 01/15, 01/11 وكان الشوط الثاني الذي فارت به قطر من اقوى الأشواط

وفارت إبران على باكستار ايضـــاً ١/٣ (١٥/١٣، ١١/١١) ۰۱/۲، ۱۰/۸). وفي مباريات الترتيب من ٩ إلى ١٦ فَازُ المُنْتَخِبِ الْهَنْدِي عَلَى مُنتَحَبِ السعوبيَّة ٣/ صَسِّفر

(۱۸/۷، ۱۲/۱۰، ۱۸/۲۰)، ف المباراة التي اقيمت بينهما في صَالَةَ النَّادِيُّ العَّربِي. وَقَدَ أَظَهُرُ المنتخب السعودي في الشوط الثاني مقاومة كبيرة. وفي الشوط الثالث، الذي كان فاصلاً، حقق المنتخب الهندي

فورَه في وقت قياسي لم يتــمِـّاورَ ١٣ نَقيقَةً رفع خَالالهَا النَّتيَــُدِّ إلى ٢/١٥، وبهدا القور أحبرر ألمنشخب الهندي المركن التناسغ في البطولة بمدمسا تمكن المنشأ البحريني من تحسين موقعه قبل منغناترته الدوحنة أمس بفوزه على المنتخب التابلاندي ١٨٣ (1/10 10/14, 11/01, 10/14) وبذلك نالت البسحسرين المركسر العاشس وتايلاند المركز الحادي عشير والسيعودية المركز الثاني

واكد عيسى حمزة نائب رئيس الاتحاد الأسيوي للكرة الطائرة إن نظام اعفاء المتخجات الأربعة الكبار من النعب في الدور الأول كان على سبيل التجربة، وذلك بهدف تجنب ان تكون المباريات من جانب واحد وتجنب الصَاق الاحساط بلاعسي بعض القرق

البطولات المحلية الأوروبية لكرة القدمر: لاعب رينجرز السابق يسقط ناديه

■ غلاسكو، لاهاي، باريس - أ | لكرة القدم بتغلبه على مالفيك

سحل الاحتياطي غباري

وعلى الرغم من سيطرة رينجرز المطلقة على مجريات اللُّعب فَشَل لاعبوه في هر شباك

بطولة هولندا حقق اياكس فوزه الرابع على

ف ب - خرج رينجـرز من الدور ربع النهائي لكاس رابطة الأندية الأسكوتلندية المحترفة في كرة القدم لخسارته على أرضه أمام ىندي يونايت (صفر/١) بعد

ماكسويغان لاعب رينجرز السابق

وفى مسيساراة ثانيسة، فساز دنفرملين على هارتس (١٠/صفر).

التوالي في الدوري الهسولندي

وفاز غرونيغن على نيميغن (٤/صفر) وخسر ماستريخت امام

فوليندام (صفر/٢).

بطولة فرنسا مع رين، وغانفان مع لنس.

الثاني وباستيا الثالث، في حين يستقيل متز المتصدر كان. ويلعب بوردو مع لوهافسر، موتبليية، وتولوز مع أوكسير،

بريدا (صــفــر/۱) ورودا امــام افتتاح المرحلة السابعة من بطولة

وتستنكمل المساربات غسدأ

انطونيو فيلوكا ٣-١ و٧-٥ و٣٠٠

وبلغ المرحلة الثانية من دورة

ماربيا الإسبانية الدولية لكرة

آلاف بولار.

المضرب البالغة جوائزها ٣٠٣

وفاز أيضا الالماني بيسرند

كارباخر على الاستباني روين فرنانديز ٣-٢ و - صفر و-٣٠

والاستباني خوردي بوريو على

مواطنه دافيد سانشيز ٦-٤

و٦-٤، والاسبّاني فرانشّيسكو

رويغ على مستواطنه روبرتو

كــاريتــيــرو ٦-١ و٦-صــفــر،

والايطالي اندرياس غاودينزي

على الاستباني سالفادور نافارو

٣-صفر و٦-٢، والسويدي توماس

نيسدال على الرومساني دينو

بيسكاريو آ-٣ و٦-٤، وألالماني

مارسيلو كراكا على النمسوي

غراف - رويين

كبرة المضبرب الألمانيية شبتنيافي

غراف والامبركية تشاندا رويي

في مباراة استعراضية في ٢٥

تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل في

بالتسمور بولاية سيربلاند

لغراف التي غايت عن الملاعب بعد

عملية جراحية في ركبتها

اليسرى في حريران (بونيو)

وأعلنت اللاعبنان الاميركينان

السابقتان بام شرايفر وبيلي جين

كبنغ اللتان ستنظمان ألدورة لصالح الاعصال الخيرية في

المقاطعة نبأ مشاركة غراف.

وسستكون المبساراة الاولى

من جهة اخرى، تشارك نجمة

جيلبرت شالر ٣-٦ و٦-٢ و٦-١.

فسر) في اطار المرحلة

فرنسا لكرة القنم فيلعب شاتورو

وموناكو مع مرسيليا.

الجمعة بلقاء قمة بين سأن جرمان وليون مع ستراسبورغ، ونانت مع

الدورات الدولية في كرة المضرب كافلنيكوف وارازي الى المرحلة الثانية في طشقند ومباراة استعراضية لغراف وروبين في بالتيمور

المرحلة الاولى بقسوره على الفرنسي ليونيل رو ٦-٣ و٦-٣.

الارجنتيني فرانكو سكيلاري ٢-٢ و٧-٦ (١٠-٨)، والبريطاني كريس ويلكينسبون على النيبوريلندي اليستير هانت ٦-٢ و٦-٢٠. وخسس الفرنسي سيدريك بيولين المصنف رانعا اسام الأستباني خاكوبو بياز ٥-٧ و٣-٦، والإلمَاني مارك كيفن غولنر الخامس امام الارجنتيني لوكاس ارنـــواــد ۲-۷ (۲-۸) و۲-۲، والبلجسيكي فسيليب سفولوف

كريستيان رود الثامن امام الايطالي دافيدي سكالا ١-٦ و٦-٣ بطولة مارييا

القرنسي فابريس سانتورو اورلين ستانويتشيف ٧-٥ و٧-٥، والهولندي بديس فان شيبينغن ٧-٦ (١-٦) و٦-٢، والاستسرالي ريتشارد فرومبرغ على الفظندي توماس كـيـتـولا ٧-٥ و٦-٢، والبلجيكي يوهان فان هيرك على النيوزيلندي بريت ستيفن ٦-٣ و٦-٦، والبيسسريطاني داني سابسفورد على مواطنة مارك بيتشي ٦-٤ و٦-٢، والبلجيكي كريستنوف فان غارس على

السنادس امنام الجنوب افتريقي مارکـوس اندروسکا ۲-۷ (۲-۸) و٦-٣ و٢-٣، والسنسروجسي

وفي المساريات الاخسرى فاز المصنف سابعا على البلغاري على الاسترالي جيمس سيكولوف

٢-٧ (٧-٩) و٦-٢ و٢-٧.

بطولة بورنموث

🗷 طشقند، بورنموث، ماربيا، بالتيمور - أف ب - فاز الروسي يف فينيني كسأفلنيكوف على الاوريكسسساني ديميستسري توماشفيتش ٦-٤ و٦-٢، والمغربي هشَّسام ارازي على البساراغويانيَّ رامون بيلغابو ٤-٢ و٦-٤ و٦-٣. وبلغا المرحلة الشانية من دورة . طشــقند الدوليــة لكرة المضــرب البالغة قيمة جوائزها ١٠٥ الأف

الاسرائيلي اورين موتيفاسيل

■ انفرد الوحندات لأول مرة بصدارة فرق النوري المتاز لكرة القدم في الأردن وذلك بعد أن هزم الرمثا في معقله باريد (١/صفر) من المرحلة الخامسية لعطولة الدوري والتى جسمعت الفريقين الوحدات الى (١٣) تُقطة وتقدم بفَّارق ثلاث نقساط عن فسرق:

> تتساوى برصيد ١٠ نقاط لكل هنف الوحدات اليتيم جاء قبل النهاية بثلاث بقائق فقط بواسطة منير هنطش الذي احسن استقبال كرة عرضية من زميله فيصل ابراهيم لعبها براسة من فوق لحمد أبو تأصوح حارس الرمثا. وكان الوحدات فأز على منافسه التقليدي فريق الفيصلي (١/٢) يوم الجمعة الماضي ليتخلص من اهم عقبتين امامه في النهاب من أقسمة الوحدات والرمطا

جماعت مثيرة وتبادل الفريقان السيطرة على الشوطين اذ كان الرمشا الفريق الأفضل والأخطر في الشسوط الأول وقسد اهدر له بدران الشسقسران ومسوفق أبو هضيب وخالد القصوري العديد من الفرص المسائسرة للتسجيل لكن الوحدات احسن الشعباملٌ مع الرمشا في الشوط

لكرة المصرب السالغة جوائرها

وغبورودوف على السبويسيري ايفـــو هوبرغـــر ٦-٤ و٧-٥، والنمسوي ستيفان هوبيك على الرومسانيّ رازفسان سساباو ٤-٦ و٦-١ و٦-٣، والاسسبساني فسرانشسيستكو كسلافيت على الارجنتيني غييرمو كاناس ٢-٣ و٦-٣، والرومساني اندريه بافل على الاسرائيلي رافيف فينتفيك والاسباني خافيير سانشيز على

وفساز الاوربكسستساني اوليغ

السلوفاكي يان كروسلاك ٦-٢ و١- صفر، والإسرائيلي ايعال ران على الايطالي جانلوكا بوتزي ٦-٣ و٦-٣، والروسي الكسنير فولكوف على التنماركي كينيث كمأرلسن ٦-٤ و١-٦ و٦-٣، والبريطاني تيم هنمــان على القــرنسيّ تيــيـريُ شامييون ٦-١ و٦-٧ (٦-٨) و٧-٦

بلغ الاسباني كارلوس مويا المصنف أول للرجلة الشاشية من بورة بورنموث الانكليزية البولية

اكمّا تفعلَى الاستياني الاخر فيليس مانتكا المصنف ثانيا

فاز الاسبائي البرتو بورتاس

نيسويورك - أ ف ب - اعلن لاعب كسرة السلة الاميركي الشهير مايكل جوردان انه سيطلق شركة خاصة تحمل اسم مجوردان، للسائع ال الرياضية بالتعاون مع شركة منايكه، ويقي جوردان يروج لشركة نايكه منذ ١٩٨٤، وقد اوضع ان مشروعه الجديد سيكون

استمرارا للتعاون بينه وبين الشركة المصنفة

مایکل جوردان شریکا ل «نایکه»

اولى في هذا القطاع. ويتوقع أن يفوق رقم الاعمال الخاصة بشركة جوردان العام المقبل الـ ٢٥٠ مليون دولار. وقال جوردان: «انها مرحلة جنيدة من حياتي حيث سأشرف صب علَّه, كُل شهره بعدما تركت للآخرين رعاية مصالحي في

وسيكون جوردان في مرحلة اولى «نصف مدير» للشركة الجديدة طى أن يكون مديرا كاملا لها عندما يعتزل اللعب مع فريقه الحالي. شيكاغو بولز بطل دوري المحترفين. ويضاف النشاط الجديد لجوردان الى نشاطات عدة اخرى منها قيامه

التمثيل في فيلم «سبايس جام» واطلاقه مؤسسة للملابس الداخلية إخرى للعمُّور ينتَظر أن تدرأ معاً مع عقده للموسم المقبل مع شيكاغواً ولز ١٠٠ مليون دولار علما بان عقده في الموسم الماضي كان بقيمة ٣٠٠ مليون دولار. وسيصل عقد جوردان لهذا الموسم الى ٣٦ مليون دولار هو"

الذي ينوي الاعتزال مبدئيا بعد موسمين. مارادونا يعود موقتأ الى الملاعب

● بوينس ايريس - أ ف ب - اعلن لويس بايريتي عسضسو لجنة الانضباط التابعة لاتحاد كرة القدم الارجنتيني أن القّضاء الارجنتيني امر الاتحاد أول من امس بالغاء قرأر الوقف الموقت الذي اتخذه في حقَّ . نجم كرة القدم دبيغو مارادونا في اعقاب ثبوت تناوله مادة الكوكايين. وكأن قحص اجري لمارادونا (٣٧ عاماً) في اعقاب مباراة بين فريقي بوكا وارجنتينوس جونيورز قد اثبت وجود مأدة الكوكايين في بوله فتم

وَقَفْهُ مُوقَتَا عَنَ أَي نَشَاطُ رِياضَي رسمي. ويسمع القرآر لمارادونا بالشاركة في مباراة الاحد المقبل بين بوكا ونيولز اولد بويز في اطار المرحلة الثالثة من بطولة الارجنتين. وكانت لجنة الأنضباط اجتمعت امس للبحث في الاجراء المتوجب تخاذه ضد مارابونا الذي يواجه عقوية الوقف لمدة ١٥ شهرا كحد ابني. وجاء قرار القاضي كلاوديو بوناديو بعد نظره في طلب قدمه محامو الكابن السابق للمنتخب الارجنتيني، واعتبر انه لا يمكن تقرير اي عقوية

ضده ما لم تتوضع القضية تماما. ويفترض ان ينتظر الاتحاد نتائج فحص خاص يثبت ان عينة البول التي اجريت عليها الفحوصات تخص هذا اللاعب على صعيد اخر اسف نجم كرة القدم البرازيلي السابق بيليه، خلال مؤتمر صحافي عقده في سانتياغو، للحال التي وصل اليها الارجنتيني

وقال بيليه، الذي يشغل منصب وزير الرياضة في بلاده: ممن المؤسف الا يكون نجوم كرة القدم خاصة والرياضة عامة، مثالاً للشباب والانسانية. أن الملاكم الاميركي مايك تايسون نجم كبير لكنه ليس مثالاً للشباب على غرار روماريو رغم كونه صديقيه.

وختم بيليه من واجب النجوم أن يكونوا آمثلة أيضاً خارج لللاعب،:

كانتونا يعتذر عن عدم حضوره حفلة تتويح مانشستر يونايتد ● لندن - رويتر - وجه الفرنسي اريك كنتونا رسالة الى نابيه السابق مانشستر يونايتد يعتنر فيها عن عدم تلبية الدعوة للاحتفال بتستويج الفريق بطلا لإنكلترا الموسم الماضي المقرر في ١٣ ايلول (سبتمبر) الحالي مشيراً إلى أنه مرتبط بمناسبة أخرى في اليوم ذاته. وكان كانتونا قاد مانشستر الى احراز لقبه الرابع في السنوات الخمس الاخيرة قبل أن يعلن اعتزاله بشكل مفاجى،

١,٨ مليون دولار لإكمال صفقة انتقال رونالدو

 میلانو – ا ف ب – اکد رئیس نادی انتر میلان الایطالی ماسیمو موراتي أنه سيدفع الى برشاونة الاسباني مبلغ ١,٨ مليون دولار اضافي لاكمال صفقة انتقال النجم البرازيلي رونالدو الى صفوف كما قرر الاتصاد الدولي اول من أمس على هامش بطولة العالم للناشدين في



نادية لطفي: للشاهير مسؤولون ايضاً.



نور الشريف: دور الصحافة الارتقاء بالذوق.





شريهان كانت ضحية أيضاً.

كبير بين المستغل بالعمل العام والمواطن

العبادي، فالإول يتداخل سلوكه العبام مع

الشخيصي فحين يتكسب مسيؤول من

وظيفته فذلك سلوك شخصى لكنه يؤثر في

ادائه العام وحين يقبل مسأؤول هدية ولو

حتى دعوة على العشساء فيهذا سلوك

شخصي لكنه سيلقى بظلاله على ادائه في

الوظيفة العامة، وحين تتناول الصحافة

نلك النوع من السلوك بالنقد فهذا يخدم

صالح الوطن. اما الحد الذي يجب أنَّ تقفُّ

عنده الصحافة فهو السلوك الشخصى

البحت الذي ليس له أي تاثير سلبي على

وعما أداكان السلوك الشخصى البحت

يلعب دورا مثلما كان في حال المشير عامر،

بُقَــهُ لَ مُدّحت: «طالما حـّدث التداخل وجِب

وحول القوانين المنظمية للعيمل

الصحافي في مصر وهل هي كافية لردع اي

تجساوز، يقسول: «المادة ٢٦ من قسانون

الصحافة الجديد نصت على انه لا يجوز

للصحافي ان يتعرض للحياة الضاصة

للمواطنين كما لا يجوز له ان يتناول مسلك

المشتغل بالعمل العام، او دي صفة النيابة

العامـة او المكلف لخدمة عـامـة، الا اذا كان

التناول وتنيق الصلة بأعمالهم ومستهدفا

المصلحة العامة. ونصت المادة ٢٢ على ان

العبقبوبات لمن يخالف تلك البنود هي

الحبس لمدة لا تزيد على سنة او غرامة بين ا

خـمـســة الاف وعشرة الاف جنيــه أو

وهكذا فإن القوانين رادعة فعلا لكنها لا

تمس حوهر حربة الصنحافة او المسلحات

المتاحة أمامها لكشف اي تجاوز في سلوك

بالعقوبتان معاء.

المستغلين بالعمل العام.

. . . ٤ فيديو كليب، ٢٠,٥ كيف وليش، ٢٠.٥ فن الطبخ، ٦,٠٠ افتح يا

سمسم، ٧٠٠ أخبار رياضية، ٧٠٣٠ نهاركم سعيد، ١٠,٠٠ كاميرا وين،

١٠,٢٠ سماع قشاع، ١٠,٢٠ دسلسل اجنبي، ١٢,٠٠ كيف وليش، ١٢,٠٠

مسلسل كوميدي دبلاً زكزكة، ١٣,٣٠ مسرحية دنهوند بند ويند، ١٥,٠٠

مسلسل لجنبي، ٠٠, ١٦ فيلم مصرى والثعالب، ١٨,٠٠ الأضيار، ١٨,٤٥

خوان الغول، • أ , ٢٠ أملا بها ألطاة، • ، ٢٢ استرابتا، • ، ٢٣ أخبار رياضية،

... ، Goof Troop ٤,٢٠ ، Ducktales ٤, ..

٣٢,٠٠ فيلم مصري مخلطبيطة،، ١٠,٠٠ تهاركم سعيد.

على الصحافة كشف الإنحراف،

الحمل العامء

الأميرة ديانا «الضّحية» الأبرز حتى الآن منوع والمسموح في علاقة الصحافة بحياة المشاهير في مصر

🛘 القاهرة – من بهاء حمرة:

■ «لم أعد احتمل مطاردات الصحافيين الني الشعر انهم مثل أخطبوط ضحم [﴾]َيَلِّفْ ْايانيه حولَ عنقيٰ ويكاد يختقني، بتلك الكلمات تمتمت الاصيرة بيأنا قبل لَّهُ سَاعَات من رحيلها في الحادثُ المُؤْلِم قبل ^{رِحة}ُ إِيَامٍ. والواقعُ ان ما حدَّثُ للاميرة الجميلة - أعاد فتح ملف العلاقة بين الصحافة المتواكشاهير وحدود المسعوح والممنوع نشره إِنْ يُما يتصلُّ بحياتهم الخاصة. وبين أصوات أتعالت تنادي بإقامة الحد على الصحافيين، ُ وَاحْرَى لَمْ تَحَفُّ حماسها في النفاع عنهم. - باس و الحياة، بطرح القضية للنقاش ^{ىڭ،}ۇبشىكل موضوعى.

المبحافة في مصر شائها شأن صحافة الدول العربية تحكمها اعراف قبل ان متتحكمها القوانين والمواثيق الرسمية. ^{يًا} فَمجِتمُعاتِنا ما زالت تنظر الى الشخصية مُعْ العُنَامية سواء كأنت مستَوْولة او لانسأن ^{أع}ُمْشهور، وتّرى في تناول حياته الخاصة الله يسبُّهُ. لكن من تلك الهديبة. لكن ما يمين "الصحافة المصرية، أي الكم الهائل من ^{يَّه} صحف المعارضة وكَذلك ما يمكن اعتباره شُّا صَحفا شعبية» أنها تتسم يقبر كبير من ِ الجِراة. ولعل عند البلاغات التي قدمت ضد يصحافيين يعملون في تلك الصحف يوضح

مدى زيادة الظاهرة في الاونة الاخيرة. لكن المفهوم الذي تتبناه الصحف في تعاملها مع الصياة الخاصة للمشاهبر يضتلف فيّ الصبّحف اللعبارضية عنه فّيّ الشعيبة. فصدف المعارضة تركز في المقام الاول على الوزراء المسؤولين المنتمين الي الحرب الوطنى الصاكم في مصبر بهدف البنحث عنَّ أيةً واقعة فسأد أو ربح غير مشروع لإقناع الرأي العام بأن الحكومة ومسؤولتها غير امناء على مصلحة الدولة أماً الصحف الشعبية، وهي مجموعة الصحف المحلية التي يملكها افراد وتعتمد على موازنات مالية مُحدودة، فإنها تتوسع في نشر المواد الصحافية الْجِذابة لدي البسطاء النين يشكلون القاعدة العريضة لقرائها. وتلك المواد تتضمن الجنس والجان وكذلك اذاعة الاسرار الشخصية

ومن أشهر الذين اهتمت بهم تلك الضمف السيد حمال السادات نجل رئيس مضر الراحل الذي لم يعفه ابتعاده عن العمل العام والسياسي من مطاردات تلك الصحف التي وجدت في حياته الخاصة

وقصيص رواجه وطلاقه سادة مضمونة البيع. وركزت الصحف تحديدا على قصة طلاقته الشائي من ابنة طبيب متصرى مشهور، ونكرت ابق تفاصيل علاقتهما الزوجية وأسباب الطلاق. كنلك كان المشير الراحل عبدالحكيم

عامر - باحداث حياته العامة والخاصة -بطلاً شبه دائم على صفحات تلكُّ الصحف، اد ناقشت كل تفاصيل حياته بداية من زواجه من برانتي عبدالحميد وما قيل عن عُلَاقته النسائية مروراً بما قيل عن تدخينه للمخدرات ونهاية بقصة انتحاره او

ولا ننسى يسرا والقصص التي شاعت عنها في عدد من الصحف بعد اقتحام شاب لْمُنْزُلِهِما في بداية العام الماضي. وكنذلك منا قيل عن شبريهان عقب الحادث الذي تعبرضت له قبيل سنوات وخبرجت منة مكسورة الظهر والنفس لقسبوة ما قيل

واذا كان البعض يعتبر أن تلك الصورة تمثل الجانب السلبي في الصحافة، الا ان هناك حانباً أيجابياً لَّا يمكن اغفاله، وهو ان الصحافة في مَصر كشفت من خلال تحقيقاتها ومتابعاتها عبدا كبيرا من قضايا الفساد. بل يمكن القول انها ساهدت في منع حالات فساد أضرى تراجع عنها اصحابها خوفا من الفضائح التي تسبيها

مشنرط الجرّاح هل تنشير الصبحف منا بحيرض ا

مِسِؤُول عِلَى لِحَفِيائِهِ إِم يَكِتَفِي يَنْشِيرِ مِلَّ بتعلق بعمله العام؟ توجهت «الحياة، بهذا السؤال الى عدد من المسؤولين والشاهير وكبار الكتاب، فقال الدكتور أحمد فتحى سرور رئيس مجلس الشعب: دشكل عام لا اعتقد تفائدة تناول الصحافة لاسرار الحياة الخاصة لأي انسان سواء كان مشهورا ام لا. لكن ذلك لا يمنع أن ننقد ما يقترفه أي مسؤول من اخطآء او تحديره من ان يضع نفسه موضع شبهات، وذلك احد الأدوار المهمة للصحافة باعتبارها همزة الوصل بين العامة والمسؤولين.

اما شريهان فتقول: مصحيح أن القارئ يهمه معرفة كل احبار نحومه المفضلين سواء الفنية أو الشخصية، والصحافة هي التي تقوم بنلك إلا انه يجب احترام مشاعر اولتَّك النَّجوم. قالصحف مثل الجرَّاح، كل أ منها يحمل مشرطا، وليس مقبولاً أن يَفتح

الجراح بطون مرضاه من دون سبب.

فئاته فهو ذوق عام تعكسه الصحافة..

وينقل الكاتب الصحافي صلاح الدين

ويضيف صابات: «المصارسة الفعلية

ويوافق الفنان نور الشريف على راي شريهان ويدعمه بقوله: «للصحافة دور مهم في الارتقاء بمستوى القراء وادواقهم، واذا تَنَازَلَتُ صَحَيْفَةً عَنْ ثلك وسعت الى مخاطبة غرائرهم فتكون كالفن الهابط وكالاهما

ويقول حسام حسن نجم الكرة المصري: والصحافة تسعى الى زيادة التوزيع فقط ونلك ما ينفعها الى ملاحقة النجوم ونشر اخبارهم المهمة والتافهة، العامة والخاصة. واعتقد أن ذلك يرتبط بظروف المجتمع بكل

هو من اهم المواد الجــذابـة التي قــارئ. لكن يوجد حانب أذر للقضيبة وهو سلوك الشخص العام نقسه فلا يمكن أن يكون الإنسان منصرفا او تكون حياته مليك بالفضائح ثم يتوقع من المبحافة الصبيت. فتلك النوعية من النَّاس يجبِ أن تكون قدوة للعامة كما يجب الاتعطي بانحرافاتها

مادة بسمة لصَحَفْ الإثارة، ـُ ومن الناحية القانونية بقول الدكتور نبيلٌ مُنحت استاذ الْقَانُونُ الْجِنائي في جامعة عين شمس: «هناك مبادئ قانونية عامة تحكم العلاقة بين الصحافة والمشاهير وهي ان يكون تناول الصحف لحياتهم وتضرج الفنانة نابية لطفى عن هذا قائمًا على حقائق وألا تطرح الاسور بشكل فيه التواء أو تضخيم. أيضًا هناك فرق

الخط لتقول: «قبل أن نحدد ما يجب أن تنشيره الصحافة وما لا يجب، أرى أن ننصح کل رجل عام او مشهور بان بحترم نفسه ويلتزم في سلوكياته حتى لا يسيء الى نفسه واليّ اسرته، لأن الصّحافّة لَّن تتوقف عن نشر اخبار الشاهير.

حافظً وجهة نظر الصحافيينَّ فيقول: ﴿ بِجِبْ ان نفرق بين حياة المسؤول الخاصة التي تلقى بظلالها على ادائه العام وبين حياته الشخصية التي لا تهم احدا. فحين تكشف صحيفة بالادلة وللستندات واقعة فساد فهى تتعرض لجانب شخصى خارج نطاق الوظيفة العامة، لكنها تقوم بعمل آيجابي. اما العلاقات الاسرية واسرار البيوت فألا يحوز نشرها لأن في ذلك تشهيراً بالناس. وَّارِيُّ ان حرية الصَّحافة تقتَّضي من كل صحافي أن يكون مسؤولا وأميناً في ما ينشيره لأِن الهدف فِي المقام الاول والأخير هو الصالح العام،

ُ وحول ميثاقُ الشرف الصحافي يتحدث الدكتور خليل صابات استاذ الصحافة في كلية الإعلام في قول: «ميثاق الشرفُ الصحاقي الصادر العام ١٩٧٥ ينص على وجوب احترام سصعة الاسر والافراد وبحُائل الحياة الحَاصة للمواطنين، الإفي مًا يتصل بالحياة العامة ويؤثر فيها، امأً ميثاق العام ١٩٨٣ فقد حض على البعد عن المطاعن الشخصية واثارة الشك من دون

تختلف عن النظريات، اذ نجد مثلا ان معظم الصحف لا يلتزم حرفيا بما ورد في الميثاق خصوصا مع زيادة عدد الصحف ما بحعل كل صحيفة تسعى الى اجتذاب القارئ بأي شكل، وطبعاً التطرق الي استرار المشاهير

136



* دانت تعيش مرتين فيقط، (١٩٦٧) من افلام جيمس بوند، وأحد الأشرار يتخذ من بركان هامد مقرأ له وهناك تدور معاركة مع العميل السري

البريطاني. * دغرُّفة الخوف، (١٩٧١) الخيال العلمي يلعب دوراً اساسياً هنا حيث البركان يستنزف الناس حتى يقيم علاقة ما معهم. * دجو والبركان، (١٩٩٠) رجل مريض حداً يقرر



. ٢,٣٠ شعمة للعلوميات، ٧,١٥ ألقر إن الكريم، ٢٠٠٠ دين وبنيا، ٧,٣٠ برناميم الأطفال، ٠٠٠٠ برناميم ما يطلب للشاهدون (اعادة)، ١١٠٠٠ برناميم وثائقي، ١١,٢٠ كرتون، ٢٠,١٠ برنامج ابتكارات واختراعات (اعادة)، ١٢,٠٠ تَمْثَيِلِيَّةَ تَلْفَرْيُونِيةَ، مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ إِلَّا مَا اللَّهُ التَّمْثَ التَمْثَيلِيةُ، ٥٠ ، ١٤ السأسيل اللبيلج مروابط الحبُّ من من من الشبيرة الأخسيار، ١٩٠٢٥ قسراءات، . ه , ١٥ م واقف فكاهية ، ٠ , ١٦ للسلسيل العنزيي «الفدان الأخيرة ٢٧,٠٠ عِنَاوِينَ الأَحْبَارَ، وَ (١٧) عَنَاوِينَ الْإِحْبَارَ ، وَ . أَلاَّ بِرِنَامِجُ مَا وَرَاءُ الاحداث، مُ ، ١٨ نَشَرَةُ الْأَصِبَانَ، وَوَرُوا الْقَيْلَمَ الْعَرِينِي وَكُلِّ هَذَا اللَّصِيهِ ٢١,٠٠٠ نشرة الأحب أن ٢٥, ٢١ برنامج أخِدَرُدا إليهم في ١٣٠ برنامج مبوب فيتدوه . ٠٠ ، ١٣ نشرة الاخبان، ٢٠,٢٠ مقلة غنائية، ١, ١٥ السلسل للبلج (اعالمة)، ٢٠٠٠ القرآن الكريم،



منه ٧ صَدَّاح النَّصْيرُ فَإِ مُصِّيرُ ١٠ وَأَمَا الرَّامِعِ الأَمْقَالِ، ٢٥٠ حواء ٢٠٠٠، . . . ١١ المعلسل العربي، ج. ، ١٢ يَسَبِأَقَ الْأَغْنِياتِ، - ، ، ١ يرنامج الخباري، ١٠٠٠ منوعات، ١٠٠٠ كُمُّأْتِ الرَّمْنُ، - جَرَّا النَّسْرَة الاخبارية، ٢٠١٥ عالم الشهرة، ٢,٤٥ معنوع البخولة ٢٠٠٠ الفيام العربي «إلا ابنتي»، ٥٠٠٠ نشرة الأخيار، ١٠٥٥ اليعد الثالث، ٢٠٥ قطرانف كروية، ١٠٥٥ السلسل العربي، ١٠٠٠ صنور ورسائل، ٢٠٠٠ عشروار، ٥٠٠٠ النشرة الاخبارية، ١٠٥٥ م شخصيات ضاحكة . . . ١ الفظم العزيي والسمان والخريف، ١١٠٠ النشرة الاخبارية ١١٠٠ ١٠ من المناسقة ١٢٠١ السفير فوق العانق ١٢٠١ المسلسل العربي، ١٠٠٠ إحداث ٢٤ ساعة، ١,١٥ للوسيقى العربية، ٢٠,٦ تكنولوجيا، ٢٠,٦ الغيام العربي وسفاح كرموزي، ٢٠,٦ الغيام العربي السفاح كرموزي، ٢٠,٠ غيام تسجيلي، ٢٠,٥ السلمل النيتي، ١,٥٥ اقوال الصحف، ١,٠٠ شياب دائم، ١,٦٥ برامج الأطفال.

توقیت القاهرة

. . , ۲۶ فنیلم محب و دلع ، (هدی سلطان/ حسین ریاض)، ۲,۰۰ فیلم و درموع الحب، (محمد عبدالوهاب/ نجاة علي)، و علم ودعوني اعيش، (مَاجُدَمْ/ كَمَالُ الشِّنَاوِي)، مَعَرَبُ قَعَلِم وَلِلرَّجَالَ فَقَطَّه (تَابَعَة لَطَفَيْ/ سِعَاد حُسْني)، و من الله هيأ سبلام على الجبِّه (فهد بلان/ نجاح سلام)، ١٠٠٠٠ فيلم وآبناء للبيع (رشدي أباظام فاطعة مظهر)، ١٢٠٠٠ غيلم وون الحب ما قتل، (نجوى ابراهيم ﴿ جَسِّينَ فَهُمَى)، " وَ لَا فيلم «الصدق يَعْهُم» (محمود عبدالعرير/ مالة فؤاد)، وعبر إلا فيلم موداعاً إلى الأبد، (حياة قنديل/ محمود الله)، ، ، ، ، ١٧ للافلام المجديدة ومنا ورّاء الشاشنة، ، ، ، ٢٠ فيلم «زوج تحت الطلب (عادل أمام البلي علوي) ، ، ، ٢٢ فيلم «الجبان والحب» (شمس

. . . ٩ - القرآن الكريم ، ٢٠ ﴿ وَيُرْتَأْمُعُ مِنْ لَبِيْإِنْ وَالْفَ صَحِدُينَ / ضَيْعَةً رشانًا، ١٠٠٠ لَلْسَلْشِلُ العربِي وَالْعَاصَةِ تَهِبُ مُرتِينَه، ١١,٠٠ بَرْنَامِج على اللهِ اللهُ على اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ على اللهُ ا ضيف الطَّقَّة وليد توفيون، في الرَّبُّورَامِي وَالْقِي - اعلام القرن - هاري ترويان (الجنور الثاني) ١٦٠٠ ورنامج تكايات السعيني ١٧٠٠ برنامج شخصيات في حياتي، " ١٧٠٪ السّلس العربي «قصص حبّ» ١٨٠٢٠ برنامج - قابلة شخصية في عدر الحميد (المرزي (الحرز الثاني)، ٢٠٠٠ السلسل العربي مُسَارِع الأيَّامِيْ مَنْ الْمُرْتَاقِع حَلَيْتَ طُونَ - أَنَعَامُ عَصَام عَارِفَ الدَّكَتُورِ عبدالرب لتريس ومحمد عبد الرحيم من (37 شهرة عنائية - أم كثوم في «أغدا القال، د. ٢٠ السلسل العربي المنص حيد ٢٠٠٠ القرآن الكريم، ٢٠٢٠٠



وزاة الأفرام

مسلسل عربي دياسين ويهيئه، ١١,٠٠ خليك بالبيت/ اسامة أنور عكاشة، Y.Y. Goof Troop Y, ... Babar \,Y. Sonic the Hedgehog \,... ٣,٣٠ ، Kids مسلسل عربي متحت ظلال السيوف، ٤,٣٠ الأخبار، ٥,٠٠ شو FUTCES في ما في، ٢٠، ٥ إلليل المُقتوح/ منعدون جابر، ٨,٢٠ طل القمر.

٠٠.٧ الأخبار، ٧,٢٠ برنامج المأل (اعانة)، ٨,٠٠ الأخبار، ٨,٣٠ مطار، ٩,٠٠ الأخبار، ٩,٢٠ الموار الصّعب، ١٠,٠٠ الأخبار، ٢٠,٢٠ عالم السفر، ١١,٠٠ ونيوز بسك، إبرنامج اخباري)، ١٢,٢٠ برنامج للال (اعادة)، ١٢,٠٠ الأخبار، ١٥, ١٥ تقرير الأعمال العالمية، ١٣,٢٠ الأخبار (اسيا والباسيفيك)، ١٤,٢٠ عالم السيارات، ١٥,٠٠ الأخبار، ٢٠,٠٠ الحوار الصعب، ١٦,٠٠ الأغبار، -١٦,٢٠ مشاهدُ (اعادة)، - ، ١٧ «العالم اليوم» (برنامج لخباري) ١٨,٣٠ الصوار المنعب (اعادة)، ١٩,٠٠ الأذبار. ٢٠,٣٠ بأتوراما، ٢٠,٠٠ الأغبار، ٢٠,٠٠ حول العالم، ١٠,٠٠ نيوزنسك، ٢٠,٠٠ نيوزيسك، ٢٢.٠٠ الاخبار، ٢٣,١٠ السهرة الاخبارية، ٢٠,٠٠ الاخبار، ٢٤,٣٠ عالم السفر، ١,٠٠ الْخَبِار، ٤,٠٠ الْخَبِار، ٢,٠٠ برنامج للأن، ١,٠٠ نيوز بسك، ٦,٣٠

* توقيت غرينيتش.

١٠٠٠ القرآن الكريم، ١٠٦٠ فيلم تسجيلي، ١٠٢٠ ورجب فوق صفيح ساخن " ٢٠٠٠ - Mesmerized ، ٢٠٠٠ افيش ، ١٠٠٠ و دينات في الصامعة "، ٠٠٠ . ابيض واستود ٢٠ ، ٧٠ ، عمروس من نمشق، ١٩٠٠ ، أبو كرتونة» . . . ١١ مروجة محترمة من ١٢,٢ منيع في ورطاته ٢٠,٠٠ النوم في العسل» . ، ١٥ أفيش، ١٥,٦٠ «ضيائد النساء» ١٧,٢٠ «تاكسي الغرام» ١٩,٠٠٠ مخدعتني أمرأة، ٠٠, ٢١ أبيض وأسود، ٢١, ٢١ أيام وليالي، ٢٢,٣٠ والبيضة

* توقيت غرينيتش.

١٢,٠٠ القران الكريم، ١٣,٣٠ موجر الاخبار، ٤٥, ١٢ برنامج وثانقي، ١٢.٠٠ حضارات المبين، ١٥,٢٠ الاخبار، ١٥,٠٠ اخبار الرياضة، ١٥,٠٠ المبور تتحدث، ١٥,٣٠ الأغبار، ١٦,٠٠ الأأن، ١٦,٣٠ الأخبار، ١٧,٠٠ نشرة داو جُونز الاقتصادية، ٧٠,٢٠ الأخبار، ١٥,٧٥ برنامج وثائقي، ١٨,٠٠ بين السطور، ١٨,٢٠ الأخبار، ١٩,٠٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ١٩,١٥ أخبار الرياضية، ١٩٠٢ الأخسيسار، ١٩٠٤ من القطب الي القطب، ٢٠٠٣٠ الأخبار، ٢٠،٥٠ الصور تتحيث ٢١،٠٠ اخبار الرياضة، ٢١،١٥ برنامج وثائقي، ٢١,٢٠ الأخبار، ٢٠,٢٠ اعلام القرن (إغادة)، ٢٢,٢٠ موجز الأخبار، وي المار المنطقة المار ٢٣ منيانون في المجود ٢٣,٢٠ الانتبار. ٢٣,٤٠ نشرة داو جونز الاقتصادية (اعادة)، ٠٠٠٠٠ أُخبار الرياضة، ١٥٠٠٠ برنامج وثائقي، ٢٠٠٠ الأخبار، ٥٠٠١ الفتاء.

* **توقي**ت غرينيتش.

الكلمة الضائعة عصريقة العل اشعب الكلمات التي تعشر عليها بين الاصرف المنشورة في الشبكة، افقيا أو عمونيا أو وتريا، يميناً أو يساراً، صفوداً أو هبوطاً، إلى أن تبقى لديك في

النهاية الإحرف للكونة للكلمة أو الجَّمْلة الضائعة، مع الإنتْباه الى أن الإحرف للنَّثورةُ

افلام الكوارث الطبيعية تطل من جديد

الكارثة او استعمالها.

الانسان وسيطرته.

وصييقته وأهلها من هذه الناساة الناحقة.

تتناول الانسان البدائي في صراعبه مع الطبيعة

+ دالمرأة الكوبراه (١٩٤٤) ستوحشون يخطفون

* درياح مؤاتية الى جافاء (١٩٥٢) مغامرات

* والعقرب الأسود، (١٩٥٧) بركّان مندلّع، لكنه

امراة للتضحية بها في احتفالات خاصة أمام البركان

عاطفية على خلفية بركان كراكاتوا في اقاصى أسيا.

المتوحشة أنذاك، ويلعب البركان دورا اساسياً.

بركان يزمجر... والناس عاجزون ولا يصدقون!

قطیع قعد قمطریر	ص مبية صخر صداع صك	في	ىرية	مص	يئة ،	مدب	رِف:	حرو	٦ ر					الكله محا أ	
د. هب	صندحة	<u>a</u>	ن	1	د	ن	J	و	ھے	ب	ص	ī	ص	ق	
هجومي	صلصال	J	ż	ن	1	t	س	س	ف	ن	غ	,	ع	ق	
ھىير ھرق	صمود صنيا د	ق	J	J	ق	رر	ı	ع	ō	J	ق	5	و	1	
مرق هزال		じ	ق ا	م	ود	ٔ ر	ي	L	1	را	ō	ي	ب	ص	
موي	غ	ة	τ	ي	ر	ن	ص	د	ط	ح	1	õ	ص	ص	
مولندا	غزير غضروف	ō	٦	ָּט	ق	[]	ي	1	غ	ز	ي	ن	7	ي	
: ا ن	غلايشيا	ر]	يس	ن	ص	ش	w	٥	J	ي	m	w	ر	1	
نآخس	غنم	IJ	J	Ù	ي	ان	ق	C	د	ي	و	يَ	ا ق	3	
ندامة	غيوم	1	ر [1	ب	_	ı	4	د	1	٦	4	ق ا	ن	
نځس نسر	. ā	ص	ي	4	9	ع	Α	1	ي	4	ع	È	ش	9	
نسيج	قراصيا	[J	آف	9	٦	ض	è	Ç	4	٤	Ě	ر	1	ಎ	
نشيد	قرحة	اص	ſ	,	15	. 9	1	٠,	. 4	ō	L is l	16	٠,	-	

 ح
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا
 ا</

الكلمات التقاطعة

١- جزر بريطانية - طقس

۲- بساعدوها

٣- ميارك - مشابهة

٤- فتُورَ - أحمينة د- مُنعف – أول الشه

٦- دار - سـما

۸ - نشـر - مـواظبـة علمي

٠- نضفر الشعر - زل

١- قَــرنسى فك رمسوز الهيروغلينية

٢-يىق ويلطف - رممي

بالشيء ٢- من الحمضيات – ضد

٤- نرجع - ضد بر والنيه

ه- قرض - غند رخصه

٧- مدينة لبنائية - غمز

۰ - مست

صوف الخروف

٧- ضن فناؤهم

ولم يثبت في مكانه

عموبيأ

4	٨	¥	٦	٥	£	۳	۲	ì	
				Γ	Ţ	Ė	Ė	Ė	1
					-	<u> </u>		\vdash	j
									l
					<u> </u>			_	I
	•				,				I
		•							Ì
									I
П									ĺ
			. :						I

۸ – شبعقا – حسن ١- سلسلة جبلية في أميركا الجنوبية - صات الضفدع

حل العدد السابق افقياً: ١- بيت من ورق ٢- مقاومون ٢- يحرد - اس ٤- درمم -- وقستي ٥- جبن ٦- ديناصبور ٧- اليف-حرام ٨ - وي - زيد - ري ١- نساعد - قدم. عمدودياً: أ- بريدج تارن ٢- حرب - ليس ٣- ثمر هندي ٤- مقدم - يفرع ٥- نا - بد آ- و و و و - احد ٧- رم - قاصر ٨ - قوات - وارد ٩- نسى - رميم.



الابراج ■ الحـــمل (۲/۲۱ - ۱۹/٤): لماذا تعتمد القسوة وعدم الالتفات إلى من يناشينك المساعدة للخروج من سري. ■ الثور (٤/٢٠ – ٥/٢٠): الم تسمع في الأمس كلاما حذرك بشدة مما قد حصل اليوم؟

يحصل اليوم: المساريع التي مر عليها وقت طويل يجب أن تخضع لعملية لعملية نعد ومطوير لئلا يستحميل ■ الْسَـرطان (۲/۲۱ = ۷/۲۲): اترك شكوكك وراك وامض في مُعامرة تجارية يجب أن تقويك إلى النجاح. 📰 الأسب (۲۲/۷ – ۲۲/۸): لا تقيدم تنازلات كبيرة إلى من لن يعطيك شيارلات كبيرة إلى من لن يعطيك شييكا في المقابل... اللهم سوى شيئة في المقاس بعض الكلام الفارغ! السماء الما ■ العنثراء (۲۲/۸ - ۲۲/۹): احسنم موقفك من شخص بحياول خطب ودك ولا تدع الأمر معلقا إلى ما لا

🔳 الميسران (٩/١٣ - ١٠/٢٢): لا بد من إعبادةً نظر في الموقفُ العباطفي لئلاً تحصل تطورات سلبية. ■ العسقس ب(۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۱): لم تنل شبيئاً من مشاريع كنت تعلق عليها أمالا كبيرة، فاكنشفت انها فارغة من أي مُضَّدُون. ■ القــــوس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): استعد لصدمة لا تخلو من عنف اذا تابعت ما انت فيه الآن. الجسدي (١٢/٢٢- ١/١٩): الماذا تحسب دائما حسابات الهزيمة قبل حسابات الربح؛ لم هذه السلبية؛ ■ النلو (۱/۲۰ - ۲/۱۸): تحساور شخصا دیدرا فی محیطات وتکتشف نام در الله محیطات وتکتشف

أنه ليس من الذين بمكن الاستخفاف يهم. # الحوت (۲/۱۹ - ۳/۲۰): ستقوم الشفيدييين الشفيديين فكيف بعمل لآ برضيك شخصيا... فكنفُّ يمكن أن يرضي سواك؟

الأن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين

■ أول الكلام:

خالد القيصيل: - رد النظر...

شباب!!

● من شبعير الأمييير/

سلعليلها في داخل

خليت بالكف: حمره

🗨 يا زهرة... وسيف:

أحبك ... ولم أبدأ بعد!

أنت هوق العشب، وهوق أن

أحنِّك في اطار «المعشوقة»... أنت: قمة للقيمة، تتميزين عن

هذا التحديد، لأنك صنعت في

داخلي الاعسيساد، وتوجت

الشروق في حياتي. لست والمعشوقة.... لكنك:

الحبيبة التي أتنفسك، وأموت

اختناقاً في حجبك

خذي كل ما تريدين، وما لا

تريدين... واعطني - فــقط -

حق ملكية غاباتك، وأنهارك،

وجسورك... حتى تستقر قوافل

حنيني على صدرك، ويتحول

موتي في غيابك الى حياة...

لا أنت بحر، ولا أنا نهر...

لكننا – معاً – نشكل صيابة

رتواء لائق سسر في توحدنا

🗣 يا زهرة... وسيف:

حروف منفصلة لا تترابط

عمرني کله.

المجيدة، البروق!

تعبيت من التسسكع في

تعبت من معاشرة السافة

لقصيرة... وأنت: مسافة

تعينا - إذن - نبيح

للالتحام ان يستهدفنا حتى

يمزجنا... فتستبيحين أغلالي،

وأستبيح حواجزك... ونعلن:

عنصس اغتنام لحظة الحب

لعلك تعبت «حبيل» من

ساع اعتبرافي لك بكلمة:

أحبك ... وأنا تعبت من الاصغاء

لمسمنتك، لعله يفجر لحظة

ضوئية تعلن ايمان قلبك بي... حتى لو كان: ايمانا استثنائياً!!

هذا زماننا معاً... الآن،

🖁 وفوراً، إن لم نقتنصه: قرياً،

وَدِفْنَا ، وَهُمسة ... فلن يختمر

في وريدنا بعد ذلك، وفيناً

«خَاصية النخلة» والجدع، وفينا

جراح الفرح واندلاع البوح،

وفينا طقوس العشاق والجمر،

وفينا خضاب الهوى ورياحه...

فاقبلى – حبيبتى – مستقبلاً،

ودعي ذاكسمرتك تغسموق

الم «فسلاش باك» في المصيط

مّنا – في صــــدري –

هــنــا - بــين نراعــي -

تستقبلك حشود الاشواق

لتحضنك... فتتصولين الى:

...

هل تنكرين هذه العبارة

- من يخاصهك... فهو

كأنك أردت ان تجعلي من

الآن... وحسدي أغني من

- «أنت النعسيم لقلبي،

فـمـا أمــرك في قلبي،

تفحرت كل المواجهات

والمبارزات في داخلي، لتنصار

اليك... لكنهاً لم تتحول الى

شظایا، بل الى أحجار كريمة

نفيسة... أجمعها لأرتر بها

خصرك: حزاماً، وترقصين لي

● يا زهرة... وسيف:

املاًيني حبأ، لأفيض.

ازرعك في مشاتل عمري:

حلماً لا يباع، ولا يجير، ولا

للميني ... فأنت: وطني!!

عبدالله الجقري

كقوس قزح بعد المطرا

وأستغيثك ليهطل مطر.

يستبدل

نفسك: قرية بخصامك،

وتجعلي منى: ضعيفاً بزعلى!

قوي، ومن يزعل منك ... فهو

التي ريدناها، أو بلورناها في

🛡 يا زمرة... وسيف.

تنتظرك خيول تصهل غناء: «با

🖁 الذي لا تنهبين اليه!

فيضان من الوهج!

صوتينا، وتقافزنا:

الشعر القديم:

والعداب له

وأحلاك»!

لأوكسجينك!



الخميس ١١ ايلول (سبتمبر) ١٩٩٧ الموافق ١٠ جمادي الأولى ١٤١٨هـ/ العند ١٢٦١٣ AL HAYAT THURSDAY 11, SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12613



siness we're first class

Hotels rates world wine

E Jeddah

الهيدوزيرة الخارجية

مسرد سدر واقع الشرق الأوس المهالة السر من واقع الشرق الأوس

ید. پیمساید در پانهافت آن دمنش هدد الانتصال نیهدهد

المراتبية، لكن الحكومة الأحر

والمكومة ال دوقف الاس

إنقلاي والطويلء سؤشدة المدابي

ألكيرهناك امرامل سيبرام

أَبِياً لَذَا الإِنْدَقَاءَ فَي سَعِفُتُ سَاكِيهِ

إلبرالعكوث سناسبة رضيق

المتراوي في قصد الاحديث و حدي

إعالم للناع للعنق استنورات

الطفعر تنصبان أأسريسية عن

المسيوي أر الإحسيس فيسدع الس

إلمين القويسي مشدروت حسسانه

لماسسودية وسسارا وشج

للولاي الى كشأ النفساعين عسدعت

الخوبعد النف ع دكسيدت صدد

فالميس الغسسانسسي آرسسار

رابين مستوسسي ر پيلية فستفدان لنشوصن سي پيلانسلاخين نبرن شسيس ب

كلكنا أسوائيل فستعدث علايستك تب

الإهبــــــولار وصل الآر حسي التلفية للصنتة، وتكلف لا بري

هيئام استنين تلاسستان جو ني استنين تلاسستان جو المنم فلينانية ولو كامت جارة

المالك للكانعة اعستسيفت سلقب ال

إلىمة براجع ص

نرفع قبعتنا (الرمزية) تحية للسيدة نوريت بيليد - ايخانان، وهي اسرائيلية قتلت ابنتها سمادار في انفجارات القدس الاخيرة، وندعو السيدة مادلين اولبرايت، وريرة الخارجية الاميركية الى التفكير في

السيدة بيليد - ايضانان، التي كان والدما الجنرال موتى بيليد حاكماً عسكرياً في غزة، قالت بعد خسارة ابنتها وهي في ألرابعة عشرة أن ليس لها مشكلة مع الذين نفذوا الانفجار وأنما مشكلتها مع حكومتها، واضافت واننى غاضبة. انني غاضبة جداً لأن حكومتي خَذَلتني. لقد ضحوا بأطفالنا من اجل جنون عظمتهم، ومن اجلَّ حاجتهم للسيطرة والاضطهاد والاخضاع». ورفضت السيدة بيليد -

ايخانان تعزية نتانياهو لها وانهمته بالمسؤولية عن الارهاب. وكذا قلنا مثل هذا الكلام منذ تسلّم بنيامين نتانياهو رئاسة الوزارة في اسرائيل، غير انه يفترض أن نقول هذا. والأن جات أم اسرائيلية لتقوا، أن السياسة المتطرفة للحكومة الاسرائيلية مي

السيدة اولبرايت التي بدأت اول زيارة لها للمنطقة بصفتها وزيرة للخارجية لا يمكن ايضًا أن تتهم بالميل نحو العرب، فهي مؤيدة معروفة السرائيل، وقد اكدت ذلك من جديد بعد وصولها، ألا انها ايضاً تعرف في قرارة نفسها أن سياسات الحكومة الاسرائيلية لا يمكن أن تقود نحو السلام، ويبقى أن نرى أذا كانت ستملك شجاءة السيدة الاسرائيلية لتصرح بما تعرف.

الواقع ان مثل هذا التصريح نصف شجاعة، والشجاعة الكاملة-ان تعلن وزيرة الخارجية ان الولايات المتحدة ستويد قيام دولة فلسطينية في نهاية المفاوضات، كما تؤيد وجود اسرائيل في امن. وسلام. (وهي ليست شجاعة كبيرة كما قد يتصور القارئ فعَّالبية الاسرائيليين تؤيد قيام دولة فلسطينية او تتوقعها).

واشنطن بوست، ابدت هذا الرأي في قيام دولة فلسطينية بجرأة نادرة في افتتاحية هذا الاسبوع، كررت معنى سبق أن طرقته الجريدة النافذة. وهي اصابت الهدف تماماً بالقول وأن القلسطينيين لا يمكن أن يحصموا على الاثنين: غضَّ النظر عن الارهاب، والحصول على مزيد من الاراضي واسرائيل لا تستطيع أن تحصل على الاثنين: مزيد من الاستيطان من طرف واحد ومزيد من الامن....

ولا نتوقع من السيدة اولبرايت أن تقفز ألى نهاية الطريق فهي لا تزال في أوله، وتعرف انها لن تحقق في زيارة ما عجز سلفها وارن كريستوفر عن تحقيقه في اكثر من ٢٠ زيارة. ثم انها تواجه عقبات حقيقية، فعشية سفرها وجّه كبار اركان الحزبين الجمهوري والديموقراطي ونحو ٤٠ نائباً رسالة اليها تطالبها بأن تركَّز في زيارتها على الامن ولا شيء غير الأمن.

والواقع أن هذا طِلب ليكودي، بل طلب نتانياهو في الاساس، فهو دمَّر العملية السلمية تدريجياً حتى وصل الى نقطة تجميد التزامات اسرائيل بموجب اتفاقات اوسلو، متذرعاً بالانفجارات في القدس التى تسبّبت بها سياسته الخرقاء.

السميدة اولبرايت تعرف كل هذا، الا انه يبقى ان نرى اذا كانت ستكون صريحة ومتشددة مع نتانياهو، كما ستكون مع الفلسطينيين. وهي ان فعلت فلن تنطلق من اي موقف مؤيد للعرب، بل من موقفها القَدْيم الباقي في تأييد اسرائيل، لأن هذه اصبحت بحاجة الي حمايتها من نفسها (وهذا ايضاً ليس رأينا بل شيئاً قرأته في

وفي حين أصرت الوزيرة والناطق باسمها على عدم زيادة الأمال المعلَّقة على زيارتها، فان ثمة اسباباً للتفاؤل، لعل اهمها انه لا توجد قضية حامية تواجه الديبلوماسية الاميركية في اي مكان من العالم سوى الشرق الاوسط ما يعنى ان هذه الديبلوماسية تستطيع التركيز على النزاع العربي - الاسرائيلي ودفع أطرافه نحو الحل.

وكان الرئيس كلينتون وأجه في السنتين الأوليين من ولايت را الأولى، وهو قليل الخبرة نسبياً في السياسة الخارجية، مشاكل معقدة في البوسنة والصومال وهايتي. الا أنه الآن لا يواجه أي مشكلة من هذا النوع، حتى ان موضوع توسيع حلف شمال الاطلسي أنجز بموافقة روسيا، إن لم يكن برضاها.

وتستطيع السيدة اولبرايت بالتالي ان تركّر جهودها على الشرق الاوسط، الآ أنها لا تملك عصا سحرية، وهي ستواجه في نتانياهو رجلاً مصراً على تدمير السلام، وفي حين انها كانت دائماً الى جانب اسرائيل، وكرررت ذلك بقوة في اول خطاب لها في بداية زيارتها، فإن نتانياهو لا يعطيها فرصة للتأييد، مع أن هذاً، مثل الرقص، يحتاج الى اثنين.

جهاد الخازن



اسمه كان في مكان الحادث ان كلمات الأميرة تيانا الأخيرة كانت دعوني... دعوني لحسالي، ووصف الطبيب كسيف أن المصورين كأنوا يلتقطون صورا لها على بعد سنت بمترات من وجسهمها وهي تكرر ديا إلهيء وهذا بخلاف التقارير الأولى التي كانت تقول ان الأسيرة فقدت

الوعي فور وقوع الحانث. وقالت الصحيفة ان عملية نقل

دياناً الى المستشفى استغرقت ساعة كاملة لأن سيارة الإسعاف

🗷 القاهرة - «الحياة» - جرت اتصالات بين القاهرة وباريس اخيرا تتعلق بطلب مصر الاطلاع على نتائج التحقيقات في مصرع عماد (دودي) الفايد. ويستند طلب القاهرة الى ان دودي مواطن مصري. وكلف عمرو

وقلبها توقف في الطريق الى المستشفى؟ أثار للعسقال «بروزاك» المضاد للاكتثاب وان خلطه مع الكحول قد يكون اثر في مقدرة السائق على قيادة السيّارة. لكن الفحص لم يكشف اثراً للكوكايين كما نشر في

انسان للخطرة.

وتستمر المعلومات المتضاربة

خاص في باريس. واستــجــوب المُوظفُ وَنَّ فَي فَنَدقَ «ريت زَّ عَنْ سلوكِ السائق هنري بول، وعن وفي هذا الاطار اصـــ

> بياناً اكد وجود نوعين من الأنوية المهنئة في دم السائق، اصافة الَّي كمية كبيرة من الكحول، مشيرة الى أن تساول هذه الأدوية مع الكحول يمكن ان يكون خطيراً. واثبت الفحص الثالث ان

واستناداً الى ما نشرته حف فرنسية انه تم العثور على

القنية من الخمر.

متعندل الكحنول في دم السنائق يظهسر انه شسرب قنينة ونصف

العارضة روزفيتا بنديكت تحمل باقة من الزهر عليها رسمان للأميرة ديانا ودودي الغايد، قبل مخولها الى الكاتدرائية الفرنسية في برلين لحضور قداس عن راحة نفسيهماامس. (1 ب)

ديانا تحدثت بعدالحادث

يظهر المرة ألاولي في مكان عام منذ وفاة أبنه دوديّ. (أ ف ب)

النبياية العامية الفرنسيية امس يعض الصحف.

«باربزیان» عن طبیب رفض نشر

الفندق بتهمة «تعريض حياة عن الموضوع. ونقلت صحيفة موسى وزير الخارجية السفارة المصرية لدي باريس متابعة التحقيقات.

جمهور نادي فولهام لكرة القدم يقف مصغقاً لرئيس النادى محمد الفايد الذى

ابطات في سيرها حتى لا تعرض

ديانا لاهنسزازات شسبيدة.

وأوضحت الصحيفة ان السيارة

توقيفت على بعيد مسيل من

المستشبقي لكي يحقن الأطباء

سانا بجرعة كبيرة من الادرينالين

في محاولة لتنشيط قلبها الذي

ومن التناقيضيات ان فيربق

العثمل في المستشفى قبال في

مؤتمر صحافي في وقت سابق انَّ

قلب ديانا توقف لدى وصولها الى

مختلفة أخرها ما وقع في مدينة

نيويورك اخبراً، تدرك حاجّتنا الى

هذا هو العرض العالمي الأول

لفحلم سبايك لى الصديد، لكن

عرضاً متصوداً أقيم في نطاق

مهرجان تليورايد الأخير حيث

استقبل الفيلم باهتمام كبير: «نعم

هناك جيل جديد لا يكاد يصدق ان

العنصرية بلغت في الستينات

وما قبل، هذا الحدُّ من السَّغض

والجريمة. وعلينا احباء هذا

الواقع لكى تبقى الحقائق صائلة

أمامنا ولكي نسهم في قهم طبيعة

مجتمعنا وامكان تفادي أي درجة

من حالات التطرف،

مثل هذا الفيلم،

توقف عن النبض.

. ولأن بول استدعي يوم اجازته ليساعد في تضليل المصورين المرابطين امام فندق وريتز، خالاًل وجُود آلامير بياناً وتُودي فيه، فيان مسحفاً السارت الى انه لا تستبعد اقامة دعوى ضد مدراء

مهرجان تورنتو السينمائي

سبايكلي للمصورين: ألم يكن أحدمنكم في باريس؟

الجديد بإسهاب: «منذ فترة طويلة

وأنا أحناول تصقيق هذا الفيلم

الذي يتسولى تقديم الحسوانث

العنصرية التي وقعت في مدينة

برمنغهام الآباصا في مثل هذه

ألأيام من العام ١٩٦٣. لم يكن ذلك

فى مقدوري عندما سعيت للمرة

الأُولى فيُّ ١٩٨٤ لاخـــراج هذا

القيلم، وللحقأ انشيغلت بافلامي

الروائية. لكن رغبتي في تقديم

فيلم تسجيلي عن الوَّاقَعَة التَّي

أبتُ الى مُقَتَل لَا فَتَبِاتُ صَغِيراتُ

لم تبرد (...) مقتل الفتيات الأربع

ليس سوى مناسبة لتناول الفترة

وظروفها. والغابة لم تكن صنع

فيلم غاضب ومباشر في ادانته،

ينفضوا عنه. لكن أحدهم انتظر 🗖 تورنتو – حتى نهاية المؤتمر ليتقدم من من محمد رضا:

— ■ عند—ا وصل المخــرج الأميركي سبايك لى الى قاعة المؤتصرات قبل يومين لمواجهة الصحافية والتحيث اليهاعن فيلمه الحديد دة فتيات صغيرات، التفت الى المصورين الصحافيين النين احتشدوا أمام مدخل القاعة، وقال بتهكم واضح مشيراً الى صادثة مقتل الأميرة دايانا: «الم

🗀 لندن – والحياة:

بعد مرور اكثر من عشرة

أيام على مقتل الأميرة ديانا تظل

الاحداث المحيطة بحادث السيارة

الذي قضت فيه مع صديقها عماد

(بودِي) الفايد في باريس غامضة، والمعلومات قليلة وتفسيراتها

ويشيعر ممثلو عائلة الفايد ان

الشرطة الفرنسية لا تحيطهم بما

توصلت اليه ولا يخمفون أن

تساؤلات كشيرة تبقى من غير

اجوبة. ولذلك فقد قرر الفايد

الاستعانة بمجموعة من رجال

المباحث يقونهم ضأبط سابق في

الشرطة البريطانية لأجراء تحقيق

النكتة بترحاب إلا أنهم استمروا في عملهم لدقيقة أو اثنتين قبل أن

المضرج ويلفت نظره الى أن نكتته اللانعة كانت موقوتة: وبتنا نشعر بالصرج ونحن نمارس علملنا.

ومع أن المُصورين لم يستقبلوا

صحافيين،

سبايك لى أكد انه لم يقصد الإنساءة، وانطَّلق بعد ذلك لَمِضع مقابلات خاصة بينها واحدة مع «الحياة، حيث تحدث عن فيلمه

بكن أحد منكم في باريس؟،

الأفغانية محمد رباني

في زيارته للسعودية. كما

استقبل التركي المستشار

الخاص للرئيس السنغالي

ليس هنا في قاعة الْأُوتُمرات، بل في الحـفـلأت التي تُقـام أو عند وصول نجوم السينما. هناك جو عام نحسه موجه ضدنا سواء أكان هذا الاحساس حقيقياً أو مفتسعلاً لكونناً مصورين



مصطفى سيسى.

 دعا وزير الاقتصاد اللبناني باسپن جابر الى مأدبة عشاء في مطعم «بيتناء تكريما لرئيس وزراء مقاطعة نيو ساوت ويلز الاسترالية بوب كار والوفد المرافق له. ولبّى الدعوة عدد كبير من المسؤولين بينهم الوزير عمر مسقاوي والنواب نائلة معوض وسمير عازار واسطفان الدويهي، والأمين العام للخارجية ظافر الحسن والمدير العام لوزارة المغتربين هيثم

 أصدر وزير الخارجية المصري السيد عمرو موسى قراراً بتعيين السفير محمد شعدان مساعد الوزير للشؤون الافريقية خلفأ للسفير مروان بدر الذي رشح سفيراً فوق العادة ومفوضاً لمصر لدى حكومة أديس أبابا.

● افتتح اخيراً في غاليري دار اوبرا القاهرة معرض «افضل صورة صحافية في العالم» يضم

١٢٠ صورة في مجالات الثقافة والسياسة وزير الشؤون والمجتمع اختيرت من بين ٢٥٠ ألف صورة تقدم الاسلامية للاوقاف بها ١٢٠٠ مصور من مختلف اتحاء العالم والدعوة والارشاد للاشتراك في المسابقة. يستمر المعرض حتى ٢٠ السعودي الدكتور عبدالله بن عبدالمحسن التركي استقبل نائب وزير الارشاد والاوقاف

● تقيم مكتبة مبارك العامة في ضاحية الجيزة ١٩٩٧. وتتضمن الحفلة عرضاً مسرحياً وتوزيع جوائز على الاطفال الميزين.

«القوة الروحية في مواجهة الآلة العسكرية الصهيونية»، وذلك في مقر مركز يافا للدراسات والابحاث في ضاحية للعادي.

 ● استقبل الفنان موسى طيبا مجموعة من الاصدقاء، نحاتين ورساًمين، في محترفه في مم: جاك ادام واكسو وبيلين وبنوا

الآلي في أمانة مدينة الرياض التهاني لمناسبة ترفيعه في عمله الى المرتبة العاشرة.

رزق الزميل علاء عزت الصحافي في «اخبار

• تنظم اللجنة العربية لمساندة المقاومة الاسلامية في لبنان مساء اليوم ندوة عنوانها

غدأ الحفلة الختامية لمهرجان ألقراءة للجميع لعام

مدينة شارتر حيث عرضوا أعمآلهم بين السادس من ايلول (سبتمبر) الجاري والعاشر منه. وهؤلاء وشوكيني، وفنجان وهورو، ونودلانغولوا

تلقى ناصر الأحيدب مدير ادارة الحاسب

اليومه وزوجته مها محمد مولودة سمياها عليا هي باكورتهما. والوالدة والمواودة في صحة

القاهرة تستضيف المؤتمر الاول للأرمن من أصل مصري من محمد علام:

بين وطنهم الأول (ارمسينيسا)

والناني (مصصس). ونكسر ان

🗆 بيروت - دالحياة::

■ تستضيف العاصمية

اللبنانية، للمرة الأولى، مهرجانا

سينمائيأ ترغب الشركة الدولية

للمسمارض آلتي تنظمه في دعم

الانتباج المحلي والمواهب الشبابة

مخصصة لهذا الغرض جائزة

تحمل اسم المضرج الراحل مارون

بغدادي الأفضل سيناريو غير

واوضنح الوار عسون مسدير الشركة النولية ان مسهرجان

فهذا سهل. لكن تحليل بعض تلك

الظروف من ناحية وتقديم مأساة

مقتل ٤ بريئات في حادثة القنيلة

الموقسونة في ٥١ كسانون الأول

(ىيسمبر)، وتأثير نلك لا يمكن

محوه من بال أهاليهن. من بين

آباء الفشيات الأربع لم يبق على

قيد الحياة سوى كريس ماكنير

لذا قبإنه المتحدث الوحيد من

بينهم، لكن المقابلات الأخرى

توضح الشعور بالخسارة كما

توضيح بعض ما جرى من أحداث

كأنماً وقعت البارحية. وعندما

تعلم أنَّ العنصـُـرية لم تُمت في

داخلُ الْعَصِيدِينَ مِن الْمُواطِنيِّ ورجِال الشيرطة، وهناك امثلة

■ تشمهد القاهرة البوم الخميس أول مؤتمر يجمع المصريين من أصل ارمني يشارك فيه نحو الفين حصلوا على جنسية ارمينيا بعد استقلالها عن الاتصاد السوفياتي السابق، او على جنسيةً تولة ثالثة أوّ ما زالوا يقيمون في مصر. وقال سفير ارمينيا الوّارد بلنديان ان ارمن مصر في الخارج يتطلعون الى دور في دعم العلاقات الثنائية

الذي سيضم نحو ٤٠٠ من رجال الاعتمال من كل دول العسالم، وسيمهد لانشباء «شراكة حقيقيةً» بين البلدين على المستسويين الاهليمي والدولي ودعم العلاقة الثقافية، مشيراً إلى انه تم الإنفاق على اقامة دايام ارمينية ثقافية مصرية وخلال كأنون الاول (ديسم بس) القبل، ودايام مـصـريّة في أرمـينيـاً ، فيّ ايّارٰ (ممايو) العمام المقسيل. ومن بين أَلْمُعَارِكُينَ فِي لِلْوَتِمِرِ الذِي يَسْتَمَرَ ١١ يوماً ٥٥٠ شنخصاً يمثلونِ ارمن مصر الذين يعيشون حالياً

بيروت السينمائي الأول» الذي ا

يقسام بين ١٨ تشسرين الأول (اكتوبر) المقبل و٢٥ منه ،جزء من

أستسعسادة آلوطن لروحسه

بعضٌ صالات بيروّت، وتنظر فيهاً

لجنة تضم الى وزير الثَّقافة كلاً

من ألبيس عون وغبريال يارد

واسيلفي وتابت وموريس

صحناوي وماريو حداد والدكتور

حسني مجنوب وجبران تويني. وشكلت لجنة تنفينية للمهرجان

وقَّالَ أن العروض ستقام في

في استراليا والولايات المتحدة البلدين للترتيب لعقد ألمؤتمر

وأسسرائيل وجنوب افسريقس والارجنتين ويحملون جنسيات هُذه الدول. وتتضمن محاور المؤتمر البحث في انشباء كسانين الأول أجسماعي باسم «الارمن المصربين لدعم الصلات الثقافية والعَانْلُية، والثاني اقتصادي لتنظيم المساركة الفعالة في المشاريع الاقتصابية في مصر. ارمنى مصري غادروا البلد خلال الاعتوام التسلانين الاخسيسرة

بجنسيتهم المصرية، باستثناء

المؤتمر. وكانت الهجرات الرمينيا لمصسر بدأتٍ في أواحَسر القَسَرُنَّ الماضي هرباً من تركيا. ومن جانبه وصف مساعا وزير الخارجية المصري للشؤون ومتعروف ان تحق مئة الف ويعيشون حالياً في الهجر، الا أنهم مسا زالوا يصتفظون

الأوروبية السَّفير فتحيَّ الشانليُّ. المؤتمر بانه وتظاهرة فريدة لدعم الم التواميل وفرمية لترويج المسالح المشتركة، معرباً عن الأمل في أنا

حاملي الجنسية الاسرائيلية

وبقي في مصر الآن نحو ١٠ ألف

ارمشى يشسارك ممطون عنهم لي

يؤدي المؤتمر الى ايجاد مشاركة حقيقية بين الارمن كونهم احدى المجموعات المصرية من جهة وبين مجتمعاتهم الجنيدة حالياً:

جائزة باسم مارون بغدادي وتكريم لهنري بركات

مهرجان بيروت السينمائي الأول

(طويلة وقصيرة) وأفلاماً وتُأْنُقية وُتستجيلية (١٦ و٥٣ ملم). ويكرم المهرجان المخرج المصري هنري بركسات. ومن الدول العسربيسة الشاركة المغرب وتونس وسورية ومصر وفلسطين. ويقيم المهرجان محترفًات سينمائية للطلاب الجامعيين الى بضعة معارض ولقاءات. ويستضيف هذه السنة زهاء عشرين ضيفا عالميا يرافقون

تضم عدداً من المضرجين والفنانين افلامهم، من منتَجِينَ ومخرجينَ والنقاد السينمائيين. ويقدم المهرجان افلاماً روائية والمورعين العرب للحوائز تبثه حصريا شاشة

وممثلين. ودعى الى الهسرجسان بعض الصحافيين العالمين وتقيام خالال العروض ورية المهرجان، وقيها تعرض الإفلام اللبنانية الشابة وتضم متحفأ سينمانيا ومحترفا ومقاي وانترنت، وعيره يتصل الشاركونا الراغبون بالشبكات العالمة وتقام في الختام حفلة تونيع

تلفريونية واحدة.

المناسوذاتنا طويوشو أوريق المواقعيون فريعسبوت المنظمين موامليون و المستفدة الذي المنظمين الذي المنطقة الذي المنطقة الذي المنطقة الم المقلم الفلود المقوم عند المكانية الفلود المقومي عند هم المستور المرابع المستعبد المستعبد المستور المستور المستور المستور المستعبد المستعبد المستور المستو المستخلف وصدا سع استسترار . المستنيخ الطعد في بديسطانسيد حليد المنية أيولسدا فني آجوه كالويتين المنعاق والمستوين الادار منسوق الحاصة النساية إ المينا لينساعات في استساره عي

الله تأمير الاستحتسسيدين الله تأمير الاستحتسسيدين المألى الكول عن المستحسب عديد . المؤلى الكول عن المستحسب عديد . مخليات المستخطئين المستسمى عب گالهبیلن واست. خهٔ هبیلن صدحسینهٔ مدیض المخانصوبت عالمسينة تعسيرتي الخفخة بفيلية المسيد الأالة بفيلية البلولمان. الاستهار بخل هنائ حساست الحل لاعطائك المعينة فيض المضير أشب وعشو الكالله فيض المضير أشب وعشو الم الكفيل موس العسس حب التي المراجعة بهلاجة الرئيسية. الخفارية فوض خسوانيب عشي

البطنيب معت سين سير البريب معت بيعني المشتقسة الأمريب مومز بالحيب المسبول البي المجموع للخصص الاحسيون المجموع الموسيون المجموع الإحسسسسسسات المجموع للفقت عنى أستنشست لمني للفقت عنى أسينتسدة

طبعت بمطابع دار أخبار اليوم